THE PORT TO A COR.

ASCENSION DU DOLLA SE POURSUIT PLUS DE 7.70F

See a reporter some first by the see a reporter some first best by A Franchisch bei der Gestellt bei Gestellt b Colle meetle Deslaye III Costs the process and a see of the continues des and a see of the cost of the

LE TAUX DE SALARE HORAGRE GUVRER A AUGMENTEDES,18 PENDANT LE PREMIER TRIMESTE

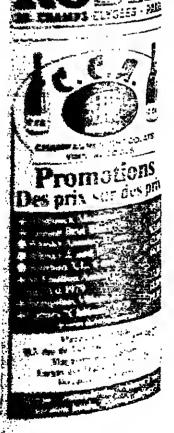
Electric de la la la lange ME SHEET AT THE STATE OF THE ST A PRODUCTION OF THE PROPERTY O Marie des productions de la company de la co La Forte hau o A LEGIC LOS COMPANY OF THE PARTY OF THE PART Le man de l'an rivage A CONTRACTOR OF THE SECOND MANAGEMENT OF THE PARTY OF THE Land of

the terror of M. SCH. 2 2. 12. Contract of MAR -52 S-: Acres de la companya del companya de la companya del companya de la companya de l **建** 東 孝 信 明確 表 神 5 でこうこ F CHESTATO W 化自动性 不多点 **南部**·英·基本 Maria Comment the death and the second

100

Lini الدرية المستحدث MANAGE AND THE 神経 でい

hit Later to the second



QUARANTIÈME ANNÉE Nº 11931

A ADDIS-ABEBA

Le sommet de l'O.U.A. à nouveau retardé

LIRE PAGE 48



3,80 F

Algeria, 3 D.A.; Merce, 3.50 dr.; Tunisia, 300 m.; Alle-sangne, 1.80 DM; Astriche, 15 sch.; Balgique, 26 fr.; Camada, 1.10 S; Côte d'Ivoire, 340 F CFA; Danemark, 6.50 Kr.; Espegne, 100 ges.; E.-U., 95 c.; G.-B., 50 p.; Grice, 65 dr.; Irlands, 90 p.; Isalia, 120 L.; Libam, 350 P.; Libys, 0.350 Dl.; Luxembourg, 27 f.; Norvige, 8.00 kr.; Pays-Bas, 1,75 fl.; Portugal, 60 4sc.; Sénégal, 340 F CFA; Suède, 7,75 fr.; Saisse, 1,40 L.; Yougoslavie, 85 d. Tarif des abonnaments page 14

Tarif des abonnements page 14 5, RUE DES ITALIENS 75427 PARIS CEDEX 09 Telex MONDPAR 650572 F C.C.P. 4207 - 23 PARIS Tél.: 246-72-23

BULLETIN DE L'ÉTRANGER

M. Andropov et la Baltique

M. Andropov a relancé, lundi 6 juin, à Moscou, la vieille pro-position soviétique concernant la création d'une zone dénucléarisée en Europe du Nord. Pour donner quelque crédit à cette idée, le numéro un seviétique a ajouté un nouvel ingrédient au projet de ses prédécesseurs : pour la première fois, il a annoncé que l'U.R.S.S. pourrait. dans le cadre des négociations sur la zone dénucléarisée, « sou-lever avec les parties intéressées le problème de l'attribution d'un statut dénucléarisé an bassin de la mer Baltique ».

Il s'agit là indiscutablement d'un élément nouveau. Tant que Moscou refusait en effet d'inciere la Baltique dans la zone déancléarisée envisagée, il se condamnait à un refus poli mais ferme de la plupart des gouvernements concernés : Copenhague, Oslo et Stockholm. En dépit de sa bienveillance à l'égard de la proposition soviétique, M. Palme ne pouvait pas l'accepter. Comment la Suede aurait-elle pu approuver un tel projet excluant la Baltique, alors que le sous-marin espion soviétique qui s'est échoné en 1981 à proximité de la base de Kariskrona était porteur d'armes nucléaires ?

Le pas en avant de M. Andropov est sans aucus doute destiné pov est sans aucun doute destiné à effacer la mauvaise impression créée en Suède par ses sous-marins espions et à calmer les interrogations qui commençaient à poindre dans les milieux pacifistes. Le successeur de M. Breinev suit hieu, d'aitre part, que la proposition de déducciéarisation de l'Europe du Nord va être tout narificulièrement va être tout particulièrement l'actualité ce mois-ci, puisque les Finlandais out décidé de célébrer avec faste le vingtième anniversaire de la proposition faite dans ce sens par l'ancien président Kekkonen.

Pour rendre encore plus attrayante sa proposition, M. Andropov a également affirmé que l'U.R.S.S. est prête à « examiner l'éventualité de certaines mesures substantielles applicables à son territoire voisin d'une telle zone dénucléari-sée et qui contribueraient à renforcer le statut de celle-ci ».

Cette « concession », à vrai dire, n'est pas nouvelle. Elle avait été énoncée dans les mêmes termes, il y a exactement deux ans, par Leonid Brejnev. Elle vise en clair à gommer le para-doxe que constituerait la création d'une zone dénucléarisée à proximité de la presqu'ile de Kola, où sont concentrées une grande partie des fusées intercontinentales soviétiques. A quelles « mesures substantielles » songe M. Andropov? Il ne l'a pas dit. Mais on pense que le Kremlin pourrait seniement s'engager à ne pas stocker, dans la péniusule, d'engius menaçant directement les pays de la zone déancléarisée.

Une telle zone en tout état de canse n'est pas près de voir le jour. Deux obstacles majeurs subsistent. Il fandrait d'abord que le Danemark et la Norvège, membres de POTAN, remettent en cause leurs engagements à Pégard de l'alliance. Ces deux pays, en effet, n'ont renoncé aux stockages d'armes nucléaires sur leur territoire que pour le temps de paix. Le second obstacle concerne le contrôle éventuel d'une vraie dénucléarisation de la Baltique. Comment la faire respecter par des sous-marins, qui ne sont identifiables qu'à courte distance? Comm courte distance ? Comment, d'autre part, l'U.R.S.S. pourrait-elle renoucer à utiliser cette mer, ne serait-ce que comme voie de transit? C'est ce que l'on voit mal, à moins que, par sa proposition, M. Andropov ne songe à un retrait de la Baltique des seuls sous-marins porteurs de fusées à courte ou moyenne portée.

Le conseil de l'OTAN à Paris Les sanctions après les manifestations policières

L'Élysée assure que la France « prend toutes ses responsabilités » au sein de l'alliance

MM. Mitterrand, Mauroy et Cheysson vont préciser la politique de sécurité de la France, sa place et son rôle dans la stratégie atlantique au cours des réunions des instances alliées cette semaine à Paris.

Pour la première fois depuis 1966, le coaseil atlantique siègera à Paris, jeudi 9 et vendredi 10 juin. A l'Élysée on indique, à ce sujet, que « la France prend toutes ses responsabilités » au sein de l'alliance atlantique. Le premier ministre ouvrira la session et le président de la République, jeudi soir, s'adressera aux seize délégations, dirigées par les ministres des affaires étrangères. La veille aura en lieu, au Quai d'Orsay. le diner réunissant traditionnellement les ministres des pays « qui ont des responsabilités particulières à Berlin » (États-Unis, France, Grande-Bretagne, R.F.A.) et qui est, en fait, consacré aux affaires mondiales.

Ce mardi, M. Cheysson puis le général américain Rogers, commandant suprême des forces intégrées de l'OTAN, prennent la parole devant l'Assemblée de l'Union de l'Europe occidentale, seule organisation européenne compétente en matière de désense. M. Mitterrand recevra, vendredi, le secrétaire d'État américain, M. Shultz.

Pour la première fois depuis dix-sept ans..

mars 1966. Il n'avait jamais caché

que pour lui « le système de l'intè-

gration o vecu » (discours de l'Ecole

(Lire la suite page 3.)

MAURICE DELARUE,

militaire, 3 novembre 1959).

Lorsque M. Mauroy ouvrire la session ministérielle du conseil atlantique, jeudi 9 juin, salle Pleyel, près de dix-sept ans se seront écoulés depuis qu'un tel événement s'est produit à Paris. Le conseil s'est réuni pour la dernière fois dans la capitale française, jusqu'alors son siège permanent, le 15 décembre 1966.

Que signifie ce retour aux origines? Et d'obord, que ne signifiet-il pas ?

Il ne signific pas, selon l'expres-sion consacrée mais impropre, que la France rentre dans l'OTAN ». Elle n'en est jamais sortie.

Le traité de l'Atlantique nord de 1949 établissait un conseil permanent, qui se réunit deux fois par an an niveau ministèriel, et des a organismes subsidiaires », dont, à partir de 1952, un secrétariat général. C'est ce qu'on a appelé l'OTAN (Organisation du traité de l'Atlantique nord). Le traité est peu contraigrant. Il oblige sculement chaque partie à «assister» un autre allié victime d'une agression » en pre-nant (...) telle action qu'elle jugera nécessaire y compris l'emploi de la force armée (...) • Chacan reste maître de son action. Le Congrès américain avait exigé qu'il en filt

La grande peur provoquée par la guerre de Corée (25 juin 1950) changea la nature du traité et de 'OTAN. En septembre et en décembre 1950, le conseil atlantique décida de créer une « force unifiée » en Europe, d'en confier le commandement à Eisenhower et d'adopter unc « stratégie de l'avant » qui impliquait l'armement de la R.F.A.

ainsi.

Cette organisation militaire, non prévue dans le traité, fut établic par des accords bilatéraux. Eisenhower installa son quartier général (SHAPE) à Louveciennes et fit construire plusieurs bases américaines en France. D'autres commandements intégrés furent créés. La R.F.A. entra dans l'OTAN en 1955.

Ce sont ces accords militaires que senté en compétition à Cannes), il centre de Gaulie dénonce en confirme un talent de comédien. Ce sont ces accords militaires que

Les mesures disciplinaires viseraient des syndicalistes et des responsables du maintien de l'ordre

Les sanctions prises après les manifestations policières du 3 juin devaient être rendues publiques en fin d'après-midi ce mardi 7. Le détail en a été établi dès lundi soir, durant une longue réunion entre le premier ministre, le ministre de l'intérieur et de la décentralisation et le secrétaire d'Etat charge de la sécurité publique. M. Mauroy s'était, auparavant, entretenn avec M. Mitterrand pendant plus d'une

Le délai entre les décisions et leur annonce correspond, a precisa aller de la retraite d'office jusqu'à M. Meuroy, aux « délais reglemen-taires prévus ». « Le nom des fonc-tionnaires visés ne sera connu que lorsque les intéresses auront pris connaissance de leur dossier », a-t-il ajouté. En fait, la jurisprudence en la matière a montré que toute ennonce publique précèdant l'information des intérasaés peut être prétexte à l'annulation des mesures prises.

Las rasponsablas policiera à l'œuvre vendredi du haut en bas de la hiérarchie étaient MM. André Bégué, directeur de la sécurité publique à la préfecture de police de Paris, Pierre Camborde, son adjoint, Piarre Derousseau, contrôleur général et chef du deuxième district (1*, 2*, 9*, 18 arrondissements), Roger Dray (indicatif & TI 16 ») et Raymond Loyez (indicatif « TI 25 »), les deux commissaires sur le terrain. l'aprèsmidi, enfin, le commandant de la C.R.S. 7 de Deuil-la-Barre |Val-

des manifestations et les unités en place sur le terrain, le 3 juin, place Vendôme, ou sur le chemin du ministère de l'Intérieur. Trois syndicalistes oet été convoqués ce mardi après-midi à la direction des personnels de la police nationale: MM. Alessandrini (C.F.T.C.), Gandossi (F.P.I.P.) at Halbwax d'Oise). Les sanctions pourraient

maintien de l'ordre, les syndicalistes organisateurs

des rétrogradations. Les syndicalistes entendus lors de l'enquête sont : MM. Rémy Halbwachs, secrétaire général du Syndi-cat indépendant de la police nationale (S.I.P.N.), Roger Flettet, président du Syndicat des comman dants et officiers (S.C.O.-C.G.C.), Antoine Alessandrini, secrétaire général du eyndicat C.F.T.C. de la police, Didier Gandossi, président de la Fédération professionnelle indé-pendanta de la police (F.P.I.P.).

Les deux unités perticulièrement visées sont la sicieme compagnie de district, dont les gardiens mirent képi bas le matin devant le ministère de la justice, et la C.R.S. 7, qui, appelé précipitamment en renfort l'après-midi, prit position devant le ministère de l'intérieur. Son commandant affirme avoir mis, de sa propre initiative, ses véhicules en barrane sur la place Beauvau, mais n'avoir pu résister à la pression des manifestants, certains de ses hommes fratemisant alors avec ceux-ci. On pourrait, dans

ce cas, aller jusqu'à une dissolution. Le scenario de l'anquête rapide menée par l'Inspection générale de l'administration (I.G.A.) et l'Inspection générale de la police netionale (I.G.P.N.) sous la direction du sousdirecteur de l'I.G.A., M. Michal des responsables de la préfectura da police - y compris M. André Maguer, directeur des renseignements généraux perisiens - durant la journée de dimanche ; pramier rapport oral au ministre de l'intérieur le soir même; audition des syndicalistes lundi matin ; rapport écrit remis l'après-midi à M. Defferre, qui le présenta, avec M. Franceschi, eu premier ministre durant une entrevue, da 18 h 30 à 2D heures.

(Lire nos informations pages 7 et 8.)

Un entretien avec M. Paul Marchelli délègué général de la C.G.C.

« Une trêve sociale de six mois pour remettre la France au travail »

La C.G.C. confirme son changement de ton à l'égard de la politique gouvernementale. Après avoir souligné que tont devait être inis en curve pour la réussite du plan Delors, M. Paul Marchelli, dans l'entretien qu'il a accordé au Monde, va aujourd'hui plus loin. S'adressant à l'ensemble des partenaires sociaux, le délégué général de la C.G.C. propose, « le temps de colmater les brèches du navire qui est en train de couler », une « suspension d'armes, c'est-à-dire la trêve de la lette des classes et la remise au travail, sans arrièrepensées ». (Lire page 44.)

Les surenchères de l'opposition

Non, M. Jobert, nous ne sommes pas en juin 1940, mais en 1958; c'est M. Giscard d'Esiaing qui le dit. En 1958, c'est-à-dira à un moment où, selon l'ancien chef de l'Etat, « les Fronçois s'interro-geaient sur lo nécessité de renouveter le système politique et les insti-tutions ». Ni plus ni moins. On pourrait objecter à M. Giscard d'Estaing, pour rester dans sa logi-

que, que nous sommes en 1958, moins Alger, moins Salan. Mais peut-ètre M. Giscard d'Estaing se désigne-t-il lui-même comme le de Gaulle de la situation. Pour l'heure, seul M. Jacques Chaban-Delmas s'est déclaré prêt à assumer la charge du gouvernement.

Plus sérieusement, l'opposition use volontiers d'une image ponr décrire la situation actuelle. Elle compare la gauche à un chevalier du Moyen Age qui n'aurait plus que son armure (les institutions) pour tenir en selle. Il est donc logique da remettre en cause ces institutions. Il est vrai qu'il s'agit là du type même de réforme que l'on propose lorsque l'on est, précisément, dans l'opposi-tion et que l'on oublie quand on occupe le pouvoir.

Les propos de M. Giscard d'Estaing, confies à un journal bresilien, sont de nature - accessoirement et maladroitement - à faire apparaître l'hypothèse, formulée par M. Chirac, d'un référendum sur la politique économique comme relativement sage. Des trois chefs de file, associés-rivaux de l'opposition, le plus pressé n'est peut-être pas celui qu'on croit. Il est vrai que les mani-festations de policiers, et le signal d'alarme qu'elles représentent, ont favorisé cette escalade dans la critique du pouvoir en place.

L'houre n'est donc plus aux demimesures. L'ancien président de la République le laissait entendre lors de son récent discours de Lyon. JEAN-MARIE COLOMBANI.

(Lire lo suite page 8.)

DAVID BOWIE EN TOURNÉE

Un héros toutes catégories

David Bowie a repris le chemin d'une scène aban-donnée depuis ciuq ans — un peu par lassitude, beaucomp pour se consucrer à diverses formes de création - et fait un retour fracassant. Dans chaque ville visitée par la tournée européenne - dont l'intitulé (Serions Moonlight) fait référence à un vers de Let's Dance, la chanson qui titre le nouveau 33-tours - les

Ce que l'on retient avant tout de David Bowie, de son tour de force, c'est que, face au gigantisme, le chanteur ne trahit en rien l'audace et la singularité de son inspiration. En touchant le grand public sans se plier à ses exigences, en transcendant le format et les règles de la chanson pour la porter à la dimension de l'art, David Bowie prouve, et il est le seul à la faire depuis les Beatles, qu'on peut être populaire et novateur. Dans le même temps, sur les écrans, dirigé per Nagisa Oshima dans Furyo (pré-

ler murt de Cartier

LE NOUVEAU BRIQUET MUST

GARANTIE INTERNATIONALE CARTIER

devant plus de vingt-ciuq mille personnes. naire de génie, touche-à-tout intou-chable et star des années 7D, heros toutes cetégories, David Bowie reste

un modele pour les années 80. Tant par le beauté du site que par sa configuration, qui préserva un caractère humain, c'est à Fréjus plus qu'eilleurs eu long du périple européen qu'étaient réunies les meilleures conditions pour apprécier les nuances d'un spectacle exceptionnel. Scénario connu : des le début de l'aprèe-midi, une foule bigarrée s'activait autour des arènes où les petits commerces hebituels à ce

concerts se font è guichets farmés. En France, avant

Paris, où plus de cent mille personnes sont ettendues

les mercredi 8 et jeudi 9 juin à l'hippodrome d'Auteuil, David Bowie s'est produit au palais des sports de Lyou, les 24 et 25 mai, devant vingt mille

personnes et aux arènes de Fréjus, les 26 et 27 mai,

On s'était déplacé de tous les coins du Sud. Des cars immatriculés en Italie et en Espagne se mélaient à l'ambiance de kermesse, enveloppée par l'odeur des merguez et des frites grasses, où se vendaient pêle-mêle at à la criée badges, sodas, T-shirts, bagnats (Midi oblige) et posters de

ALAIN WAIS.

(Lire la suite page 17.)

J.-B. DUROSELLE DEVANT «L'ABIME» DE 1939-1945 A quelque chose malheur est bon

par JEAN LALOY (*)

Pour qui a apprécié la Décadence (1), ouvrage dans lequel Jean-Baptiste Duroselle décrit les ennées 1932-1939, la lecture de l'Abime est un réconfort. Car, que faire eu fond de l'ebîme, sinon tenter d'en

Cette remontée est racontée avec la sobriété, la netteté, l'alacrité qui som la propre de Duroselle. L'historien ne plaide ni ne condamne. Il essaie de comprendre. Il discerne ce qu'étaient è l'époque les finelités des acteurs ou, comme il la dit, des petits groupes >, eux-mêmes pris dans le réseau des causes secondes, il relate comment les uns se tirent plus ou moins d'effaire, les eutres coulent à pic, quelques-una arrivent au port, mais ce n'est pas roujours celtu ou'ila crovaient.

Ni minutie ni emphase, une documentation irreprochable, un récit rigoureux, une sobriété de jugement qui n'exclut ni la fermeté ni la pointe. Pour la première tois, les erchives, eussi bien celles de Paris que de Vichy, de Londres, d'Alger puis de nouveau de Paris, ont été utilisées méthodiquement (2). Elles epportent plutôt des précision que des révélations. Mais ces précisions donnent su dessin des lignes fermes que viennent colorer les confidences, souvenirs ou propos divers.

(Lire lo suite page 2.)

l) André Fontaine a rendu compte de la Décadence dans le Monde du

23 août 1979. Félicitons le service des archives diplomatiques du Quai d'Orsay pour l'important travail qu'il a mené à bien dans des conditions difficiles : collections issues de diverses origines, documents souvent en mauvais état, séries à reconstituer, etc.

(*) Membre de l'Institut.

AU JOUR LE JOUR

Autorité Projet da discours trouvé

dans la poche d'un opposant : « Mes chers concitoyens, la

France est fichue, ou sur le point de l'être. L'économie s'effondre sous les coups des démolisseurs. L'incohérence est partout et lo rigueur nulle part. Nos dirigeants, incompétents et versotiles, s'entredéchirent. Le franc nous fait honte. La police est dons lo rue. La télévision, c'est le goulag; l'idéologie socialiste empoisonne lo nation: on nous ment, on nous ruine. Nous coulons!

- Le plus grave, helos! c'est l'effondrement de l'autorité de l'Étot. Et celo, croyez bien que je le constote avec regret, tristesse et rovisse-

BRUNO FRAPPAT.

L'ombre du générai

Alors que s'approche l'anniversaire du 18 juin, l'ombre du général est plus présente que jamais. Emmanuel Le Roy Ladurie, constatant que les socialistes deviennent de plus en plus gaulliens, leur demande, dans un article écrit antérieurement aux propositions de Jacques Chirac, de reprendre la pratique du référendum et même de le rendre obligatoire au milieu du septennat pour retrouver le contact svec l'opinion, Jean Charbonnel se félicite de voir J.-P. Chevènement tenir le langage du salut public, mais ne peut le suivre sur le terrain du « nationalprotectionnisme ». Quant à Jean Laloy, il rend compte du livre de J.-B. Duroselle sur les années 1940-1944, que domine, bien entendu, pour les Français, la personnalité puissante du général.

A quelque chose malheur est bon

(Suite de la première page.)

Quant eu sujet, il se situe asser loin dans le passe pour qu'on puisse en parler sérieusement, mais assez proche pour exercer un effet dans le politique d'eujourd'hui. Histoire de ce qui est encore actuel, actualité de ce qui est délà historique.

L'euteur enfin e pris un parti original. Il considere la France dans son ensemble. France libre, résistance metropolitaine ou d'outre-mer, meis eussi Vichy, ses clens, ses vanités, sa décomposition. Le lecteur, comme Asmodée soulève les toits et découvre ce qui eu même moment se passe chez les uns et chez les eutres.

Avant tout, cette sortie de l'ebime est une épopée marquée par l'even-ture, l'héroisme, le générosité, l'ebnégation. Meis elentour, que de défeillencas, da puérilités, da mesquineries ! Il ne e'agit pas seulement de Laval, Brinon, Derlen, mais eussi de Gamelin, dont Duroselle trace un portrait accablant, de beau-

Aucune nation n'est jamais per-faite. Mais comment se fait-il que la France de 1939 eit si mal mesuré le dimension du conflit ? Les uns en étaient encore à 1914, les eutres ne trouvaient pas Hitler si mel, beaucoup suivaient sans trop savoir pourquoi. Ni les dirigeants ni l'opinion n'ont compris la nature de l'adversaine l'immensité des événements. le poids véritable des responsabilités.

Ces faiblesses sont perticulièrement sensibles chez les hommes de Vichy à l'égerd desquels Duroselle, à force d'impartialité, paraît perfois un peu plus indulgent qu'il ne me sem-ble l'être en réelité.

En juin 1940, on pouvait hésiter entre capitulation et ermistice, entrs pause indispensable et continuation de le lutte ; mais entre Laval et de Gaulle, je ne dirais pas qu'on ne pouvait savoir à cette dete « auquel des deux l'histoire donnerait raison ». On pouvait se demander si de Gaulle gagnerait. Mais on saveit dès l'origine qu'en aucun ces Lavel n'y parviendrait. Ce qui reste vrei c'est que, au moins jusqu'en novembre 1942, Vichy est eutrs chose qu'un remassis de « traitres ».

Un formidable pari

Le livre epporte sur la période 1939-1940 heaucoup de documents, en particulier sur les stupéfiants projets d'intervention en Scandinavia et au Proche-Orient, mais ce qui domine c'est l'histoire des relations extérieures de la France libre.

lci, surprise, le lecteur ne trouve pas de portrait du général de Gaulle. S'il admire let explique remarqueblement) le formidable pari du 18 juin non seulement une eutorité française indépendante, mais une nouvelle légitimité, notion qui eccroît encore le risque inoui essumé par un seul homme - il en saisit aussi les conséque de discordes, disproportion entre le pari et les forces qui peuvent la eoutenir. D'où les tensions et les deboires des sombres ennées 1940-

A cela s'ejouta le caractère du géneral qui fait penser à un monument dont certaines parties sont l'œuvre d'un maître, d'autres demeurant comme inachevées. D'un côté, suspicion, susceptibilités, querelles avec les Allies et cette emertume dont Pierre Brossolette, dans un étonnant message adressé au général le 2 novembre 1942, écrit qu'elle est « la pire des politiques » ; de l'autre, trois intuitions majeures : caractère mondial du conflit ; caractère inexpiable de la lutte contre le totalitarisme de Hitler; nécessité d'un renouveau social et politique en France eprès la guerre. Ces idées-forces et surtout la mière permettront de nouer avec le résistance intérieure les liens sans lesquels l'entreprise eurait risqué

Les rapports avec l'U.R.S.S.

Les conflits avec les Britanniques et les Américains sont exposés avec clarté et parfois ironie, spécialement les rivelités d'un eutre âge à propos du Liban. On eurait aime un jugement plus clairement formulé sur la mésentente foncière evec Roosevelt. On voit bien qu'ella résulte, outre les facteurs personnels et accidentels, du pari eméricain sur Vichy entre 1940 et 1942. Mais on se demande si un effort pour comprendre les motivations de l'eutre n'eurait pu éviter les pénibles éprsuves de l'hiver 1942-1943, et la longue dispute sur l'administration des territoires li-

Sur les rapports avec l'U.R.S.S., Durosella epporte ce qui sera pour beaucoup des révélations : en mai 1942, le général de Gaulla demande à Molotov s'il pourra, en ces de be-soin, tranférer éventuellement le comité français de Libération nationale à Moscou. Cetta proposition singuière sera retirée au bout de quelques jours. Elle révèle au moins une étonnante méconnaissance de la réalité soviétique.

Non moins surprenant est un télé gramme du général à son délégué à Washington cité dens ses Mémoires moine une phrase que Duroselle rétablit d'eprès l'original. « Certains éléments américains » y sont accusés de « jouer une nouvelle Europe faite eutour de Pétain, Franco, Sikorski (3) et Goering, contre les Soviets et même contre l'Angleterre ». Si-

Intempestive eussi la conclusion d'un entretien entre de Gaulle et

(3) Le chef du gouvernement polo-nais en exil à Londres, mort en 1943

dans un accident d'avion.

quences : difficultés accrues pour l'ambassadeur soviétique Maïski, à réunifier les forces combattantes, ris-☑ J'espère que les Russes seront a Berlin avent les Américains ». Ne pouvant penser à une habileté, on doit se rabattre sur un excés de langage. Mais il est de taille I D'une facon générale, autant le président du C.F.L.N. est sur ses gardes lorsqu'il e'agit du P.C. français, autant son idée de l'Union soviétique, au moins jusqu'au voyage à Moscou, paraît éloignée du réel.

Sur le position des communistes français à l'issue de la guerre, Durole cite un curieux télégramme du délégué français à Moscou après une rencontre evec Thorez le 21 janvier 1944. Selon ca télégramme, le secrétaire général en exil let qui demande à rentrer Il eurait déclaré : « Mon parti ne songe pas à prendre le pouvoir ni maintenant, ni lors de la libération, ni pendant la période de convalescence et de restauration du pays... > ce qui, à la lettre, pourrait signifier ; eu-delà, on verra...

Il est peu vraisemblable en effet que les dirigeants communistes aient projeté de « prendre le pouvoir », tout le pouvoir, en 1944. Le pouvoir était pris. C'est le service essentie que de Gaulle e rendu au pays. Il était là l Quant à la suite, aucun engagement ne pouvait signifier grandchose. Entre-temps, le P.C.F. cheschait à se placer eu mieux : s'infiltrer eu pouvoir là où il était encore vacant et se préparer à toute éventualité. « Accepte le roi Pierre, avait dit Sta line à Tito en septembre 1944. Plus tard, tu pourres lui donner un coup de couteau dans le dos. » Chaque chose en son temps !

Duroselle note que la plupart des projets éleborés à l'époque en politique étrangère se sont évanouis en tumée : ni la politique de coercition à l'encontre de l'Allemagne ni l'idée d'une puissante Union française dirigée par Paris n'ont survecu. Ce qui est sorti de ces sombres ennées écrit-il, c'est le « miracle économique » auquel personne n'avait pensé. Paroles consolantes puisqu'on peut en tirer l'idée que si le pire n'est pas toulours sur. l'inattendu est parfois le

De ce livre magistral se dégage pourtant une impression plus réconfortante. Le pays qui sort de l'abime en 1944 saura s'ouvrir au monde, à franco-allemande, à la résistance aux nouveaux empires totalitaires. If franchira non sans mal l'étape difficile de la décolonisation. La France de 1944 n'est pas le même que celle qui, en 1939, s'est engagée à l'aveuglette dans une entreprise dont, par une chance incroyable, il lui a été donné de pouvoir tirer les leçons.

JEAN LALOY.

★ Jean-Baptiste Duroselle, l'Abime. Imprimerie nationale. Collection - Politique étrangère de la France . 582 p., 180 F.

Pour un vrai retour à de Gaulle

par EMMANUEL LE ROY LADURIE (*)

ES socialistes sont probablement plus - gaulliens - qu'ils ne l'ont jamais été. Il suffit sur ce point de se reporter à des puh lications recent

L'une d'elles émane de la revue Arc-en-ciel (nº 13), qu'un groupe proche de ce parti consacre aux droits socialistes de l'homme. Cet écrit contient de véritables dithyrambes en l'honneur de de Gaulle. Ces foucades pro-gaulliennes refletent aussi des préoccupations inté-ressées. Le général a laissé aux socialistes, par successeurs interposés, une Constitution en béton; elle leur permet evec des chances impor-tantes de durée de poursuivre jusqu'en 1986 ou 1988 l'expérience de changement profond inaugurée en 1981. La nation l'entend-elle de cette oreille? Ce n'est pas sûr.

Beaucoup de gens, éventuelle-ment 50 % des Français, voire davantage, trouvent que les amis de François Mitterrand sont allés trop loin : nationalisations massives, présence contestable des ministres communistes au gonvernement, lascisme mutile, interventions déplacées dans le fonctionnement des universités, gestion maladroite de le monnaie, des prix on du commerce extérieur, agressivité vis-à-vis des classes moyennes, endettement à l'étranger, dépenses torrentielles, mainmise continuée ou aggravée sur les médias après 1981, etc. Chacun y va de ses griefs; l'ensemble forme un chœur discordant mais soutenu, et peut-être majoritaire dans le pays.

En 1924, en 1936, des expériences de gauche forent engagées. Elles curent des conséquences d'abord excellemes, puis les effets pervers ap-

Des lors, Poincaré et Chautemps symbolisèrent, après des délais va-riés, le retour à un certain recentrage, par-delà Herriot et Blum respectivement. Les Constitutions de la Troisième et de la Quatrième République permenaient ces bifurcations successives : celles-ci offraient au pays le meilleur de la gauche et du socialisme (législation sociale de 1936, etc.); puis elles ramenaient l'Etat au bout d'un petit nombre d'années vers des caux plus calmes, moins périlleuses pour l'économie

Aujourd'hui, cette correction des trajectoires est impossible. La Constitution rigide de la Ve République garantit, je le repète, que les militants au pouvoir pourront mainte-uir le cap (même devenn erroné on néfaste) vers les buts qu'ils se sont fixés; ces objectifs, pourtant, sont de moins en moins acceptables par l'opinion publique des lors qu'elle vent bien s'informer, ce qui est le cas. Une telle « maintenance », coûteuse et même aberrante, pourrait néanmoins se prolonger pendant cinq années encore.

Fant-il donc revenir à la IVe République? Dans une telle hypo-

thèse, l'expérience actuelle aurait éventuellement duré pendant un temps moins long. Elle aurait pro-duit ses effets bénéfiques des premiers moments (alternance, etc.) sans nous embourber cusuite dans les ornières de la dévaluation et du sectarisme. L'affirmation que je risque de la sorte serait particulièrement vraie avec la représentation proportionnelle : elle se donnerait point à des partis de légère majorité l'énorme prime perlementaire que leur accorde l'actuelle modalité Electorale. Dans de telles conditions, au bout d'un an, guère davantage, le ministère Mauroy anrait été ren-versé par l'Assemblée nationale; on serait passé à une politique plus réaliste, sans même changer complètement d'équipe. Ce sédnisant retour 2 la IV- République n'est pourtant pas la panacée dont révent quelques nostagiques : l'instabilité gouvernementale des régimes américurs à 1958 était préjudiciable à la nation, et plus encore à son prestige.

Pour un remède permanent

Il faut done trouver autre chose. Un remède qui ne serait pas sculement conjoncturei et adapté aux an-nées 1981-1986; mais qui serait ntilisable derechef dans l'avenir de la Ve République tel qu'on peut le souhaiter, durable et solide; les premiers palliatifs, dans ces conditions consisteraient à limiter le mandat présidentiel à cinq ans. Même dans ce cas, c'est un peu long. Les années 1981-1986, en ce qui nous concerne, forment un simple quinquennat; elles suffirent cependant pour voir se déployer les effets pervers d'un certain « régime », et le démantèle-

ment de notre économie. Dès l'armée 1983, l'actuel système a dépassé le point critique jusqu'auquel, mais pas au-delà du-quel, on pouvait parier non sars raison des aspects positifs du bilan (dé-centralisation). Ne conviendrait-il pas d'opérer, de ce point de vue, dans la ligne même des socialistes, un retour plus complet encore à de Gaulie? Celui-ci n'était pas seula longue stabilité des gouverne-ments. Il savait reprendre contact evec l'opinion publique : il organi-sait pour cela des référendums successifs. Il perdit le dernier et démissionna démocratiquement de sa présidence.

Ne pourrait-on, dans ces condi-tions, institutionnaliser la référence à de Gaulle, dont il importe peu, en l'occurrence, qu'elle soit socialiste ou d'opposition? Elle ne devrait pas, en effet, rester purement et simplement hagiographique, comme elle l'est parfois eniourd'hui à - droite - et aussi à - gauche -.

Do référendum à mi-course ?

Ne serait-il pas possible (en moyen d'un éventuel amendement constitutionnel ou par telle procédure contumière ou législative) que soit institutionnalisée de manière dé finitive la pratique référendaire du fondateur de l'actuelle République. et cela en organisant un référendum à mi-course des septennats, l'actuel et les suivants? Au bout de trois ans et demi, le chef de l'État demanderait eux électeurs d'approuver ou d'improuver le bilan de son action présidentielle pendant la première moitié, révolne, de mendat. Conforté par le résultat, le président poursuivrait son action au cours des trois ans et demi qui suivraient, Battu, il démissionnerait. De nouvelles élections présidentielles seraient immédiatement organisées. Ainsi serait préservé l'acquis gaul-liste de la stabilité gouvernementale. Ainsi serait évitée d'autre part l'excessive rigidité du système actuel. Pendant cinq ou sept ans, il met les citoyens à la discrétion de leur choix d'une saison, même si ce choix est désavoné ensuite par les consultations suivantes, qu'elles scient cantonales, municipales ou partielles. (*) Membre du CIEL (Comité des In-

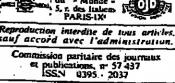
West Division

Edité par la S.A.R.L. le Monde Girant : André Leurens, directeur de la publication Anciens directeurs:

labert Beuve-Måry (1944-1969)

ctuels pour l'Europe des Libertés).

du - Monde - 5. n des Italiens PARIS-IX



Attendre la Pentecôte?

ES gaullistes, et notammen ceux qui s'efforcent encore de sauvegarder le flamme de progrès et de la justice dans l'béritage du général, lisent toujours evec intérêt les textes de Jean-Pierre Chevènement. Ils n'oublient pas que celui-ci s'est ettaché à établir une sorte de filiation entre le nonveau parti socialiste et le gaullisme. Ils n'oublient pas que la plupart des chefs du CERES ont accueilli avec sympathie les efforts qu'ils oot eux-mêmes menés entre 1974 et 1980 pour ouvrir le gaullisme à le gauche et la gauebe eu gaullisme. Ces gaullistes là continuent à préférer la lecture de Jacques Mandrin, bien qu'ils soient souvent en désaccord evec lui, à celle des pampblétaires de la nouvelle droite développant à l'infini des calculs infantiles, et qui conduiront à tout, sauf à la reconquête du pouvoir par l'opposition.

Aussi est-il naturel que ces gaullistes fasseot écho eux analyses de l'ancien ministre de l'industrie et de la recherche. Elles leur inspirent deux sentiments, plus complémentaires que contraires : la satisfaction

Satisfaction de voir un des représentants les plus notoires du parti so-cialiste tenir un langage eussi proche de celui que les meilleurs compagnons, et d'abord Michel Debré, ont tenu pendant tant d'années, en n'éveillant, à gauche, que scepticisme ou moquerie : langage du ras-semblement de salut public pour faire face eux impératifs de la guerre économique, langage de l'in-dépendance nationale pour impri-mer la marque de la France sur l'événement, recherche d'un grand dessein pour mobiliser les écergies et ouvrir à la jeunesse les voies de l'espérance.

par JEAN CHARBONNEL (*)

Certains seront surpris d'une aussi totale conversion, voire agacés d'assister à une pouvelle tentative pour endosser la vareuse du géoéral. Pour netre part, nous nous réjouissons sans arrière-pensée de tout ce qui pent contribuer à répandre des thèses que nous n'avons cessé de defe odre. Les victoires posthumes de Charles de Gaulle ue sont pas les moins belles. Il en remportera encore d'autres, son image ne cessant ectuellement de grandir dans les sondages et donc dans la conscience du peuple français.

Satisfection mais eussi regret sur trois plans:

Regret d'abord que M. Chevènement et ses camarades n'aiect pas mienx accompagné, quand ils étaieot dans l'opposition, les efforts des gouvernements de la Ve République pour donner à la France les moyens de l'indépendance. La relecture du programme commun, auque! Jean-Pierre Chevènement avait pris une part déterminante, est, à cet egard, consternante.

Regret aussi que la majorité des socialistes n'aient pas mieux com-pris, après 1974, ce que pouvait ap-porter au pays un dialogue de fond evec les gaullistes. Comment ces socialistes, comment M. Chevenement, pourraiect-ils dès lors s'étonner que - le peuple de droite » ou la bourgeoisie oationale = - auxquels le gaullisme authentique n'a iamais voulu se réduire - resteut eujourd'hui insensibles à leurs exhortations? Avant même le 10 mai 1981, ce « peuple » et cette « bourgeoisie - étaieot déjà des déçus du socialisme. Ils n'ont trouvé, ils ne trou-vent dans la politique menée depuis deux ans aucun motif pour réviser leur jugement

Regret surtout que M. Chevènement ne définisse pas de manière plus convaincante les perspectives et les moyens de la nouvelle politique qu'il propose à la gauche et, à tra-vers elle, à la nation.

Un bilan sévère

Certes, son analyse conduit à un des bilans les plus sévères qui aient été dressés de deux ans de pouvoir socialiste. C'est l'action même des gouvernements auxquels il a parti-cipé que M. Chevènement conteste dans plusieurs de leurs inspirations fondamentales.

Nous ne pouvons, quant à nous, qu'approuver ces critiques, coura-geuses et lucides. Mais nous avons le devoir d'y ajouter une constatation : la politique socialiste n largement aggravé les carences et les imperfections qui avaient pu être reproché à l'ancienne majorité. Or il n'eppa-raît pas, pour le moment du moins, que les amis de M. Chevènement ni même ceux de M. Rocard soient prêts à le reconnaître, même si M. Delors est accusé, incidemment, donner rétrospectivement raison à M. Berre... Ce que propose M. Chevenement, c'est de s'engager core plus avant sur la voie où tant estres se sont déjà accumulés.

Sans doute est-il fecile, dans des livres ou des esquisses de « contribu-tions » eux débats d'un parti, de re-jeter la pression des Etats-Unis, de dénoncer le mur d'argent international, de dauber sur les recettes éculées du monétarisme, de refuser la tentation néo-malthusienne. Dans l'état présent de la France et du monde, de tels propos peuvent-ils

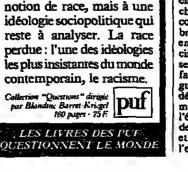
(*) Ancien ministre.

suffire à rétablir le crédit de pays, à elancer l'investissement, à redonner notre industris la compétitivité

Les quelques mesures techniques préconisées à titre provisoire pour colmater les brèches les plus visibles de notre commerce extérieur ne peuvent conduire qu'à un renouveau plus ou moins masqué du protection-

Or cette politique ne peut que retarder l'heure de vérité et la rendre plus cruelle encore, à moins de choisir nue « entre » logique qui risque de devenir rapidement dangereuse non seulement pour le niveau de vie des Français mais pour leurs libertés. L'appel incantatoire à l'affirmation d'une volonté collective et à la libération des forces productives, comme l'invitation pressante faite au gouvernement de « comman-», alors que l'opinion ne cesse de s'éloigner de lui, ne peuvent suffire pour maîtriser une situation tendue, et demain peut-être dramatique. Nul n'a le droit de mettre en doute le patriotisme de Jean-Pierre

Chevenement. Mais il doit savoir que beaucoup de cenx auxquels il adresse ne pourront le suivre sur la voie de national-protectionnisme qu'il tente d'ouvrir. Ces gaullistes ne sont pas davantage convainens par les réponses que les autres courants da parti socialiste essaient d'apporter. Que tous les socialistes le comprennent enfin, sans attendre les révélations qui pourraient leur venir de l'Elysée ou de cette Pentecôte que semble devoir être leur prochair congrès! Ils sont, evec leurs alliés nunistes, face à leurs responsabilités : c'est sur la manière dont ils vont les excercer, dans les semaines et les mois à venir, que le peuple, de ganche, de droite et du centre, les



La race

perdue

SCIENCE ET RACISME

Par Arthur Kriegel

Ce n'est pas darwinisme

qu'a emprunte hier le

racisme, c'est à l'anthropo-

logie physique. Les dévelop-

pements scientifiques les

plus récents ont miné l'idée

d'hérédité collective sur quoi

s'appuie la notion de race.

Ce n'est pas non plus à la

sociobiologie que puisent

aujourd'hui les courants

qui veulent ressusciter la

aulle

BEX SEC

THE PERSON NAMED IN

ERCY LADURE (4)

Park Trees may much The second secon

THE PERSON NAMED OF THE PERSON NAMED OF Section 1997

All to the second Mary of the state of the state

Marine Service Service

Secretary of the secret

methal the

Pour un remede

permanent

. State dag en ert auten

Lie mercare

10 miles

See and the second seco

Marie State of the State of the

September 1

Mark Son to see 11 Las

Marie San Control

Se decisioner une o de ren-

West of the second

. Ches Canada

STATE TO STATE OF THE PARTY.

The same

per distriction of the same

de Coolie

Springer i by

No. of the last of

He many or was no

Rendery second

Particular of

TOWART THE

A STATE OF A CO. IN CO.

The sensor of the St.

Contract Contract

CONTRACTOR OF THE SECOND

Man arrange

40.4 27 # 40.0 14.0 12

- 12:70 Sept 1 - 12:70

Francisco e de la companio

granged Land

Constant

The state of the s

The way a series of the series

-

Paradore Const.

Maries Maries Co.

Marie Marie Color

ス^mラ Marine Service A

- ... C 2.82

MARKET SERVICES

. . .

Million Barres M. . .

tente en la constitución de la c

de referendum

a 图FCOURSE ?

The second

DER SER 17

March of The

The state of the s

Service .

7.76

2 3.5 C

14 St. 15 . T.

PECCE C:

at plus tember a ser Plante

M. Luns rappelle que la France « est membre à part entière » de l'OTAN

M. Luns, secrétaire général de l'OTAN, s'est félicité, dans des déclarations à l'A.F.P., de la réunion à Paris, jeudi 9 et vendredi 10 juin, du conseil atlantique.

Elle prouve, a-t-il dit, l'intérêt positif du gouvernement français actuel et du président de la République pour l'OTAN et ce qu'elle représente. » Bien qu'elle se soit reti-rée, en 1966, de la partie militaire de l'organisation. « la France est membre à part entière de l'OTAN ». M. Luis a qualifié de » très satisfai-sante » une récente déclaration du chef d'état-major des forces armées, le général Lacaze, sur la constitution faire avec la réintégration de la France dans la structure militaire (de l'OTAN). C'est tout à fait dans la perspective de ce que tous les pré-sidents de la République (fran-çaise) ont dit », a ajouté M. Luis. M. Luns a encore affirmé que l'appui de la France à la déclaration

sur la sécurité du sommet de Williamsburg est e tout à fait dans la ligne politique que le président Mit-terrand a adopté lorsqu'il a fait son discours memorable devant le Bundestag ». Pour sa part, M. Al-fredo de Poi (démocrate-chrétien italien), qui a été élu mardi 7 juin président de l'Assemblée de l'Union de l'Europe occidentale, réunie au Palais d'Iéna, a déclaré dans son discours de prise de fonction : - La jeunesse européenne n'arrive pas à comprendre que notre Europe, de sujet, soit devenue simple objet de politique. On ne se bat pas pour un tel statut et l'on ne se sent pas pro-tégé par des armes dont le contrôle complet pourrait nous échapper. -M. de Poi a noté que la France est - moins perméable - à cette tension puisqu'il y existe en matière de défense un centre de décision auquel la jeunesse de ce pays peut croire. M. de Poi, trente-sept ans, était jusqu'à présent président de la commission politique de l'U.E.O.; il est membre de la commission des affaires étrangères de la Chambre des députés italienne. L'Assemblée a

également éin M. Pignon, député so-cialiste du Pas-de-Calais, président de la commission de défense.

M. Andropov et la « sécurité égale »

A Moscou, M. Andropov a abordé la question des euromissiles dans le discours qu'il prononçait à l'occasion de la visite du président finlandais, M. Koivisto. Il a rappelé que l'installation des missiles américains conduirait Moscou à prendre - des mesures de rétorsion apportunes et mesures de rétorsion apportunes et efficaces, ayant en vue aussi bien le territoire où se trouveront les nouvelles fusées amèricaines que cefui des États-Unis eux-mêmes ». Toutofois, l'U.R.S.S. » n'aimerait pas en venir là », a ajouté le secrétaire général du P.C. soviétique, avant de conclure : «Si l'on s'en tient au principe de l'égalité et de la sécurité ègale, il est taujours possible de s'entendre avec nous. »

Commentant la menace formulée antérieurement par Moscou d'installer des engins à courte portée en Europe de l'Est, M. Luns a déclaré : S'ils le font, nous ne serons pas trop inquiets. Il y a déjà des centaines et des centaines de missiles soviétiques à courte portée en Eu-rope de l'Est. La seule différence est que nous pouvons y répondre et les détruire, ce qui est impossible avec les SS-20 », situés hors de portée des armes nucléaires de l'OTAN. Le secrétaire général de l'OTAN pense encore qu'un accord = pourra peut-être être obtenu à partir du moment où les premiers missiles seront en place. Un seul Pershing fera la différence », a-t-il dit.

La session pourrait reprendre l'examen du commerce Est-Ouest

Bruxelles. - Le problème des relations économiques Est-Onest, contourné au sommet de Williamsburg, sera-t-il abordé de façon ap-profondie lors de la réunion atlantique de Paris? Si tel est le cas, ce dossier sera-t-il l'occasion d'une controverse entre les Etats-Unis et leurs alliés européens, ou du moins certains d'entre enx, dont la France?

Les réponses dépendeant large-ment des Américains. On ne peut pas exclure que M. Reagan et son entourage soient tentés de complé-ter, en se plaçant cette fois sur le plan économique, le point marqué à Williamsburg avec la déclaration sur la sécurité. Outre le fait que ce conseil atlantique n'a guère de sujets à se mettre sous la dent (que peut-on dire encore sur les euromissiles, si ce n'est transmettre le message de Williamsburg à ceux qui n'étaient pas présents?), c'est indéniable-ment une question qui reste en ins-

A l'issue de la polémique de l'été dernier entre les Etats-Unis et leurs dernier entre les Etals-Unis et leurs alliés à propos du gazoduc eurosibérien, une sèrie d'études avaient été commandées aux différentes instances concernées par les relations économiques Est-Ouest; O.C.D.E., A.I.E. (Agence internationale de l'énergie), COCOM, OTAN. Les Etats-Unis, qui avaient peut-être considéré alors un tel dénouement comme plutôt frustrant, ont eu l'occasion de constater depuis que leurs partenaires se prêtaient à l'exercice avec tont le sérieux requis. Ils en sont satisfaits, comme en témoigne le passage que la déclaration de WilDe notre correspondant

liamsburg consacre au sujet : - Les relations économiques Est-Ouest doivent être compatibles avec nos intérêts en matière de sécurité: nous prenons note, en l'approuvant, du travail des organisations multilatèrales qui ont au cours des derniers mois, analyse et tiré des conclusions en ce qui concerne les aspects-clès des relations économiques Est-Ouest. Nous invitons ces organisations à poursuivre leur travail selon les besoins. .

Une dernière phrase rédigée de fa-con à laisser la porte ouverte à toutes sortes d'évolutions.

A Paris, les ministres des affaires étrangères de l'alliance vont prendre connaissance de l'étude entreprise par les services de l'OTAN. Un document confidential mais dont on peut deviner qu'il passe en revue, par rapport à la préoccupation centrale de ne pas renforcer le potentiel militaire soviétique, un certain nombre de données des échanges Est-Ouest : les exportations des pays de l'OTAN vers l'U.R.S.S. et les démocraties populaires, les modalités de ces exportations, c'est-à-dire principalement les conditions de crédit, les ventes de céréales à l'Est et les dépendances qui pourraient résulter pour l'Europe occidentale du dèveloppement des importations énergé-tiques en provenance de l'U.R.S.S.

L'étude étant achevée (de même qu'ont été terminées celles confiées à l'O.C.D.E., à l'A.I.E., etc.), se pose la question de savoir quelle snite y donner. Plusieurs pays de

l'alliance, dont la France, considèrent qu'il revient à chacun des pays de tirer les consequences pratiques des analyses qui y sont faites. Les Etats-Unis peuvent souhaiter que l'on aille plus loin, autrement dit qu'à partir de ces analyses on bâtisse ensemble une doctrine, un code de conduite, et que ce travail soit ac-compli par l'alliance. Dans cette hypothèse, l'OTAN deviendrait le lien permanent de concertation à propos des échanges Est-Ouest.

Comment réagirait le gouvernement français, qui a toujours refusé la mise en place d'une entente économique et qui n'ignore pas qu'une évolution dans ce seus amplificrait les critiques adressées par le P.C.F. à sa politique atlantique? La rèponse serait probablement négative, même si depuis un an les positions respectives des partenaires de l'al-liance ont sensiblement évolué sur ce thême. Les Etats-Unis ont compris qu'ils n'obtiendraient pas la mise en sommeil du commerce Est-Ouest; les Européens admettent qu'il ne s'agit pas là d'un commerce tout à fait comme les autres.

Un rapprochement suffisant pour inciter certains à penser qu'une concertation continue au sein de l'OTAN ne serait pas dénuée d'avantages. Elle pourrait permettre d'éviter les à-coups, du type em-bargo sur les céréales ou sur les èquipements pour le gazoduc, et rendre ainsi, au bénéfice notamment de l'Europe, le commerce plus prévisible et moins précaire.

PHILIPPE LEMAITRE.

EN ÉCHANGE D'UNE RÉDUCTION DES SS-20 SOVIÉTIQUES

Une commission de l'Eglise protestante ouest-allemande propose d'ajourner l'installation des missiles américains

De notre correspondant

ture du Kirchentag, qui devrait rassembler à Hanovre quelque cent ringt mille protestants autour du thème «Retour à la vie», la commission d'étude installée il y a deux ans par les autorités religieuses pour frayer un chemin au désir de paix des chrétiens vient de faire connaître ses conclusions. Publié sous le ntre de « Mémorandum de Heidelberg pour la paix - et présenté par le professeur Klaus von Schubert, qui enstigne à l'Institut d'études supérieures de défense de Munich dépendant de la Bundeswehr, — le mémorandum s'en pirend à la notion même de dissussion, qui, selon elle, sert de ressort à la course aux arme-

En ce qui concerne les pégociations de Genève, le mémorandum préconise que les Soviétiques rédui-sent de moitié leur arsenal européen de SS-20 contre l'engagement de retarder de denx ou trois ans l'implantation de missiles mucléaires américains en Europe. Dans un deuxième temps, les engins tacti-ques seraient inclus dans la négociation, puis Washington et Moscou ceraient aux armes tactiques et fusionneraient les deux négociations sur les armes intercontinentales (START) et les curomissiles. La commission d'étude se prononce également pour une étroite collaboration transatlantique et pour un rapprochement des deux blocs mili-

Si bien pensées soient-elles, ces thèses n'ant ancunc chance d'influencer la ligne de conduite du gouvernement fédéral, qui n'a plus qu'un très mince espoir de voir aboutir la conférence de Genève en temps utile pour éviter l'implantation des Pershing-2 et ultérieure-ment, des missiles de croisière prévus par la « double décision » de

LE NOMBRE DES AVIONS **DE DÉFENSE AÉRIENNE** EST INSUFFISANT estime le général Malhbera

 Le nombre de nos avions de défonse aérienne est insuffisant s'il s'agit de s'opposer à des attaques pluridirectionnelles d'une certaine durée. Il est largement suffisant pour assurer la mission de sureté aérienne en temps de paix. » C'est ce que déclare le général de corps aérien Théodore Malhberg, commandant la désense aérienne de la France, dans un entretien accordé à la Revue internationale de déscuse qui paraît ce mois-ci.

Disposant de dix escadrons de défense aérienne, soit cent cinquante appareils auxquels s'ajouteront, en juillet prochain, denz escadrons de trente autres appareils, le général Malhberg estime que « malgré les missiles sol-air Crotale, les canons bitube de 20 millimètres et les missiles sol-air Hawk » les moyens abriens - Mirago-III et Mirage F1 notamment - représentent l'essentiel des moyens d'intervention de la défense aérienne française. . .

1.20

Bonn. – Deux jours avant l'ouver-re du Kirchentag, qui devrait ras-une résistance croissante de la part des milieux pacifistes, lesquels en sont à réclamer un référendum sur te sujet.

> Les chrétiens-démocrates sont naturellement opposés à une telle procédure, qui minerait, selon eux, la démocratie représentative, tandis que les sociaux-démocrates continuent à insister pour que le Bundestag se prononce par appel nominal pour ou contre l'installation des missiles américains. Pour les libéraux. la question a été tranchée du temps du chanceller Schmidt, et il n'y a pas lieu d'y revenir. Cependant, selon le chef du groupe parlemen-taire S.P.D., M. Hans-Jochen Vogel, « une claire majorité de la population se montre sceptique ou hos-tile », ce qui justifierait un débat an

Ces protestations, cependant, restent sans influence directe sur la politique du gouvernement telle qu'elle a été rappelée par le chance-lier Kohl à Williamsburg. Ce dernier ne pourra donc que se répéter devant le Bundestag, qui a inscrit une discussion sur le sommet des Sept à son ordre du jour de cette semaine. C'est dire que M. Kohl se rendra sans illusion, le 4 juillet prochain, à son rendez-vous avec M. Andropov. A mains d'un revirement complet de ce dernier, on ne voit pas ce qu'il pourrait offrir de positif au chancelier ouest-allemand pour l'amener à infléchir sa détermi-

ALAIN CLÉMENT.

Pour la première fois depuis dix-sept ans

(Suite de la première page.)

Son tempérament, les difficultés éprouvées pendant la guerre dans ses relations avec ses grands alliés, le refus américain (implicite mais clair) de traiter la France sur le même pied que la Grande-Bretagne, notamment pour l'armement nacléaire dont elle entendait se doter. avaient poussé de Gaulle à cette dé-cision. La guerre du Vietnam, où les Américains étaient en pleine «escalade . , avait fait le reste. De Gaulle, en conformité avec la lettre et l'esprit du pacte atlantique, entendait que la France ne puisse pas être en-traînée dans un conflit contre sa vo-

La France reprend donc le contrôle de toutes ses forces; elle ne siégera plus dans les institutions mibtaires de l'OTAN; les installations militaires alliées quittent la France, ainsi que (ce que de Gaulle ne de mandait nullement) le secrétariat général qui est transféré, comme le SHAPE, en Belgique.

La France - de Gaulle y insiste reste membre de l'alliance atlantique à part entière. Ses allies peuvent compter sur elle. Dans les grandes crises (Berlin, sommet manqué avec Khrouchtebev, Cuba), le gouvernement français n'a-t-il pas été le plus ferme de tous? Ce que refuse le gé-

néral de Gaulle, e'est l'automaticité qu'entraîne d'intégration militaire et qui se traduit par une - subordino-tion - de fait à l' - hégèmonie - américame.

Seuls, en effet, les États-Unis restent totalement libres des décisions ultimes. Leur puissance leur confère ce privilège et les allies de la France refusent de mettre en cause le « leadership > (direction) américain de l'organisation intégrée. Le titulaire du SHAPE sera toujours un Américain et cumulera cette fonction avec celle de commandant en chef des forces américaines en Europe. A ce titre, il reçoit les ordres du président des États-Unis.

La critique nuancée de M. Mitterrand

- Bonne allièe - indépendante, la France passera avec l'Organisation intégrée des accords de coopération, notamment pour l'utilisation de l'espace aérien, l'alerte aérienne, le renscignement, l'emploi de ses forces en R.F.A., etc. Une mission française auprès du SHAPE assure la liaison.

Pour ce qui est de la participation française aux institutions civiles, rien de changé en principe : la France siège au conseil atlantique, elle envoie des fonctionnaires au socrétariat général. Seule singularité, aujourd'hui effacée : le conseil n'a iamais encore tenu en France sa session ministérielle itinérante du prin-

La décision du général de Gaulle avait produit un choc. Seuls le Kremlin et le P.C.F. s'en felicitaient. Chez les alliès, l'indignation était générale. En France, beaucoup s'inquiétaient, notamment chez les centristes : la « désintègration » coïncidant avec la visite de de Gaulle à Moscou, n'allait-on pas vers un « renversement des alliances -?

Procès d'intentions mis à part, les reproches faits à de Gaulle tiennent en une phrase : la France fait à l'U.R.S.S. un formidable cadeau sans contrepartie.

Effectivement, sous l'angle Est-Ouest, la - désintégration - n'a été d'aucun profit. La détente n'a pas tenu les espérances que de Gaulle mettait en elle, et l'invasion de la Tchécoslovaquie par les forces, bien intégrées ., du pacte de Varsovie, marque ses limites des 1968.

Mais de Gaulle ne posait pas la question sous cette forme. Sa décision n'avait pas été prise contre les Amèricains ou pour les Soviétiques, mais à l'intention de la France et des Français. Il n'est pas de défense sans responsabilité - tel est son raisonnement. Pour qu'elle ne soit pas · en contradiction (...) avec san ame (...), il est indispensable que la France se défende par elle-même. paur elle-même, d sa façon . : - s'il lui arrive de faire la guerre, il faut que ce soit sa guerre - (discours de

l'École militaire). Loin de baisser la garde de la France, il entend la doter d'une armée moderne, et de l'arme atomique, par nature indê-

pendante. Dix-sept ans plus tard, les plus critiques ne contestent guère les effets de cette politique. Personne ne réclame plus la « réintégration ». Ce n'est pas un hasard si la France est aujourd'hui le pays d'Europe le moins atteint par le neutralisme et le pacifisme et, a contraria, si les Pays-Bas, jadis ultra-atlantistes, sont les allies qui éludent le plus leurs res-ponsabilités pour les euromissiles. La déclaration du conseil atlantique d'Ottawa (1974) reconnaît que · le rôle dissuasif propre - de la force nucléaire française renforce la dis-suasion de l'ensemble de l'alliance. Le sommet de Williamsburg s'est fèlicité que la France maintienne son indépendance nucléaire.

Aussi bien, M. Mitterrand, adversaire déterminé du général de Gaulle, avait-il porté sur la sortie de l'intégration un jugement critique mais nuance (1).

- S'éloigner de l'Amérique, avait-il dit (le Monde, 10 mars 1966). n'a de sens que si, lain de céder à la tenlation de la fausse grandeur . et de · l'isolement nationaliste ., la France - 10urne exactement le dos à la politique du général de Gaulle ». A cet effet, il préconisait le renforcement de l'arbitrage internarional - (vœu pieu), la participation aux nègociations sur le désarmement (ee qu'a fait M. Giscard d'Estaing), l'abandon des essais nueléaires (ce que l'actuel président ne fait pas), la construction de l'Europe (dont il mesure les difficultés). Mais M. Mitterrand disait aussi que la - révision des accords militaires (...) correspond à l'évolution de la situation internationale . Il ajoutait : • Il me parait juste d'engager une nouvelle négociation sur le stalut des bases américaines en France. -

La charte de M. Kissinger

Que signifie aujourd'hui son invitation au conseil atlantique de sièger à Paris?

Le Quai d'Orsay en a d'abord minimisé la portée en déclarant : . C'est noire tour . ec qui est inexact : il n'y a pas de rotation régulière pour ces conseils de prin-temps, et s'il y en avait une. le tour de la France serait passe. L'Elysée a rectifié : - La France, dit-on dans l'entourage présidentiel, prend tautes ses responsabilités au sein de l'alliance atlantique. - Jeudi, M. Mauroy puis, en recevant les delégations, M. Mirterrand lui-même préciseront ce qu'il faut entendre par cette formule qui ne s'écarte pas de la ligne tracée en 1966.

Pourtant, la session de Paris prend un autre sens quand on la rèplace dans le contexte international : rension franco-soviérique avec la suspension du dialogue au sommet,

l'expulsion massive de diplomates soviétiques, etc.; rapprochement politique avec les Etats-Unis (d'autant plus significatif qu'en termes financiers il ne rapporte rien), avec la multiplication des sommets francoaméricains. l'appui sans rèserve à la décision de l'OTAN sur les euromissiles, la déclaration de Williamsburg snr la sécurité.

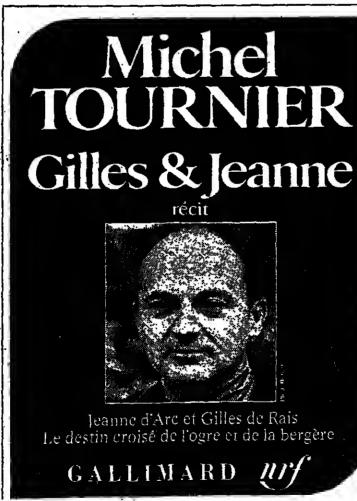
Ce qui s'est passé à ce sommet vaut qu'on s'y arrête. De longue date, Paris et Washington, grands amateurs de rencontres - au plus haus niveau », en ont des conceptions rivales. Pour la France, qui a plus de spécificité que de puissance, il importe que ces rencontres se tiennent en petit comité, sans formalisme, et ne traitent que de grands sujets. Il ne s'agit que de se comprendre entre dirigeants qui comotent dans le monde. Pour les Etats-Unis, dont la suprématie, du seul fait de leur puissance, s'exerce d'autant mieux que leurs partenaires sont nombreux et fractionnés, le cadre (les « sommets atlantiques » par exemple), n'est jamais trop large. Simultanêment, les Etats-Unis ont intérêt à faire prévaloir leur influence des la base, au niveau le moins politique possible, M. Kissinger l'exprima crument dans son projet de - nouvelle charte atlantique de 1973 en opposant au rôle mondial des Etats-Unis les « intérêts régionaux - de leurs partenaires, en prétendant interdire aux Européens de traiter lours affaires entre eux sans participation américaine, et en réclamant - un ordre economique englobant l'Europe et le Japon ».

Au sommet économique de Rambouillet (1975), première forme des sommets actuels des Sept; au sommer politique de la Guadeloupe (1979). M. Giscard d'Estaing fit prévaloir la conception française des rencontres au - coin du feu -. Mais la Guadeloupe fui sans lendemain et la formule de Rambouillet lui echappa de plus en plus. Le • feu d'artifice de Versailles (1982) contribua à la dérive, qui, à Williamsburg, s'accentua : les Etats-Unis voulurent préparer le sommet par des réunions ministérielles et rechniques (le « dîner du bois de Boulogne - auquel la France ne se preta pas), mais, surtout, ils firent adopter à Williamsburg une déclaration politique sur la sécurité - de l'Europe au Japon », qui ne sont alliés que par le truchement des Etats-

Formellement, c'est vrai, le conseil a/lantique de Paris ne change rien; mais, politiquement, cette rencontre symbolique confirme que la France se replace de plus en plus dans la mouvance américaine.

MAURICE DELARUE.

(1) M. Mitterrand avait cependant sione une motion de censure condamnant à la fois le retrait des forces françaises de l'OTAN et la politique économique du gouvernement.



M. Zhao Ziyang annonce la création d'un ministère de la sécurité d'Etat

Pékin. - La première session de la sixième Assemblée nationale po-pulaire s'est cuverte, lundi 6 juin, sous la présidence de M. Peng Zhen, vice-président du comité permanent sortani: 2 884 députés, sur un total de 2 977, étaient présents.

La scène qui s'était déroulée samedi, lors de l'ouverture de la conférence politique consultative, s'est re-perèe lundi. Le premier dirigeant importance à entrer dans la saile a eté M. Deng Xiaoping, suivi à dis-tance respectueuse par MM. Peng Zhen et Li Xiannian, ce dernier sans doute promis à la charge de prési-dent de la République. Venaient en-suite M[∞] Deng Yingchao. la veuve de Zhou Enlai, et MM. Hu Yaobang, secrétaire général du parti, et Zhao Ziyang, premier ministre. Tout sourire et paraissant dans une forme excellente. M. Deng, qui u'est plus membre de l'A.N.P. depuis cette législature, s'est éclipse rapidement. Ainsi le numero un chinois, toujours aussi rusé, a-1-il fait, à peu de frais, une double démonstration : sa position prèdominante est reconnue de 10us au sein de la direction, mais sa présence physique n'est pas ecessaire à tout instant dans la gestion des affaires.

Cette sixième Assemblée fait suite, à neuf mois de distance, au douzième congrès du parti. Ses orientations réformistes, symbolisées par la - troika - Deng Xiaoping, Hu Yaobang. Zhao Ziyang, devraient marquer profondèment les travaux de l'A.N.P., comme il ressort du rapport du chef du gouvernement. Soulignant qu'il avait été mis fin à de l'instabilité économique due à de l'instabilité économique due à de · graves disproportions · entre les différents secteurs d'activité et à des objectifs irréolistes - qui auraient pu avoir des conséquences e désas-treuses e, M. Zhao a appelé à une restructurotion groduelle e de l'économie, qui devrait se poursuivre jusqu'à la fin du septième plan quin-quennal en 1990. Les réformes sont destinées à « créér étope par étope un nouveou système économique adopte oux conditions de la Chine et à construire un sociolisme oux caractéristiques chinoises particu-lières . A aucun moment, M. Zhao ne s'est réfère à de prétendues lois universelles de construction du socialisme, chères aux Soviétiques, et il a été fort peu question du de la . pensée Moo Zedong ..

Une situation économique encourageante

Le chef du gouvernement a indi-que que la valeur de la production industrielle et agricole avait connu une croissance annuelle de 7,3 % de 1978 à 1982. Il a estimé, eu conséquence, que le rythme de croissance annuel, fixé entre 4 et 5 % pour le sixieme plan (1981-1985), avait des

chances d'être dépassé. M. Zhao s'est félicité que le développement plus rapide de l'agricul-ture (+ 7,5 % par an en moyenue depuis 1978) et de l'industrie légère (+ 11,8 % par au pour la même période) — par rapport à l'industrie lourde (+ 3,4 % par an) — ait permis d'établir un meilleur èquilihre entre ces trois secteurs. Il a tou-tefois paru sous-estimer le renversement de tendance, au profit de l'industrie lourde, qui s'est produit dans le courant de l'année dernière es qui a persisté pendant le premier trimestre de cette année. La légère remontée du taux d'accumulation -29 % en 1982 contre 28,3 % en 1981 témoigne de cette évolution, qui ne semble pas avoir èté entièrement voulue par les dirigeants. On est loin, il est vrai, du taux de 36 % encore appliquè en 1978.

Les ambiguités de la politique étrangère

Sur le plan intérieur, la mesure la plus significative annoncée par le premier ministre est la création pro-chaine d'un ministère de la sècurité d'État, autrement dit d'une sorte de K.G.B. chinois. Il existait jusqu'à maintenant un ministère de la sécu-rité publique disposant d'une bransentiment qu'elle était spécialement inactive ou incompétente. Diverses affaires récentes, notamment le dé-tournement d'un avion de ligne vers la Corèe du Sud, ont pu amener le pouvoir à penser qu'une remise en ordre s'imposait. Cette affaire a ré-vélé de graves défaillances dans les méthodes de sécurité. Disposant désormais de l'autonomie - et donc de plus de poids – par rapport aux services de simple police de la sècurité publique, le nouveau ministère, a dit M. Zhao, aura pour tâche • de protéger la sècurité de l'Etat et de renference le troyail de contre forcer le trovail de contreespionnage . Cette mesure pourrait être aussi l'occasion de proceder à un renouvellement du personnel dans un secteur apparemment réucent à s'adapter aux changements.

Dans le domaine de la politique étrangère, le discours de M. Zhao s'esi caractérisé par sa pondéretion, tant à l'ègard de l'Union soviétique

De notre correspondant

ou des pays de l'Est, que du Vietnam ou des Etats-Unis, qui ne tra-duit pas cependant un abandon des positions précédemment défendues. Ainsi, à propos des relations avec l'U.R.S.S., le premier ministre a-t-il évité de parier des - obstacles s'opposant à une normalisation. Il a préfèré dire que, pour . oméliorer . les relations entre les deux pays, le e premier pos «, de la part de l'U.R.S.S., était qu'elle « supprime lo menace réelle qu'elle fait peser sur lo sécurité de lo Chine ». Suffisamment vague, la formule peut en-glober ce que l'on veut hien y mettre, du Cambodge à l'Afghanistan en passant par les troupes aux fron-tières et les SS-20 pointés vers l'Asie. Mais son imprécision même pourrait ouvrir une marge de manœuvre. M. Zhao a mentionné que la partie chinoise avait fait des propositions positives - en vue d'une normalisation et qu'elle attendait maintenant la réponse soviéti-

L'évolution est plus nette envers les pays est-européens, dont Pèkin admet désormais qu'ils sont engagès tion sacioliste - (le Monde du 4 mai). Le penple chinois - nourrit des sentiments amicaux - envers les peuples de ces pays, a dit le premier ministre, ajoutant que e grace à des efforts communs, les relations de la Chine avec ces Etots ollaient continuer de s'améliorer ».

A l'égard des Etats-Unis, M. Zhao s'est montré prudent, réaf-firmant l'attention que Pékin porte à ses rapports avec Washington, mais critiquant une nouvelle fois les ventes d'armes américalnes à Tai-wan. Pékin continue d'attendre que l'administration Reagan assouplisse son attitude en matière de transferts de technologie.

Sans être spécialement durs, les propos du premier ministre sur relations sino-vietnamiennes out été naises out done ohtenu d'Andrzej fidéles à la position traditionnelle de Pékin. La Chine se dit - prête - à 5 juin de la direction de l'Associasin, qu'elle continue d'accuser semble de ses amis du présidium de d'- hégémonisme régional eu lu- cette association (le Monde du d'- hégémonisme régional « eu lu-dochine et dans le Sud-Est asiatique. Aucune référence à l'hégémonisme n'avait été faite dans le passage consacré à l'U.R.S.S. M. Zhao a rappelè le plan chinois du 1st mars pour un règlement du problème cambodgien, qui prévoit que des conversations de paix pourraient s'engager à partir du moment ou Hanol annoncerait son intention de retirer ses forces du Cambodge et procéderait à un premier retrait de troupes. Mais M. Zhao a réclamé du Vietnam et de l'U.R.S.S. qu'ils retirent leurs corps expéditionnaires respectivement du Cambodge et d'Afghanistan - immédiotement incondisionnellement et complètement -. Ces ambiguités, volontairement entreteuues, reflètent sans doute des tendances contradictoire au sein de la direction, dont la per sistance nuit au dynamisme de la diplomatic chinoise.

MANUEL LUCBERT.

· Les minorités notionoles chinoises sont le thême du dernier numéro (nº 28, mai 1983) de la revue Aujourd'hui lo Chine. Des artieles sont consacrés aux rapports entretenus entre ces cinquante-cinq ethnies différentes, représentant soixante millions de personnes, avec le peuple Han, à leurs cultures, leurs langues, leurs religions, à la politi-que du gouvernement de Pékin à leur égard, notamment la récente évolution de la politique démographique en ce qui les coucerne (36, rue des Bourdonnais,

stock dont les plus pres-

tigieux modèles «New

look» de Haute Cou-

On doit être perdu

devant un tel choix...

R. H. - N'oubliez paa que les opticiens

sont là pour vous conseil-

ler les modèles qui souli-

gnent le mieux votre per-

les vendez aussi

Et les verres... vous

R. H. - Désolé : nous

les vendons le même prix

qu'ailleurs. Les verres

sont prescrits par ordon-

nance médicale et nous

ne nous approvisionnons

qu'auprès des plus

grands laboratoires fran-

cais (Essilor Internatio-

nal) et européens. Prio-

rité absolue à la qualité...

Entre nous, acheteriez-

vous vos médicaments

au rabais?

ture...

sonnalité.

moins cher?

EUROPE

Pologne

APRÈS LA DÉMISSION D'ANDRZEJ WAJDA

L'Association des cinéastes paraît se résigner à la normalisation

Varsovie. - Les autorités poloaméliorer les relations avec son voi- tion des cinéastes (S.F.P.) avec l'en-

7 juin, dernière édition). Ces démissions, dont le pouvoir avait fait la condition sine qua non de la reprise des activités de la S.F.P., suspendue depuis l'instauration de l'état de guerre, constituent un succès d'importance pour l'èquipe du général Jaruzelski. C'est la première fois que les dirigeants d'une des associations professionnelles dans lesquelles sont regroupes les intellectuels, acceptent de se démettre et de se résigner par là même à l'entreprise de mise au pas des milieux culturels.

Deux autres associations, celle des journalistes dans les premiers mois de la loi martiale et celle des artistes à la fin de l'année dernière, ont été dissoutes pour s'y être refu-sées. La première a été remplacée par un nouveau mouvement qui a tenu son premier congrès le week-end dernier en présence du général Jaruzelski. La seconde n'a toujours pas de substitut agréé, malgré la création récente d'un comité de fondation qui ne parvient pas à s'élar-gir. Pressant il y a quelques se-maines une célèbre comédienne de se joindre à l'entreprise et lui disant, pour la convaincre : « Nous avons besoin de ton nom », un membre de ce comité s'est ainsi attiré publiquemeut cette répartie einglante :

 Justement, moi aussi. > Quant à l'Association des écrivains, elle demeure suspendue ainsi que celle des peintres et des sculpteurs, qui avait pourtant été autorisée un moment à reprendre son fonc-

De notre correspondant tiouuement avant d'être

re-suspendue » à la mi-avril. Les cinéastes, eux, ont fini par plier après dix mois de pressions, parce qu'ils u'ont, dans une écononie dépendant entièrement de l'autorité étatique, presque aucun moyen de travailler s'ils sont en simation de conflit ouvert avec le gouvernement. L'asphyxie les menaçait donc, ou du moins beaucoup d'entre eux. Le pouvoir avait beau jeu de faire valoir que ce danger pouvait être écarte par le seul retrait d'un homme que sa notoriété autorise, qui plus est, lui, à tourner à l'étranger. Il était dans ces conditions de-venu difficile à Wajda de continuer à se montrer inflexible. D'autant plus que, si l'on compte les mois de suspension de l'association, son man-dat et celui du présidium étaient

C'est dans ce climat que les autorités ont laissé le comité directeur de la S.F.P. se réunir exceptionnellement dimanche dernier pour six heures, que les démissions ont été acceptées et qu'a été annoncée la convocation d'un congrès d'ici à la fin novembre, qui devrait désigner de nouveaux dirigeants. D'ici 12, l'association devrait être hientôt autorisée à reprendre ses activités.

Malgré ce succès qui ne peut qu'ébranler la résistance morale de l'ensemble des milieux culturels, les antorités se sont abstenues lundi d'un triomphe trop ostensible en réservant à cette nouvelle une place modeste dans la presse, Comme pour mieux moutrer qu'il était possible de composer sans perdre la face. le pouvoir a même fait état dans le mmuniqué de l'agence officielle PAP de deux motions critiques à son

(Publicate)

égard adoptées par les cinéastes. La première porte sur les imogenges le mois dernier de plusieurs responsa-bles d'unités de production cinema-tographiques, dont Wajda, et la seconde demande la fin de la suspension des autres associations

Un entretien Glemp-Jeruzelski

Lundi soir l'agence PAP u d'autre part annoncé que le général Jaru-zelski et le cardinal Glemp avaient eu un entretien dans la journée, partant · principalement · sur le prochain voyage du pape. Les deux par-ties ont dit leur conviction commune que ce pèlerinage servi-rait le bien de la patrie et de l'Eglise et exprime l'espoir qu'il se déroule dans une atmosphère de calme et de dignité ».

Eu début de soirée, Radio-Solidarité a réussi, malgré un fort bromiliage, à émettre durant quel-ques minutes pour appeler notam-ment à se rassembler massivement sur le chemin du pape. On dit à ce propos qu'une des consignes données de bouche à oreille serait de préparer des banderoles portant des cita-tions de l'Evangile inscrites dans les célèbres caractères ronds de Solida-

La télévision, quant à elle, s'ap-préterait, selon des rumeurs circu-lant dans les milieux journalistiques polonais, à diffuser une émission consacrée à M. Walesa et destinée à ternir son image. En atteudaut, les organisations clandestines du syndicat ont annonce l'emission par leurs soins, pour la venue du pape, d'une sèrie de six timbres-poste à l'effigie de Jean-Paul II. Leur veute devrait servir à financer la presse illègale.

BERNARD GUETTA.

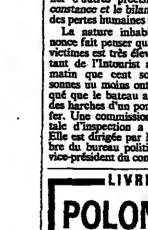
■ L'ambassade de Pologne (La Haye a refusé le visa d'entrée à l'envoyé spécial du journal commu-niste néerlandais De Waarheid (la Vérité) et à trois antres journalistes néerlandais, qui avaient demandé l'autorisation de se rendre en Polo-gne pour la visite du pape Jean-Paul II. Rappelons qu'en novembre 1982 le P.C. uéerlaudais avait rompu avec le parti ouvrier unifiè polonais et apporté son soutien à So-

U.R.S.S.

L'ACCIDENT D'UN BATEAU SUR LA VOLGA A FAIT AU MOINS CENT SOIXANTE-DIX

Moscou (A.F.P., Reuter). —
Radio-Moscou a annoncé, lundi
6 juin, que le bateau de plaisance
Alexandre-Souvorov uvait cu un
grave accident la veille d'Oulianovsk.
Radio-Moscou a indiqué, sans donner d'untres précisions sur la circonstance et le bilan du drame, que
des pertes humaines sont à déplorer.
La pature inhabituelle de l'an-La nature inhabituelle de l'an-

nonce fait penser que le nombre des victimes est très élevé. Un représentant de l'Intourist a estimé mardi matin que cent soixante-dix personnes un moins ont péri. Il a indique que le hateau avait beuré une que le hateau avait beuré une qué que le bateau avait heurté uue des harches d'un pont de chemiu de fer. Une commission gouvernementale d'inspection a été constituée. Elle est dirigée par M. Aliev, membre du bureau politique et premier vice-président du conseil.







les services COSMAS des opticiens qui ottrent bien davantage que des prix.

Pour Monsieur Roger HERZHAFT, Directeur Commercial de COS-MAS, vendre moins cher est la moindre des choses. Et il le fait. Mais surtout il offre à ses clients une gamme de services, assurance, garantie, etc., qui ouvrent la voie à une nouvelle conception du rôle de l'opticien. Voici l'interview qu'il a bien voulu nous accorder.

Monsieur HERZ-HAFT, une première question ; qui sont les opticiens COSMAS?

R. H. - Des opticiens... comme les autres qui disposent d'une centrale d'achat en commun.

D'où la politique des prix?

R. H. — Exactement. En 1982, nous avons acheté par notre centrale plua de 100.000 montures. Une telle quantité permet de négocier les prix les plus bas avec les grandes marques et d'en faire bénéficier le consom-

Des prix... sur quelles marques et sur combien de modèles?

R. H. - Sur toutea les grandes marques. Et sur tous nos modèles sana exception, soit 50.000 montures en

• 63, boulevard de Magenta, 10°.

• 92 avenue des Ternes, 17.

41, boulevard de Montpart

• 13, avenue Mozart, 16°.

53, aveoue Philippe-Auguste, 11°.

Composite » d'Essilor, le présentez-vous? R. H. - Bien sür!

Et le nouveau «CS

C'est d'ailleurs un verre révolutionnaire: antichocs, anti-rayures et Isomatic. Nous proposons d'ailleurs toute la gamme Essilor; Varilux, Fit 40... etc. C'est vrai-

Vous dites «prescrits par ordonnance»: vous ne faites pas d'examens de



son, nous vous assurons

le remplacement gra-

tuit des verres et de la

monture, pour une prime

Et les lentilles de

R. H. - COSMAS est

en effet l'un des plus im-

portants distributeurs en

FRANCE de lentilles cor-

Sur ordonnance, nous

délivrons les meilleures

lentilles qui existent à

l'heure actuelle:

BAUSCH & LOMB USA

et d'autres, à des prix

Votre devise pour-

rait être : des monto-

res de hixe aux meil-

leurs prix, le service

gratuit et les verres

des meilleures quali-

R.H. — C'est ce que

recherchent nos clients.

Je ne peux que leur don-

ner raison: C'est une at-

titude de consommateurs intelligents.

Je vous remercie

exceptionnels.

très modique.

contacts?

néennes:

R. H. - Défendre le consommateur, ce n'est pas défendre uniquement son portefeuille... mais aussi sa santé. Nous préférons laisser au médecin ophtalmologiste le soin de pratiquer l'examen de vue. A chacun son métier.

Avec COSMAS, 100% de clients satisfaits?

R. H. - Nous nous y efforçons. Nos clients disposent d'une garantie probablement unique: si par hasard, ils ne s'adaptent pas à leurs nouveaux verres (ou à la. monture) nous les remplacons gratuitement, après l'assentiment de leur mèdecin. C'est un contrat écrit. En plus, si vos lunettes cassent,

quelle qu'en soit la rai-

• 4. rue du Rocher (Drugstore St-Lazare), 8*. Centre commercial Galaxie, avenue d'Italie, 13°.

83, route de la Reine, Boulogne-sur-Seine.

11. place Jean Jaurès, Saint-Denis (en étage).
32. avenue du Présideot Wilson, Levallois-Perret. **RENSEIGNEMENTS TÉLÉPHONIQUES: 222.81.10**

EUROPE

I-WAJDA astes malisation

mark storpers Section in See Care Service . Carlo Carlo

Un entretien Gent-Jeruzeka THE WALL

salaes and Rais 727 Fe 11-7 PER to a co Contract of the second CAS POR AL LA COLLEGE 基金 经经济企业 Secretarius a recon STRUCTURES .

BOOK & SE THEFT Carrier The will be the day the sales -Server de CONTRACTOR CO. La televie

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH -Manager V. 100 mg DECEMENT - TO Sec and and and the case of th The state of the s AND THE RESERVE OF THE PARTY OF ESBAAR

■ Element of the La decia : co ... THE WATER mental and Warrell of a re-MICE STATE OF THE PARTY OF THE 一年 一年 かん カル 178 THE 1 And H. Ray mirror zero L PARTIES ES ESPECIES

U.R.S.S. L'ACCIDENT DUY BET SH LA VOLGA L FLT.

- SENT SERVICE Marie to the state of the state of the

The state of the s A A STATE OF

POLONAIS sur la Pologna



II. - La dérive travailliste

Nouvelle donne électorale en Grande-Bretagne

De notre correspondant DANIEL VERNET

les sociaux-démocrates et les libéraux introduisait une noubour a toujours été profondément divisé, surtout dans l'opposition. La seule nouveauté de cette campagne, c'est que l'approche des élections ne l'ait pas amené a rétablir un consensus de façade. Il est-facile - et largement injuste

Dans un premier article, Da-

niel Vernet 2 montré commen la formation de l'Alliance entre

velle donne en Grande-Bretagne

le Monde du 7 juin). Mais un

parti centriste a-t-il des

chances de se tailler une place

de choix aux élections du 9 juin

prochain? Les précédents ne

permettent pas de l'affirmer.

Toutefois, l'espoir des nou-

veaux venus est conforté par la

dérive des travaillistes qu'ana-

lyse notre correspondant dans

le deuxième article de cette sé-

Londres - . La direction du

parti sourient totalement M. Mi-

chael Foot et le programme électo-

ral. • La réponse du secrétaire géné-ral du Labour, M. Jim Mortimer, à

une question qui pe lui avait pas été

posée, fit le plus mauvais effet à une

des conférences de presse quoti-diennes de la campagne. A la veille d'un scrutin national, o'allait-îl pas

de soi que le parti fût d'accord avec

son chel et avec le programme qu'il avait approuvé? Cependant, la pré-

cision n'était pas superflue, bien

bleme fondamental des travaillistes :

un leader peu populaire armé d'un programme peu crédible.

Les divergences venaient d'écla-

ter publiquement à propos de la poli-tique de défense. Le leader adjoint,

M. Healey, avait donné une inter-

pretation - multilatéraliste - d'un

programme prônant en filigrane le

desarmement uoilateral, M. Foot, fi-

dèle à lui-même, avait essayé de mé-

nuger la gauche et la droite. Mais

M. James Callaghan, chef du der-

nier gouvernement travailliste; avait

mis les points sur les « i » : la force

de frappe britannique ne devait pas

être sacrifiée, à moins de conces-

sions majeures de la pari des Sovi6-

C'est pour masquer l'embarras du

purti que le secrétaire général a cru

bon de réaffirmer son unité. Le

propos n'a trompé personne. Le La-

- d'accabler M. Foot, ses contradictions et son manque d'autorité. Cet întellectuel passionne, véteran des combats de la gauche, auquel tout le monde reconnaît une profonde honnetete, a certainement fait de son mieux pour tenter de maintenir à flot une formation traumatisée par l'échec du gouvernement Callaghan en 1979, et tirée à bue et à dia par des courants divers.

En 1980, son passe de « gauche.» le désignait comme rassembleur. Il a pratiquement réussi à recoller les morceaux, à force de compromis, de concessions taotôi à la droite, tantôt à la gauche, et de demi-mesures. Un des derniers exemples étant l'expulsion du Labour des dirigeants de la tendance trotskiste Militant et la cantion apportée à un membre noporte candidat a la députation...

La défense, cette pomme de discorde

Les divisions du parti travailliste ne datent pas de ces dernières airnées. La tradition des fractions, des brouilles et des luttes de tendances remonte loin. Comme l'a écrit le président de la Société fabienne, - dans : une église aussi large il est difficile de trouver une doctrine commune pour excommunier les hérétiques ». M. Foot répète sans cesse qu'il est impossible de museler la liberté de parole - dans un parti libre vivant dans un pays libre ».

Pour s'en tenir à la période de l'après-guerre, la politique de défense a été une pomme de discorde perpétuelle entre les travaillistes modérés, attirés par le pouvoir, et leur amis de ganche. Déjà en 1946,

M. Foot, animateur du mouvement Keep Lest (Restez à gauche), accu-sait de • trahison • Clement Attlee, alors premier ministre travailliste. Ouelques années plus tard, la gauche était à la pointe de la campagne · Ban the Bomb -, dirigée contre la force de frappe britsonique, dont les bases - on l'oublie un peu trop aujourd'hui - ont été jetées par l'administration travailliste. le groupe Tribune, créé en 1937, et dirigé après la guerre par Aneurin Bevan et Michael Foot, s'exposait au reproebe de · fractionnisme » que le se-

cond. devenu' leader du parti, re-

tourne maintenant contre la

tendance Militant.

Sans doute l'histoire ne se répêtet-elle pas. Mais dans ces années d'après guerre, la gauche ne parvenait déjà pas à soutenir sans défail-lance un gouvernement travailliste. et elle obtenait ses plus grands succès auprès des adbérents directs du Labour, par opposition aux millions de syndicalistes qui en étaient membres forces. En 1954 déjà, uo observateur se demandait si les sections e bevanistes e étaient e des partis politiques ou des clubs ientes par le suicide . La formule sera reprise presque trente ans plus tard, puisqu'un membre important du cabinet famôme travailliste qualifie publiquement le programme électoral de son parti de - plus longue lettre annonçant un suicide ...

Le paradoxe de la situation dans laquelle se débat actuellement le mouvement travailliste britannique, c'est que l'offensive menée par la gauche a fait long feu, s'agissant des organismes dirigeants (au dernier congrès de Blackpool, en octobre 1982, la droite et les modérés ont emporté la majorité des sièges au comité national exécutif), mais non de l'idéologie du parti et de son programme qui sont resiés extrême-

Cet - extrémisme - dénonce par les conservateurs est du pour une

bonne part à la bûte avec laquelle le programme électoral a été adopte, à partir d'une brochure dont les termes avaient été conçus pour plaire à toutes les tendances du pani. Mais il reflète aussi une radicalisation de la force principale du mouvement travailliste : les syndicats, qui compensent par leur militantisme verbal leur impuissance pratique face à la crise économique et à la politique de Mme Thatcher.

Les divisions du parti travailliste tiennent cependant à des causes plus profondes que conjoneturelles. Le Labour est morcelé du fait même de sa constitution. En son sein coexistent des députés qui forment une organisation en principe indépendante. le Parlementary Labour party (P.L.P.), qui est moins qu'un parti mais plus qu'un groupe parlemen-taire: des dirigeants syndicaux qui. à chaque vote, mettent dans la balance les six millions de voix de leurs mandants, consentants ou résignés, et qui fournissent le - nerf de la guerre . et enfin quelque six cent mille militants de base, organisés dans les circonscriptions.

Une gauche dure et anti-européenne

Ces divisions se retrouvent au sommet. Le parti en tant que tel est dirigé par le comité national exécutif. dont les membres sont eboisis par des groupes différents : douze par les syndicats, sept par les soctions dans les circonscriptions, un par les organisations profession-nelles (sorte de coopératives) et cinq femmes élues par l'ensemble du congres. Ainsi, le Labour est-il plus une confédération d'intérêts divergents qu'un véritable parti de masse, Il bénéficie plus du soutien des fonctionnaires syndicaux que de la base ouvrière. Quant au P.L.P., il élit le cabinet fantôme, sensé esquisser le

Toutes ces structures éclaices, qui se recoupent sans se confondre, ne favorisent pas l'expression d'une politique commune. De plus, le Labour a peu de permanents, ce qui laisse le champ libre aux militants les plus actifs : le « cynisme » reproché aux derniers gouvernements travaillistes a donné un élan supplémentaire à une gauche prompte à remplir le vide laisse par les théoriciens moderes. Les syndicais, qui om exprimé leur déception pendant le dernier - hiver de mécontentement du gouvernement Callaghan, ont soutenu cette radicalisation commencée des l'ère Wilson.

Point n'est besoin pour ce faire de communistes infiltres. Chez les travaillistes, il n'y a plus guère de communistes influences par Moscou. Dans les années 50, le parti abritait encore quelques compagnons de route. Cette époque est révolue. Mais en même temps, le parti, qui était formé de syndicalistes ouvriers dirigés par un petit groupe d' - intellectuels bourgeois -, a perdu la génération d'Oxford : Anthony Crossland est mon. Roy Jenkins était parti pour Bruxelles avant de se déclarer social-démocrate : seul reste Denis Healey...

Avec l'expérience décevante de Harold Wilson, puis l'bumiliation de 1976, quand le Fonds monétaire international a dicté sa loi au guuvernemeni Callaghan, s'est formec une gauche plus dure, plus insulaire. protectionniste et anti-européenne. De nombreux modères eux-mêmes sont tentés par les thèses nationalistes en économie, et unilatéralistes en diplomatic. Les syndicats, dans leur majorité, soutienment cette politique radicale, et leur revirement est à l'origine du ralliement de la majorité des travaillistes au désarmement nucléaire unilatéral.

Parallèlement à la radicalisation idéologique, la gauche a essaye de marquer des points dans les institutions travaillistes. A l'initiative d'un émigré tehécoslovaque et de sa femme, elle a lance en 1973 une

- Campagne pour la démocratie dans le Labour .. Elle a revendique et obtenu – une modification des statuts dont l'envelonce démocratique a recueilli l'assentiment des syndicats. Elle a ainsi imposé la « resélection - des députés par la base. sorte de mandat impératif, et un changement dans le processus d'élection du leader. Au lieu d'être désigné par le groupe parlementaire, il est élu, depuis 1981, par le congrès, les syndicats disposant de 40 4 des mandats, le groupe parlementaire 30 % et les adhérents directs dans les sections 30 7 égale-

La gauche n'a pas réussi à pousser plus loin son avantage après la defaire de son chef de file, M. Tony Benn, dans la lutte pour le poste de leader adjoint. Fils d'un pair travailliste, pur produit de l'Establishment et héritier de cinq générations de non-conformistes bon teint. M. Benn mei, malgré ses soixante ans, un enthousiusme juvenile an service d'une cause qu'il ressent mieux qu'il ne la

En prenant discrètement parti pour le modère Denis Healey contre M. Benn, M. Foot a entamé son image d'intellectuel de gauche plus doué pour la réflexion que pour l'exercice du pouvoir. Son sucrifice n'aura pas été vain si les syndicats. sans lesquels men n'est possible dans le mouvement travailliste, tirent les leçons de la probable reconduction de Mme Thatcher en imposant silence aux diverses fractions, en balavant les chimères et en procédant des révisions déchirantes. Car. comme l'écrit l'un des commentateurs britanniques les plus connus en renversant une formule celebre : · Ce n'est pas le gouvernement qui gagnera les élections, e'est l'apposition qui les perdra -

Prochain article:

Mme THATCHER ENTEND BIEN REDOUBLER



PROCHE-ORIENT

Le roi Fahd d'Arabie Saoudite apporte son soutien à M. Arafat

Le roi Fahd d'Arabie Saoudite a apporté lundi 6 juin son soutien an chef de l'O.L.P. M. Yasser Arafat, contesté par une partie des responsables militaires du Fath. Nous avons le bonheur d'avoir avec nom aujourd'hui Yasser Arafat, le chef de l'Organisation de libération de la Palestine, sur lequel nous fondons de grands espoirs ., a déclaré le souversin wahabite en accueillant M. Arafat pour l'inauguration d'une base militaire à Djeddah. Auparavant, le roi Fahd avait rendu visile à son bôte dans la résidence réservée aux invités de passage en Arabie Saoudite, un geste extrémement rare.

Dieddah, venant d'Algèrie, pour s'entretenir des dissensions au sein de l'O.L.P. et des moyens d'éviter une nouvelle crise ouverte avec la Syrie. Selon des sources diplomatiques arabes, M. Arafat serait par ailleurs irrité par le récent rappro-chement entre l'Arabie Saoudite et la Libye. Le chef de l'O.L.P. accuse en effet le colonel Kadhafi d'avoir ineité les membres du Fath à se rebeller contre lui.

A Damas, le président algérien Chadli Bendjedid a rencontré une délégation du Fath, ainsi que M. Georges Habache, chef du Front populaire de libération de la Palestine. Ce dernier a précisé qu'il avail évoque avec le président algérien les movens de remédier aux divisions du Fath sans recourir aux armes s. De son coté, le secrétaire général de la Ligue araoe, M. Chedli Klibi, a rencontre dans la capitale syrienne les adversaires de la ligne modérée de M. Arafat. On apprend égale-ment que le ministre roumain des affaires étrangères. M. Stefan Andrei, en mission à Damas, entreprend une tentative de médiation h la demande du chef de l'O.L.P., récemment en visite à Bucarest

Par áilleurs, M. Farouk Kaddoumi, chef du département politique de l'O.L.P., a quitte lundi soir Rome pour Paris, où il doit rencontrer le ministre français des relations extéricures. M. Claude Cheysson, au cours de la visite de trois jours qu'il fera dans la capitale française, avant son retour à Damas, prévu pour jeu-

Deuil national au Liban

Au Liban, le premier anniversaire de l'invasion israélienne a été marau sud, sous occupation israélienne, dans la Bekaa sous contrôlé syrien, qu'à Beyrouth, où le mouvement n'a pas été suivi en socteur chrétien.

M. Arafat était arrivé dimanche à avaient lundi l'aspect de villes mortes à la suite de l'appel à un deuil national lance par de nombreuses organisations religieuses, sociales et professionnelles. Dans ces deux villes, mais aussi dans la plupart des villages du Sud-Liban, tous les magasins avaient leurs grilles baissées et les écoles avaient fermé leurs portes, alors que de nombreux soldats israéliens, extremement tendus. patrouillaient et avaient pris place dans plusieurs endroits stratégiques ainsi que sur les toits d'immeubles.

> A Beyrouth, les écoles et les commerces ont répondu à l'appel de greve, notamment dans la banlieue sud. Dans le centre de Beyrouth, la grève a été partiellement suivie. Les universités ont suspendu leurs cours et des rassemblements ont été organi-

> Le journal l'Orient-le Jour a publié un pressant appel de M. Raymond Edde, député du bloc national en exil à Paris, demandant au Parlement libanais de ne pas ratifier l'accord libano-israelien du 17 mai, parce qu'il masque un traité de poix imposé par Isroël, ouquel celui-cl aspirait depuis longtemps et parce que finalement son exécution dépend du bon vouloir de la Syrie, ce qui pourrait comporter un risque de partition du Liban ».

En Israël, où aucune cérémonie officielle n'a marqué la journée, le général Avigdor Ben Gal, qui commandait les blindes israéliens au cours des combats, a affirmé à la télévision que l'armée israélienne avait été surprise de la réaction des Palestiniens, qui ont « combattu avec obstination ., et a estimé qu'il était · Impossible de régler la question palestinienne par la force des armes .. . L'Etot d'Israel ne peut l'infrostructure militaire de l'O.L.P. Mulgre la guerre, une nouvelle génération de dirigeants politiques et de combattonts surgira ou Saida et Tyr, les deux principales sein de l'organisation palestinien-agglomérations du Sud-Liban, ne », a-t-il dit » (AF.P., AP.)

un pays du

tiers monde

peut-il

encore

définir

AMÉRIQUES

Trois diplomates américains sont expulsés du Nicaragua

Les autorités du Nicaragua ont expulsé trois diplomates américains, sous l'accusation d'avoir mené « une activité grandissante visant à la destabilisation - da gouvernement sandiniste. Parmi eux se trouve le consul des Etats-Unis. Les trois diplomates ont quitté Ma-nagua le lundi 7 juin. Le gou-vernement de Wasbington a protesté contre cette triple expulsion, rejetant les allegations - qui l'accompagnent, et il étudie - les mesures qu'il pourra prendre ». M. Lenin Cerna, directeur de la

sûrete nicaraguayenne, a explique a

la presse les accusations portées contre les diplomates. Mes Emilia Loreta Rodriguez, deuxième secre-taire à l'ambassade des États-Unis, avait voulu faire empoisonner le Père Miguel d'Escoto, ministre des affaires étrangères, a affirmé M. Cerna. A l'appui de cette accusa-tion, ce dernier a présenté aux jour-nalistes une employée du ministère, M= Marlene Moncada, qui a affirmé avoir été recrutée par M™ Loreta Rodriguez pour offrir au ministre une bouteille de vin français empoisonné au thailium. Il s'agissait de vin preparé par des moines bené-dietins, dont le Père d'Escoto est friand, a déclaré le directeur de la sureté. Mais l'employée aurait informé ses superieurs de ce qui se tramait, et ces derniers auraient filme et photographié les préparatifs de l'empoisonnement.

Le consul américain, M. David Greig, premier secrétaire à l'amhas-sade, a été expulsé pour avoir remis à un citoyen nicaraguayen un appareil de radio permettant de brouiller les emissions locales avec des messages antigouvernementaux, a affirme M. Cerna.

Enfin, ce dernier a accusé la troisième diplomate expulsée, M= Linda Pfeifel, ministre-

conseiller, chargée des affaires politiques, d'avoir rencontré des membres de l'opposition afin de recueillir de la propagande antigouvernemen-tale et de favoriser les divisions au sein du peuple nicaraguayen.

D'autre part, les déclarations. Inndi, à Managua, de M. Gary Matthews, secrétaire d'Etat adjoint charge des droits de l'homme, ne eontribueront sans doute pas à l'amélioration des relations entre le Nicaragua et les Etats-Unis. Au cours d'une réunion publique, le responsable américain a déclaré en effet que la création de tribunaux populaires pour juger les opposants était préjudiciable à la démocratie. Il a déclaré ensuite à l'agence Reuter que les droits de l'homme au Nicaragua avaient souffert une nette détérioration depuis l'instanration de l'état d'urgence, l'an dernier.

· AU SALVADOR, la station des insurgés, Radio-Venceremos, a annoncé dimanche que la guérilla avait détruit un autre centre de communications situé au sommet du volcan Charparrastique, dans le dépar-tement de San-Miguel, coupant les communications nationales et internationales dans la moitié orientale du pays. Les guérilleros affirment avoir tué quinze des soixante soldats gouvernementaux qui gardaient le centre et en avoir capture trois au-

D'autre part, le service de presse des armées a annoncé que des installations électriques avaient été dé-truites et plusieurs commerces mis à sac à San-Cayetano et Istepeque, dans le département de San-Vincente, an centre du pays. La ca-pitale elle-même a été affectée par les sabotages d'installations électriques faits par le Front Farabundo-Marti de libération nationale à la fin de la semaine dernière. L'arrêt des feux tricolores a provoque d'énormes embouteillages dans les

AFRIQUE

République Sud-Africaine

Trois membres du Congrès national africain doivent être pendus jeudi

De notre correspondant

Johannesburg. - Cinq prisonniers, dont trois membres de l'A.N.C. et deux criminels de droit commun, seront exécutes, jeudi 9 juin, à Pretoria. En 1982, cent per-sonnes, dont un Blanc, ont subi le même sort pour des crimes crapu-leux. C'est, cependant, la première fois dans l'histoire penale sudafricaine que des détenus politiques, juges comme tels, vont être pendus. Les recours en grâce et les appels à la clemence lances par de nombreux gouvernements, Amnesty International et le Conseil de sécurité des Nations unies ont été rejetés lundi par M. Marais Viljoen, président de la République.

Le chef de l'Etat a cependant ac-cepté de commuer en détention per-péruelle le châtiment suprême prononcé contre un second trio de jeunes Noirs. Les six bommes avaient tous reconnu. et même revendiqué, leur appartenance au principal monvement de lutte armée contre l'apartheid, le Congrès national africain (A.N.C.).

Plusieurs raisons expliqueraient, pour l'opinion publique sudafricaine, la différence de traitements réservés à ceux qu'on appelle ici - les terroristes ». Promis à la potence, Simon Mogoerane (vingt-trois ans), Jerry Mosololi (vingt-cinq ans) et Mareus Motaung (vingt-sept ans) ont été mèlés à des coups de main armés contre des postes de police. Ces opérations de guérilla prbaine avaient coûté la vie a quatre policiers.

En revanche, fait-on valoir, les actes de Johannes Shabangu, Anthony Tsotsobe et David Moïse, qui finiront tous trois leurs jours en détention, n'ont causé la mort de personne. C'est d'ailleurs ce qui avait provoqué les vives protestations de

quand les trois hommes furent, mal-gré tout, condamnés à mort et leur appel rejeté par la Cour suprême de Bloemfontein en novembre 1982 (le Monde daté 28-29 novembre

£ -

Des

Les Fre

a politic

Cette version argumentée de la décision présidentielle ne convainc pas tout le monde. « Pourquoi, se demande-t-on à Soweto, a-t-on examine les recours en grace de trois personnes condamnées en août 1981 et de trois autres jugées exactement un an plus tard? Le président de la République, - qui occupe un poste essentiellement honorifique, était-il si occupé? - Pour un avocat blanc spécialisé dans les procès politiques, en étudiant simultanément les six cas en présence, le pouvoir anrait voulu jouer sur deux tableaux : donner satisfaction à la population blanche la plus tranmatisée par l'estentat de Pretoria et prouver dans le même temps à la communanté internationale que l'apartheid n'a pas perdu tout sens humanitaire.

De Lusaka, l'A.N.C. a appelé la nation à se mobiliser pour empêcher les pendaisons. La principale confé-dération de syndicuts non blancs (CUSA, environ cent mille membres) proteste et prédit « une esca-lade de la violence si les trois condamnés ne sont pas graciés (...) et si le gouvernement continue d'ignorer les raisons qui ont poussé les trois hommes à agir comme ils l'ont fait ». Il y a quelques jours, des milliers de tracts avaient été distribués dans Soweto, sommant le gouvernement de traiter les six de guerre civile -.

PATRICE CLAUDE.

A TRAVERS LE MONDE

Cambodge

. M. SON SANN a déclaré jeudi-2 juin à Bangkok qu'il ferait tout pour préserver l'unité du gouvernement de coalition antivietnamien dont il est le premier ministre. Il répondait ainsi aux déclarations du prince Sihanouk, qui avait menace de demissionner de la présidence de la coalition s M. Son Sann persistait à le critiquer (le Monde du 31 mai). - (A.F.P., Reuter, U.P.I.)

Etats-Unis

M. THOMAS ENDERS NOMMÉ AMBASSADEUR A MADRID. - M. Enders, qui était secrétaire d'État adjoint chargé des affaires interaméricaines, a été nommé par le président Reagan ambassadeur à Madrid, 3-1-on annonce officiellement lundi 6 juin à Washington. Le départ de M. Enders de son poste avait été interprété comme le signe de la volonié de la Maison Blanche de prendre en main plus activement la politique latino-américaine des États-Unis (le Monde du 4 juin). - (U.P.I.)

 PAS DE VISA POUR M™ BER-NADETTE DEVLIN MCALIS-KEY. - M= Delvin MeAliskey, qui fut une des fondatrices du parti socialiste républicain irlan-dais, et siéga à Westminster en pronant le retrait des troupes britanniques de l'Ulster, s'est vu refuser un visa d'entrée aux Étais-Unis, a indiqué lundi 6 juin le département d'État. Les autorités américaines ont motivé leur refus en indiquant que Mm Devlin McAliskey avait l'intention de collecter des fonds aux Étais-Unis en faveur d'un membre de l'aile politique de l'Armée natiode libération irlandaise (INLA), M. Eamon Kelly, actuellement emprisonné en Ulster.

• LE CAPITAINE THOMAS SANKARA, ancien premier ministre voltaïque, arrêté le 17 mai, puis relaebé à la l'in du mois a été place en résidence surveillée afin d'- éviter qu'il ne lui arrive quelque chose de malheureux », a dé-claré le ebef de l'État, dans une interview accordée à l'hebdomadaire gouvernemental Carrefour ofricain. Le président Ouedraogo a précisé que, s'il arrivait quelque chose à l'anciez premier ministre, cela ne manquerait pas d'ètre imputé aux autorités . En effet, a ajouté le président Ouedraogo, le capitaine Sankara • a des amis, mais il a ègalement des ennemis ». – (A.F.P.)

Haute-Volta

République Centrafricaine

• LE TRIBUNAL SPÉCIAL DE LA RÉPUBLIQUE CENTRA-FRICAINE a prononcé lundi 6 juin six condamnations à la réclusion à perpétuité, à l'issue du procès des personnes poursulvies pour avoir participé à l'attentat qui avait fait trois morts et trento-deux blessés au cinema Le Club, à Bangui, le 14 juillet 1981. Les condamnés, MM. Iddi Lala et Robert Kewane - tous deux par contumace, - Dieu-donné Feissona, David Berberati, Robert Kewane et André Kaomath, sont membres du bureau politique du Mouvement centrafricain de libération nationale (M.C.L.N.). Créé en décembre 1980, le M.C.L.N. avait été dissous et interdit deux jours après l'attentat contre le cinéma, qui avait été revendiqué, le 17 juillet 1981, par M. Iddi Lala. Le tribu-nal a également condamné seize autres personnes à dix ans de prison ferme et lancé six mandats d'arrêt internationaux, dont un contre M. Iddi Lala. Dix personnes ont été relaxées. -

Tchécosiovaquie

• LE PHILOSOPHE LIOUBO-MIR SOCHOL, qui est actuellement professeur associé à l'uni-versité de Jussieu, a été privé de sa nationalité tchécoslovaque.

Turquie

DEUX EXTRÉMISTES DE DROITE, emprisonnés pour avoir assassiné quatre militants de gauche en 1979, au cours d'un affrontement politique, ont été pendus dimanche 6 juin à Izmir. A la suite de cette double exécution, qui a eu lieu à la prison de Buca, le nombre des condamnés ayant subi la peine capitale de-puis le coup d'Etat militaire de 1980 s'élève à quarantesix. - (Reuter.)

U.R.S.S.

 MORT DU GRAND RABBIN DE MOSCOU. - Le grand rab-bin de Moscou, Jacob Fiscbmann, soixante-dix ans, est mort, samedi 4 juin, des suites d'un infaretus du myocarde, a-t-on indique mardi, de sources proches de la synagogue moscovite. Jacob Fischmann avait été pendant douze ans grand rabbin de Mos-cou. – (A.F.P.)

Algerie

Le comité central du F.L.N. définit la politique de la famille

De notre correspondant

Alger. - Le comité central du sensibilisation s'est déjà traduite par F.N.L., réuni pour sa neuvième ses-sion les 2 et 3 juin, a adopté une mo-tion qui définit en termes généraux la politique nationale d'organisation de la famille. Ces dossiers avaient été ouverts en janvier 1982 lors de l'examen par l'Assemblée populaire nationale d'un projet de loi sur le statut personnel, plus communé-ment désigné sous le nom de code de la famille. Des militantes avaient alors manifesté leur opposition à des dispositions qui, à leurs yeux, maiotenaient l'infériorité juridique de la femme. Le conseil des ministres avait alors décidé, à la demande du présidem Chadli, d'ajourner l'examen du projet (le Monde des 9 et 26 janvier 1982).

L'affaire a été reprise de zéro et renvoyée devant les instances de base du parti, qui en ont discuté dans tout le pays au cours des pre-miers mois de cette année. Les débais engagés à titre consultatif avaient trait aux droits et obligations des conjoints, au mariage, à la polygamie (soixante-dix mille cas en Algérie, soit environ 3 % des bommes maries), à la dot, à la garde des enfants. Les journaux nationaux en one rendu compte, souvent sans dissimuler l'acuité des problèmes. L'hebdomadaire Algèrie-Actualité demande par exemple : - Pourquoi, face au divorce, la femme reste chez nous, dans la majorité écrasame des dossiers traités, une éternelle per-dante? - Parallèlement, la place de la femme dans la vie économique du pays était évoquée. - Vouloir, au nom du respect de l'Islam, sciemment mettre à l'écart de l'appareil de production une partie importante de lo population, c'est ignorer les

Dans son discours d'ouverture de la session du comité central, le président Chadli a abordé lui-même la question en ayant soin de se référer à la « conception authentique de lo religion ». « Tout nous impose oujourd'hui, a-t-il dit, de poursuivre notre oction visant d créer le climat favorable à lo participotion complète de la femme, qui représente la moitié de la société, dans le pro-cessus historique d'édification.

réalités d'aujourd'hui », écrivait un éditorialiste d'El Moudjohid.

La motion adoptée proclaine no-tamment la nécessité de « renforcer lo place de lo femme olgérienne dans la famille et lo société ». Une mesure pratique retenue par le parti consisterait à - anifier les actes de muriage à travèrs le territoire nationai, en vue d'éviter les aspects négaufs du mariage coutumier.». .

Autre décision : « Insister sur l'intérét absolu à l'égard du planning familial et rensorcer la sensibi-lisation dans ce domaine. Cette de nombreux articles dans la presse depuis quelques mois et la création d'un groupe de travail composé de représentants de plusieurs minis-tères (le Monde du 23 février).

Il y avait plus de 19 500 000 habitants en Algérie au début de 1982. Le taux de croissance démographique est supéricor à 3 % avec une espérance de vie de cinq-sept ans pour les bommes et soixante ans pour les femmes. Révolution ofricaine, organe du parti, estime que - l'aspiration des jeunes à un foyer moderne n'est pas soutenue par lo necessoire réflexion sur lo conception de lo progéniture . L'bebdomadaire parle de la nécessité de la planification démographique, au même titre que la planification économique.

Reste à savoir comment les intentions proclamées se traduiront dans les faits. En principe, un débat sur l'organisation de la famille aura lieu à la session d'automne de l'A.P.N.

JEAN DE LA GUÉRIVIÈRE.

Tchad

LE PRÉSIDENT HISSÈNE HABRÉ PROCLAME UNE AMNISTIE TOTALE POUR LES OPPOSANTS EN EXIL

N'Djamena (A.F.P.). - Le président, tchadien M. Hissène Habré, a proclamé, lundi 6 juin, une amnistie générale et totale pour e tous les Tchadiens demeures à l'exterieur du pays -, à l'occasion du premier ersaire de son arrivée an pou-

Dans son discours, le chef de l'Etat tchadien n'a assorti cette offre d'amnistie d'aucune condition et a affirmé : « Ce que nous recherchohs c'est l'unité des fils du Tehad dans

M. Habré s'en est violemment pris à la Libye a plusieurs moments de son discours, affirmant que le régime terroriste et sangulnaire »
 de Tripoli veut transformet le Tehad en une - formidable tête de pont -destinée à déstabiliser - tous les Etats voisins - Il a qualifié les Libyens de » gens pires que les colo-nisateurs, de vrais esclavagistes, de vrais barbares -.

Le chef de l'Etat a reconnu les insuffisances - gouvernementales. notamment en matière de couverture sanitaire de pays et d'éducation nationale. Le Tchad, meurtri por dix-sept années de guerre, (est) aujourd'hui encore confronte à l'agression libyenne et à divers flèaux naturels -, a-t-il ajouté.

LES EDITIONS ROCHEVIGNES 21 rus Royale

CHARLES-ALBERT MICHALET

MIXEY-CLIB

AVANT TRAVAUX -Arrow-230 F = 175 F PANTALENS COTON 330 F = 249 F VESTES WASH AND WEAR

765 F = 590 F

240 bis, boulevard Saint-Germain Metro: Bac. 2 548.28.77

Le Monde LES NOUVEAUX DROITS DES TRAVAILLEURS

ALGÉRIE PIÈCES DE RECHANGE **CONTRE REMBOURSEMENT** Plus de pennes irrémédiables, plus d'immobi-

son destin?

isation d'engins, véhicules, électroménager ou machines, TV, décodeur, etc. Tout l'autillage, toutes les pièces disponibles au plus juste prix.

MAFREX • 607-42-28 9, rue du Château-d'Eau, 75010 Paris

LA NOUVELLE RÉGLEMENTATION SUR LES SORTIES DE DEVISES ne concernent pas notre PROGRAMME

D'ÉCHANGE

entre jeunes Français

et jeunes Irlandais HOMESTAY 5, rue Boudreau, 75009 PARIS Activités linguistiques - 265-50-40

Africaine

pacidus jeudi

nespondant

ngrès national africa

A Communacti Mercale See The Second Second

Manager and the state of the st

Factor Activities (15) particular

Service of the servic

See and the Real of

Arm of the second

the state of the same of the state of

A Representation of the house

Address of Control of Post of State of

See the Cas of the Cas

140 (103 c)

Section of the section of

The state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s

Se has been a see land

De Louis The same

Martin Taranta Comments

SA CO

TELES. Constitute years make a

The second second

Company of the Compan

A STATE OF THE STATE OF A company of the same of the s

Part fort . I sayungange

The state of the s

The state Street ...

RBEREMED! de trangent

Contracts of the second

ntral du F.L.N.

WE BUILTY

KAN IT ...

district the

PROPERTY NAME OF THE PARTY OF T

Server was \$4. mg.

|基本では6年では、ことには、1777年

Takes the state

TO FAIR BURE GOOD TO BE A TO SEE

para de la lacación de lacació

AND STREET

A The married to the second second

THE SECOND SECONDARIES.

THE PRESIDENT HOSE

MARRE PROCLAME IN

AMERISTIE TOTALE POL

LES OPPOSANTS EN EXIL

M. D. Committee . 1100

Tomas de

PACE OF THE PACE O

Tonad

E 4 42 5 . .

Contract Co.

AND THE REAL PROPERTY.

THE TANK THE

Section 1994

CONT LE TRAT

Server A

des mostreus :

AND THE PARTY

1 mar - 22 may 2 mm

Brief Bertreichen

me de la famille

trie

Charles No.

PATRICE CLAIR

Le preme

politique

LES SANCTIONS DANS LA POLICE APRÈS LES MANIFESTATIONS DU 3 JUIN

LA F.P.I.P. ET L'U.S.C.P.

Deux syndicats dans le collimateur

Qu'on le regrette on qu'on s'en félicite, il faut s'y faire : la police n ses syndicats et ils se font entendre. Ils contribuent à l'identité de l'institution policière. La «tenue» (gradés et gardiens de la paix), qui constitue l'assise de l'édifice -84 % des effectifs, soit près de 92 000 personnes sur quelque 110 000 policiers, - est partagée en deux blocs : d'un côté les autonomes et les syndicats liés, aux confédérations ouvrières : de l'nutre les catégoriels, dont certains sont liés à la C.G.C., et la C.F.T.C.

La balance n toujours penché en faveur des premiers : 71,80 % aux élections professionnelles de 1982, dont 57 % pour la seule Fédération autoname (F.A.S.P.); cantre 25,20 % paur les aatres, daat 21,93 % pour l'Union des syndicats catégoriels (U.S.C.P.). Division qui reavaie, au sommet, à nne polarisation gauche-droite, bien oa'à la base ce soit plus complexe. A ce partage nucion s'ajonte depuis peu un trubion : la Pédération professionnelle indépendante de la police (F.P.I.P.), classée à l'extrême droite, qui obtint 2,83 % aux élections de 1982.

Paur les maaifestatiaas da 3 juin, sont en cause : l'U.S.C.P. et In C.F.T.C. pour le matin ; la F.P.I.P. pour l'après-midi.

• La F.P.I.P. s'est fait nac réputation, depuis 1981, grâce à un instrument original : le répondeur téléphonique, au numéro personnel de son président M. Didier Gandossi, alors gardien à la Défense. On y entendra des messages provocateurs sur M. Badinter - cet «illuminé», - les immigrés, trop sambreux, la peine de mort, regrettée, les voyous qui font la loi. Us zèle dénonciateur qui n'évitera pas la calomnie, la F.P.I.P. ayant été condamnée, en février, pour s'être livrée téléphoniquement à cet exercice contre M. Georges Mar-

Depuis, le répondeur ne répond plus, M. Gandossi l'a supprimé et en a profité, dit-il, pour se débar-rasser de certains responsables - à rasser de certains responsables de nationale (S.I.P.N.). Un total de l'esprit partisan de Ainsi la F.P.I.P. 22 000 adhérants, assure-t-elle,

à se donner un visage plus respectable: un nonveau local dans le sixième arrondissement, un bulletin - Palice et sécurité - mieax imprimé et aa président bénéfi-ciant d'un détaebement syndical permanent depnis janvier. De l'argent sans aucun doute et, ce qui est plus natable, de récents succès électoraux à Paris : 12,41 % des suffrages aux élections de ce printemps nux œuvres sociales de préfecture de police de Paris. 85 commandants et officiers, sur 859, out voté pour elle. De plus, la F.P.L.P. a pris pied aa 36, quai des Orfèvres, siège de la police judiciaire: elle y a constitué un syndi-cat professionnel des policiers en eivil que préside M. Gérard Vilatte, inspecteur à la brigade cri-minelle. M. Gundossi affirme aujourd'hui que la FP.I.P. ntteint 5 400 adherents.

· Vaincus sont ceux qui n'espèrent pas vaincre », annonce la cou-verture de son bulletin, qui précise que M. François Romério, présideat de l'association. Légitime Défense est son-président d'hon-neur. Dans sa dernière livraison, Police et sécurité dénonce l'« antiracisme primaire », s'en prend à la « voyoucratie étrangère qui abuse des lois de l'hospitalité », dénonce le laxisme des juges, s'attaque à M. Badinter, et développe une logique selon laquelle, puisque les policiers sont la loi sur le terrain, il n'ont qu'à la faire. La F.P.I.P., bien qu'elle le démente, a des liens nvec le Front national - M. Le Pen participait à la manifestation de l'après midi du 3 juin - et est en liaison avec des mouvements In palice an revue Hapax de

- magistrats. L'UNION DES SYNDI-CATS CATEGORIELS DE LA POLICE (U.S.C.P.) regroupe trois organisations: Syndicat des commandants et officiers (S.C.O.). Syndicat des gradés (S.G.P.N.), Syndicat indépendant de la police

grandit-elle et tient, en apparence, dont 60 % au S.I.P.N. Les responsables du S.G.P.N. et du S.C.O. ont été mis en cause, est automne, par les renseignements généraux pour leur participation aux réu-nions de l'A.O.P.- Police du R.P.R. MM. Ferdinand Le Dain et Paul Florentz ont démenti. Leurs apposants - la F.A.S.P. Botamment - ne leur ménagent pas les critiques : liens, dans le passe, avec le SAC; béritiers des policiers «épurés » à la Libération ; responsabilités dans la « bavure » de Charonae etc. Calamnie, répondent, de procès en procès, les inté-

M. Rémy Halbwax, secrétaire

général du S.I.P.N., dément pour sa part tous les liens qu'on lui a prêtés avec l'U.D.F. Il reconnaît sculement être très proche, amicalement, de M. Jean-Pierre Pierre Blach, equsciller de Paris (U.D.F.), en charge afficiellement des problèmes de circulation et de stationnement à Paris, mais qui, selon d'autres policiers, s'occuperait activement des problèmes de sécurité et de police dans la capitale. M. Jean-Pierre Pierre-Bloch a été vu aux côtés de M. Halbwax lors de la manifestation du 3 juio an matin. Seereinire geaeral ndjoint da S.I.P.N., M. Gérard Boyer a, quant à lui, été élu, en mnrs, sur les listes d'apposition, conseiller municipal d'Aubervilliers (Seine-Saiat-Denis). . Et la libre expressian palitique? répond l'intéressé. Je ne reproche pas au secrétaire général de la F.A.S.P. d'être socialiste!

Le S.I.P.N., en fait, veut occu-per, depuis le 10 mai, le terrain de la contestation policière: - Je veux faire du corporatisme », explique M. Halbwax. Et il sourit aux informations faisant état de ses contacts avec M. Rabert Pandraud, devenu directeur du cabinet du maire de Paris, et, surtout, détenant, de 1968 à 1981, le record de longévité au ministère de l'intérieur, notamment comme directeur général de la police nationale.

DANS LES COMMISSARIATS

« D'abord dépolitiser... »

tiré un petit carnet, feuilleté quelques pages. «Le 20 janvier 1979, il y a eu dix mille policiers dans les rues de Paris, qui manifestaient, exactement comme l'autre jour, après des meurtres de collègues... Le 10 septembre 1971, lors de leur congrès, réuni à Thonon-les-Bains, les gardiens de la paix du Syndicat général de la police, le S.G.P., avaient marché sur la préfecture de la ville... Le 6 novembre 1967, à Paris, plusieurs milliers de policiers ont défilé jusqu'au Palaistaient à voter le budget du ministère

De sa poche, le policier en civil a disait un autre. Ce qu'e ils » veulent, e'est dissoudre tous les syndicats dits de droits pour ne laisser que la bande à Deleplace (1), vous pouvez me craire... s

Plus précis, un autra palicier expose ce qu'il appelle l'« ambiquité juridique » qui régit les droits des fonctionnaires de la police nationale. « Certes, le statut de 1948 nous interdit de faire grève, at, bien entendu, tout acte d'indiscipline Mais pas le droit de manifester I Un policier peut-il ou non aller défiler le disons oui, des lors que ce policier



tion sur la misère de la police... Alors, pourquoi deux poids deux mesures ? Parce que les trois manifestations en question étaient organisées par les syndicats groupés dans ce qui est devenu depuis la Fédération autonome des syndicats de heures sur vingt-quatre | Alors ? > police ? >

Il faut bien parler de « melaise ». Personne ne nie la chose. Dens ce commissariat parisien aù nous avons tență notre chance, puisque la préfacture de police préfere pour l'instent ne delivrer aucun feu vert, on nous avait répondu que la patron était « absent jusqu'à jeudi ». Mais les langues allaient bon train.

«Le Pen n'aveit rien à faire avec nous ! Si j'avais été là, je l'aurais sorti, à coups de pied au cul si besoin... » « Faites geffe, les gers,

(Dessin de PLANTU.) e'est ici que l'ambiguité commence, mismi'il est établi que nous devons intervenir en dehors des heures de service si la tranquillité publique est menacée... Cela revient à dire que nous sommes en service vingt-quatre

L'ordre

Revenant sur les incidents du 3 juin, notre interlocuteur met au compte du service d'ordre la responsabilité des débordements : « Si on veut bloquer des manifestants, ce n'est pas avec des cordons de flics au coude à coude qu'on peut espérer empêcher des milliers de personnes d'aller où elles veulent aller l A la préfecture de prévoir les moyens et

de donner les ordres nécessaires... » Du maintien de l'ordre, on en vient parier de l'usage des armas. r Pourquoi le fait de brequer un suspect est-il considére, en France, comme une atteinte à la dignité humaine, alors que dans nombre d'autres pays on considère comme parfaitement normal que la police prenne les devents en cas de danger? Et, puisqu'on a supprimé la peine de mort, pourquoi ne l'avoir pas remplacée par une peine de substitution très sévère pour qui tuerait un policier ? Quand comprendrat-on enfin que les droits des citoyens mêmes face aux criminels, les der-niers devant prévenir le crime ? »

Cà et là, on entend parler de sanctions. Pour les uns, « dégommer les responsables syndicaux a serait « une maladresse » dans la mesure où epersonne ne peut dire s'ils portent vraiment la resoonsabilité des débordements ». D'autres prévoyaient qu' « une C.R.S. serait dissoute », celle qui était chargée d'interdire l'accès da la place Beauvau. De même, « la compagnie du métro que commande le commissaire Nadine Joly devrait être refondue entièrement »... Et de pronostiquer en tous sens, forts de bribes recusil-

collègues « bien placés »... Seul point sur lequel se fait l'unanimité, « les choses ne peuvent plus que chose dans les meilleurs délais ». Mais quoi ? e Dépolitiser la police. monsieur! Quand des flics en viennent, ce qui ne s'était jamais vu auparavant, à s'invectiver face à face à coups de slogens politiques salauds de droite, fumiers de gauche, - c'est grave. Extrêmement grave et

J.-M. DURAND-SOUFFLAND.

(1) M. Bernard Delepiace, secrétaire général de la Fédération autonome des syndicats de police (FASP), qui groupe près de 60 % des policiers ca tenue et en civil.

· La Fédératian justice C.F.D.T. - réaffirme son soutien à la nouvelle politique judicialre, pénale et pénitentiaire menée par le garde des sceaux (...), et dénonce les procédés factieux dirigés contre les autorités légitimes à l'occasion du tragique accident qui a coûté la vie d deux policiers ».

· Le SNIPAT (Syndicat national indépendant des personnels administratifs et techniques de la police pa-tionale) s'« indigne des manifestations intempestives d caractère politique de policiers sur la voie publique, à la suite de tragiques circonstances où des fonctionnaires de police ont payé de leur vie la mis-sion qui feur incambe ». Le SNIPAT, qui fut affilié à la Fédération autonome (FASP), rappelle que eles policiers sant tenus par leur statut special à une obligation de réserve qui ne doit en aucune cir-constance les conduire à des manifestations de rue ou à la mise en cause des autorités qui les dirigent au niveau gouvernemental »,

· La C.G.C. · met solennellement en garde le gouvernement et le président de la République contre révocation d'un de ses responsables syndicaux sous prétexte de la participation des syndicats C.G.C. de la police d la manifestation de protestation spontance qui s'est déroulée vendredi matin à Paris ». La C.G.C. rappelle que tout gouvernement, y compris celui de M. Mauroy, se doit de respecter les libertes syndi-cales et qu'elle combattra fermement toute tentative d'y porter at-

« Les Français ont déjà rejeté la politique des bras levés » déclare M. Max Gallo

dans un pays démocratique, est légitime et nécessaire. La France est le pays du débat. La France est un' pays où l'on s'exprime et où l'on manifeste librement. Mais les Français ne peuvent accepter que quelques centaines. d'iadividus,. astreints, plus que d'autres, à une obligation de réserve, exploitant la douleur et la mort, veuillent dicter par la rue leur volonie. Les Français, en leur temps, ont déjà rejeté la politique des bras levés. (...)

. Il ne s'agit pas pour le gouvernement de dicter à l'opposition ce qu'elle devrait faire. Il s'agit de



CAPEL prêt-à-porter hommes grands hommes forts 74, boolevaril de Sélastopol Paris 3
 25, boolevard Malesherbes Paris 8

M. Max Gallo, porte parole du savoir si l'opposition est prête à gouvernement, a dénoncé lundi sacrifler les intéress de l'ensemble 6 juin, l'exploitation politique à du pays dans une politique du pire laquelle donnent lieu les difficultés qui passe par l'exacerbation des du gouvernement avec la police. Il a intérêts catégoriels, des formes de notamment déclaré: « L'opposition, contestation les plus discutables, ou si, ou contraire, elle veut tenir son rôle avec responsabilité. »

> Réagissaat aux prapas de M. Raymond Barre, selou lequel an assiste à une . dégradation. de l'autorité depuis le sommet de l'Etar », le secrétaire d'Etat a répondu que cette affirmation . par ticipe de la méthode Coué: d force de repéter, on espère que cela se réalisera », dit-il.

.A propos des critiques formulées contre la politique gouvernementale par d'anciens membres du gouvernement, potamment MM. Jean-Pierre Chevenement et Miebel Jobert, M. Gallo a souligné: · Brusquement les yeux et les oreilles s'ouvrent quand les ministres sortent du gouvernement. Ils participent à une politique pendant deux ans, on ne les entend pas, au moins dans l'aspect critique ; ils sortent du gouvernement, soit volontairement, soit poussés dehors, et brusquement nous les entendons déclarer que rien ne va, et parfois dépuis mai 1981, et qu'ils se sont époumonnés depuis deux ans à le dire en conseil des ministres ou ailleurs. Je donne personnellement à ces imprécations, à ces condamnations, autant de poids que le silence. »

Enfin, interrogé sur les récentes déclarations de M. Jacques Chirac, le porte-parole du gouvernement a déclaré: « La France a beaucoup plus besoin de coups de rein que de

souligne M. Raymond Barre M. Raymond Barre, qui était, contrat entre le président élu au hundi 6 jaim, l'invité du journal de la mi-journée de TF 1, a été interrogé sur la proposition de M. Jacques Chirac consistant à demander organisation d'un referendum sur la politique économique du gouvernement, l'ancien premier ministre a répondu: « La V République repose sur un principe fondamental: le

Le président de la République

peut dissoudre l'Assemblée nationale

M. BOUSQUET SUSPEND LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DE LA MAIRIE DE NIMES

Le maire de Nimes, M. Jean Bousquet (divers droite), a sus-pendu lundi é juin, par arrêté, le secrétaire général de la municipa-lité, M. Claude Chaminas. M. Claude Chaminas avait fait sa-voir qu'il était hostile à la décision dence de la régie municipale des arènes. Lundi, lors de la réunion du conseil municipal, des amis de M. Chaminas et des employés de la municipalité, dont une cinquan-taine de membres de la C.G.T., sont venus lui apporter leur soutien. M. Bousquet a fait évacuer la

Ela en mars dernier à la tête d'une liste d'opposition, se présen-tant contre celle que condinsaient le maire sortant, M. Emile Jourdan (P.C.) et M= Georgina Dufaix (P.S.), socrétaire d'Etat chargée de la famille, de la population et des travailleurs immigrés, M. Bous-quet a justifié la suspension de M. Chaminas par « une faute professionnelle grave . Le maire de Nîmes a évaqué des « manquements au devoir de réserve », ainsi que · l'incitation à la désobéissance des chefs de service de la

suffrage universel et le peuple. (...) Si à un moment donné le président de la République estime, car il s'agit de sa responsabilité et je qu'il doit consulter le peuple fran-çais, il a une possibilité de le faire: il peut recourir d des élections législatives anticipées. Il peut dissoudre l'Assemblée nationale.

» Le problème n'est pas seulement que les Français soient consultés, c'est ce que l'on fera après. Est-ce que l'on se prétera à des combinaisons, des arrangements qui n'iront pas dans le sens requis pour satisfaire aux exigences de l'avenir, au est-ce que l'apposition adoptera l'attitude la plus claire dans la fidélité à l'esprit de la ve République? Il appartient à ce moment-là au président de la République et d l'opposition de prendre des positions suffisamment claires et d'en tirer toutes les conséquences. - Ea ce qui le concerne, M. Barre se prononce contre tout «compromis historique».

M. Barre a aussi estimé que l'opposition ne doit pas être monolithique: . Si vous allez dans le sens du monolithisme, vous risquez de voir les tendances extrémistes l'emporter. Ce qui, à la fois, ne convient pas au peuple français et est un argument rève à donner d l'actuel pouvoir, qui ne manquera pas d'évoquer les factieux au les

menaces contre la République. » Pour l'ancien premier ministre, l'opposition doit être pluraliste, tolérante, ferme sur ses convic-tions . elle doit éviter le « sectarisme dogmatique ». M. Barre 8 aussi insisté sur le fait que l'opposition doit - éviter de susciter tous ce qui est revendications catégo-



HOTEL METROPOLE GENEVE Situe au coeur de la cité.

cei élégani et luxueux hôtel bénéficie d'une situation privilègiée à proximité du centre des affaires, face à la rade et à son fameux jet d'eau. à deux pas du Jardin Anglais. Hôtel de tradition construit en 1854, il a été entièrement renave pour satisfaire ses hôtels les plus exigeants.

150 chombres et suites. insanarisées et ventilées. Restaurant L'Arlequin-Le •Café Grand Quai» Salles de receptions et de conferences 34. quoi General Guisan 1211 Geneve 3 Tel. 022 21 13 44. Telex 421 550 mer



CAPEL publi-à-porter hommes grands hommes • 74, boulevard de Sébastopol Paris 3 • 26, boulevard Malasherbes Paris 8 · Centre Com. Maine-Montparnasse Paris 15

TWA vers et à travers les USA

Boston: vol quotidien 3.220 F*

Liaison sans escale de Paris CDG1 en gros porteur. TWA dessert également plus de 50 villes à l'intérieur des Etats-Unis.

Supplément week-end et supplément tarifaire à partir du 1 juillet.

Vous plaire nous plaît



POLITIQUE

LES SANCTIONS DANS LA POLICE

M. Mauroy: des mesures qui tiennent compte de la gravité des faits

Après avoir reçu, lundi 6 juin en fin d'après-midi, MM. Gaston Defferre et Joseph Franceschi à l'hôtel Matignon, M. Pierre Mauroy a fait la déclaration suivante :

- A lo suite des monifestations orgonisees par certoins policiers.

UN NOUVEAU CAPITAINE DE GENDARMERIE A LA TÈTE DU G.L.G.N.

Le capitaine de gendarmeria Philippe Masselin commandera la groupe d'intervention de la gen-darmene nationale (G.I.G.N.), après l'accident survenu au capitaine Paul Barril au cours d'une séance de travail.

Agé de trente ans, et précédemment adjoint du comman-dant du G.I.G.N., le capitaine Masselin est sorti de l'Ecole speclale militaire de Saint-Cyr-Coētquidan dans l'arma de la gendarmerie, en 1973, Il est capitaine depuis août 1982. Sa nomination devreit coincider avec une volonté du ministère de la défense, dont dépend la gendarmerie nationale, d'établir une distinction plus nette entre les mis-sions du G.I.G.N. et celles du groupe de sécurité de la présidence de la République qu'anime la chaf d'ascadron Christian Prouteau, conseiller techniqua à l'Elysée.

De nombreuses voix se sont álevées, en effet, dans la gendarmerie contre la confusion des genres entre la « cellule » de dence de la Republique et le G.I.G.N. Ile Monde du 27 mai), Il faut tenir compte aussi de la responsabilité du capitaine Barril dans l'affaire des « Irlandais de Vincennes » et de son inculpation dans une affaira de trafic d'explosifs et de munitions dont les autres inculpas ont été condamnés le 25 avril.

vendredi, j'ai reçu le ministre de l'intérieur et de la décentralisation et le secrétaire d'Etat à la sécurité publique. Des dispositions ont été arrètées. Elles sont fonction de lo gravité des faits. Les fonctionnaires nis en couse vont foire l'objet de poursuites disciplinaires. Des sonctions severes seront demondées. Elles sons la conséquence d'actes d'une gravité exceptionnelle.

Le gouvernement a le souci de respecter les garanties prevues par lo loi et le stotut de lo fonction publique. Il observera les délois règle mentaires prévus. En consequence les noms des fonctionnaires concernes ne seront connus que lorsque les intéresses ouront pris connaissance de leur dossier. Le gouvernement connaît les difficultés du métier de policier. Il en connoit la grandeur et il en connaît les risques. Mois la grandeur d'un corps ne peut etre assurée que si les actes d indiscipline sont sanctionnes. C'est lo plus haute idee que nous pouvons avoir, ensemble, de la République. -

 M. Hubert Dubedout, député (P.S.) de l'Isère, ancien maire de Grenoble, est chargé d'une mission temporaire, conjointement, auprès du ministre de l'industrie et de la recherche et du ministre du commerce extérieur et do tourisme, par décret du premier ministre publié le 4 juin au Journal officiel.

Propos et débats

M. Giscard d'Estaing: 1958

Dans un entretien evec le journal brésilien O Globo paru le 6 juin. M. Valery Giscard d'Estaing estime que l'opposition en France va avoir « dans peu de temps » une e opportunité historique unique ». Il aiouta : e Nous devons nous préparer à assumer [cette opportunité] . était la sienne en 1968 (...), mais avec sa situation en 1958, lorsqu'une partie de la population française, à la suite d'une série de déceptions, en est vanue à s'interroger sur la nécessité de ranouveler le système politique et les institutions. »

L'ancien président de la République juge, d'autre part, que e les problèmes monétaires seront atténués » et que le franc sera c automatiquement renforce » à partir du moment où le gouvernement appliquera e une politique claire ».

M. Chaban-Delmas: en réserve

M. Jacques Chaban-Delmaa, ancien premier ministre, député R.P.R. de la Gironde et maire de Bordeaux, dans une interview à l'Associated Press, a déclaré fundi 6 juin que sa participation au gouvernement n'était pas exclue mais que, e pour l'houre, ce n'est pas à l'ordre du jour ». Il a démenti les rumeurs selon lesqualles il aurait rencontré récemment le président de la République. A propos des prochaines álections européennes et de son éventuelle candidature, il e précisé : « Pour l'instant, rien n'est décidé (...). On saura dans quelques jours si les positions de l'U.D.F. at du R.P.R. sont convergentes. A partir de ce moment-là, il faudra réfléchir sérieusement au fait de déterminer si le mieux serait une lista unique de l'opposition ou bien

M. Delanoë (P.S.): ambiguïté

M. Bertrand Delanoë, porte-parola du P.S., a estimé, lundi 6 juin, que M. Jacques Chirac e fait preuve d'une incompétence notoire lorsqu'il prétend que l'on peut trancher une question moné-taire per un référendum ». Le président du R.P.R., selon lui, ne cherche qu'à « occuper le terrain », mais e n'apporte rien sur l'analyse des problèmes qu'affronte la société, ni la moindre solution ». M. Delanoë a, d'autre part, dénoncé l' e l'ambiguité » du discours e mou, qui voudrait être dur > de M. Chirac. Il a aussi noté que ce demier « désapprouve la violence avec une voix fluette »,

Les surenchères de l'opposition

(Suite de lo première page.) Après déux ans d'exercice, le pouvoir actuel ne peut qu'être condamné globalement : de jour en jour il • obime la France •. Et l'an-cien président de la République de se demander s'il ne faudrait pas compléter les possibilités actuelles de référeodum par un recours à l'initiative populaire...

M. Raymond Barre s'interroge aussi sur les possibilités d'élargisse-ment du domaine d'application de l'article 11 et parle du . vote marginal » du 10 mai... En fait, en dépit de leurs décégations, les responsables politiques de l'opposition, chacuo dans son registre, posent la question de la légitimité et font comme s'ils souhaitaient la fin de ce qu'ils appellent l'aexpérience en

Cette attitude est ambigue dans mesure ou ces men bles reconnaissent que l'oppositioo n'est pas prête à reprendre le pouvoir... Les sondages, il est vrai, sont là pour leur rappeler chaque jour le peu de confiance que leur accorde l'opinion. Il leur faut cependant, tout eo se défendant de reprendre à leur compte les manifestations eatégorielles, ne pas rester eo dehors et répondre à l'exaspération de leur propre base.

N'être pas, comme le remarquait M. Léotard, secrétaire général du P.R., la - stotue du Commandeur derrière la scène où - s'agite le peuple -. Mais, entre une opposition hiératique, qui se défendrait de vou-loir jeter de l'huile sur le feu, comme le dit M. Barre, et une oppo-sition tentée par des solutions plus radicales, il doit certainement y avoir place pour une opposition responsable qui choisirait, par la seule force de ses propositions, d'apparai-tre comme une alternative crédible.

Il est vrai que le comportement des Français peut la dispenser d'un tel travail : les votes négatifs, de rejet, l'ont souvent emporté sur l'adhésion à uo projet. Il est vrai aussi que

les maladresses du pouvoir, essentiellement de certains socialistes, ont pour effet de réhabiliter les valeurs de la droite. Mais il serait dommageable pour tout le monde de prendre aujourd'bui les discours de l'opposition au pied de la lettre et de provoquer ainsi la « crise de tégime « que d'aucuns appellent de

Quol qu'il arrive désormais, une chose paraît acquise. Tout sera pré-texte à dire : référendum ou législaversel qu'il nous faut. Ne serait-ce que pour mieux souligner qu'au-jourd'hui la majorité politique ne représente plus la majorité des Français. Tel était le leitmotiv des partis d'opposition et de leurs leaders poli-tiques avant même les élections municipales. M. Labbé, président du groope R.P.R. de l'Assemblée nationale, avait des avril 1982, réclamé le départ de M. Mitterrand.

On peut regretter une telle atti-tude et constater, avec M. Barre, que rieo ne sert mieux le pouvoir que les excès de l'opposition. On peut aussi se souvenir de ces lignes de Prévost-Paradol qui remarquait en 1861 : - C'est le malheur et l'originalité de notre pays que depuis cette date mémorable (1789), nos gouvernements ont toujours été considérés comme provisoires par une partie de l'opinion (...), leurs annales ressemblent toutes à un journal de siège. . (1)

JEAN-MARIE COLOMBANIL

(1) Cité dans « les Jeux français de Gérard Vincent (Fayard).

Le M.R.G. prépare la constitution d'un nouveau parti

De notre correspondant

Tarbes. - Le congrès annuel de la fédération du M.R.G. des Hautes-Pyrénées, qui compte parmi les plus importantes de France, s'est réuni, dimanche 5 juin, à Tarbes, en pré-sence de M. Jean-Michel Baylet, président par intérim et député de Tarn-et-Garonne.

A cette occasion, M. René Billères, sénateur M.R.G. des Hautes-Pyrénées, ancien ministre, confirmant sa décision d'abandonner à soixante-treize ans la vie politique. a désigné M. François Abadie, maire de Lourdes, ancien député des Haotes-Pyrénées et ancien secrétaire d'Etat au tourisme, comme son candidat an siège de sénateur, qui sera renouvelé en septembre prochain. Le congrès a approuvé par ac-clamations et à l'unamimité ce choix et celui de M. Hubert Peyou, séna-teur M.R.G. sortant, président du conseil général.

Dans son intervention, M. Billères a rappelé que « le choix de la politique de rigueur par le gouverne mem o correspondu aux convictions politiques et à l'ottente du M.R.G. •, de même que le refus du protectionnisme.

Puis, évoquant les revendications de M. Yvon Gattaz, l'ancien ministre a souligné que, sur le plan des de-mandes répétées d'allègement des charges des entreprises, le président du C.N.P.F. « n'avait pas tout à fait tort puisque nos charges sont la double en moyenne de celles en vigueur dans les pays de la Communauté européenne », « Les radicaux doivent répéter sans arrêt qu'il faut éviter une politique de relance à tout prix. car une telle politique se rait une catastrophe -. 2-1-il affirmé, avant de se faire plus critione : « Pour autant et depuis deux ans, et malgré un changement de ministre, je ne vois pas de grande politique industrielle. Je vois un dé-ficit des nationalisations anciennes et nouvelles. Je ne vois pas qu'on ait mis les banques nationalisées au service d'une vraie politique industrielle. (...) En matière de décentra-lisation (...), il ne faut pas que, derune facade. administrations reprennent tous les droits devant faire l'objet des transferts. >

Pour M. Billères, qui a déploré les divisions de la majorité en matière de doctrine économique, . M. Jacques Delors ressemble de plus en plus à saint Sébastien ». Et il ajonte : « Les flèches lui viennent de gauche comme d'ailleurs de droite. (...) Les archers qui ne tirent pas encore seront demain peut-être un peu plus nombreux. Le plan Delors ne passe pas, même si M. Mauroy exhorte ses amis à le soutenir avec enthouslasme. (...) Notre accord politique avec ce gouvernement est subordonné à la politique de ri-gueur, avec, bien entendu, le res-pect, le renforcement même de la solidarité nécessaire et le combai beaucoup plus délibéré et actif pour l'emploi des jeunes. Nous ne pouvons pas continuer dans cette ambiguité et dans cette hypothèse d'un protectionnisme qui reviendrait après une courte parenthèse.

Après avoir noté que le M.R.G. va « à l'extinction silencieuse entre les bras plus ou moins compatis-sants du P.S. », le sénateur a proposé que son mouvement envisage la constitution d'un parti nouveau avec d'autres qui ne sont pas loin de nous et que nous n'avons pas le droit de laisser s'enliser dans le ma-

rais centriste . et qui « puisse rétablir ce dialogue suge dont parle Jacques Deloes .

Pour M. Jean-Michel Baylet, « il n'est pas pensable qu'il y ait un échiquier politique vide au qu'il y ais dans l'échiquier politique un vide entre Chirac et le P.S. ». Il a indique qu'« un groupe de travail sous sa direction de M. François Luchaire, vice-président du M.R.G. est en train d'élaborer une charte qui serait soumise le 2 octobre 20 congrès national. M. Abadie a tenu preciser que les parlementaires M.R.G. o'accepteront, dans les plates-formes du nouveau parti, qu'une formule claire et juste d'élections à la proportionnelle.

GILBERT DUPORT.

M. LECANUET EMET LE « VŒU » DE VOIR SE CONSTITUER AU SÉNAT UN GROUPE U.D.F.

MM. Adolphe Chauvin, président du groupe de l'Union centriste. Philippe de Bourgoing, président du groupe des républicains et inpendants, Jean-Pierre Cantegrit et Max Lejenne, membres du groupe de la Gauche démocratique représectant l'un le parti radical, l'aotre le parti socialdémocrate, viennent de recevoir une lettre de M. Jean Lecaouet. Le président de l'U.D.F. fait part à ses destinataires de l'éventualité, évoquée lors du bureau politique de l'U.D.F. du 26 mai, de la constitution d'un groupe U.D.F. Lio tel groupe, qui serait le plus important du Sénat, renforcerait l'image de l'U.D.F., explique M. Lecannet, qui estime que l'union correspond à un - besoin de simplification » ressenti par l'opinion.

Ce « weu » n'est pas nouveau, Les plus chands partisans d'un re-groupement en justifient l'opportunité par le prochain renouvelle ment sénatorial, fixé au 25 septembre, et par la dégradation de la situation politique, qui néces-site, à Jeurs yeux, que l'U.D.F. se dote, dans une assemblée où elle -cfficace. ...

Est-ce pour contrecarrer les ambitions, que certains jugent hégemo-niques, du groupe R.P.R., qui sous la présidence de M. Pasqua a vu ses effectifs grossir dans les der-niers mois (après notamment le départ de MM. Chamant et Paul d'Ornano da groupe R.I. et celui de M. de Cuttoli de la Gauche démocratique) ? Toujours est-il que dès la semaine dernière, avant même d'avoir reçu la lettre de M. Lecaouct, M. Chauvio avait tenu, lors de la réunion hebdomadaire de concertation des groupes de la majorité sénatoriale, à rassu-

EUROP



QUE FAIRE DES DÉCHETS RADIOACTIFS?

Hausse du prix de l'essence

Le mois du diesel chez

NEUBAUTAR Exceptionnel du 15 mai au 15 juin

sur tout achat d'uné

HORIZON Diesel

• 305 Diesel • 505 Diesel

Le meilleur prix 🕳 le meilleur service

M. GERARD 821.60.21



A L'ÉCOLE **DES MINES DE PARIS**

Sous le HAUT PATRONAGE de Monsieur Laurent FABIUS. Ministre de l'Industrie et de la Recherche

Discours de clóture : Monsieur Jean AUROUX. Secrétaire d'État charge de l'Énergie.

ENTRÉE LIBRE - EXPOSITION - FILMS Conférences et débats de 9 h à 19 h Renseignements et programmes: Journées scientifiques, École des Mines de Paris 60, bd St-Michel - 75272 PARIS CEDEX 06 - Tel : 329 21 05 - poste 408

ROYAUME DU SOLEIL: ROYAUME DU MAROC.

Tout près d'ici, il est un royaume où le soleil est roi : c'est le royaume du Maroc.

Et c'est le moment d'aller découvrir le grand sud aux mille paysages fascinants baignés de soleil. Car au Maroc, le circuit "grand sud" d'une semaine en hôtel 4 étoiles en pension

complète coûte par personne à partir de 1100 l

Parlez-en à votre agent de voyage ou à l'office national marocain du tourisme : 260.63.50.

LE MAROC: VOTRE SOLUTION VACANCES. Partez avec Royal Air Maroc.

POLITIQUE

Constitution # parti enden:

Committee of the Commit and Report Billion post production of the post of The state of the s Property of the second of the Manager of the case of the cas

GYLBERT DUPONT LECANCIET EMET IL VŒU : DE VOIR SE MISTITUER AU SENATUR DUPE U.D.F.

AL AND PRINCE TO AN INTERNAL The same of the sa Sept. Comments of the sept. Se AND REAL PROPERTY OF THE PERSON OF THE PERSO MARKET THE THE PARTY OF E AGUSTON IN TOUR Management of the second Marie Carlo Management State of the Con-H-MA E-TOUTH MINOR LENGTH The state of the s Machine. \$\$5,505 \$ 125 J. Paradore, et ... Administra et a No. of Parties and WALLES THE PARTY OF THE PARTY O .

MANUE THEORY OF THE STATE OF

Service Control of

Water State of the State of the

The Book of the Control of the Contr

Maria de Mila. Companya de

The state of the s I described to mail term for an outmatter than the second to the 1 輪 マルベチ・ケーイン *** Listes de Mariage

WARTERS

int de voyage marocain 50.

ersonne a

Vir Maroc.

LES DIVERGENCES AU SEIN DU P.S.

Loire-Atlantique: les limites de la critique

Que pensent les militants socialistes de l'ampleur qu'ont atteint les débats entre les dirigeants de leur parti sur la politique économique et sociale du gouvernement? Ces discussions et, singulièrement, l'intervention de M. Jean-Pierre Chevenement, samedi 28 mai, devant la convention nationale du P.S. sont-elles contenues dans la norme du débat démocratique ou portent-elles atteinte au crédit du gouverne-

Voici les propos qu'a entendus notre correspondant en Loire-Atlantique. Dans ce département, la fédération du P.S. est dirigée par un représentant du CERES, courant de M. Chevènement, qui a l'appui des matterrandistes du contant A.

De notre correspondant

Nantes. - « C'est scandoleux de critiquer le gouvernement de cette manière. » La jeune militante socialiste de Saint-Herblain (Loire-Atlantique) qui s'exprime ainsi ne s'est pas embarrassée, lors de la dernière réunion de sa section, pour dire son sentiment après les déclarations de M. Jean-Pierre-Chevenement, le 28 mai, devant la convention nationale dn P.S. Les auciens ont compris ce cri du cœur. Ils lui ont expliqué qu'en période de préparation de congrès le parti socialiste connaît de tels accès de fièvre et qu'il faut savoir les minimiser. Mais ils n'ont pas été vraiment convaincants. Le conp de gneule du leader du CERES leur est resté, à cux aussi, en travers de la gorge.

Les - poperenistes - sont majoritaires dans la section. Ils ont applaudi, voilà quelques semaines, les réflexions que leur chef de file, M. Jean Poperen, a exprimées publiquement (le Monde du 28 avril). "Une analyse qui posait les vrais problèmes, disent-ils. Un soutien critique, certes, mais un soutien. Il ne mettait pas en cause le gouvernement ni la nécessité de la rigueur, mais la règle du jeu pour d'autres priorités: plus de justice sociale, une vraie réforme fiscale.....

Pour eux, M. Chevenement a commis plus qu'un excès de vocabulaire; «S'interroger sur la date de la quatrième dévaluation, c'est jouer l'échec et c'est inadmissible! Réclamer plus de rigueur, ça veut dire quoi de précis, au juste?...

La critique, pourtant, les mili-tants – tous les militants – ne sont pas contre. Ils ne sont plus très nombreux, en effet, pour applandir avec embousiasme l'action gouvernemen-tale. La base ouvrière, importante dans le département, et issue du secteur nationalisé surtont, a renonce à expliquer la politique menée.

Pour autant ces militants n'ont guère apprécié les «sifflets grossiers - lancés par M. Chevenement à l'équipe gouvernementale, dont il a été solidaire tant qu'il eo a fait partie. Pour deux raisons au moins. Prel'extérieur du parti : « La droite s'en sert pour nous discréditer .. Deuxièmement, la situation est difficile: D'accord pour gueuler un peu, mais c'est le moment de serrer les coudes, pas de se diviser», traduit un vieux mitterrandiste qui a placé dans toutes ses conversations militantes depuis une semaine la for-mule utilisée par M. Lionel Jospin : «fouetter les mollets du gouvernement, oui; lul couper les jarrets.

Dans la fédération de Loire-Atlantique, qui revendique deux mille deux cents adhérents – et pas de «godillots» – le premier secré-

taire, M. Olivier Richard (CERES), a dil se forcer un pen pour expliquer les propos de M. Chevenement, chef de file de son courant. Il rapporte qu'à l'assemblée générale des militants du CERES le sentiment selon lequel . Chevène ment dit tout haut ce que les adhérents pensent tout bas > était partagé. Avec une réserve toutelois:
- Peut-être l'a-t-il dit un peu trop fort et trop tard, après nous avoir imposé un soutien inconditionnel au gouvernement quand il v était. > .

La corde du pendu -

C'est sur la manière d'assurer l'autonomie de parti vis-à-vis du pouvoir que les appréciations diver-gent. Un vieux militant ouvrier mitterrandiste estime: «Le parti est trop dominé par des gens qui viennent des superstructures, l'administration et l'enseignement. Ce sont des hommes valables, mais coupés des réalités de la production. Les sections d'entreprises en ont marre de jouer les ouvriers du parti. Les gars veulent être reconnus comme partie prenante aux débats. »

Les «rocardiens» crient carré-ment à la trahison : « C'est un coup de poignard dans le dos, car les propos de Chevènement posent le problème de la crédibilité du parti et du président de la République... »

La vivacité de la réaction des « rocardicas » s'explique en Loire-Atlantique. Ils ont la même base sociologique que le CERES: des chrétiens de gauche et des cédétistes venus tardivement à la politique, souvent par le P.S.U. Nombre d'entre eux ont rejoint M. Rocard après un passage an CERES.

Le CERES voudrait bien stopper, ces départs et même inverser les transferts en sa faveur. Ce ne sera pas facile toutefois. Son secrétaire départemental actuel n'a pas le même charisme que son prédéces-seur, M. Jean Natiez, député. De plus, l'impression prévaut chez les militants de ce courant que M. Chevenement a lancé le bouchon trop loin: « Ce n'est plus du soutien critique. Il soutient le gouvernement comme la corde le pendu l » Sa démarche a été perçue commé inscrite dans une logique d'échec. Or la fédération de Loire-Atlantique est encore sons l'état de choe de la perte de la mairie de Nantes, lors des élections municipales de mars. Les mitterrandistes, qui ont permis au CERES, en s'alliant avec lui, de garder la direction de la fédération, sont décidés, cette fois, à la revendiquer pour leur propre compte en recherchant des partenaires dédai-

gnés jusqu'ici. JEAN-CLAUDE MURGALÉ.

AU SÉNAT

L'opposition estime que le projet de démocratisation du secteur public équivaut à une « nationalisation rampante »

L'opposition, majoritaire au Sénat, était bostile à la loi de nationalisation et aux nouveaux droits des travailleurs introduits par les textes de l'ancien ministre du travail, M. Jean Auroux. Le projet de démocratisation du secteur public, suite logique des deux précédents - on selon l'expression du rapportenr R.P.R. de la commission spéciale, M. Chérioux, troisième côté du « triangle infernal » — n'avait guère plus de chance de trouver grâce à ses yeux.

Le Sénat a commencé, lundi un » vaste conglomérat de toute démocratisation du secteur public, qui doit, selon M. Pierre Bérégovoy, ministre des affaires sociales et de la solidarité nationale, associer pleine-ment les travailleurs aux grandes décisions engageant l'avenir de l'entreprise, tout en distinguant clairement le rôle reconnn des organisations syndicales et en n'interférant pas dans la gestion quotidienne des entreprises; associer les travailleurs à tie du secteur public ». l'organisation de leur travail ; reconnaître le rôle spécifique indispensable de l'encadrement.

L' enjeu > du texte, » suite indispensable de la loi de nationalisation », est d'« importance », dit M. Bérégovoy, qui explique : » Le renforcement du dialogue social, la prise de responsabilités des salaries, sont le gage d'une plus grande efficacité économique et de la réus-site du secteur public.

Au sujet du secteur privé, le mimistre précise: • Il ne saurait y avoir de confusion entre le capital et le travail au niveau de la responsabilité de la gestion. D'ailleurs, note-il, . ni le patronat ni les syndicats ouvriers n'ont accepté en France l'idée de la cogestion ».

Répondant par avance à certaines critiques de l'opposition, le ministre affirme que le gouvernement ne confond pas nationalisation et étatisation: « Les entreprises publiques appartiennent à la nation, l'État y sera présent, les salariés aussi, et il est tout aussi normal que les usagers s'y trouvent représentés », juge--il. Et il ajonte: • Ni étatisation ni bureaucratisation non plus.(...) Ce qui signifie que le gouvernement doit respecter l'autonomie de gestion > des entreprises publiques.

En conclusion, il assure que l'expour but de mettre à la disposition de la nation les movens de sa renaissance industrielle » et que l'objectif de la démocratisation est de « développer l'esprit de responsabi-lité de toutes celles et de tous ceux qui y travaillent ».

Président de la commission spéciale, M. Poudonson (Un. cent., Pasde-Calais) relève que certains parteprêis à - sortir de leur rôle traditionnel plus contestatoire que ges-

Dernier élément du « triangle In-fernal » qui conduit « inéluctable-ment à une transformation des modes de gestion de notre économie et, partant, de notre société tout entlère », ce projet « ambitieux, touffu, difficile à lire » confirme, déclare le rapporteur M. Chérioux (R.P.R., Paris), les craintes de l'opposition: ainsi l'expérimentation so-ciale ne se limitera pas au seul secteur nationalisé, le projet s'étendra à

Si ce texte ne concernait que les entreprises dont l'Etat est l'unique propriétaire, certains, comme M. Dailly (Gauche dem.), ne seraient pas hostiles - au contraire- à ce que l'Etat agisse à sa guise. Mais les dispositions prévues sont censées s'appliquer dans les sociétés où l'Etat n'est que majoritaire. Autrement dit, par ce biais, le gouvernement entendrait étendre le secteur public : de cela l'opposition ne veut pas, d'autant qu'elle y voit matière à inconstitutionnalité.

6 juin, l'examen du projet de loi de taille et de toute nature » ; il confirme le manque d'intérêt du gouvernement pour l'actionnariat salarié; il renforce le rôle des organisations syndicales avec tons les risques de politisation. Ces appréhensions justifient, ajoute M. Chérioux, que la commission ait élaboré un certain nombre de dispositions dans la perspective d'une éventuelle dénationalisation d'une par-

Après avoir protesté contre la non-communication par le gouvernement d'une liste complète des entreprises concernées par l'application du texte, le rapporteur évoque pour les critiquer les dispositions dont le cofit • va porter atteinte à la santé • de ces entreprises et qui constituent une étape . dans la voie de la nationalisation rampante ». Il estime ensuite que certaines mesures sont in-

Il rapporte que la commission a d'abord été tentée de rejeter ce texte en bloc, mais, dit-il, . par réalisme, elle a préféré l'étudier et l'aména-

M. Béranger (M.R.G., Yvelines) souhaite surtout que soit accordée aux filiales ayant entre deux cents et mille salariés la possibilité d'opter M. Vir pour la direction duale (conseil de pas? surveillance plus directoire). Pour l'orateur, l'ensemble du projet que que ses collègues socialistes se

 propose des mesures appropriées aux impératifs du secteur nationa-

Pour M. Bonifay (P.S., Bouches du-Rhône), avec les propositions de la commission, il restera - bien peu de choses • du projet : • C'est une coquille vide que l'on va transmettre à l'Assemblée nationale. Mieux aurait valu que la commission repousse purement et simplement ce texte qui apporte un progrès social essentiel », déclare-t-il.

Lui répondant, M. Céccaldi-Pavard (Un. Cent., Essonne) souligne que le groupe de l'Union cen-triste - s'est résigné à examiner au fond ce texte bien qu'il réponde à une logique de l'étatisation, qui n'est pas la notre ». Selon lui, il ne s'agit pas de démocratiser le secteur public, mais d'« ajauter à la main-mise de l'État celle de certaines organisations syndicales ..

Dans son intervention, M. Viron (P.C., Nord) s'interroge : . Les entreprises nationalisées continuerontelles langtemps de financer par leurs cotisations l'action néfaste du C.N.P.F. ? . Et il répond : . Il faut porteur, qui craint que la démocratisation ne s'étende au secteur privé, M. Viron déclare : - Pourquoi

M. Azuthić (P.S., Ariège) indi-

Dès lors que le désaccord est marqué et nettement - sur le champ d'application du texte - les radicaux de gauche se joignaut à l'opposition en la circonstance pour déplorer que la liste complète des entreprises concerpées ne soit pas rendue publique, - la démocratisation elle-même ne reçoit pas meilleur accueil. Les intentions de la commission spéciale sout claires : le dispositif imaginé constitue une anticipation de... dénationalisa-

ANNE CHAUSSEBOURG

félicitent de l'occasion donnée par le projet de « réunisser l'économique et le social ».

Après s'être inquiété du sort des actionnaires privés minoritaires, qui, dit-il, voient leur titres être transformés en actions sans droit de vote, ce qui justifierait un recours devant le Conseil constitutionnel, M. Dailly (Gauebe dém., Seine-et-Marne) explique que, • désenseur de l'écono-mie libérale, donc capitaliste •, il ne serait pas hostile à l'existence d'un • secteur public témoin • bien déli-milé: • On verrait ainsi que ça ne marche pas, et les contre-mesures seraient ainsi plus faciles à prépa-

Avant que ne s'engage, mardi matin, la discussion des articles, M, Bérégovoy nie qu'il soit dans les intentions du gouvernement de . transformer les entreprises en foms politiques .. Après avoir chiffré le coin de la loi à 0,3 % de la masse salariale, le ministre rappelle que la liste des entreprises concernées sera dressée par le haut conseil du secteur public, où le Parlement est représenté. - A. Ch.

 M. Georges Lemoine s'est rendu lundi 6 juin en Guyane où il doit faire une visite de trois jours. C'est la première fois que le nou-veau secrétaire d'État aux DOM-TOM se déplace officiellement dans un département d'outre-mer depuis son entrée au gouvernement. Il s'était d'abord rendu dans les terrioires de Nouvelle-Calédonie et de

Gênes

un peu

Gênes

beaucoup

Gênes

Gênes

à la folie

Gênes Alitalia

Université Paris 1 - Panthéon Sorbonne INSTITUT D'ADMINISTRATION DES ENTREPRISES 47, rue des Bergers 75740 PARIS Cedex 15 DIPLOME NATIONAL DE 3º CYCLE · LE CERTIFICAT D'APTITUDE A L'ADMINISTRATION DES ENTREPRISES (DESS) - UNE FORMATION A LA GESTION · 3 FORMULES D'ENSEIGNEMENT ADAPTEES A VOS BESOINS FORMULES FORMATION PERMANENTE 9 mois d'études à plein temps ·journée bioquée 18 mois d'études une journée par se-maine dans le cadre de la tormation continue sans interruption de la vie pro-18 mais d'études à temps partiel RENSEIGNEMENTS: M.C. SCAGLIA P. BORGES RENSEIGNEMENTS: 554.40.10 557.28.41 557.82.52 Inscriptions: jusqu'au 27 septembre 83 - Tests d'entrée: 8 octobre 83 Début des cours : fin octobre 83 **Entreorise** Preparation intensive toute l'année : bac, prepa H.E.C. et Sciences-Po, D.E.U.G., Licence, CAPES et d'ANGLAIS Agregation. Adultes : cours individuels de toute durée à Oxford. OISE OXFORD INTENSIVE SCHOOL OF ENGLISH OXFORD **NEW-YORK** CONSEIL EDITORIAL Raymond Aubrac, Edmonde Charles-Roux, Jeao-Pierre Une ambition. ux : Ma part de vérité

EUROPEAN UNIVERSITY OF AMERICA SAN FRANCISCO AMERICAN MANAGEMENT STUDIES

Graduate Programs

Niveau Requis : 2º Cycle Universitaire

Summer 1983: 5 juillet - 2 septembre Finance, Marketing, Economics, International Business Clôture des inscriptions le 10 juin 1983

:Fall 1983: 6 septembre - 28 octobre

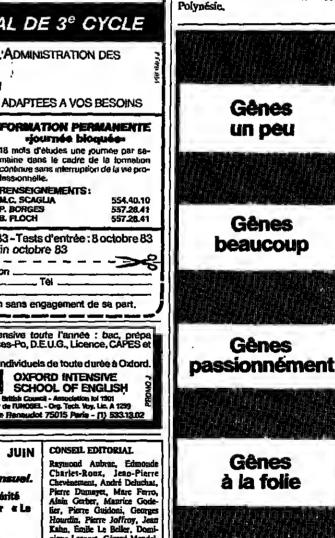
Chaque programme conduit au Diploma of Graduate Studies in Management

Undergraduate Survey Program . Niveau Requis : Bac, Bac + 1, Bac + 2

Summer 1983: 1er août - 1er septembre Introductory Courses in: United States History, Politics and Culture Business Language Skills Clôture des inscriptions le 30 juin 1983

Ce programme conduit au Certificate of American Studies Visites d'entreprises et de sites culturels

European University of America, 650 Pine St. San Francisco, CA. 94108 USA Renseignements et Inscriptions : Centre d'Information Pour l'Europe 32 Galerie Montpensier, 75001 Paris, France. Tél. : (1) 296.30.69



Paris-Gênes A/R

nique Lecourt, Gérard Mendel, Jean-Louis Moynut, René-Victor Pilhes, Nicole Ques-tians, Jacques Ruffié, Antoine

Sangninetti Jacques Thibau, Rolande Trempé, Henri

Lundi - Mercredi - Jeudi - Vendredi - Dimanche

D:10 H 20 A:11 H 55

Inédit Ces jours qui firent trembler « Le

Actuel Les Médecins à cour ouvert
 Débat Le Ples est-il en Ples ? avec D. Taddei,

Abonnez-vous 1 Un en 250 F Adressez votre règlement à Editions du Dix Mai 52 rue de Bourgogne 76607 Paris

G. Alezard, R. Fauroux ste. stc.

PARIS GÊNES

A: 14 H 15 D:12H40

Pour tous renseignements, contactez votre agent de voyages ou Alitalia

*A*llitalia

LES DISCUSSIONS SUR L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR

A L'ASSEMBLÉE NATIONALE

Professeurs, maîtres-assistants et assistants formeront un collège unique pour élire leurs représentants

L'Assemblée nationale coutique, lundi 6 juin, la discussion du projet de loi sur l'enseigne-

· Les écoles normales sopérieures, les grands établissements et les écoles françaises à l'étranger. -Le Conservatoire national des arts et ehartes, l'Observatoire de Paris, les Écules fraoquises de Rome et de ces établissements. A l'inverse, d'Athènes, etc., soat nussi soumis aux - principes d'autonomie et de democratie - définis par ce projet de loi mais les décrets fixeront les règles particulières qui leur seront

« Amendez, amendez... il en restera touiours quelque chose!»

Déposer quelque deux milla amendements interdit d'y appor-ter toute l'attention souhaitée. Résultat : les députés du R.P.R. et de l'U.D.F. qui doivent en seance publique défendra les amendements de leurs amis ont partois quelques surprises.

Passons sur la proposition de M. Bruno Bourg-Broc IR.P.R., Mame) qui voulait étendre les dispositions de ce projet de loi aux étudiants en architecture l Qu'en auraient pensé les étu-diants des Beaux-Arts qui, soutenus per son parti, átaient au premier rang des manifestations contre la loi Savary ? M. Lauriol (R.P.R., Yvelines) a su la retirer

Louis Masson (R.P.R., Moselle) qui demandait que soit remplacé le mot « étudiant » par celui d'e usager », alors que M. Jean Foyer (R.P.R., Maine-et-Loire) avait mené précédemment une longue batailla pour remplacer ailleurs l'appellation « usager » par cella d'e étudiant » !

Passons sur cet exposé des mutifs de M. Rubert Galley (R.P.R., Aube) qui explique que la cooptation de personnalités ex-térieures « freine le renouvellement et le dynamisma d'ensemble a des conseila; alors qu'un texte semblabla de M. Bourg-« est mieux à même de garantir l'intérêt porté par ces personnalités au une nomination ès quaappliquées.

Le P.C. estime que · l'ampleur des dérogations prévues n'est pas de nature à démocratiser la gestion .

n'oblige pas à partager des opi-

niona identiques en tout do-maine. Mais comment M. Fran-

çois d'Aubert (U.D.F.-Mayenne)

peut-il expliquer que son amen-dement numéro 1505 demande

que les personnalités extérieures

ne puissent sièger dans deux cunsails d'administratiun,

comme la foi l'autorise, alors que

son amendement numero 1 507

suggere qu'elles puissant partici-

per à quatra consuils pour

e améliorer et coordonner la cir-

culation des informations entre

L'U.D.F. a, il est vrai, quelque

mal à déterminer le nombre sou-

haitable de ces personnalités. MM. François d'Aubart at

Charles Millon (Ain) proposent

25 %, mais MM. Millon et d'Au-

bert souhaitent 20 %, alors que

M. Jean-Paul Fuchs (Haut-Rhin)

envisagent 30 % et M. Alain Ma-

delin (ille-et-Vilaine) 10 à 30 %.

Il faut touta la rhétorique du dé

puté d'Ille-et-Vilsine qui, de bout

en bout, mêne la bataille de l'op-

position dans l'hémicycle, pour

faire oublier ces divargences,

Grand seigneur, il concède qu'il

est inutile de parler chiffres et

qu'il convient de n'évoquer que

les grands principes, en l'occur-rence les modalités de désigna-

rieures...

établissements et industrie » ?

regime de conseil qui conduira, au Collège de France, à donner aux balayeurs, avec tout le respect que je leur dois, le droit de décider quels professeurs sont dignes d'y M. Savary. ministre de l'éduca-tion nationale, comme exemple de résonne à effectuer, explique qu'il est - urgent - de l'aire de l'École pratique des hautes études - un veritable établissement - et que le rôle

des écoles aormales supérieures

- pourrait, probablement, être

étendu à la formation des ensei-

gnants de l'enseignement supé-

l'opposition tente de faire obstacle à

leur intégration dans la loi, M. Gan-tier 1U.D.F., Paris) demandant :

· Allez-vous vraiment instituer un

 Le composition des conseils.
 Les membres des conseils institués par ce projet seront élus nu scrutin proportionnel à ua tuur, secret et direct. L'apposition s'élève contre cette disposition dont elle estime qu'elle va permettre » la mainmise syndicale », M. Madelin (U.D.F. Illoet-Vilaine) affirmant que tout le reste du texte - n'était qu'une sorte de rideau de fumée : destiné à la dissimuler.

Le R.P.R. et l'U.D.F. s'efforcent sans succès - de faire autoriser l'élection au suffrage indirect, d'instituer l'élection des enseignants par discipline et par collège (l'amendement allant dans ce sens est repoussé par 325 voix, P.S. et P.C., contre 162, R.P.R. et U.D.F.), de faire fixer un quurum de 50 % à la participation des étudiants, d'autoriser le vute par correspondance (l'amendement est repoussé par 326 voix. P.S. et P.C., contre 161, R.P.R. et

U.D.F.). Le P.C. demande, mais il u'est pas suivi, que la présentation de listes incomplètes et le panachage soient interdits pour l'élection des représentants des enseignants. M. Savary y voyant - une garantie pour la démocratie -. M. Cassaing (P.S. Corrèze), rapporteur de la commis-sion des affaires sociales, fait préciser, par 323 voix contre 0, que la

représentation aînsi élue devra respecter - une équitable représentation de chaque grand secteur de formation -: l'opposition s'abstient sur ce vote, frute d'avoir ubtenu les explications pratiques qu'elle

· Le collège unique. - Il associo tous les enseignants quel que soit leur grade, pour l'élection de leurs représentants dans les conseils, mais es professeurs devront avoir la moitié des places de l'ensemble des enseignants. Le R.P.R. et l'U.D.F. s'y opposent, estimant que l'impor-tance relative des différentes catégories (à la rentrée de 1981 il y avait 11 929 assistants, 15 894 maîtres-assistants et 10 960 professeurs) va donner le pouvoir nux non-professeurs, qui sont fortement syn-dicalisés.

M. Savary précise: « Il y aura double collège pour tous les conseils et commissions compétents en matière de recrutement et de car-rière (...). En revanche, la gestion et l'administration doivent être confiées à un collège unique qui exprime la réalité de la commu-nauté universitaire. Les personnels universitaires travaillent ensemble et doivent donc s'associer pour l'élection » S'adressant à l'opposi-tion, le ministre de l'éducation nationale njoute: - Vous voulez faire èclater l'Université, y introduire la lutte des classes. »

Par 323 voix (P.S., P.C.) contre 161 (R.P.R., U.D.F.) l'Assemblée refuse l'institution de trois collèges (de professeurs ; maîtres-assistants ; assistants). De même, deux amende ments prévoyant un système électoral particulier pour les U.F.R. de médecine sunt reponssés par 324 woix (P.S., P.C.) contre 161 (R.P.R., U.D.F.).

 Les personnalités extérieures.
 Contrairement nu système mis en place par la loi de 1968, elles ne seront plus cooptées par les couscils mais, pour la plupart d'entre elles, es par les associations, collectivités et syndicats qu'elles repré-sentent. M. Bourg-Broc (R.P.R., Marne) explique que cela va permettre « la nomi crates syndicaux ». M. Savary répond que le décret

prévu laissera - les établissements arrèter dans leurs statuts la répartition des sièges et la liste des collectivités, institutions et organismes représentés ainsi que le nombre de leurs représentants ».

Le gouvernement fait adopter un amendement remplaçant la repré-sentation directe de l'Etat par celle des • grands services publics •, et la commission fait ajouter celle des organismes du secteur de l'économie sociale . En revanche, l'opposition, qui voit dans les précisions du ministre « une demi-garantie », ne peut faire adopter les précisions qu'elle souhaitait (sur la représentation des anciens élèves ou de l'enscignement privé, par exemple). Le groupe communiste retire un amendement pévoyant que les syndicats de salariés et d'employeurs scront à parité après que M. Savary eut annoncé que cela serait prévu par le décret d'application.

UN DÉBAT AVEC M. CLAUDE JEANTET

La «logique de la vie active»

Démocratisation, professionnalisation, sélection par la réassite. Depuis que l'on discute à l'Assemblée nationale du projet de loi sur l'enseignement supérieur, ces termes — qui recouvrent autant d'enjeux éconogniques, sociaux et culturels — sont un peu mieux comsus. Mais les débuts des députés — visiblement passionnés par le sujet — n'ont pas encore montré quelles seraient pour les étudiants et les enseignants les implications concrètes du texte.

C'est dans cet esprit que des étadiants de P.S.A. (Pour un syndicalisme autogestionnaire, proche de la C.F.D.T.) out réuni récemment à l'université de Paris-IX-Damphine, autour de l'un des « pères » de la réforme, M. Claude Jeantet, des professeurs, des présidents d'universitè, des syndicalistes et des étudiants venus - relativement pen nombreux - d'antres universités.

Il est vrai que les étudiants en cours d'études ne devraient pas être visès par la «nouvelle logique» décrite par M. Jeantet. A la »logique académique des disciplines », il faut aujourd'hui, selon lui, substituer une «logique de la vie active». C'est-à-dire motiver les étudiants en donnant une finalité à leurs études et donc une formation large, ouverte sur l'environnement économique et social, faisant appel anx con sa aces disciplinaires pour répondre à des problèmes concrets. Ceux

qui se posent dans la vie active. Or actuellement, a expliqué par exemple M. Jacques Vandiaux, prosident de l'université de Dijon, les jeunes choisissent de s'inscrire dans une université en fonction de la discipline où ils ont été forts ou pas trop manivals dans l'enseigner secondaire. Si l'on reste dans un tel schéma, la motivation des étudiants ne sera jamais considérable et ils partiront battus. C'est pourquoi l'urganisation du premier cycle, c'est-à-dire des deux premières années d'enseignement supérieur auxquelles pourraient s'ajouter des complèments de formation . . . est capitale. La diversification des formations qui devraient être proposées aux jeunes durant cette période vent les aider à repérer leurs aptitudes, mais aussi donner à ceux qui ne feraient pas d'études au-delà, une

Cela ne doit pas se traduire par un système de « sècurité sociale », garantissant un diplôme à tout jeune entrant à l'université dont on veut ouvrir largement les portes. La aussi, les auteurs de la réforme veulent promouvoir une autre « logi-que » : en finir avec un système qui élimine massivement - quel que soit le mode de calcul des taux d'exclusion - les enfants de milieux popu-laires pour donner à tous les compétences nécessaires à leur avenir professionnel et au système écono-

qualification reconnue pour entrer

dans la vie active.

Un avenir professionnel qui comportera nécessairement des adaptations, des reconversions. Ce sont ces compétences que le système éducatif et l'enseignement supérieur doivent offrir et contrôler, et non plus la seule aptitude à maîtriser les matières générales et abstraites. On ne sélectionne pas un coureur de 100 mètres sur ses performances aux poids et haltères , pour repren-dre l'image utilisée par M. Jeantet.

Cette volonté politique d'accueillir plus d'étudiants et de professionnaliser en le diversifiant davantage l'enseignement supérieur ne rencon-tre pas d'hustilité sérieuse. M™ Saunier-Semé elle-même en convient. « C'est une réforme courageuse . a reconnn sur ce point M. Bertrand Girod de l'Ain. direc-

teur du centre de recherche sur les

systèmes universitaires, à l'univer sité de Dauphine.

Mais mutivera-t-elle tuus les enseignants à qui reviendra potam-ment la responsabilité de définir les contenus des formations dans cette perspective? Pas question en effet pour le ministère, a affirmé M. Jean-tet, d'établir des « maquettes ».

C'est, si l'on en croit M. Alain Geismar, acjourd'hui vice-président de l'université Paris-VII, une petite révolution culturelle dans les mentalités qui est demandée aux enseignants». Une révolution dans laquelle quelques-uns se sont lancés sans attendre nne loi. Ces données -· qui sont la réforme », a répondu. M. Jeantet – contiennent en germe ane transformation du travail des

« Au bord du précipice »

Diversifier c'est, en effet, reconnaître toutes les formes d'intelligence, y compris les plus concrètes, et donner, pour suivre l'exemple cité par M™ Galeron, secrétaire générale de l'association Qualité de la science, à « ceux qui ne sont pas rapides en mathématiques, l'impression qu'ils ne sont pos des ratés, qu'ils peuvent faire autre chose d'intéressant avec des études plus ou moins longues muis concrètes. C'était d'ailleurs, et c'est toujours, l'objectif des instituts universitaires de technologie, à cette différence près que la sélectiun rigoureuse à l'entrée ne profite plus à la catégorie sociale qu'ils étaient censés promouvoir.

La notiun de « tuturat » un d'orientatina implique-t-elle de diants en debors des heures d'enseignement proprement dites? Une question qui mêne inévitablement tuus les enseigaauts en soat conscients - à la redéfinition de leur service, qui pourrait comprendre, scion le représentant du SGEN-C.F.D.T., des activités d'enseignement, de recherche, de liaison avec le monde économique et social.

Motiver les étudiants et les enseignants sans crisper davantage les tensions, telle n'est pas la moindre des difficultés auxquelles est anjourd'hui confronté le gouverne-ment. D'autant que les « hostilités » sont engagées en marge des objectifs essentiels. « Quand la situation est complètement merdique il faut commencer avec un grain de folie Or il y avait un grain de folie dans le projet », a conclu M. Bertrand Girod de l'Ain (qui pourtant n'en approuve pas tous les aspects). regrettant que ses collègues a'aient pas suffisamment conscience qu'ils sont tons - au bord du précipice -.

CATHERINE ARDITTL

AU CENTRE UNIVERSITAIRE ASSAS

THIERRY BRÉHIER.

Après la fièvre de la rue, la course aux diplômes

Au centre universitaire Assas (Paris-II), le mouvement de grève contre le projet de M. Savary sur l'enseignement supérieur a failli entraîner le report des examens à l'automne. En fait, il n'en est rien et, après la fièvre des manifestutions de rues, les étudiants se lancent dans la course aux diplomes. Mais ils n'ont. semble-t-il. pas renoncé à relancer l'action des la rentrée.

Voiei deux semaines eneure. · ils · séquestraient leur président ; le 24 mai, on les retrouvait à l'avantgarde de la dernière manifestation parisienne contre le projet de loi Sa-vary. Aujourd'hui, les étudiants du centre Assas sont touches par une autre fièvre, celle des examens. . J'étais d'accord pour me mobiliser. Mais perdre un an d'études, ca non! . s'exclame un étudiant en droit de seconde année, sympathisant du mouvement de protestation.

Rue d'Assas, le soulagement actuel est à la mesure du frisson que faisait courir depuis plusieurs maines l'incertitude sur la date des épreuves. Par deux fois déjà, la première session d'examens avait déjà dû être repoussée à cause de la grève. Mais, le 20 mai, les étudiants les plus engagés dans le mouvement avaient occupé le centre et « retenu - M. Jacques Robert, président de Paris-11 pour obtenir un nouveau report au 13 juin (le Munde daté 22-23 mai). Le conseil d'université a finalement décidé, à l'unanimité. que, pour la première suis dans l'histoire du centre Assas, les examens écrits aurout lieu à la carte, soit à partir du 13 juia, soit après le le septembre, au choix des inté-

Ce que les grévistes considérent comme une · victoire incontestable - ne fait pas oublier aux étudiants d'Assas que sur l'essentiel - la réforme des universités - leur cause n'a guère avance : - Savarys'obstine, alors on presère passer nos examens, quitte à reprendre l'action en octobre », entend-on près des panneaux affichant les dates des épreuves écrites. M. Ivan Christin.

codirecteur du centre - qui s'ex-prime, insiste-t-il, « en qualité d'Individu ». - ne croit pas que les étudiants, absorbés par leurs révisions, perdront de vue l'affaire Savary. On peut s'attendre d un nouveau départ du mouvement à la rentrée .. ajoute ce professeur de sciences économiques qui trouve le projet de loi - mauvais -, même s'il affirme avuir voté pour M. François Mitterrand en 1981. Lui aussi peu favorable au texte, M. Jucques Robert, président de Paris-II et spécialiste de droit constitutionnel, rappelle que « la seconde lecture du projet cet automne sera la plus importante, car défini-

Mais, à Assas, l'heure est surtout à la nostalgie. Les panneaux d'exsion, interdits au seul syndicat de gauche représenté à Assas (Pour nn syndicalisme antogestionnaire, P.S.A., proche de la C.F.D.T.), racontent encore sur un mode lyrique les derniers affrontements avec les C.R.S. aux Invalides : - Souvent, un camarade tombait sous les mutraques sans que les autres osent même ralentir dans leur course affolee (...). . C'est sans doute pour tenter de revivre ce genre de sensation qu'une centaine d'étudiants du centre ont joué à cache-cache avec les forces de l'ordre aux abords de la maison de Radio-France, le mercredi le juin, pen avant le débat télévisé entre M. Alain Savary et M. Alice Saunier-Selté.

Mais l'équipée s'est vite achevée, faute d'objectif précis.

«La victoire de l'esprit bûcheur »

Une militante de P.S.A. (syndical non représenté au comité de grève) voit dans cette démobilisation - la victuire de l'esprit bûcheur d'Assas . Une analyse confirmée par un étudiant gréviste que son upolitisme - ardemment revendiqué n'empêche pas d'exhiber un journal royaliste : • Le système retenu pour les examens permet de ne pas perturber l'image de service public de l'Université, mais uussi de reprendre l'action en septembre. » attendaat, on evoque un projet de caravane d'été destinée à tenir le publie en haleine jusqu'à la rentrée.

Le codirecteur du centre, lui aussi, se plaît à rappeler la - valeur reconnue - des diplômes décernés pour mieux réfuter l'image de » fuc de fachos » qui colle à Assas, à tort selon lui. Lors des dernières élec-tions aux conseils d'U.E.R., fait-il remarquer, 67,25 % des étudiants a'unt pas voté. Dans le hall monumental, un étudiant quitte sans illu-sion la dernière A.G. de l'année pour préparer les épreuves du DEUG (diplome d'études universitaires gené-rales). · lci, lu plupart des gens n'ont pas de cause d défendre, assure-t-il. Certains en cherchaient une. Ils l'ont trouvée. »

PHILIPPE BERNARD.

UNE PRÉCISION DU MINISTÈRE

Combien y a-t-il d'étudiants en France ?

A la suite de l'article de Bertrand Girod de l'Ain intitulé « De la vérité des chiffres » (le Moade du 26 mai), consacré au mode de calcul du nombre d'étudiants en France, comparé à d'autres pays, le ministère de l'éducation nationale nous a adressé les précisions sui-

1) L'indicateur le plus synthétique de la situation de l'enseignemeut supérieur dans un pays est celui qui rapporte, « en stock », la totalité de la population scolarisée dans les enseignements supérieurs quel que soit son âge - à la popula-uon tutale des 20-24 ans, prise comme référence. C'est ainsi que, dans le Monde du 26 janvier 1983, M.Alain Savary a fait état des taux de 55 % pour les États-Unis, 30 % pour le Japon, 26,5 % pour la République l'édérale d'Allemagne et 25 % pour la France, publiés par l'UNESCO pour l'année 1979 (1). Dans le Figaro du 5 mai, Mme Alice Saunier-Seite donne des chiffres établis différemment, mais comparables, à l'appui de l'affirmation globale que « nous n'avons pos trop d'étudiants ».

2) Une autre méthode consiste à raisonner sur les « flux » d'étudiants entrant dans les enseignements supérieurs ou en sortant. Bertrand Girod de l'Ain fait état dans le Monde d'ua doenmeat aun publié de l'O.C.D.E., toujours pour 1979, et qui, selun lni, « uffirme le contraire » de ce qu'a écrit le minis-tre : France, 28,9 % d'une classe d'age dans l'enseignement supé-rieur; Allemagne, 18,4 %. En fait, il s'agit, pour l'année 1979, du pour-centage d'une génération moyenne entrant dans les enseignements supérieurs, et les chiffres décrivent un phénomène différent : le nombre d'étudiants français accédant à l'université est proportionnellement supérieur à celui des étudiants alle-

Mais il faut aller jusqu'au bout du raisonnement et regarder ce qui ce passe ensuite : d'après l'O.C.D.E., pour les années 1977 et 1978, 7,5 % d'une génération quittent les ensei-

RENTRÉE 83 - 2°-1° S-T.ABCD

Inscription ouverte: U.P.A. SARI 720-44-38

gnements sapérieurs avec un pre-mier diplôme universitaire ca France, contre 9 % en République fédérale. Cette analyse met en évidence pour la France l'importance des sorties prématurées ; elle montre la nécessité d'une révision des méthodes et de l'organisation de pre-ntier cycle, qui sont précisément l'objet du projet de loi des enseigne-ments supérieurs.

3) Bien entendu, les chiffres qui

précèdent laissent ouverte la discus sion sur les structures et la qualité de l'enseignement : l'âge d'entrée dans les enseignements supérieurs n'est pas le même partout, et il peut y avoir des aller-retour avec la vie active. Si l'on vent faire totalem abstraction de ces éléments, la seule méthode d'analyse consiste à raisonner en stock, sur des séries de taux de scolarisation, scolaire ou universiire, par âge. Cette méthode est la plus simple, puisqu'elle rapporte à la classe d'âge totale sa fraction scola-

On dispose d'une série établie par l'O.C.D.E. pour l'amée 1975 dont les résultats sont confirmés par une étude récente de l'Office statistique des Communantés européennes (2).

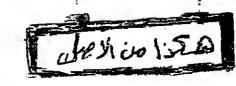
Les taux de scolarisation des 20 24 ans ainsi définis étaient en 1975

de 9,9 % en France, 11,1 % en R.F.A. et en Belgique, 14,5 % au Canada et au Japon, 20 % au Dane-mark, 21,6 % aux États-Unis. Nos taux sont en 1980-1981 sensiblement inférieurs à ceux de l'Allemagne fédérale et de plusieurs autres pays enropéens. Une distinction par sexe muntre même que nuns sommes, pour les étudiants de sexe masculin, en dessous de la moyenne de l'Europe des Dix.

(1) Antwaire statistique ! 982. (2) Publice dans Éducation et for-ation, bulletin statistique du 28 octo-

AMERICAN CENTER CARNEGIE-MELLON UNIVERSITY 261, bd Raspail 75014 Paris Ordinateurs pour adolescents de 12 à 16 ans C omputer Arts sulvimer

Program Programme d'été du 4 au 22 juillet 1983 eats et inscriptions : 321.42.20



shone-

lyon,

iorizo

100

. 2

E Au bord du précipie Derect fer d'an et eta e

The second of the second CONTRACT TO STATE OF THE PARTY Ser Association Control MARINE & STEWN VALUE OF RES Compression of the state make a series of the series control of courty that a second Book was mile . STATES . Cast tamers SOMEON COLUMN TO SERVICE SERVI Section 1 & de emingrante tree als dans CONTRACTOR OF STATE ...

district MORROW C. TOTAL TO SEE Maria de la compania del compania del compania de la compania del la compania de la compania dela compania del la compania de la compania de la compania dela compania del la compania de MARTINET WITH THE TOTAL CORP. Constitution of the STREET, OR TOUR OF A STATE OF **海に対し対抗的ではいいがって、 イス・・4.2** Mary State of the second of the second

The Elevantick Telling Trans. Marie Control of the ment. Dayar West which gives to the court of description of the con-Charles and with a second assimption and in them 2 in क्षेत्र के व कार्यात कर लगा १ वर है। Secretary of the second STATE OF THE PARTY OF THE PARTY. proportion of a last AND REAL PROPERTY. CATHERINI 450 TH

mce ?

Sept on

THE RESERVE # 80 to 10 10 10 THE COURSE A CAPPER ST.

Elia America Bellett Their . . . -----

MARKECAN CINTIS CARNEGE MILLON CHEVERS: TY Ordinateur's proper apprehens 34 . 2 . 15 .ets C

But the second

Personal Conference of the Con

Rhône-Alpes Lyon, horizon 2000

Quelle cure d'amaigrissement! Plus de 100 000 habitants perdus en seize ans. Lyon comptait 535 000 habitants en 1968, 462 000 en 1975 et 419 000 en 1982 (selon les recensements de PINSEE). Ce phénomène massif de perte de popula-tion de la ville-centre d'une aggiomération commo-dément délimitée par une communauté urbaine (qui s'est pour sa part stabilisée autour de 1 100 000 habitants), a inquiété les candidats aux élections municipales du mois de mars dernier. Mais après les polémiques politiques vient le temps de

l'action. Un adjoint chargé de l'urbanisme, M. Jacques Moulinier (non inscrit), a tracé pour le Monde les grandes lignes du Lyon de l'an 2000. But essentiel de son action politique : enrayer la baisse démo-graphique de la ville-centre, une baisse qui a profité dans un premier temps aux communes de la couroume la pius proche puis, surtont depuis cinq ans, à la deuxième et à la troisième couronnes, celle-ci étant située hors de la communauté urbaine de Lyon (Courty),

Les remèdes sont comus : reconquête industrielle, relance du logement social, appui sur des équipe-

ments de transport, encouragement de la tendance an retour d'une population jeune. Mais les obstacles sont considérables : vieillissement général de la population, éclatement et dispersion des familles, augmentation de la surface des logements pour d'évidentes raisons de confort, opérations de rénovation. Pour contourner ces obstacles sociologiques et techniques, Lyon aura bien besoin de toutes ses forces. Sur le plan politique, au moins en ce qui concerne les intentions, il existe beureusement sur ce dossier difficile un consensus prometteur.

Lyon. - • Ahl s'il n'y avait que des Moulinier au conseil municipal de Lyon! • : l'apostrophe du député R.P.R. Michel Noir, candidat malerreux aux élections municipales face as sénateur (nne ioscrit) M. Francisque Collomb, donne la mesure de la bonne image de marque d'un conseiller municipal élo «Une reconquête urbaine sans folie»

derniers recensements, la taille moyenne des ménages est passée à Lyon de 2,9 à 2,2, il y a plus d'isplés et surtout plus de

Fourvieres VILLETTEla-Demi-Lune P-BERT PERRACHE-Ste-Foy-.... GERLAND 1000 m Oullins.

pour la première fois en 1977, vite spécialisé dans les questions d'urbanisme. M. Jacques Mnulinier, quarante-cinq ans, responsable d'un laboratoire villeurbannais d'analyses médicales, a aussi des amis à gau-che. Critique quant aux options nationales du gouvernement, il est parvenu dans un passé récent à faire adopter à l'annanimité du consoil municipal des dossiers d'aménage-ment d'importants quertiers

ment d'importants quartiers. Après les grands équipements — dont la gare de La Part-Dien et, à l'extérieur, le parc des Expositions de Lyon-Chassieu, — Lyon va modérer sa fréuésie de construction. « Il y a de moins en moins de gens pour plus de surface de plancher, expli-que M. Moulinier. Entre les deux Lyonnais consomme plus d'équipe-

prioritaire de quatre quartiers : Gerland, Perrache-Charlemagne, Villette-Paul-Bert et Vaise., Il est apparu que le mouvement de retour des habitants au centre-ville restait si le centre-ville est, selon l'expression de M. Moullnier, « lleu d'accueil pour des catégories défavorisées et surtout pour des gens extérieurs à la communauté urbaine . Les berges du Rhône et de la Seône ainsi que les pentes de la Croix-Rousse sont très prisées par une clientèle de cadres. Mais cette

ments publics. . Ce qui est couteux.

La réponse? L'aménagement

jameis assez ses amis et les biblio-philes qui out bien voulu se faire recomaître et hi témoigner leur intérêt à la suite de détournement de fichiers dont il q été victime.

Le courrier reçu la a permis de reconstituer une partie de ces fichiers et de pe pas perdre tout contact avec ses lecteurs. Touché par ces marques de sympa thie, Jean de Bonnot a sonhaité lour tude en leur proposant exception-

tendance, psychologiquement

Des trous à la petite cuillère

MÉTRO ET ARCHÉOLOGIE

Lyon et les archéologues vont désormais coopérer. La SEMALY (Société d'économie mbre du metro-potitain de l'agglomération lyonnaise), raprésentée par M. Francisque Collomb, sénateur et maire de Lyon, et le ministère de la culture, représenté par M. Christien -Pattyn, directeur du patrimoine, et Christophe Vallet, sous-directeur de l'archéologie; viennent en effet de signer une convention — la première de ce type en France - qui permettra de concilier la seuvegarde du patrimoine archéolo très riche dans une ville ancienne comme Lyon, et l'amélioration des

transports dans une grande agglo-mération par la construction d'une nouvelle ligne de métro. Depuis dix ans, la construction des premières signes du métro lyonnais avait mis au jour de très nombreux restes archéologiques, mais, en dépit des contacts établis entre is SEMALY et la direction régionale des antiquités historiques, il n'v eut des artiquites historiques, il n y eur guère que quelques relevés et fouilles d'urgence, de durée très l'-mitée, dont les résultats scientifi-ques furent bien modestes en conparaison de l'abondance des découvertes.

La nouvelle ligne de métro va être construite dans des secteurs particulièrement riches en souvenirs du passé gallo-romain et médiéval, de la Guillotière (sur la rive gauche du Rhône) à Saint-Jean-Vieux-Lyon (sur la rive droite de la Seone eu pied de la colline de Fourvière). Depuis daux ans, la SEMALY et la direction régionale des antiquités his-toriques ont tenu des réunions de concertation qui ont au des résultets très positifs, outre la signature de la convention.

• L'ensemble de cette section de ligne sera construit en tube souterrain à 30 mêtres sous la surface du soi et non en tranchée ouverte, qui aureit « massacré » des milliers

Les constructeurs du mêtro de . de mêtres carrés de sol archéologi-

• Uno période de fouilles suffisamment longue (plus de trois ans en l'état actuel des connaissances du sous-sol) précédera la construction propretnant dita, et déjà des sondages ont eu lieu en 1982 par les soins du service archéologique municipal sur l'emplacement des stations Ballacour et Saint-Jean-Vieux-Lyon. Sous Bellecour ont été trouvées des rangées d'amphores traces du port fluvial romain ?), et sous Saint-Jean-Vieux-iyon on e découvert que les niveaux archéologiques sont épais de plus de 6 mètres.

Selon le convention cont

- Des opérations de fouilles préventives qui auront lieu de 1983 à 1985 sous l'avenue Adolphe-Max, sous to place Bellecour et sous la rue Tramassac :

- La démontage des anciennes plies du pont de la Guillotière, où l'on sait qu'ont été réemployées de nombreuses pierres portant des inscriptions gallo-romaines ou des plerres sculptées. Les blocs « intéressants » seront transférés au mude Lyon.

- La oublication des résultats. La SEMALY prendra à sa charge les travaux de fouilles ; elle recrutera spécialement des archéologues (dix au maximum) et mettra ceux-ci à la disposition de la direction ré-gionale des antiquités historiques. En outre, la population sera tenue au courant des travaux : bientôt le public pourra voir dans la gare basse du funiculaire de Fourvière une exposition qui présenters les objectifs, les méthodes et l'intérêt archéologiques des travaux ainsi que les états successifs des

YVONNE REBEYROL

De notre correspondant régional

importante, a besoin d'être confortée. Les quatre quartiers choisis s'ils réussissent leur « décollage » on s'ils surmontent la dégénérescence de leur tissu industriel pourraient faire apparaître un onuvel équilibre urbain.

Un «phare»

« L'opération la plus significative est celle de Gerland. » Pour M. Moulinier ce quartier, jusque-là conno an plan national par les clameurs (d'ailleurs singulièrement assourdies cette année) qui montaient du stade municipal, devrait être à l'avenir un pôle scientifique et a important centra résidentiel nn important centre résidentiel. L'équipement « phare » : · l'École normale supérieure transférée de la région parisienne sera opération-nelle, espère-t-on, en 1986. Autour

de ce bâtimeot, très ouvert sur l'extérieur, se metteet en place des industries scientifiques de pointe (Institut Mérieux, centre de transfusion sanguine) et un ambitieux programme de logements.

Tont ce quartier vieillissant verra enfin exploiter son ouverture sur le Rhône où l'aménagement d'une zone de loisirs devrait faire une large place aux activités nautiques. Dans sa partie est un parc d'activités côtoiera un groupe scolaire et encore des logements. Seize hectares de l'ancien « parc d'artillerie » ont été rachetés à l'armée il y a trois ans par la communauté urbaine. Parmi les premiers industriels, la SEREG (robinetterie nocléaire) et la société Plastie Omnium. Les artisans oe seront pas oubliés : le chantier de la coopérative artisanale de la boulan-Rerie est en cours.

Autre élément capital pour nne politique volontariste : la foture ligne « D » du mêtro. (Lire l'article d'Yvonne Rebeyrol.) Ue élément très coûteux mais sans aucun doote important pour le développement rapide de l'babitat urbain (Le Monde daté 24-25 evril). Au moins est-on sûr que cet équipement-là ne contribuera pas à provoquer la fuite des habitants vers les communes de la couronne. Car à Lyon beaucoup s'interrogent sur l'opportunité de travaux routiers d'envergure. « Il ne s'agit certes pas de faire de Lyon une ville où la circulation automobile deviendrait trop difficile, mais il est temps, souligne M. Moulinier, de penser aux Lyonnais. > Sousentendu; e'est la fin des traversées,

des saignées de type autoroutier en plein œur de la cité. Ajnutons une « politique d'ensem-ble » pour la réutilisation des grands bâtiments rendus obsolètes par de

Sait-on que pour ce

livre d'art Jean de

Bonnot autilisė 508

cm²de feuille d'or pur

titrant 22 carats?

nouvelles réalisations plus fonctionnelles. Il n'y aura plus de passagers à la gare de Lyon-Brotteaux, plus d'étudiants à l'école de santé militaire, plus de magistrats au palais de justice des quais de Saône et plus d'exposants sur le parc habituel des expositions du quai Achille-Lignon. On essaiera d'attirer dans ces locaux vacants des activités universitaires et de recherche. Un secteur où Lyon a beaucoup de chemin à parcourir pour etteindre la « dimension européenne - qui n'est pour le moment qu'une formute creuse.

Lyon cherche des voies nouvelles sens - folie -. Mais eno sans ennstaoce. « Les comparaisons nationales sont plutôt flatteuses pour nous -, conclut M. Moulinier. Il n'y a pas de ville qui mène de front des équipements aussi impor-tants qu'une ligne de métro, un parc des expositions et la rénovation profonde de quatre quartiers dont le phare de Gerland. .

CLAUDE RÉGENT.

En remerciement Jean de Bonnot offre un livre d'Art au prix coûtant

ar de Bonnot ne remerciera

oigner concrétement sa grati-

rellement un de ses livres au prix

A renouvelle aujourd'hui ce geste avec un des plus beaux volumes de

sa bibliothèque : Les Contes d'Au-

EN CONTES

STANS

COORSTELN

MDERSEN

les Contes d'Andersen



avec les 195 savoureuses illustrations de HANS TEGNER dont les originaux sont conservés au Cabinet des Estampes

Ce livre est triplement avanta-geux. Par la taïle d'abord, c'est un des grands formats des éditions leae de Bonnot : un fort in-quarto (21 x 27 cm) de plus de 500 pages. Par l'iconographie ensuite qui est neuse. Enfin par le prix coûtant qui vous fait bénéficier d'ue gain d'autant plus important que le livre est important.

Les plus beaux contes du monde n'ont pas

été écrits pour les enfants Hans Christian Andersen n'écrivit pas ses contes pour les enlants. Il les conquit pourtant, car ces textes féeriques peuvent se lire à deux niveaux: les adultes y savourent une poésie sensible teintée d'ironie voltairienne, tandis que les entants s'y retrouvent de plain-pied avec le merveilleux de leur âge.

Il n'est point d'objet ou d'être qu'Andersen n'ait touche de sa baquette magique et auquel il n'ait donné vie et parole. Toute rencontre exaltait son imagination faisant jaillir l'inspiration. La fertilité de son esprit, sa tendresse, son humour souvent nuancé de mélancolie, son amour de la vie, toutes ces qualités ont lait de ce nordique le plus universel des enchanteurs.

Un univers fantastique

On se souvient du "Vilain Petit Canard Conte plus ou moins autobiographique, dont le héros, rejeté de la communauté des canards à cause de sa laideur supposée, se révélera être un superbe cygne immaculé. On se rappelle aussi "la Petite Sirène" qui se tue pour suivre un prince charmant Parmi les contes les plus touchants ligure "la Petite Marchande d'allumenes ouurs. pira le mime Marceau : sollicitant en vain les passants un soir de

Noël, elle Irone ses altumettes une à une pour se chaufler et voir dans les llammes les merveilles dont elle rêve, jusqu'à ce que le Iroid l'emporte. Et puis, il y a toute la cohorte de ces contes si originaux mettant en scène des objets qur soudain s'animent: une théière, un 'intrépide' soldat de plomb, une aiguille... Parmi les récits les plus poétiques, évo-quons le Rossignol de l'Empereur de Chine" dont le dessin animė s'est emparé. Vous relirez aussi avec délectation "le Nouveau Costume de l'Empereur" où l'on voit un souverain et sa cour victimes d'un tailleur malicieux qui prétend confectionner des habits invisibles.

Une édition très précieuse offerte au prix coutant

En offrant aujourd'hui ce cheld'œuvre au prix coulant. Jean de Bonnot souhaite ainsi payer un peu sa dette à l'amitié et a la fidélité. Ce geste n'est le résultat d'aucune concession sur la qualité. En effet ce bel in-quarto (21x27 cm) de 544 pages a été réalisé dans la saine tradition Jean de Bonnot; reliure plein cuir taillée d'une scule pièce dans une peau de moulon irréprochable, dos et plats ornés d'un décor original gravé par l'artiste Maurice Charrier, poussé sur or véritable tranche supéneure dorée à la leuille avec ce même or fin, mise en page raffinée, trancheliles et signet tiessés, gardes a l'ancienne, impression en deux cou-Ce livre de haute tenue vous est

exceptionnellement offert au prix coulant à titre de remerciement

GARANTIE A VIE

Il vaut mieux avoir peu de livres mais les choisir avec goût. Les beaux livres donnent à l'amaieur éclairé des satisfactions inéputsables. Jean de Bonnoi ne publie que des œuvres de qualite, soi-gnées dans les plus petits détails. Elles prennent de la valeur chaque année car l'or véritable et le cuir embellissent en se patinant avec le temps C'est pourquoi Jean de Bonnot s'engage à racheter ses ouvrages au souscripteur pour le même prix et à

n'importe quel moment. Tear de Bowert

BON	OFFRE EXCEPTIONNELLE EN REMERCIEMENT
à env	ver à JEAN de BONNOT

7, Faubourg Saint-Honoré - 75392 Paris Cedex 08 Je souhaite profiter de votre offre exceptionnelle me proposant "les Contes d'Andersen" en un font volume in-quarto (21x27 cm). relié plein cuir à l'or fin 22 carats.

Si ce livre ne me convient pas, je vous le renverrai dans son emballage d'origine, dans les dix jours, sans rien vous devoir. Si je décide de le garder, je vous reglerai le momant de 170F (+ 22.80F de Irais de port).

Nom	Prénoms
Adresse complète.	
Code postal	Ville
Signature	
Corre office exceptionnelle o	ours être suspendue à tout moment sans oré

REGIONS

MANIFESTATION DES OCCITANISTES A MONTPELLIER

« Mitterrand, tes promesses ! »

Desferre, et bien d'antres encore,

aujourd'hui membres du

gnavernement. Le candidat Mitterrand promit solennellement

de présenter ce texte au Parlement

Huit associations occitanistes

appelèrent aussitôt à voter pour lui. Deux ans ont passé et les amoureux

de la langue d'oc sont bien deçus. Ils

n'ont à leur disposition que des

rapports of fourmillent

d'excellentes propositions, mais

restés sans suite, et deux ou trois

Une autre chanson

en juillet 1982 et celle actuellement

en discussion, qui réforme l'enseignement supérieur, prévoient

hlen la promotioo des langues

régiocales, mals sans autre précision. Quant au ministre de

l'éducation nationale, il s'est

contenté d'envoyer une circulaire aux recteurs leur demandant

d'organiser un enseignement de ces langues à titre expérimental et pour

trois ans. Les occitanistes ne se font

pas d'illusions : les syndicats

d'enseigonous restent fidèles à l'esprit de Jules Ferry - seul le

Ainsi la loi sur l'audiovisuel votée

textes sans réelle portée.

s'il était élu.

Au nombre de plusieurs centaises, les représectants d'une quinzaine de mouvements occitanistes ont défilé, samedi 4 juin, dans Montpellier. Ils out remis au conseil régional du edoc-Roussillon et au commissaire de la République use motion résumant leurs ndications. Elles sont, pour la circonstance.

Montpellier. - Même quand le désarroi les saisit, les Méridionaux n'arrivent pas à être tristes. C'est en brandissant des banderoles aux couleurs éciatantes, en dansant au son des fifres et des tambourins, en transformant leurs singans en ritournelles, que les militants de l'occitanisme not exprimé leur déception : - Volem un estatut per la lengo d'oc = (nous voulons un statut pour la langue d'nc), proclamaicot les ariflammes. "Mitterrand, tes promesses! chantaient garçons et filles sous le soleil. S'ils étaient peu nombreux, ces militants purs et durs accourus d'Aquitaine, du Rouergue et de Provence étaient beureux au moins de se retrouver, car il n'est pas fréquent que les multiples chapelles de la mouvance occitane parviennent à marcher au coude à

C'est l'inquiétude cette fois qui les a soudés; celle de voir mourir leur langue et leur culture. Qu'en reste-t-il? L'occitan est parlé par deux millions de personnes, il inspire un millier d'auteurs éditant une centaine de titres par un à ceot mille exemplaires. Il est au cœur aussi de quelques dizaioes de troupes de théâtre et de chanteurs dont soixante-dix mille disques soot vendus bon an mai an. Viogt mille élèves apprenneot la langue et huit mille la présentent au bac chaque année. Mais, dans une ou deux générations, ce sera fini : l'occitan sera une langue morte bonne pour les bibliothèques et les musées.

Desserrer le carcan

Il y a longtemps que les occitanistes appellent au secours pour qu'au moins on desserre le carcan qui étouffe en France depuis

essentiellement culturelles : vote par le Parlement d'un statut de la langue occitane, instauration de celle-ci à tous les niveaux de l'enseignement, accès à la radio et à la télévision, possibilité de rédiger en occitan les textes politiques, juridiques et administratifs, enfin extension des pouvoirs des conseils régionaux.

français est un vecteur de progrès et incaroe le sentiment de l'anité De notre envoyé spécial des siècles les langues régionales. nationale, - et la circulaire de Seuls les socialistes avaient paru les M. Savary resters probablement

entendre. Peu avant les élections de 1981, le P.S. avait déposé une En tout et pour tout, depuis deux proposition de loi - révolutionnaire ans, l'occitan a obtenu un maigre quart d'heure hebdomadaire sor certaines télévisions régionales. Si la officialisant et organisant l'usage du breton, du basque, du catalan, du corse et de l'occitan. Effacée la fameuse ordonnance de François le qui, depuis 1539, interdit toute autre langue que le français dans les actes officiels. La proposition était Midi. c'est aux radios locales qu'elle le doit et, si elle est enseignée, c'est grâce à des professeurs militants. signée par des personnalités du P.S., dont M.M. Pierre Mauroy et Gaston

Alors, les gens d'oc se débattent Ils manifestent à Marseille l'an dernier, à Montpellier aujourd'hui. Ils. en appelleot au Porlement européen, et même à l'ONU il y a quelques mois. Ils écrivent à tous les parlementaires de ganche en rappelant les promesses faites. Peine perdue pour l'instant car, si les lotellectuels, les artistes, les dirigeants des monvements occitanistes, s'agitent, les habitants des pays d'oc, eux, ne bougent pas. Les revendications culturelles pe paraissent pas « mobilisatrices ».

Dans le Midi, on a bien d'autres

inquiétudes. La veille de la manifestation de Montpellier, à 30 kilumétres de là, one cinquantaine de syndicalistes ouvriers et paysans se sont réunis discrètement. Ils ont constaté que le pouvoir donné à la gauche o avait guére apporté de soulagement aux difficultés économiques qui assaillent leur région. On a parlé de rédiger un manifeste, d'autonomie, de manifestations dures. On a damné tous ceux - y compris les élus locaux de gauche — qui ouvrent le pays à l'«invasion touristique». SI cette Occitanie-là, elle aussi déçue, commençait à bonger cet été, ce serait une tout autre chanson que celle de Monspellier.

MARC AMBROISE-RENDU.

COLLISION FERROVIAIRE A SAINT-CLOUD: **VINGT PERSONNES** HOSPITALISÉES

Deux trains sont entrés en colli-tion en gare de Saint-Cloud lundi 5 juin en fin d'après-midi. Le train 6 juin en im d'après-midi. Le tram de banlieue Paris-Versailles a heurté à une vitesse de 25 km/h l'arrière du train Paris-Saint-Nom-la-Bretèche qui était à l'arrêt en gare. Cent trente-cinq personnes out été hiessées et deux out été assezgrièvement atteintes. Vingt personnes étaient toujours hospitalisées mardi 7 juin au marin.

Selon différents témoignages, les Selon différents témoignages, les secours ont été rapidement organisés et efficaces, les pessagers faisant preuve de sang-froid. On indique à la S.N.C.F. que le mécamicien du Paris-Versailles a'est bien arrêté au premier signal d'entrée en gare et a ensuite continoé en « marche à vue » comme cela est l'habitude. L'enquête devra déterminer pourquoi le mécanicien n'a pas pu stopper son convoi à temps. per son convoi à temps.

• Les embouteillages et acci-dents en lle-de-France coûteraient 4 milliards de francs par an, selon le conseil régional d'Île-de-France. Il est vrai que les dix millions d'habitants de cette région se déplacent de plus en plus, notamment en voiture. On caregistre en effet 19 millions de On enregistre en effet 19 millions de mouvements par jour, dont plus de la moitié sont effectués en automobile. Le conseil régional soubaite amélieur equi libre entre les transports en commun, dont il vent développer l'usage, et la voiture individuelle, dont il souhaite freiner l'emplei

· Le coût des inondations en Seine-et-Marne: plus de 100 mil-lions de francs. - Le coût des inondations qui ont affecté la Seineet-Marne en avril dernier est estimé, selon la préfecture du département à près de 110 millions de francs nme à laquelle il faudra njonter les frais emraînés par le déclenche-ment du plan Orsec pendant neuf jours (le Monde da 3 mai). Deux mille six ceots pavillons, plus de six cents caravanes, trois écoles et trento-cinq entreprises out été touchées par les crues. Des travaux serout nécessaires sur dix routes départementales, et on a constaté des dégats divers dans plus de trois cents

SPORTS

TENNIS

Noah, quatrième au classement mondial ... et menacé de suspension

Garros, Yannick Noah est passé de la sixième à la quatrième place, derrière McEnroe, Connors et Lendi, an classement de l'Association des an ciassement de l'Association des tennismen professionnels, public le 6 juin. Depuis la création de ce clas-sement, c'est la première fois qu'un joueur français est nussi bien placé. Auparavant, seul Yvon Petra avait êté situé au quatrième rang mondial par les spécialistes, en 1946, après sa victoire à Wimhledon. Leconte est désormais vingt-sixième et Roger-Vasselin trentième (il gagne cent places). Noah occupe d'autre part la première place du Grand Prix grâce à ses résultats depuis le début de l'année. Il devance dans l'ordre

Grace à sa victoire à Roland- Wilander, Higueras, Lendl et

, cance

AND MARKET TO THE

Wall he

Le bonheur de Yannick Noch risque d'être termi ces prochains jours par l'étude, par le Conseil internatio-nal professionnel masculin, de sa « désertion » à la Coupe du monde des nations organisée à Disseldorf du 2 au 8 mai. Après avoir disputé les premiers matches, le Français avoir quitté l'énceuve sans emplicaavait quitté l'épreuve sans explica-tion. Il risque une suspension de vingt et un jours à trois ans pour offense majeure», sans parler d'une amende qui pourrait atteindre 100 000 dollars, a indiqué M. Cha-trier, président du Conseil interna-tional. La décision sera rendue jeudi

VOILE

TRANSAT: L'OFFENSIVE DES CATAMARANS

Passés en tête à la bouée des Bermudes, samedi 4 juin, Eugène Ri-guidel, Jean-François Le Monec et leur trimaran géant William-Sourin ont dû céder la première place lundi 6 juin en fin de soirée à Jean-François Fountaine, Pierre Follenfant et leur catamaran Charente-Maritime. quatrièmes aux Bermudes à 3 heures 19 minutes. Ancien champion de dériveur, Fontaine a su profiter du petit temps et d'un leger vent de sud-onest pour exploiter la moindre risée avec, un gréement beaucoup plus manœavra-hie que celui de grand trimaran. pour reprendre près de 60 milles à Riguidel.

Charente-Maritime n'est d'ailleurs pas le seul catamaran à se placer . pour le sprint final, puisque Jet-Services, de Patrick Morvan et Jean Le Cam, est troisième à 57 milles, et Transat-Tag Quebec, de Mike Birch et Lote Peyron, cinquième à 200 mille, après avoir dou-blé Biotherm II, de Florence Arthaud et Patrick Manrel. Le trimaran Brittony-Ferries de Daniel Gilard et Halvard Mabire est désormais quatrième à 170 milles.

CYCLISME RÉAPPARITION DE PASCAL SIMON

Après Giuseppe Saronni, vain-queur du Tour d'Italie, voici un autre revenant, Pascal Simon, qui a remporté, le 6 juin, le Critérium du Dauphiné libéré en affirmant sa su-périorité sur les pentes du mont Ven-

L'ancien laoréat du Tour de l'Avenir a dominé Greg Lemond dont on a dit qo'il pourrait devenir le successeur de Bernard Hinault. Mais le coureur américain semble marquer le pas tandis que son rival direct, l'Irlandais Stephen Roche rearead l'initiative à la suite de sa vicoire dans le Tour de Romandie.

Pendant ce temps, Hinault, le vainqueur du Tour d'Espagne, soi-gne une tendinite chronique qui l'a contraint à renoncer au Dauphine. La hiérarchie du cyclisme profesionnel est décidément fluctuante et l'on peut s'étonner de la forme très variable des routiers modernes qui, de toute évidence, ne possèdent pas la régularité de leurs aînés. Eddy Merekx, qui vient de suivre le Giro ne s'est pas privé de le faire remarquer. Il estime que les récents résul-tats confirment l'affaiblissement général des effectifs sans trouver d'explication satisfaisante à cette régression. - J. A.



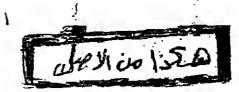
Aux nombreux défis actuels, les grandes entreprises tentent de répondre en épousant davantage les réalités: dans les usines où l'on peut améliorer la pro-ductivité, dans les unités commerciales où l'on trouve les voies de la compétitivité.

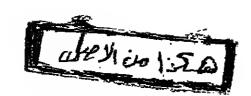
Cette souplesse est notre règle. Nous pouvons aller très loin dans l'adapta-

tion de nos produits, matériels et logiciels. Aux besoins particuliers, nous pouvons répondre à plusieurs options. Nous pou-vons suivre avec vous différentes orientations: applications, télécommunications, décentralisation. Nous avons toujours cru à la décentralisation.

Nixdorf Computer S.A. 7-13, boulevard de Courbevoie, 92200 Neuitly-s/Seine. Tél.: 747.12.70,

Nixdorf Computer Lyon S.A. 83-85, av. Félix-Faure, 69003 Lyon, Tél.: (7):860.00.91.





Le Monde

MEDECINE

Les cancers : le mal ne doit pas faire oublier les malades

Tous les spécialistes le disent aujourd'hui, et me certain nombre de faits expérimentaux l'ont démontré, les facteurs psychologiques jouent un rôle important dans le traitement des maindes atteints d'un cancer et ils penvent améliorer leurs chances de guérison. Si

N dépit des efforts d'informa-tion déployés tant par la grande presse que par les pu-blications spécialisées, en dépit aussi

des progrès thérapeutiques accom-plis, la maladie cancérouse est celle

que redoute le plus le public euro-péen, comme l'indiquent plusieurs

Si le terme « cancéreux » n'est

plus, comme au dix-huitième siècle, une injure « plus grave que gueuse ou putain », comme en témoignent

les registres de police de l'époque, la

esement mondia

innegen, Minuster Landing there we have the first of

the late to the second second

CYCLISME

REAPPARITION

DE PASCAL SIMON

ANT G. MCOTT SARRY TO

Service Construction of the service of the service

Cameren aureus au Tourg

Message a destroy free Long.

Se contract

Most le pas tend. Se ving act, l'intendate blev et lixte

Me Time test and a service of the se

Product or long. House,

white commences with make of

Arrest & remarks as there

BAC CA Secretary

s promise des services de la constante de la c

Bloket farmer

STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

The state of the same of the s

Sign pas grant at a city

s and there.

the then et a

National Control of the Control of t

suspension

les cancérologues européens réunis récem-ment à Paris sous la présidence du profes-seur P. Recht (C.E.E. Bruxelles) et sur l'initiative de la Ligue nationale contre le cancer, ont confirmé ces faits, les retards pris dans leur application pratique paraissent évidents, incompatibles avec une vie ordonnée

et tout particulièrement en France, où l'information des malades et de leors families, l'organisation des soins à domicile l'humanisation hospitalière et le traitement de la douleur laissent encore gravement à

le premier signe prècoce du cancer du larynx, curable, dans 90 % des cas, lorsqu'il est pris à ses débuts, ont rappelé Mª Lecocq et le docteur Traissac (Bordeaux), qui déplorent que l'information du public soit si déficiente à ce sujet. Les larger du le proper du l

absence de suivi à la fin de la cure, autant d'erreurs matérielles ou psy-chologiques auxquelles il faudrait remédier sous peine d'infliger à des patients déjà fort angoissés des souf-frances morales parfaitement évita-L'épreuve qu'inflige à un enfant le traitement contre la leucémie est plus lourde encore, et il paraîtrait in-

et sans rendez-vous ponctuels, igno-

rance des noms des personnels traitants « qui changent tout le temps »,

concevable qu'elle se déroule sans la présence de l'un des parents. Or il n'existe pas en France de prise en charge correcte pour ces situations, qui obligent des familles, déjà fort prouvées, à affronter d'insurmonta-De même, si l'ou en croit les témoignages belges, bollandais, allemands, danois et britanniques, le re-

tard pris en France pour l'organisation des soins à domicile est considérable. Or il s'agit d'un aspect essentiel pour le moral des pa-

Le système de l'hospitalisation à domicile français, avec les change-ments constants de personnels qu'il implique, ne peut être comparé à ce travail d'équipe qu'assume seul à Paris un groupe privé, dit Santé-Service (1), dont l'action se voit en-

complètement, plus en profondeur

son interrogation derrière laquelle poindront, peu à peu, ses vrais pro-bièrnes, se vraie inquiétude, son an-

Cette attitude ouverte conduira,

cela va de soi, à prendre en compte

langage non verbal moins explicits et

faut savoir que quelquefois ils peu-

qu'un moyen sauvage pour la méde-cin de se décharger d'une tâche res-

sentie comme trop difficile : « Vous

avez un cancer, et maintenant f...ez-mol la paix la Cette vérité peut venir

Mais, à l'inverse, tenter de ca-

moufler complètament la vérité,

maintenir, envers et contre toute expérience, le silence pour conserver

l'espoir, comme le préconsent cer

tains, paraît tout aussi faux puisque les malades, pour la plupart, connais-

faut la faire aussi, et encore plus pressant, auprès des familles, Et cha-

cun d'entre nous peut être, un jour, le proche d'un cancéreux. Or tous les

médecins ont reçu la visite, de préfé-

de la famille de leur malade venu de-mander (et les médecins sont peut-

être encore plus pressants que les autres) de tout faire pour que le pa-

tient ignore, jusqu'à son dernier souf-fle, la nom de se maladie. Et il n'est

pes rare d'entendre, après la mort, ce propos qui serait drôle s'il n'était si tragique : «On l c'est bien, au

On comprend volontiers que les proches sient une grande difficulté à

engager un dialogue de venté avec celui qui va mourir. Il faut là une dose

de préparation, de simplicité pro-fonde, qui ne vient pas toujours d'emblés. Mais au moins serait il

souhaitable pour le bien-être de celui

qui va peut-être mourir que na soit pas dressé autour de lui la mur d'iso-lement dont je parlais. Très souvent l'argument avancé est que le malade

ne supporterait pas la vérité, qu'il a'effondrerait, voire qu'il se suicide-

rait, L'expérience commune des mé-decins qui soignent des cancéreux

est pourtant que ceux-ci se suicident

Pas plus et paut-être moins que la

moins il est mort sans savoir !»

rence dans le secret; d'un me

Ce ptaidoyer pour le dialogue il

tendait tout autre chose.

sent leur vérité.

Dire la vérité brutale n'est parfois

vent tuer).

travée par une discrimination de l'industrie pharmaceutique, qui re-fuse de lui facturer les médicaments au coût réservé aux hôpitaux...

Ce retour du malade à son domi cile, même et surtout si son état le place au-delà des ressources thérapeutiques proprement dites, est grandement facilité par le fait que « nous avons acquis une complète maîtrise des phénomènes doulou-reux » (Professeur E. Wilkes, université de Sheffield, Grande-Bretagne). « La douleur, des cancéreux ne peut subsister qui lorsque le thérapeute est incompétent et qu'il emploie des moyens insuffisants ou inadéquats ».

Hélas! et en dépit de ces progrès et de ces exemples anglo-saxons, la douleur subsiste chez les cancéreux au point de devenir une véritable · maladie en elle-même » (ou aigopathie). Mais les cancérologues sont très peu « motivés » par le traitement de la douleur. Les résistances des soignants restent très fortes, qui tiennent à des préjugés tenaces et souvent inconscients où l'ou retrouve les idées de valorisation du storcisme, de rachat du péché originel ou du mérite qu'il y aurait à « endu

La souffrance

Or, souligne Mme Violon (Institut Bordet, Bruxelles), un cancéreux qui souffre est beaucoup plus perturbé émotionnellement qu'un autre repond moins bien à la thérapeutique et meurt plus vite que ceux qui recoivent des antalgiques et des calmants de façon adéquate.

· Même lorsque la lutte est per-due pour la maladie, il importe encore de lutter pour le malade », rap-pelle le professeur Léon Schwartzenberg, et de remédier aux symptômes douloureux ou pénibles qu'il peut éprouver.

Une récente enquête montre que moins brutal que les mots (dont il 80 % des cancéreux gravement atteints souhaitent mourir chez eux. alors que 80 % des familles interrogées jugent préférable qu'ils meu-rent à l'hôpital. Ce qui est en effet le cas, et s'explique à la fois, dit le spécialiste britannique, par l'angoisse des proches mal entourés et mal préparés et par l'insuffisance des sertotalement à contretemps chez un

vices d'assistance à domicile. Peut-être aussi par le peu d'intérêt qu'ont porté jusqu'à présent les médecins aux malades eux-mêmes, tout occupés qu'ils étaient à percer le mystère de la maladie...

Dr. E.-L.

(1) Tel : 778-16-08.

Le nouveau défi de la maladie du légionnaire

Décrite il y a quelques années comme une affection rare, une entité pathologique mystérieuse, la majadie du légionnaire est-elle en passe de se transformer en une maladie infectieuse banale ? Mérite-t-elle encore la forme de vedettariat dont elle a longtemps sait l'objet? De nouveaux progrès sont anjourd'hui réalisés qui devraient permettre un meilleur diagnostic de cette maladie et une détection de l'environnement des germes

En France, cependant, il demeure encore difficile, faute notamment d'une véritable coordination, de donner, à l'échelle nationale, une image exacte de l'épidémiologie de la maladie du légionnaire, et il est fort probable que de nombreux cas demegrent ignorés.

'EST surtout à partir de deux de légionelles présentes dans l'eau vagues épidémiologiques qui ont touché l'hôpital Bichat de Paris Ue Monde des 18 août 1981 et du 7 mai 1983) que la meladie du légionnaire a « officiellement » fan son apparition en France. Auparavant, ella était surtout perçue comma una

curiosité pathologique. En août 1976, una épidémia alors mystérieuse — est enregistrée enez certains participanta d'un congres de l'American Legion. On dénombre au total une trentaine de décès. En février 1977, un spécialiste du Center for Disease Control d'Atlanta identifie la germe responsabla. On la baptise « légionelle ». Quatre ans plus tard, une centaine de publications sont déjà consacrées à cette affection qui, du mêma coup, perd beaucoup de son mystère.

'On sait, aujourd'hui, qua la maladie du légionnaire est une maladia infectieuse due à une famille de bactéries (1) responsable d'atteintes des pournons (pneumopathies) ainsi qua bles à certains antibiotiques, les légionelles peuvent être mortelles, notamment lorsqu'elles proliferent chez des personnes âgées ou aux défenses immunitaires diminué

A posteriori, on est parvenu à démontrer que certains phénomènes épidémiques jusque-là hexpliqués étaient dus à ces germes. De plus, les données épidémiologiques établies en quelques années font état d'une très large dissemination des légionelles. O'autres études rétrospectives permettent de penser que ces germes sont en cause dans de nombreuses pneumopathies inexpliquées. Ces données et ces éclaircissements ne sont pas encore parvenus à don-ner à la maladie du légionnaira le pro-til des maladies infectieuses « classiques », dangereuses mais, somme toute, acceptées.

Ainsi, l'effet de surprise aidant, les épidémies de légionelloses prennent souvent une allura dramatique. Un fait d'autant plus étonnant qu'il est aujourd'hui établi que, contrairement

aux idées de départ, la contamination interhumaine n'existe pratiquement Comment expliquer une telle ma-loration du véritable poids da cetta maladie en termes de sante publi-que ? A l'absence da méthodes préventives vaccinales, il faut ajoutar un

fait régulièrement mis en évidence :

la contamination simultanée d'un

grand nombre de personnes à partir

des systèmes de climatisation d'hōpitaux ou d'hôtels. Une telle situation pose de difficiles questions d'ordre technique comme la démontrent les

épidemies da l'hôpital Bichat. En pratique, l'une des difficultés reste la diagnostic biologique. Un diagnostic indispansable, compta tenu du risque encouru par le malade at du caractère peu évocateur des symptômes qu'il présente (sembla-bles à une « grippe intestinela » avec fievre, maux da têta, douleurs abdominales, neusées, etc.). Les examens de laboratoire standards ne parmettent pas de conclure. On doit donc avoir recours à des examens plus sophistiqués. Il a'agit, en substance, de la mise en évidence, dans le sérum des malades ou dans des produits pathologiques prélevés sur eux (expectorations, liquide pleural, urine), d'anticorps « antilégionelles ». A ce stada, l'una des difficultés vient d'une certaina similitude de structure antra les légionalles at d'autres

micro-organismes. Une équipe française (2) pourrait, dens ce domaina, avoir realisé un premier progrès important en mettant au point un anticorps pur obtenu à partir de nouvelles techniques biologiques (anticorps monoclonal). Cette même équipe est aussi en train de mettre au point une technique de détection des légionelles sur des filtres da cellulose afin de dépister les bectéries de l'eau courante.

De tels tests, en plus de la meilleure fiabilité qu'on pourrait en espé-rer, auraient aur les techniques actuallas différents avantagas simplicità accrue, moindre coût et plus granda rapidité d'obtention des résultats. « Il va sans dire, explique le professeur Strosberg, que ces dif-férents tests ont attiré l'attention des industries... anglaises et améri-ceines, l'intérêt des sociétés françaises demeurant plus que limité. »

Une image parcellaire

Où en est-on actuallement an France ? Selon les renseignements qui viennent d'être foumia par la Centre national de référence des legionelloses du Laboratoire national de la santé (Lyon), sur plus de cinq mille échantillons sérologiques « il résulta qu'un grand nombre de cas de légionelloses ne sont que pré-somptifs ». Pour l'année 1982, les résultats cumulés da ca centra et de 17 laboratoires ne font état que de 193 cas de maladie du légionnaire (109 certains, 84 présumés). L'âge des malades a vané de daux à quatre-vingt-dix ans. Les hommes

ont été atteints deux fois plus sou-

vent que les femmes at la mortalité a

étà de 12.1 %. Il ne a'agh pourtant là que d'une imaga très parcellaire en dépit da la collaboration croissante établia entre la Centra national et différents hôpitaux universitaires at non universitaires. « Les choses sont ainsi faites en France, explique le professeur Jean Fleurette, directeur du centre, que certains grands laboratoires parisiens refusent de collaborer avec nous. On dit souvent qu'il n'y a pas d'épidémiologie dans notre pays. En l'occurrence, les gens existent, mais pas la coopération indispansabla pour que tout la monde bénéficie de l'ensemble des acquis. »

Il resta pourtant un gros effort à fournir pour que les légionelles livrant l'ensembla de leurs secrets. Une estimation américaine, publiée en 1980 par la Journal de l'association médi-cale américaine (JAMA), chiffran à plus da 70 000 le nombre annue des déces consécutifs à la maladie du légionnaire aux Etats-Unis. Une près de 10 % le nombre de pneumopathies de cause inconnue dues, en fait, aux légionelles. Six ans après leur découverta, ces germes conti-nuent donc da défier les épidémiolo-

JEAN-YVES NAU.

(1) On connaît sujourd'hui seize types différents de légionelles. (2) L'équipe est dirigée par le pro-esseur A. Donny Strosberg. Elle groupe des chercheurs du laboratoire d'immunologie molèculaire (Institut Jacques-Monnod) C.N.R.S., université Paris-VII et du service d'écologie bacterienne (Institut Pasteur de Paris). Ce travail fait l'objet d'une publication dans le Journal of clinical microbiology:

notion de honte qui l'entoure est tou-jours aussi forte, en partie, a sonli-gné M^{ss.} N. de Luca-Turpain (socio-logue, Lille), parce qu'elle s'attaque « à des parties du corps dont l'existence n'est admise qu'avec gêne, comme le rectum, la prostate, la vessie, l'utérus, les ovaires ou les

Le mythe du cancer qui ronge, détruit et tue est toujours aassi vivant, et un fort sentiment de culpabilisa-tion s'ajoute à l'idée de ce mal qui implique, dans l'esprit de beaucoup, une mort lente et dégradante.

On ne peut s'étonner, dans ces conditions, que l'un des cancers les plus fréquents chez l'homme soit diagnostiqué en général beaucoup trop tardivement, car les patients n'osent pas consulter le médecin. Un enrouement persistant est pourtant

formations sur le cancer du laryux sont presque confidentielles et rarisdoxe qu'un cancer de diagnostic fa-elle, guérissant dans des proportions meilleures que les autres, n'est traité que trop tard par peur ou par ignorance, devenant ainsi meurtrier »

La cure à domicile

D'une manière générale, les malentendus ou les erreurs psychologiques persistent d'ailleurs une fois le diagnostie posé. Une enquête conduite par une équipe de l'Institut Gustave-Roussy (M. Pierre Francois) a montré que, si les malades acceptent mieux, a priori, l'idée d'un traitement radiothérapique moins redouté que la chirurgie, ils supportent mai cette radiothérapie une fois qu'elle s'est engagée, et cela pour des motifs psychologiques ou pratiques profondément perturba-

Insuffisance d'informations précises, horaires des cures de rayons

Quelle vérité ? ponse. Parce que cetta nouvelle question (c'est une pratique bien connua en psychologie) va conduire le malade à exprimer mieux, plus

U récent congrès de la Ligue française contre le cancer consacré aux cancers, avant, pendant et après, plusieurs thèmes du vécu des cancéreux ont été dis-cutés et, pour certains, de manière très fructueuse. Cependant, le pro-blème de la vérité de l'information aux malades m'a paru escamoté. Pour la plupart des intervenents, le débat sur ce sujet se teneit à une vi-sion très simpliste, sommaire, qui pourrait se résumer ainsi : les médecins, les soignants connaissent le diagnostic, détiennent la vérité sur le malade. Lui, par contre, n'en sait rien, mais dans certains cas, au moins, cherche à la connaître. Cer-tains pensent alors qu'il y aurait intérêt à la tire ; d'autres, au contraire, qu'il ne le faut à aucun prix sous peine de porter atteinte au moral du

e l'excér du contact avec les cancéreux est pourtant tout autre. La diffusion de l'information et la qualité de cette information, les campagnes comme celles de la Ligue contre le cancer, le niveeu moyen de culture du public, ces éléments sont tels, aujourd'hui, qu'un nombre de plus en plus grand de patients sont en mesure de tirer la conséquence des symptômes qu'ils découvrent et pour lesquels ils sont conduits à consulter.

Quant à ces symptômes se joignent les investigations devenues habituelles et que connaît le public : (biopsies, andoscoples, investigations par acamar, par radio-isotopes), la diagnostic pour le patient n'est pas encore une cartitude mais certainement déjà une interrocation. Vient ensuite le temps du traitement et l'interrogation se fait encore plus pressente. Comment penser qu'une jeune fernine qu'on ensure d'un sein, que l'on soumet ensuite à une chimiothérapie qui la rend complètement glabre, puisse croire que cette « artillerie lourde » soit simplement justifiée par un petit kyste sans importance?

D'ailleurs les enquêtes auprès des malades le prouvent : un nombre im-portant d'antre eux (entre 70 % et 85 % suivent les enquêtes) sont au courant du diagnostic, savent qu'ils ont un cancer. Cartains l'ont appris de leur médecin, d'autres l'ont déduit des thérapeutiques qu'ils subis-saient; quand ce n'est pas, comme pour l'un de mes malades, dans le re-gard d'une infirmière.

Alors faut-il dire la vérité ? La ré-ponse est simple : « La question est vide de sens puisque les malades sont délà au courant. 3

sont déja au courant. »
L'erreur, chez les soignents, vient
sans doute de ce qu'ils ont tendence
à croire que la vérité que possède, ou
voudrait possèder, le malade est le
même que celle qu'ils dérierment
eut-mêmes : e'est-à-dire un diagnostic anatomo-pathologique avec précisions sur l'extension du processus et statistique sur les chances de guérison. Non, ce que le malade, le plus souvent, souhaite, me semble-t-il, c'est qu'il soit répondu à l'angoisse que suscite sa maladie, dont il soupconne bien qu'elle est grave et peut-être mortelle : vais je souffrir, vais je être défiguré par la maladie ellemême ou le traitement, verrai-je encore le soleil se coucher par un beeu soir d'été, pourrai-je assister au ma-riage de ma petite-fille, etc. ? Toutes

par le docteur MAURICE ABIVEN (*)

questions auxquelles, bien entendu, les soignants ne peuvent avoir que des réponses approximatives.

dans la majorité des cas, le patient souhaité la vérité médicale. Il semble, au contraire, que bien souvent le ma-lade se formule sa vérité à lui, faite d'une bonne part de certitude et d'une petite zone de doute. Cette manière de vérité lui permet alors de vivre, de temps à autre, dans la zone de cartinude, mais aussi, quand il en a besoin, de se réfugier dans la zone de doute : si l'on peut, de temps à autre, regarder la mort en face, il semble bien que la confrontation permanente et pendent une longua pé-node (les prolongations de vie grâce quefois longues) soit difficile et sans doute peu souhaitable.

Le refus du dialogue

Encore une fois, la vraie requête du malade cancéreux n'est pas, à mon sens, une vérité qu'il arrive toujours à trouver s'il veut la connaître, mais une aida pour supporter la somme d'angoisses que s'ascita sa maladie. Plus que d'information verricale dispensée par les « docteurs », le cancéreux paraît avoir besoin de possibilité de dialogue. Et la refus de dire la vérité est essentiellement un refus da dialogua avec comme conséquence une sorte d'enfermement du malade dans son isolement At SAS QUASTIONS. ..

On en arrive, alors, à cette situation paradoxale, mais combien fra-quente; d'un patient qui sent ses forces décliner, ses possibilités de via de plus en plus limitées, qui a inter-roge sur les tirrites de son avenir. souvent sur les questions fondamen-tales de la vie et qui ne paut en parler à personne : ses proches se dérobent (c'est souvent eux qui ont demandé le secret). Ses soignants répondent par des pirouettes qui se veulent op-timistes alors que ses perceptions à his sont tout autres.

Dans le moment le plus tragique de se vie, le malade se trouve devent un mur de silence, livré à lui saul et à ses peurs. Il y aurait beaucoup à dire sur cette solitude trop souvent orga-nisée autour du lit des malades graves : j'ai connu des femmes qui nt au pied du fit de leur mari pour qu'il ne puisse parler librement à son médecin, des enfants qui refunt que leurs parents aient entre eux une conversation libératrics. Le tabou de la mort, dans notre société. conduit de bonne foi à des attitudes

Il n'est pas du tout question ici da plaidar pour l' « informationmitraillette », qui distribuerait les verdicts sans nuance et sans tenir aucun compte du point où en est la malade dans son cheminement à lui. vers sa vérité à lui, mais plutôt de proposer pour les soignants une attitude ouverte qui sache écouter les demandes du patient, là où il est, là où il en est ; cela condura souvent à répondre à une question par une autre question plutot que par une ré-(*) Médecia de l'Hôpital internatio-

moyenne de la population. Non, cet argument est un faux argument. Ce nt les vivants qui ne peuvent, qui ne veulent pas, regarder la mort. Il s'agit là, chez nous, d'un pro-

bième culturel. Il serait souhaitable qu'il évolue. Puisque l'information a progressivement conduit les malades à plus de connaissance de leur état, puisque la médecine, dans bien des cas, les a conduits à vivre plus longtemps face à leur diagnostic et aux angoisses qu'il soulève, il faut que notra société en tire les conséquences, accepte de les prendre en charge dans cetta traversée aride, qu'elle accepts aussi de regarder la gravité d'une maladie et peut-être la mort, en face. ·

PIERRE BOURGET/ Dr CLAUDE-B. BLOUIN

HISTOIRE de la MEDECINE **DEPUIS 1940**

PLUS DE PROGRÈS EN 40 ANS QU'EN 40 SIÈCLES

> Préface de JEAN BERNARD de l'Academie française

Juste avant la Seconde Guerre mondiale commence la véritable révolution therapeutique, celle que raconte ce livre, de la découverte des antibiotiques à la greffe cardiaque, étapes passionnantes de progres incessants.

Aujourd'hui, les auteurs posent la question : compte tenu des bouleversements qu'elle a apporte aux hommes, que sera la medecine de demain ? 🤫

PRESSES DE LA CITE

Qualité de la vie et comportement alimentaire

Les vingt-quatriemes Journées nationales de diététique qui ont eu lieu récemment à Marseille sous la présidence du professeur Jean Vague étaient placées sous le signe de la qualité de la vie. Tous les thèmes traités y ont fait référence,

qu'il s'agisse de la prévention nutritionnelle, du comportement alimentaire ou de l'évolution de l'alimentation. C'est dire que le phènomène récent de restauration rapide y a tenu sa place. Si ce dernier a pu se développer aussi spectaculairement en France, pays d'ancienne tradition gastronomique, c'est parce que les mentalités changent et que l'acte de se nourrir relève de mécanismes psychophysiologiques qui peuvent modifier profondément le comportement.

Pourquoi mange-t-on ce que l'on mange ?

ES mécanismes du comporte-ment alimentaire ont été longuement étudiés par le professeur B. Guy-Grand, présent à Marseille. Pourquoi mange-t-on ce que l'on mange? Sujet complexe, délicat à schématiser, dans la mesure où notre comportement devant la nourriture obeit à une triple sinalité : énergétique (hiologique), hédonique (plaisir affectif ou émotionnel) et symbolique (résultat d'une influence socioculturelle). Aucune des limites entre ces trois domaines n'est précise. Chacune est influencée par l'environnement social et économique. Elle subit l'influence des variables person-nelles que sont la faim, l'appétit et la satiété. Si la faim est un besoio non spécifique de nourriture, l'appétit l'associe à un plaisir lié à la préférence pour un mets ou pour un autre. Quant à la satiété, sa notion est encore plus floue dans la mesure où elle varie d'un iodividu à l'autre et où l'homme est le seul animal qui ne se nourrisse pas seulement pour des raisons métaboliques.

Le poids des mauvaises habitudes

Les facieurs psychosensoriels (gout, odeur, couleur, texture des aliments, que l'on appelle leur pala-tabilité) oot un rôle prépondérant dans les choix. Ils entraînent même des réactions physiologiques, puis-que des expériences ont prouvé que. tel le chien de Pavlov, l'homme peut connaître un déclenchement hormonal spontané (insuline) devant un mets dont la palatabilité est particulièrement évidente. La valeur affective de certains alimeots est souveor le résultat d'un acquis culturel (habitudes prises dans l'enfaoce), c'est dans cette mesure que s'établissent parfois des conditionnements errones du point de vue énergétique doot il est ensuite très difficile de se débarrasser.

On l'a vu avec les résultats communiqués à Marseille par M™ S. Arthaud-Wild, diététicienne, qui a organisé une expérience desti-née à changer les habitudes américaines en matière d'alimentation dans le hut de lutter contre les décès dus aux affections vasculaires (54 % des décès aux États-Unis) consé tives à des surcharges en cholestérol.

On a proposé, en 1978, à deux cent trente-trois mille familles de participer à une expérience d'une durée de cinq ans et qui consistait à choisir une autre alimentation com portant moins de viande, d'œufs, de lait, de glace, de fromages gras, d'huile et de sel et plus de légumes secs, de fruits, de légumes frais, de poisson. Tous les volonzaires oot été suivis et régulièrement examines. Mulgré les moyens mis en œuvre les résultats demeurent modestes. Les habitudes alimentaires ont modérément chaogé et, si le taux de cholestérol des paticots a légérement

baissé, on ne peut pas publier uo hulletio probant de victoire.

Les mauvaises habitudes alimentaires sont difficiles à extirper. Or certaines ont des conséquences directes sur les affections des artères coronaires, comme l'a montré le professeur S. Renaud en rapportant les résultats d'une enquête sur des agriculteurs français représentant une population homogène. Les graisses salurées affectent les fonctions des plaquettes sanguines responsables de la coagulation. La comparaison établie entre des agriculteurs du Var et de la Moselle montre que la différence d'alimentation induit une différence de 15% dans les fonctions plaquettaires alors que le taux de cholesterol est voisin. Après modification des hahitudes alimentaires de cinquante familles de Moselle, les niveaux de coagulation sont comparables avec ceux des familles du

Restauration rapide et gastronomie

On assiste cependant à l'appari-tion de nouvelles babitudes alimentaires qui se développent avec rapidité, quitte à modifier une des qualités de la vie ancestrale des Français qui passe traditionnelle-ment par la table. On s'attendait uo peu, de la part des outritionnistes réunis à Marseille, à l'excommunication du phénomene de restauration rapide (ses aspects nutritionnel familial, économique et psychoso-cial) qui a fait l'objet d'une table ronde. Rien de tel ne s'est produit, mais des réserves ont été formulées notamment par deux diététiciennes.

Le phénomène preud de l'ampleur. D'abord timide en 1972, il a pris son essor depuis 1976 où quinze unités de restauration rapide étaient dénombrées co France. Elles sont devenues quarante-trois en 1979 et cent quatre-vingt une en 1980. Elles scront mille dans moins de dix ans. Soixante pour cent de leur clientèle a entre seize et vingt

Quelle attitude preodre, s'interroge M. H. Fraysse, gestionnaire de restaurants de collectivités? Il pense que résister au phénomène constituerait un combat d'arrière-garde. Pour être importé, ce mode de restauration ne correspond pas moins à un bouleversement des mentalités françaises. Son aspect économique o'est pas négligeable. Dans cette restauration sans surprise, le client sait à quoi s'attendre et cela semble le rassurer. Il connaît la qualité des mets et la constance des prix. Il apprécie la rapidité, la proprete et a confiance dans l'hygiène de l'établissement - Ce n'est pas une vague passagère, affirme M. Fraysse. Le - fast food - ne s'appose pas à la gastronomie, c'est autre chose.

Les diététiciennes se sont peo-chèes sur ce qu'il y a dans l'assiette (si l'on peut dire) des « l'ast food ». Elles ont établi la valeur nutritionnelle des menus types. Les résultats rapportés montrent une grande hêtérogénéité des produits dans leur apport calorique. L'analyse des lipides révèle eo général une grande nichesse en acides gras saturés due

aux huiles de friture. Seulement cinq produits sur les quatorze étu-diés ne dépassaient pas les apports lipidiques recommandés. • Ces produits ne sont ni mieux ni pires que les troditionnels sandwiches affirme M= Dral . Il est Important que les diététiciens ne réprouven pas ce mode de restauration dans la mesure où l'évolution est irréversible. Leur rôle sera de dénoncer les

eventuelles hérésies. Pour M= J. Absolone, diététicienne de Bruxelles, la comparaison d'un menu type « l'ast food » avec un repas familial montre que le pre-mier ne représente que 22 % dn hilan énergétique total d'une jour-née. Cela signifie que la restauration rapide ne peut constituer qu'uon alimeotation d'appoint. Elle ne pré-seote aucuo déséquilibre grave mais elle révèle des apports insuffisants de l'ordre de un tiers on de uo quart en moins de ce qui serait nécessaire en fer et en magnésium - mais, sou-ligne cette diététicienne, ce qui fait la qualité du • fast food • c'est sa haute sécurité bactérialogique, la propreté et l'hygiène ambiantes «.

Actuellement le Français - deux fois moins de pain qu'il y E OWNTANCE BUS.

- deux fois moins de pomme de terre ou'il y a cinquante aus - deux fois pion de visude qu'il v deux fois plus de fremuge

Les changements alimentaires survenus depais le début du siècle sont plus importants que ceux qui s'étalent déroniés durant tous les

siècles précidents.

Il était intéressant d'avoir l'avis d'un médecin nutritionniste. C'est le professeur Jean-Louis Sanmarco qui l'a donné. . Le succès de la formule, explique-t-il, c'est la liberté qu'elle procure. On mange à l'heure choisle des mets choisis sans restriction. Mais pour le nutritionniste, cette liberté débouche sur l'anarchie. Si lo propreté, lo modestie des tarifs, la qualité bactérialogique sont d'incontestables otauts sur le plan purcment diététique, la fast moins deux années de fonction-nement des observatoires, soit en liberté débouche sur l'anarchie. Si food . peut devenir dongereux puisqu'il permet de manger sans horaire. San plus grave défaut est d'abolir le plaisir de manger. Je n'oi personnellement gardé aucun souvenir de goût dans mes expériences », n expliqué le professeur Sanmarco.

« Plus dangereux encore est le fait que, même accompagné, on est toujours isolé. La convivialité disparaît. En sauffre-t-on? Il est peut-ètre trop tôt pour le dire, mais la manière de manger traduit une manière de vivre; le « fast food » favorise la dégradation des relations humaines. . Ce que le professeur Lestrade (pédiatre) résume ainsi: . En se nourrissant. l'homme n'assouvit pas seulement un besoin calorique, il cherche à satisfaire aussi son besoin de chaleur

JEAN CONTRUCCI.

Les observatoires régionaux de la santé s'interrogent sur leur avenir

Le premier colloque des observatoires régionaux de la santé (ORS) s'est rémi dernièrement à l'abbaye des Prémontrés à Pont-à-Moussou. Si ces structures sont encore peu commes puisque la plupart d'entre elles ont moins d'un an d'existence et que d'autres sont tont juste en cours de out mones u un au existence et que u março sont tout part en cours de création, elles sont appelées à devenir, par la force des choses, un des éléments-clés de la régionalisation médicale.

LORS que chaque région s'apprête désormais à prendre ses propres décisions en matière de santé et de prévention, les connaissances de l'état sanitaire de la population locale restent encore hien souvent du domaine de l'approximation. « Nous avons bien sur de l'information, mais c'est une information nationale qui est régionalisée. Les chiffres partent de pro-vince. Une analyse globale est faite à Paris, qui dégage alors une synthèse et des moyennes nationales avant de renvoyer le tout, quelques mois plus tard, dans les régions. Outre le retard, les chiffres sont rerement fiables du fait des particularismes locaux (climas, conditions de travail, habitudes alimentaires). Il fallait donc, dans l'optique d'une politique de samé régionale, que les décideurs aient des outils d'aide à la décisian adaptés » résume M. Yvon Schleret, secrétaire géné-ral de l'observatoire régional de la santi et des affaires sociales de Lor-raine (ORSAS), la première struc-ture du genre mise en place dès 1978 avant même la généralisation du concept de régionalisation.

Par la suite, en 1981, M. Guy-Pierre Cabanel, alors député de l'Isère (app. U.D.F.), demandait, dans un rapport, la création d'obser-vatoires décentralisés comparables à ceux des États-Unis on de Grande Bretagne Le principe fut repris par M. Edmond Hervé des son arrivée au ministère de la saoté. An-jourd'hui, onze observatoires existent, ct, d'ici à la fin de l'année, toutes les régions en seront dotées.

Éviter les « cimetières régionaux de données » M= le docteur Varet, de la direc-

tion générale de la santé, représen-tant le ministère, a souligné le caractère original de l'expérience : L'administration n'a pas mis en place de texte visant à déterminer les structures des observatoires regionaux. Nous avons surtout défini les missions en laissant le libre choix à chaque structure de s'orga-niser pour faire ses preuves. Bien sur, il est souhaitable que se dégagent un langage commun ainsi que des protocoles d'enquête identiques 1984-1985. -

Dans les missions dévolues aux ORS, la priorité revient à l'inven-taire et à l'exploitation des données régionales existantes. « Des chiffres dorment trop souvent dans des ti-roirs de l'administration, Il s'agit d'utiliser au mieux ces e gisements - régionaux d'information médicale inexploités et de faire disparaître ces cimetières de données «, commente le professeur Jean Martin de la faculté de médecine de Nancy, vice-président de l'observa-toire de Lorraine.

Les partenaires privilégiés dans la quête à l'information sont, co pro-mier lieu, les caisses régionales d'assurance-maladie, les caisses régionales mutuelles, les organismes scientifiques et les partenaires so-

Néanmoins, et comme c'est souvent le cas, l'outil reste dépendant de son financement. En 1982, pour leur démarrage, les ORS ont bénéfi-

cié de l'aide efficace du ministère. Toutefois, il semble peu probable que l'État s'engage à financer, chaque année, la totalité des frais de fonctionnement des ORS. Selon leurs activités, ceux-ci pourront néanmoins dégager des relations néanmoins dégager des relations contractuelles avec l'État. Pour pé-renniser son action, chaque observatoire devra donc faire ses prenves, ce qui n'a pas manque d'engendrer l'in-quiétude parmi certains responsables de ces organismes naistants. La possibilité d'obtenir des ressources par les départements et la région reste bien sûr une solution, d'autant que l'ORS se présente actuellement comme un outil d'aide à la décision

JEAN-LOUIS BÉMER.

L'exemple lorrain

l'excaption da l'Ilede-France, qui crés, dès 1974, un observatoire régional de la santé (ORS) sous forme d'un département technique autonome de l'institut d'urbanisme et d'amenagemen de la région, la Lorraine reste actuellement le meilleur exemple de fonctionnement d'un ORS. L'ORSAS de Lorraine a déjà fait paraître sous forme d'une lettre mensuelle de plusieurs pages, depuis six mois, plusieurs synthèses régionales très précis comme les « Constatations épidémiologiques de la drogue en Lorraine », les e Approches épidémiologiques des cancers en Lorraine » ou e La santé des groupes sociaux défavorisés en

· Une étude est actuellement en cours sur « Le chômage, la cessation d'activité anticipée et ses pathologies dans le bassin sidérurgique lorrain ». En outre, l'ORSAS a déjà réalisé, des 1980, son Annuaire des statistiques régionales de la santé et des affaires sociales, un document dont la conception reste un des objectifs prioritaires de la plupart des observatoires régioartin in the

::53

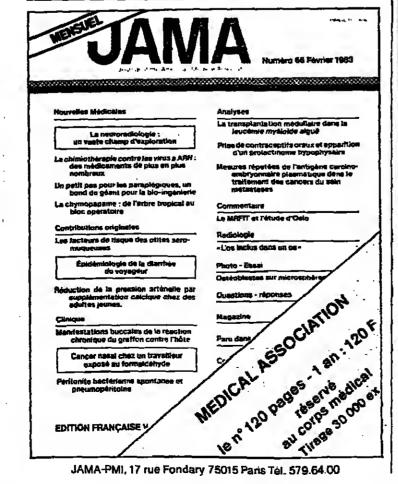
pages est desormais réactualisé partie par partie cheque année et se divise globalement en quatre grands chepitres : la situation santaire et sociale de la population lorraine (structure par âge, revenus, criminalité. causes médicales probables des décés) : les agents et les moyens du secteur sanitaire (personnels, étaments et leur spécialisa tion) : las systèmas d'aida sociale at les établissements sociale at montants das dépenses et enfin la Sécurité sociala (pour chaque régime. des dépenses). Une série de documents qui n'existaient bien sur pas auparavant, bien qu'ils apparaissent désormais comme indispensables à chaque région.

J.-L. B.

Diagnostic par l'image

Radiagraphies, échagraphies, scanographies, thermographies... autant d'images affertes au mèdecin paur pratèger vatre santé. C'est grâce à un dialague permanent entre les mèdeans et Kodak-Pathé que des progrès sant effectués constamment dans le damaine du diagnastic par l'image.

Chaque année, Kodak-Pathè, seul fabricant français de films à usage diagnastique, accarde des baurses de recherches à neuf jeunes médecins sélectionnés par la Société Française de Radialagie.





de la consultation 832 pages · 13,5 x 21,5

Prix de lancement: 300 F MEDS 8 av. Daniel Lesueur 75007 Paris - Tel : 273.29.90

LIBRAIRIE . THOMAS - SCHELER BERNARD CLAVREUIL Expert LIVRES ANCIENS

DE MEDECINE

A l'occasion du CONGRÈS INTERNATIONAL D'OPHTALMOLOGIE à Paris catalogue spécialisé

> 19, rue de Tournon, PARIS (6º) 326-97-69

(Publicité) LE COMITÉ FRANÇAIS D'ÉDUCATION POUR LA SANTÉ PRÉSENTE LES MONOGRAPHIES EUROPEENNES DE RECHERCHE **EN ÉDUCATION POUR LA SANTE**

Publication semestrielle, réalisée dans le cadre du Bureau Européen de l'Union Internationale d'Education pour la Santé, avec la collaboration du Bureau Régional pour l'Europe de l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS).

Santé (OMS). Les monographies européennes de re-cherche en éducation pour la santé se pro-posent de répondre à quelques-uns des be-soins élémentaires qu'éprouvent la plupart des personnes concernées par l'éducation pour la santé, en tant que praticione, eneei-gnants ou chercheurs. Le Comité Français d'Education pour la

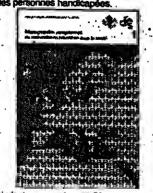
Santé conscient de cette préoccupation méthodologique s'est associé à l'initiative tancée par le Comité Ecosasis d'Education pour la Santé avec le concours de l'OMS, pour mettre à le disposition du public français les apports de nombreux travaux et comptes rendus d'expériences entrepris en Europe.

curope. Ces monographies sont éditées en Fran-çais par le Comité Français d'Education pour la Santé, en anglais par le Comité Ecossais d'Education pour la Santé, en ai-lemand par le Centre Allemand d'Education pour la Santé. NUMEROS DISPONIBLES

Nº 1 — La politique de recherche du Comité Ecossais d'Education pour la Santé. Application de l'anelyse de contenu aux mes-sages d'éducation pour la Senté. Education

pour la Santé et prévention des malades coronariennes (Evaluation du projet Salford 1970-1973). 1970-1973).

N° 4—Politique d'étude et de recherche du Comité Français d'Education pour la Santé. La diffusion du tabagisme chez les jeunes. Attitudes des gros turneurs. Attitudes des médecins généralistes et enseignants. L'éducation pour la santé et l'intertion sociale des personnes handicapées.



ut numéro : 70 Fà commu Comité Français d'Education 9, rue Newton 75116 - PARIS

Le Monde

RÉALISE CHAQUE SEMAINE UNE SELECTION HEBDOMADAIRE spécialement destinée à ses lecteurs résidant à l'étranger

Exemplaire spécimen sur demande

(Publicité) **ÉCOLE DE NAVIGATION DE PLAISANCE** Vital-Bouhot, ile de la Jatre, 92, Nesil Téléphone : 747-61-35 Alain GOUTHIER Centre official d'extimen - Marine marchande TOUS PERMIS MER (A, B, C) ET RIVIÈRE

Le Monde 5, rue des Italiens 75427 PARIS CEDEX 09 C.C.P. Paris 4207-23

ABONNEMENTS 3 mois 6 mois 9 mois 12 mois FRANCE 341 F 554 F 767 F 986 F

TOUS PAYS ÉTRANGERS PAR VOIE NORMALE 601 F 1 074 F 1 547 F 2 020 F ETRANGER (per messageries)

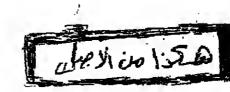
L - BELGIQUE-LUXEMBOURG 9AYS-BAS 381 F 634 F 887 F 1 140 F

IL - SUISSE, TUNISIE 454 F 779 F 1 105 F 1 430 F Tarif sur des Les abonnés qui paient per chèque postal (trois volets) voudront bien joindre ce chèque à leur demande.

Changements d'adresse définitifs or rovisoires (deux semaines ou plus) provisoires (deux semaines ou plus); sos abonnés sont invités à formuler leur demande une semaine au moins gyant leur dénart.

Joindre la dernière bande d'enve Venitiez avoir l'oblig

oliger tour les nouis propres-mitales d'imprimerie.



raceaux de la santé

Segmenter a Poutant of Sarce des church Mile par in force des charge &

Secretary of the second of the

Action to the second se

many deceased only the second of the second

Control of Control

Mice de sea and a sea and a sea

Service of the party of the par

the feet of the feet of the

CASTACHES TO WAS COME TO BE

JEAN LOURS BEIN

L'exemple

Table States

State of the second

A PARTIE OF THE PARTIES OF THE PARTI

Carlo Shirt hand to be the total

LOSSE & THE PARK

The second of the second of

Company and 12 to 12 to

Stated Topics 2 In the State

Sparrage Co. No. 1. Sparrage

Company of the Assessment

A CONTRACTOR OF THE STREET

Service A service And Service

States the

THE TWO IS NOT THE TOTAL PROPERTY.

- 連続回路 は あいせい

CONSA'S A P. C. CO.

THE SER AS AS AS AS

district the Party of the State of

See of the contract of the contract of

properties and the same

Emiles les services. DERNING PT ...

CONTRACTOR OF THE PARTY AND

CONTRACT AND ASSESSMENT OF CALL

Water designation of the Control

STREET, STREET STREET, STREET,

THE THE TANK

eragement of the state of

SCHEDE BAYEATON DE RUST

M M Walter & S 1 m Et

Alein GOUTHE

Claring afficies I same to see and

TELE PERSONS MER 1 6 2 17 105

Le Monde

E.C. P. Para den ...

本語がくさいけんだい

THE F SEAL THE MET THE REAL PROPERTY NAMED PAR SHEET TOPE

医性乳头外 拉克 gar ain arrend

The state of the s

Car . 250 -CARGO 45

Chan Kathan ... TOTAL S. ... Windship of care and

202 CA 4

Application of the same of the

A THE SHAPE OF

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

lorrain

since from single

sur leur avenir

CAR des l'indentie

Autric at Swe FEine ... See land

Maria explosions de L

«HIPPOCRATE ET LES-TECHNOCRATES»

Le vertige des coûts

E système de santé français n'est pas en mesure de ré- pondre aux contraintes économiques nées de la fin des années 70 : élaboré par phases successives, privé des fondements théoriques năcessaires à un schema rationnel, il est aujourd'hui confronté à l'absolue nécessité du changement. Comment peut-il s'y préparer ? Telles sont, brièvement ees, la thèse et l'interrogation qu'expriment, dans un vigoureux et original ouvrage, intitulé Hippocrate et les technocrates (1), une économiste, Mª Béstrice Majnoni d'Intignano (2), et un chirurgien, le docteur Jean-Claude Ste-phan (3).

Pour la première fois, lit-on dès le début du livre, les Français se demandent si leur système de santé n'est pas menacé à la fois par son manque de cohérence interne et par les exigences nouvelles de l'économie. Les modèles étrangers, qu'analysent les deux auteurs, n'offrent guère d'exemples convaincants, et déconcertent les observateurs par leurs résultats : les systèmes très centralisés (Grande-Bretagne, pays de l'Est) trent, pour les uns, de bons résultats en termes de sente publique (Grande-Bretagne), pour les autres, une dégradation considérable de l'état de santé de la population (U.R.S.S.). v La nationalisation des systèmes sanitaires et le rationnement des dépenses ne conduisent donc pas toujours au même résul-

De leur côté, les structures d'inspiration ultralibérale, telles que celles des États-Unis par exemple, ne semblent guère, etles non plus; convaincentes aux auteurs, puisque s'y rencontre « un niveau maidmum d'inégalité » tout. dans l'efficacité des performances

Le système français, qui absorbe quelque 8 % du produit intérieur brut (États-Unis : 9,8 %, Allemagne fédérale : 9,4 %, Suède : 9.2 %, Italie : 6.4 %, Grande-Bretagne : 5,9 %), se situe dens le moyenne des pays industrialisés en termes de volume de l'effort financier. Il est à la fois, estiment les deux auteurs, performant et capable de maintenir des libertés essentielles (de choix, d'installation, de prescription) mais totalement inadapté, du fait de ses contradictions internes, aux défis économiques de

En effet, les pouvoirs publics assurent aujourd'hui un contrôle très centralisé de l'offre : maîtrise progressive de la démographie médicale, mise en place de la carte sanitaire (qui interdit désormais les installations anarchiques d'établissements et d'équipements), droit de regard sur le fonctionnement de la Sécurité sociale. Surtout, depuis 1979, la gouvernement a décide d'aligner les dépenses hospitalières sur l'évolution du produit intérieur brut, ce qui constitue une rupture radicale avec l'évolution antérieure et fice les situations à un moment (pléthore pour les uns, pénurie pour

Le gouvernement actuel a repris l'objectif de « budget globel », (pour 1984), alors que ni les praticiens ni les destionnaires n'ont appris à l'utiliser, conservant les réflexes du « remplissage » des lits et de la médecine « à l'acte ». La situation, écrivent les deux auteurs, « est le pire qui puisse être : [inflationnistes] subsistent dans tion nouveau n'a été mis en

La médecine liberale, pour sa part, resta largement gouvernée par la demande, très décentralisée, des malades (en visites, en consultations), et les praticiens demeurent fort libres, malgre certaines tentatives de contrôle, du volume de leur activité.

La dynamique des dépenses

Les deux auteurs ne regrettent pas le maintien d'une telle liberté, bien au contraire. Ils soulignent ce-pendant le degré d'incohérence interne auquel en est arrivé notre système, qui n'a pas su trancher -sinon dans les discours - entre une logique comptable et centralisatrice et l'analyse des besoins réels. D'une manière générale, écrivent-is. « il semble que l'absence de philosophie unitaire ou de débat politique sur le rôle des institutions sociales ait fait triompher la logique des coûts », les organismes distributeurs demourant de droit privé alors que la dynamique est étatique. Le système de santé, qui occupe en France plus de 1,2 million de personnes au total, soit 6 % de la population activa, ne peut plus se satisfaire de telles ambiguités. Son financement « assis sur la masse salariale, donc l'activité économique, n'est pas cohérent avec la dynamique des dépenses », qui augmentent de loin plus vite (+ 20 % l'an environ) que

les ressources de la nation. Aussi les auteurs ont-ils imaginé deux schemas qui pourraient restituer à ce système la cohérence qui

 Soit un « système national de santé décentralisé », dont le financement serait assuré par l'impôt. L'accès aux soins y serait gratuit pour tous, les établissements seraient tous intégrés à un service public, l'unité sanitaire de base serait la région. Des corps uniques de médecins, d'administrateurs, de

hospitalier et ambulatoire seraient

Soit un « système pluraliste incitatif » où chacun s'acquitterait d'une cotisation minimale et paierait un surplus pour les protections supplémentaires qu'il souhaiterait. Les établissements de soins, les cabinets libéraux, les centres de santé négocieraient directement les conditions de leur rémunération avec les caisses de Sécurité so-

tres de santé imégrés » seraient le siège de rééquilibrages et d'expécas aussi, le pouvoir central comme les professionnels de la santé perdraient beaucoup de leur pouvoir. L'évalustion des résultats s'imposerait comme une nécessité.

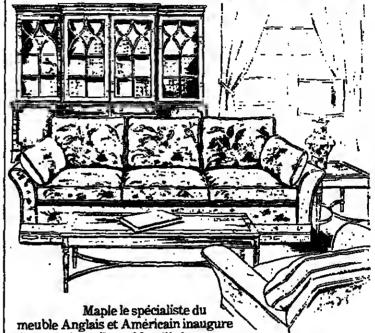
auteurs, les impératifs économiquas at cartaines prises de conscience imposeront sans tarder - ou devraient imposer - l'étadu système de sante, en France, n'ont jamais réussi à se résoudre : une règle du jeu.

CLAIRE BRISSET.

(1) Calmann-Lévy Éditeur, 192 pages, 59 F. (2) Professeur de sciences écono-miques à Paris XII, conseillère éconoique à l'Assistance publique de

(3) Directeur général du Centre ational de l'équipement hospitalier.





de sensationnelles soldes d'été. De nombreux modèles d'exposition sont soldes à des prix surprenants et en plus tous les modèles non soldés bénéficient de remises exceptionnelles allant jusqu'à

Ne manquez pas une telle occasion.... Les soldes se termineront le 2 juillet.

5, rue Bondreau (face R. E. R. Auber) 75009 Paris, Tél: 742.53.32 également Centre Commercial Créteil-Soleil, Tél: 898.03.23.

AIRCOM SETI 25, rue La Beétie, 75008 PARIS ÉTÉ 83 à partir de **NEW-YORK**

TIRAGES DIAPOS ETRAVE 3B, av. Daumesnil Paris 12e 🚾 347.21.32

Ne vous privez pas de l'Angleterre.



l'imprévu en ayant tout prévu! La Grande-Bretagne vous offre un forfait liberte 8 jours pour 2650 F - forfait à prendre chez l'agent de voyages

"Transports et Voyages".

Sur l'allocation de 3 000 F (2 000 F en devises + 1 000 F français), seulement 1150 F seront débités de votre carnet de change, les 1850 F restant à votre disposition pour les menus frais du voyage. Appréciable par les temps qui courent! Cette évasion à la carte comprend la traversée en car-ferry Townsend Thoresen et 7 nuits en demipension dans les hôtels Trusthouse Forte

de votre choix.

Dîner plus petit déjeuner et qui ne connaît pas les petits déjeuners anglais! Déjeuner dans un pub ne vous coûtera que 35 F environ, rien de très ruineux.

"n'est-il pas?" Pour trouver un hôtel, plus de problème! Faites des haltes au jour le jour, vos hotels seront toujours réservés.

Trusthouse Forte Hotels

Plus de 200 hôtels Trusthouse Forte sur le parcours Grande-Bretagne vous attendent. Auberges historiques, hôtels de bord de mer, palaces londoniens ou relais routiers, le confort est toujours de rigueur

Trusthouse Forte vous propose également des formules nuit + petit déjeuner. L'idéal pour s'évader en toute tranquillité et passer un long week-end en Angleterre! Vous pourrez utiliser la réserve de 1 000 F sans toucher au carnet de change. Vous benéficierez aussi de 50 % de reduction sur le voyage en car-ferry Townsend Thoresen pour tout sejour de 2 jours et demi en Angleterre.

Côte culture avec le ticket "Open to View", 130 F environ pour les adultes (demi-tarif enfants), vous pourrez prendre d'assaut plus de 500 châteaux, manoirs, jardins et sites archéologiques. Véritable epreuve de force!

Partez à la conquête de la Grande-Bretagne avec Townsend Thoresen, Ferry le Magnifique. Au total 58 traversées par jour. 5 routes vers la Grande-Bretagne au départ de 3 ports français : Calais/Douvres en 75 mn, la traversée car-ferry France-Grande-Bretagne la plus rapide, Cherbourg ou Le Havre/Southampton ou Ponsmouth plus Zeebrugge/Felixstowe, le plus court chemin vers l'Écosse.

Pour tous renseignements sur ces forfaits, contacter directement Transports et Voyages, 8 rue Auber, 75441 Paris Cedex 09. Tel. 266 90 90 ou bien remplissez le bon ci-dessous.

GRANDE-BRETAGNE: L'ILE AUX TRESORS.

sur les liaisons France	mentation complète sur la Grande-B -Grande-Bretagne Townsend Thores t les forfaits "Transports et Voyages".	sen
Vom	\	
rénom		
Adresse		
	Code postal	
Ville		

INNER THE Partez avec Ferry Le Magnifique.

THE SALE STATE THE MAR THE PARTY TO SEE Par vote printing

Quelle entrée! A peine lui avaiton fait prendre place dans le box, à on lan prende place dans le 60%, peine avait-il aperçu les photographes, qu'il annonçait la couleur :

- Je suis innocent à 100 %. Je suis victime d'une erreur judiciaire. Je suis vroiment le chemin de la croix après Naire Seigneur Jesus-Christ. Je suis le bouc émissaire idéal. .4lors, messieurs, allez-y, faites votre métier. Nous sommes en démocratie. Nous ne sommes pas che: Khomeiny, mais savez raisonnables, ne parlez pas à tort et à travers, ne repandez pas vatre venin. Parce que Recco par-ci. Recco parla, il finirait par y en avoir que paur

On en fut d'abord abasourdi. Tout concourait à l'ahurissement. C'était donc cela le Recco de 1983, ce visage émacié et cuivré, ce regard fixe, encadre de cheveux qui lui tombent jusqu'aux omoplates; sil-houetle d'une sorte d'- aigle noir » d'un western de série B, mais en costume trois pièces et cravate.

Déjà un cri partait des premiers rangs du public : • Recca. j aurai ta peau : oui. je t'aurai : salaud! fumier! • Dans le bruit des barrières bousculées, celui qui livrait sans fard ses sentiments était Jean-Philippe Le Goff, le fils de Gilles Le Goff et le frère de Sandrine, deux des victimes de Carqueiranne. A quelques mètres, il y avait la mère de Recco, ficbu noir, robe noire, venue de Propriano, son village corse: - Je suis mêre, moi aussi. Là-bas, ils out tiré mes gasses comme des sangliers. Je n'ai pas fait lo falle, mais lo douleur est bien là, se lamentait-elle en se frappant la poitrine.

Le calme revint, le temps de constituer le jury : six hommes et trois femmes, d'appeler les cinquante-deux térnoins et les vingtneul experts. Quand ce fut au tour des gendarmes du Pradet, qui menè-rent l'enquête sur l'affaire de Carqueiranne, Recco pointa vers eux un doigt frémissant : « Tiens, il n'y a que ceux-là de cités comme tortionnaires?.. - Car ceux devant lesquels il avoua un moment les crimes de Carqueiranne, il les accuse aujourd'hui des pires sévices.

Chopin et Mozart

Lecture de l'arrêt de renvoi ; il le connaît par cœur, il en guette les passages et ironise : - C'est du Chopassages et nombe:

pin, c'est du Mozart, mais je

connais la musique! - Ayant dit, le

voilà en paix pour un instant. Alors

il se mordille un doigt, il ramène sur son épaule quelques mèches de sa longue chevelure. M. François Burnat, le président, entreprend de lui faire raconter sa vie.

C'est celle du quatrième enfant d'une famille qui en compte onze et que l'on put dire marquée par le malbeur. L'ainé, Antoine, est inculpé en Corse du meurtre de deux campeuses. - Il est innocent -, dit Recco, peremptoire.

Toussaint, le deuxième, est mon de mort violente le 29 avril 1973. Morte aussi Francine, tombée un jour d'une échelle. Morts encore Paulin, Pierre et Pierrot, Jean est le seul à être encore vivant et libre. Pourtant, il y a de cela maintenant trente-cinq ans, il était bien lui, Joseph-Thomas, un pêcheur de quatorze ans, jeune mousse aux côtes de son père, élevé dans une tradizion de droiture et d'honnêteté. Il se montrait bon catholique, suivait les processions de la Toussaint, où l'on s'en va jeter des couronnes à la mer à la mémoire des pêcheurs engloutis. Une seule cesure dans cette période, c'est celle du service militaire en Tunisie. On est à l'époque des agita-tions pour l'indépendance dans l'ancien protectorat. Lui s'occupe du maintien de l'ordre.

Et puis c'est le retour et, en 1960 ce meurtre du garde-pêche, Joseph Casabianca. Un crime pour lequel Thomas Recco sera condamné à la réclusion criminelle à perpétuité, le 8 décembre 1962. Un bien vilain crime : une décharge de chevrotines en pleine poitrine, une tête qui est écrasée ensuite à coups de pierre. Il ne veut pas qu'on en reparle : - Le passe, c'est le passe. Moi, j'ai tiré un trait. •

Mais le président lui en parle lon guement. C'est que, entre le com-portement de Recco aujourd'hui et celui qu'il affichait alors, il y a beaucoup de points de ressemblance. En 1960, aussi, il y eut des aveux, bien-tôt retractes; des alibis d'abord démentis par des témoins, puis confirmés dans la foulée par les mêmes; des accusations portées contre d'autres par le truchement de lettres anonymes.

Il connut la prison des Baumettes le centre national d'orientation de Fresnes, la centrale de Caen, d'où il s'évada pour être repris trois jours plus tard. Finalement, le voilà au bout de dix ans à Clairvaux; c'est là que sa peine sera commuee en vingt ans de réclusion. On est en 1971, Du

times, sontenues par le mouvement Légitima défense les incidents se sont multipliés.

A l'invective des uns. Recco oppose sa grandiloquence, ses gestes de crucifié, ses éclats, qui sont reçus par la foule comme autant de provocations. Rarement, sinon jamais, un débat judiciaire ne fut chargé d'autant de passion. Jamais la défense n'eut à s'exercer avec autant de risques, des agents devant escorter les avocats lorsqu'ils quittent le prétoire.

De notre envoyé spécial

coup, son comportement change. Le détenu rebelle de première année devient un modèle, anime avec œcuménisme la chorale catholique et la chorale protestante. Dans cet uni-vers de dureté, il est celui qui apaise, le non-violent. On le cite bientôt en exemple. Alors, en 1977, lorsqu'il est enfin question de libération conditionnelle, tout le monde y va de son avis favorable, du représentant du parquet au directeur de la centrale

Réinsertion

Le 9 novembre 1977, les portes s'ouvrent et il est aussitöt un assidu des comités de probation. On Jui trouve des emplois de manutentionnaire, de magasinier et, pour finir, de chauffeur-livreur à Marseille, aux Établissements Sporasub, entreprise d'équipements de plongée s-marine. Dans toutes ses activités, il affiche un serieux exemplaire. Il est toujours prêt à rendre service, poli. Il a aussi sa vie senti-mentale. Il dira même ; • Des nmes, j'en ai eu à la pelle •.

Mais voiei que le tahleau s'assomhrit. Du coup, on le retrouve sur la hreche. L'on parle maintenant de matériel de plongée retrouvé en pagaille après son arrestation chez lui et jusqu'en Corse. Il y avail des paires de gants par douzaines, des palmes, des combinaisons etc. Il les aurait dérobés en douce à l'occasion des livraisons qu'il avait à effectuer. · Faux, archifaux . Le voilà reparti. Son ancien employeur, M. Buffat, ne l'accable pas trop et loue, lui aussi, son dévouement à la

Au total, c'est quand même une réinsertion sociale quasiment réus-sie. Alors les enquêteurs de personnalité, les psychiatres, les psycholo-gues, prennent la relève. Qui est Recco? Un dément? Pas question. Cet bomme affable, dévoué, se douhlerait seulement d'un malin déterminé, se servant de la bonne opinion qu'on peut avoir de lui pour mieux dissimuler. Les psychiatres parlent psychiatrie. L'électro-encéphalogramme? Négatif. L'exa-men du cerveau au scanner? Négatif aussi. Ils ont écouté, ces hommes de science, un homme coopérant, détendu, souriant. Il leur a dit qu'il n'aimait pas le hla-hla-hla, que l'imaginaire n'était pas son fort. On a recherche le chromosome Y, le

Le docteur Saury a retenu de son examen deux faits : d'abord, ce long passe en détention entre vingt-sept et quarante-cinq ans, la plus belle période de la vie. Ensuite la série des drames familiaux. - Or. explique-1-il, s'il a passe dix-sept ans en pri-son et pour un crime dont il conti-nue de se dire innocent, il ne garde oucun ressentiment pour la justice ni pour le système pénitentiaire c'est le signe, ou bien d'une gran-

fameux chromosome fatal. Recher-

che vaine.

deur d'ame peu commune, ou bien d'une capacité à dissimuler non moins commune. De toute façon, cela implique une maitrise de soi exceptionnelle. >

Machination »

Ce souci de plaire, de se complaire, cette satisfaction éprouvée à parler de soi-même, Joseph-Thomas Recco aura administré la preuve tout au long de la journée. Ses colères ou ses lamentos ne sont que pour les moments où la situation lui est peu favorable, où il entend brosser de lui des portraits qui ne lui conviennent pas. Seulement, voila que de nouveau la salle en a assez de toute cette médico-psychologie. Et, de nouveau, Jean-Philippe Le Goff le signifie sans fard : « Théories à la con! Avec moi, tu serais dejà mort, Thomas Recca! . La barrière métallique a encore vacillé sous les poussées.

. Du calme, Jean-Philippe », criait à son elient, partie civile, son avocat, Me Collard.

· Du caurage, monsieur, lui disait de son côté le président Bur-- Du courage, répondait-il, quand cela fait une demi-journée qu'on entend des conneries

pareilles! . Le puolic a applaudi bruyamment. Brouhaha, expulsion du public, suspension

Le président n'était pas au bout de ses peines. A la reprise, voici que paraissait à la barre le lieutenant-colonel de gendarmerie Daniel Ber-thot, qui dirigea l'enquête de Car-queiranne. Lui qui, • par la psychologie •, se flatte d'avoir fait avouer à Recco le triple meurtre. Il raconte son enquête, comment il en arriva à l'accusé d'aujourd'hui, dès lors que la petite Sandrine Le Goff, avant d'être tuée, avait eu le temps de téléphoner à l'employenr de sa mère pour dire que « le cousin de René se bat avec papa ». Des René, dans l'entourage des Le Goff, il n'y un cousin que connaissaient les Le Goss c'était hien le cousin de

Mais cette fois, c'est Recco qui crie, tempéte, se lance dans de nou-velles imprécations : « Je demande un détecteur de verité; c'est une obominable machination! La façon dont vous me traitez, celo peut se faire chez Pinochet, pas dans une démocratie comme la France. Le lieutenant-colonel n'a pas

apprécié : • Je porte un uniforme d'afficier supérieur de l'armée française; je n'accepterai pas qu'il soit sali por un individu comme

Tumulte. Joseph-Thomas est en transes. Il faut se résoudre à l'expniser. Ils devront s'y mettre à sept pour le tirer, qui par les pieds, qui par les aisselles, vers les coulisses. JEAN-MARC THÉOLLEYRE.

CARNET

Patricia et Jean-Michel ATTAL

le la juin 1983.

80. avenue Paul-Doumer, 75116 Paris.

Déces

M. André BOCCON-GIBOD, specteur général honoraire de la Banque de France, ancien élève

Catherine et Jean-Pierre Blanc-

Adrien, Charlotte et Henri

leurs enfants et petits-enfants,

M. et Mª Paul de Bez. leurs enfants et petits-enfants, M= Odile Olivier, en religion Sœur Marie-Bernard,

et leurs enfants, neveux, petits-neveux.

Ni fleurs ni couronnes,

Mr Renée Vigouroux

Mª W. A. BRADLEY. .

née Jenny Serruys.

Naissances

Et Guillaume sont heureux de faire part de la nais-

On nous prie d'annoncer le décès

M. Manuel ABELEND-MARTIN,

survenn dans sa soixante-treizième année, en son domicile, à Paris-15°. Le service religieux sera célébré le mercredi 8 juin 1983, à 10 h 30, en l'église de la mission catholique ita-lienne, 23, rue Jean-Goujon, Paris-8. De la part de : M= Manuel Abelend-Martin

Et de toute la famille. L'inhumation aura lieu au cimetière Montparnasse

30. rue des Favorites. 75015 Paris.

- On nous prie d'annoncer le décès

de l'Ecole polytechnique, evalier de la Légion d'honneur,

rappelé à Dieu le 4 juin 1983 dans sa

De la part de Mr Andre Boccon-Gibod,

Dunand, Stephane, Juliette, Helène, Maxime,

Nicolas, Marie, Laurence, Martin, Pascal et Dominique Boccon-Gibod, Agathe, Didier et Laure Boccon-

Olivier, Sylvain, ses enfants et petits-enfants, M. et M. François Boccon-Gibod,

M. et M= Raymond Boccon-Gibod, ieurs enfants et petits-enfants.

M. et Mae Laurent Boccon-Gibod ses frères, beau-frère, belles-sœurs,

La cérémonie religieuse aura lieu le jeudi 9 juin 1983, à 8 b 30, en l'église Saint-Pierre de Chaillot, 32, avenue Marceau, Paris-16, où l'on se réunira.

- M. ct M™ Max Serruys, M™ André Vigneau, née Serruys, M™ Dominique Blocq-Mascart, M. Yves Serruys,

unt la douleur de faire part du décès de

survenn à Antibes le 3 juin 1983. Les obsèques auront lieu en l'église Saint-Louis-en-l'Île (Paris-4*), le jeudi 9 juin 1983, à 14 heures. 18, quai de Bêthunc, 75004 Paris.

La baronne Calary de Lamazière,

née Tiberghien, son épouse, Le baron et la baronne Raoul Calary de Lamazière et Raoul-Arnaud. M. ct Mee Jean-Marc Orengo. Anne Calary de Lamazière. Ses enfants et petits-enfants, ont la douleur de faire part du décès du

Raoul CALARY de LAMAZIÈRE, chevalier de la Légion d'honn rappelé à Dieu le 4 juin 1983.

La cérémonie religieuse sera célébrée en la chapelle du Val-de-Grâce. 227 bis. rue Saint-Jacques, à Paris-5°, le jeudi 9 juin, à 10 h 30, Ni fleurs ni couronnes. 33, avenue Montaigne,

75008 Paris. - Le président. Le conseil d'administration, La direction,

Le person de la société Neyrpic ont le regret de faire part du décès, le samedi 4 juin 1983. de

M. Severin CASACCL ingénieur Arts et Métiers. docteur és sciences.

officier de l'ordre national du Mérite, directeur général adjoint de la société.

Les obseques ont en lieu le 7 juin dans

- Nous avons le regret d'annoncer le M. Aimé DUBOST, directeur général des Houillères du bassin du Nord

et du Pas-de-Calais, ancien élève de l'École polytechnique, ingénieur de l'École supérieure d'électricité, survenu subitement à Paris, le vendredi 3 juin 1983, dans sa soixantième année. La messe de funérailles est célébrée le mardi 7 juin, à 15 heures, en l'église

de Lambres-lès-Douai, et sera suivic de l'inhumation au cimetière dudit lieu. Réunion en l'église de Saint-Sarre, à

De la part de Tous ses collègues et amis membres de la direction générale; L'ensemble du personnel du groupe

- Me Helène Wawer, sa grand-mère Mer Colette Ellen-Wayer, sa mère, M. Jean Elleinstein, son père, M. Serge Elleinstein, son frère, M. Bernard Wawer, son oncle,

Et toute sa famille, unt la douleur de faire part du décèt de

Jérôme ELLEINSTEIN,

le 2 juin 1983, à l'âge de quatorze ans et demi. Les obsèques auront lieu le lundi 13 juin, à 8 b 30, au columbarium du Père-Lachaise.

Cet avis tient lieu de faire-part. La famille souhaite que l'on fasse par-venir les dons à la Société des amis de l'Institut de recherche sur la leucémie et les maladies du sang, unité fonctionnelle de greffe, centre Hayem, hôpital Saint-Louis, rue Bichat, 75010 Paris.

84, boulevard Saint-Micbel, 75006 Paris. 108, boulevard du Moutparnasse, 75014 Paris.

- M^{os} Jean-Pierre Teurlay Freustić, M. et M[∞] Etienne Dissez

et leurs enfants,
M. et M= Lucien Gelly,
M. et M= Pierre Soulier,

M= Anne-Marie Riquard Les familles Guenin, Lartigne, ont la douleur de faire part du décés de

M. Jean FREUSTIE.

survenu le 5 juin 1983, dans sa soixante-neuvième année. La cérémonie religieuse sera célébrée le vendredi 10 juin, à 11 houres, en l'église Saint-Jacques de Neuilly. 167, boulevard Bineau.

Cet avis tient lieu de faire-part. Le Monde - daté 7 juin a consacré un article à la disparition de Jean

- Les familles Bouyer et Hervé, ont la douleur de faire part de la perte

M" HERVÉ née Ariette Bouyer, le 2 juin 1983, dans sa quarante-

septième année. Une bénédiction sera donnée dans l'intimité et l'inhumation aura lieu le 8 jnin 1983, 1 15 b 30, au cim is, route de l'Empereur, à Rueil. Ni fleurs ni court Cet avis tient lieu de faire-part.

- M Pierre Louvel, son épouse, Me Alphonsine Louvel, sa sœur, M. Alphonsine Louver, sa s M. et M. Marcel Girault, M. et M. Pierre Clavières, M. et M= Jean-Yves Roussel

ses enfants, M. et M. Loic Jestin, Anna, Emmanuelle, Pascale Girault, Virginie, Guillaume, Thomas Charlotte, Agathe, Alexandre Roussel.

ses peuts-enfants, Mathieu, son arrière-petit-fils, ont la douleur de faire part du décès de

survenu à son domicile le 6 juin 1983 dans sa soixante dix-huitième année oam sa soxante-dix-hutiteme année, muni des sacrements de l'Egise. La cérémonie religieuse sera célébrée ca l'église de Lanbelin (35), le mercredi 8 juin 1983, à 15 b 30. Ni fleurs ni couronnes.

Pierre LOUVEL

8, avenue Jules-Simon, 35400 Saint-Malo. 155, avenue du Géneral-Leclerc. 92340 Bourg-la-Reine. - La Martinière -. La Pointe-Bouchemaine. 49000 Angers. 74, allée Rousard. 91000 Courcouronn Le Chanean-de-Bor

Let 1 13

86300 Chauvigny. . M≖ Bernard Madre

M. et M= Benoît Madre t leurs enfants.

M. Denis Madre et son fils.

M. et M= Michel Gagneraud

M. et Ma Géorg Cmyral a leurs enfants. Mª Germaine Mennier, M= André Madre et ses enfants, M= Bernadette Perrier,

Ses nombreux amis.

ont la douleur de faire part du décès de M. Bernard MADRE,

survenu le 3 min 1983, à Paris. La cérémonie religieuse aura lieu le mercredi 8 juin, à 12 beures précises, en la basilique de Saint-Benoît-sur-Loire

(Loiret). Ni fleurs ni couronnes, des mes Cet avis tient lieu de faire-part.

- Joëlle Rousseau, avocat à la Cour Marcel Magnat Les familles Robelet, Jusselme Duret Berthelet Girard-Menou.

ont la douleur de faire pari du décès de

Mª Marthe ROUSSEAU. leur mère, sœur et navente

survenu le 5 juin 1983, à l'âge de suivante-trois ans. à Paris-2.

La cérémonie religieuse sera célèbrée
le jeudi 9 juln 1983, à 10 b 30, en
l'église Notre-Dame de Bonne-Nouvelle, 19 bis, rue de Beauregard à Paris-2.
On se réunira à l'église.
L'inhumation L'inhumation aura lieu dans une concession temporaire au cimetière pari-

sien de Pantin (93). - M. et Ma Edonard Beaux,

Mª Nathalie Beaux, sa petite-fille, pot la douleur de faire part du dêces de

la baronne Iraïde de SCHOENAICH.

survenu le 5 juin 1983, à l'âge de quatre-vingt-peul ans. Les obsèques auront lieu le mercredi 8 jum, à 16 b 15, en l'église orthodoxe de Sainte-Geneviève-des-Bois (Essonne). Cet avis tient lieu de faire-part.

4.4.

Davi

 $|\nabla r_{1}|_{\infty}^{2} = ||_{\{1,\dots,386\}}$

me La .

. .

* C • · · · ·

Se and A Bally State State

Same and the same of

Sec.

• • •

r ...

₹ ≧.....

· .

39, rue des Vignes,

- Jacques et Magdeleine Le Clere-René et Suzanne Boulling-Voillemin, es enfants, Alain et François Casters-Voillemin,

Isabelle, Fanny et Charlotte, ses arrière petites-filles, Les familles Bresson, Millou, Petit et Raynaud,

Ainsi que les amis fidèles qui l'ont assistée dans les dernières années de sa ont la grande peine d'annoncer le départ pour la maison du Père de

Marguerite VOILLEMIN.

le 26 mai 1983 à Rambouilles (Yve-lines), dans sa quatre-vingt-sixième année. Ils vous prient d'associer à son souve-

Louis VOILLEMIN.

nir celui de son écoux.

décédé le 4 janvier 1943. Les obsèques religieuses à la Boissière et l'inbumation dans le caveau de famille à Paris, ont eu lieu dans l'intimité le lundi 30 mai.

· Vous donc aussi, vous etes dans la tristesse ; mais je vous reverrai, et votre cœur se réjouira; et mul ne vous ravira votre joie. Demandez et vous recevrez, afin

Que ceux et celles qui l'ont connu et aimée marquent son souvenir par une

que votre joie soit parfaite -(Jean 16/22-24.) 8, rue de Varize, 75016 Paris. 7, piace des Ilots, 59300 Valenciennes

Messes

- Une messe du souvenir sera cêlê-— Une messe du souvenir sera cele-brée en la chapelle de l'Ecole militaire, place Joffre, Paris-7e, le samedi t1 jnia 1983, à 18 heures, à le mémoire des offi-ciers, sous-officiers et soldats, du 3° régiment de tirailleurs marocains, morts pour la France en mai 1940, ou dispares depuis lors.

Communications diverses

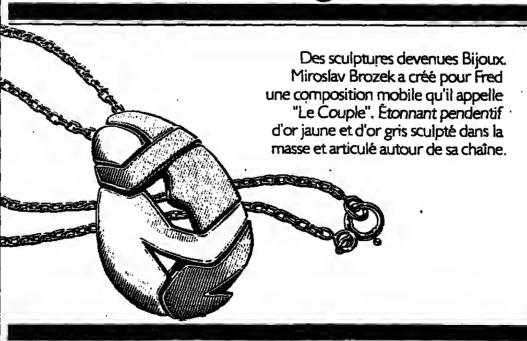
- Les legs destinés à Or Ha Hayim (institution de deux mille élèves internes à Bnel-Brak, Israël) sont exempts de tous droits de succession. Pour tous renseignements, s'adresser à l'Association Or Ha Hayim, 3, rue Richer Paris-9e. Tél. le matin. Richer, Paris-9. Tél., le matin, 246-48-37; demander M= Dahan ou M. Charbit, Documentation spéciale legs sur demande.

ROBLOT S. A.

522-27-22

ORGANISATION D'OBSÉQUES

Un Brozek signé Fred.



6. rue Royale, Paris. Tél. 260.30.65 • Le Claridge, 74, Champs-Elysées • Hôtel Méridien, Paris. 21, bd de la Croisette, Cannes • Hôtel Loews, Monte-Carlo • Aéroport d'Orly. 20, rue du Marché, Genève • New York • Beverly Hills • Houston • Dallas.

NOW BUILDING Es Para CHAIR A Seat King

The state of the s

E CAN **经验**

the the age of the

Me to ton page 1

M. Chem M.

M. S. Marine

Service State Stat

the to displace the last the last

of Section of Albeit

STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

A STATE OF THE STA

Se Para

Mary - Mayor

to A White Management and the state of

And the second

Market to

The state of the s

A STATE OF THE STA

- M as block a series

THE ACCOUNTS TO THE TOTAL TO TH

to transport

trade de -C. HOA NACH

A LEAST MAN TO THE REAL PROPERTY OF THE PARTY OF THE PART

Managers, while he was pre-

Ot at mania

to the Bearing the same

m met. 7 c.

Mark Ser Francisco

Contraction Con 1

The second

₹ harane

A Mile State Aut

W. Your ten

in Berriers . . .

A .. 25 7 ...

3444 74. ¥ . . .

Kind or ...

56 35 Mg. 179

- 1 - Karely September 1998.

ATT

Tage - Company - 15 - 1.

whether from the

海水中空間のでは、 V (241) 12 VIIV

Restarce to the con-

May Market and I want

THE WALLS OF STREET

chen; to designed to ..

State to

The Mark to an

AL PLACE

1950

Manyri

- San +-

billion of all and

CONTRACTOR U DESERVES

阿拉克斯克斯克 (10)

THE SHARM THE BUILT !

historia

- WHYE

A. S. A. S. A. S. S. S.

Sew Martin ROI SVEAL

AND THE PARTY OF T

選 に 対・ベー・ハー・

A ACRES TO STATE OF THE PARTY O

fact manners, . . .

te atters entants.

ef. Brand and a

culture

ACTION CULTURELLE

Le virage municipal

Six maisons de la culture, six cantres d'action culturelle (CAC) : douze établissements concernés par le changement de municipalités intervenu au mois de mars, douze types d'entreprises où le ville et l'État sont partenaires. Chacun finance pour mortié les maisons de le culture (1). les CAC étant pris en charge Dour les deux tiers par la ville.

A Reims et à Grenoble, les budgets pour 1983 sont negociés sans rupture avec la politique menée par les prédeces-seurs. Mais à Brest, à Nantes, les municipalités passées à l'opposi tion ont, pour le moment, décide de mettre fin aux activités des jeunes équipes en place. A présent, c'est le tour de Saint-Étienne : le directeur de la maison de la culture est licencie.

A Chambery, la maison n'est pas encore aménagée, et la ville s'interroge. Expectative égale-ment à Chelon-sur-Saône, où il y a un problème de recrutement. Mais s'il est neturel que les noul'action qu'ils entendent mener en matière de culture, il serait inquiétant que la plupart a'orientent vers un retrait financier.

Pour les CAC, it n'y a encore rien de fait. Simplement, ce sont les mêmes échos : mise en question des engagements, c'està-dire désir des villes de prendre le contrôle des établissements. Dans d'autres institutions, plus légères, où l'État est partie prenante, il semblerait qua l'on s'achemine vers semblable ré-

Du côté du ministère de la culture, on rappelle les règles du jeu : à chaque municipalité de dé-finir une politique, mais il faut un point de rencontre entre le projet national et le projet local. La discussion est ouverte, mais les principes sont fermes ; il s'agit de garantir une autonomie aux sements et à ceux qui les animent, sur la base d'une manière de contrat approuvé par les deux partenaires.

Pour certaines villes (y com-pris de gauche, parfois) CAC et maisons de la culture doivent se contenter d'un rôle d'acqueil (de diffusion, comme on dit). Dans ce cas, pourquoi faire appel à d'autres talents que ceux des services municipaux?

Pour le ministère (en l'occurrence la direction du développement culturel sous la responsabilité de M. Dominique Wallon), il y a là « le risque que les choix soient faits en référence à une demande sociale minimale». La mission assignée aux institutions décentralisées est tout eutre : diffusion, mais aussi créetion. Diffusion de la création contemporaine sous des formes les plus diverses, meis aussi «liaison de l'acte artistique et du contexte social». Si cela n'intéresse pas les municipalités, ou si elles estiment que cela coûte trop cher, l'État se retire, et disparaissent de la carte quelques foyers de

Mettons-nous à la place des conseils municipaux oui viennent d'arriver : cette disparition estelle si grave ? L'argent récupéré ne sera-t-il pas plus utile ail-leurs? Et la suppression de quelques maisons de la culture, n'est-ce pas une bonne affirmation de pouvoir politique? Les habitants de Brest et de Nantes ont apporté une réponse intéressante : la leur. Ils ont été des milliers à prévenir explicitement leurs mairies respectives qu'ils avaient apprécié le travail en-tamé depuis peu par les maisons de la culture et qu'ils avaient envie que cela continue. Puiscue au ministère on ne demande qu'à négocier, un peu d'imagination devrait suffire. On ne voit pas pourquoi las nouveaux élus sacrifieralent une partie de leurs ad-

CLAIRE DEVARRIEUX.

(1) Excepté pour les maisons de la culture de Nantes et de Saint-Étienne, qui ont un statut particu-

MUSIQUE

AU THÉATRE DU ROND-POINT

Le gagaku impénétrable

Voici cinq ans, depuis le Festival d'automne 1978, que l'on n'avait pas vu à Paris un tel ensemble de manifestations d'art japonais traditionnel et contemporain : théâtre, danse, musique, marionnettes, cérémonie du thé... jusqu'au rock'n'roll, tout cela en l'espace d'un mois, du 26 maf au 30 juin, au Théâtre de l'Alliance principalement (101, boulevard

associés à la Maison des cultures du monde pour que ce mois de juin 1983 soit placé, à Paris comme à Berlin, à Genève, à Londres et aux Pays-Bes, sons le signe du Japon. reconstitué ou transmis sans inter- service d'une esthétique contempo-

Raspail, Paris 6') et, pour partie, an Théâtre du

Rond-Point. L'Association française d'action artis-

tique et le Théâtre national de Chaillot se sont ainsi

La seconde partie de la soirée,

réservée à la danse (le bugaku).

faisalt alterner, après un rituel de

Durification de la scène, des danses

de la tradition coréenne, dont le

caractère diffère notablement. Les

premières apparaissent plus symbo-liques et épurées, tandis que les

des unes semble se dérauler de

façon parallèle mais sans sychro-nisme évident, celle des autres cor-

respond plus clairement aux pas et

aux mauvements du carps, La encore, il est difficile d'apprécier à

sa juste valeur l'unisson légèrement

faussé que présentent les gestes

presque simultanés de plusieurs danseurs. C'est là cependant l'un

des aspects les plus caractéristiques

d'une expression artistique qui se

veut à l'image de l'univers : lente

dans ses développements impercep-

tibles sous un masque d'uniformité,

multiple à travers son unité fonda-

GÉRARD CONDÈ.

Parmi les premières manifestations parisiennes, l'une des plus importantes aura été la venue du groupe de gagaku le plus actif, le Tokyo Gakuso, réunissant une trentaine de musiciens et de danseurs parmi lesquels des artistes de l'intendance de la Maison impériale Le terme gagaku, en japonais, signifie « musique élégante » et caractèrise la musique (chantée ou purement instrumentale) et la danse représentées principalement depuis plus de dix siècles à la cour impériale. De même qu'en Occident on peut distinguer la musique notée, dont le répertoire s'augmente au cours des siècles, et celle qui ne l'est pas, dont la survivance n'est liée qu'à la tradition orale et à l'improvisation, de même il existe au Japon deux traditions ; une musique déterminée qui se développa du sixième au douzième siècle et donna naissance au gagaku, ainsi qu'une.musique indéterminée qui domina pen-dant le gouvernement des généraux du treizième siècle jusqu'à 1868, date de la restauration du pouvoir de la famille impériale qui, en introduisant l'art occidental, a mar-

Les premiers musiciens qui exé-cuièrem des partitions occidentales furent ceux de la maison impériale, habitués, par une pratique constante du gagaku, à interpréter des œuvres notées. C'est ainsi que cet art millénaire, issu de l'Inde et de l'Asie centrale et qui avait emprunté largement à la Chine, puis à la Corée, est resté actuel, comme en témoignent les compositions récentes de Takemitsu, Stockhausen ou Maki Ischii que le Tokyo Gakuso a Inscrite à son répertoire au même titre que le vieux fonds

qué la renaissance de la musique écrite.

ruption par la tradition.

Le rapprochement entre le gagaku et la musique (et la danse) dite classique ou savant occiden-tale, pour évident qu'il apparaisse de l'extérieur, n'en rend pas l'accès plus immédiat pour le mélomane européen. Fort heureusement, les programmes ont été conçus avec un double souci de diversité et de concision. La première partie du concert était consacrée à des pages purement instrumentales dont certaines ant été campasées paur accompagner la danse. La forma-tion réunit des flutes traversières, des flutes droites à anches doubles, de petits orgues à bouche, un grand tambour, un petit gong et un tam-bour à deux faces ainsi que des ins-truments à cordes pincées : biwas (sortes de luths) et kotos.

Il faut quelque temps avant de gouer l'espèce de polyphonie qui se dégage de ce qui, de prime abord, semblait n'être qu'une seule mélo-die exécutée par plusieurs musi-ciens avec de légers décalages. Ce qui frappe davantage, c'est l'atti-tude hiératique des exécutants, la manière rituelle avec laquelle les uns portent leur instrument à la bouche, les autres pincent une corde ou frappent une percussion puis retrouvent une immobilité absolue, Outre son aspect religieux, le jeu instrumental prend une véritable dimension théatrale que la beauté des costumes vient encore rehaus-

Hiten Seido, de Maki Ischii (në en 1936), donné en sin de première partie, permettait de se rendre compte que, moyennant un traitement instrumental renouvelé et une écriture rythmique plus souple, un ensemble traditionnel de gagaku peut, sans se trahir, se mettre au

GALERIES

Flavio-Shiro le Japonais de Paris

Il fabrique ses crayons de pastel ses fusains, qu'il aligne sur sa table. Cette spiendide batterie de couleurs prafondes stimule la peintre at incite à aller au-devant de la toile blanche. Flavio-Shiro s'y zand, comma il le dit, dans une totale virginité. Ce qu'il va peindre, il ne le sait pas. C'est une aventure qui, petit à petit, va trouver son sens, prendre une allure coherenta.

Né au Japon, à Sapporo, dans le Hokkaido, venu au Bresil à l'âge de trois ans, où il grandit en Amazonie pres de l'embouchura du grand fleuve, parmi le flore et la fauna de la dites de la gauche, dont l'origine vient des Indes à travers la Chine, et des danses dites de la droite, issues forêt primaire, Flavio- Shiro vit à Paris depuis vingt-cinq ans. Il a gardé de son experience de peintre abstrait son sens de l'aventure. Le fond abstrait de ses tableaux, toujours tra-vaillé à saturation avec une sompsecondes sant plus figuratives, incluant, par l'utilisation èventuelle d'un masque, des éléments de la comédie. De même que la musique tueuse couleur, est un magma subti de matière et de signes, le fond originel d'où finit par surgir un monde d'incertaines apparitions, de têtes et de corps. Chrysalides prêtes à éclore, fragments idealement morts, où un œil cyclopéen, d'autre-tamba. regarde toujours.

Cauchemars et chants de vie, le monde de Flavio-Shiro est incernable et inquiétant. Il faut l'apprivoiser car il gagne à être connu. Odilon Redon rôde quelque part dans ses tebleaux. ces fastueuses couleurs très impré-gnées d'un rêve sensible qui trensfigure la matière picturale, lui donne sa substance magique. La forêt primaire est là, pas seulement parce que les tons sont parfois glauques, sombres, mais parce que toujours, dens les tableaux de Flavio-Shiro, quelque chose est en train de naître ou de mouric.

JACQUES MICHEL

galerie Espaces latino-américains, 44, rue du Roi-de-Sicile, 75004 Paris.

u Un gala est organisé avec le Cuarteto Cedron et des musicions af-ghans le 8 juin à 20 h 30 à l'Agora d'Ivry, par trois comités de soutien de la région parisienne en faveur du Salva-dor, de la Pologne et de l'Afghanistan.

« LES CLÉS D'ELSA », de Dominique Desanti

La fin d'un mythe

Elle vient de publier à Moscou un :roman, Carnouflage, où elle dit sa « lächeté devant la vie ». Pour Nancy Cunard, il a essayé de se tuer à Venise. En 1928, parce qu'ils sont, l'un et l'autre, revenus du suicide, Elsa Triolet et Louis Aragon signent un pacte qua seule la mort, quarante-deux ans plus tard, pourra défaire. Survivant au mythe qu'il aura si pompausament contribué à sa façon da se trahir, ne parviendra pas à rompre l'alliance de la muse et du poéta, enfermés en-'étemité.

Le livre de Dominique Desanti, en donnant les « clés d'Elsa ». demaquille cette imposture. Rien n'y est jamais « déballé », même quand il s'agit de choses intimes, presque tout y est parfaitement démonté.

L'enieu de cette biographie. où l'on traverse bien des guerres et des revolucions, quelques event-gardes, pluaieurs e af-faires », depasse l'histoire de ce couple. Derrière la rencontre du dandy et de le femme fatale, du bătard et de l'expatriée, Dominique Desanti reconstitue le mensonge stalinien, qui n'a pae eparqué dans les rêves des masses ce qui touche au noyau indes-

Grâce à Roman Jakobson, interrogé peu avant sa disparition, Dominique Desanti, qui sait multiplier at opposer les témoignages (Pozner, Soupault, Thirion, Daix, Nourissier, etc.), et déchiffrer les aveux glissés dans les romans d'Elsa (e des autobiographies transposées »), a pu retrouver e l'inconnue de Moscou, Elia Kagan, née le 12 septembre 1896. - dont le père, avocat juif, voulait déjà « effacer » ses origines. Jusqu'à la fameuse rencontre au bar de la Coupole, le 5 novembre 1928, ces destins « croisés » d'Aragon et d'Elsa ressemblent à deux lieles que tout devrait ones parsi a ingenier à séparer.

Elle, dans le sillage de sa sœur. Lili. fréquente les futuristes, se lie à Maïakovski, Pasternak ou Chklovski, avant de fuir avec un officier français, Andre Triolet, qui l'épouse et l'emmène à Tahin. Ensuite, elle rôde entra Londres at Berlin, revient à Moscou, s'installe à Paris, se rapproche de Montparnasse...

Lui, le « Parisien ambigu ». fils d'un préfet, sort da la guerre pour s'étourdir avec Dada et le surréalisme. Il est tenta par ce Drieu La Rochelle, ont le plus en horreur. l'hornosexualité et le roman. Pour eux; il détruira un gros manuscrit at, sexuellemant « percé à jour », tentera de vivra avec sa « composante féminine >.

Désormais, celui que les surréalistes condamneront en le traitant de « paillasse », est un homme « fait », pris dans une nasse. Dominique Desanti montre comment, au bord d'un double ratage, Elsa et Aragon vont unir leurs faiblesses et leurS volontéS, pour se sauver ensemble et durer.

La voyage de Moseou en 1930, avec Sadoul, et le renie-ment du surréalisme par Aragon, même si Breton dens ses Entretiens (Gallimard, 1952), l'imputait en passant à Elsa, sont dens la ligne de ce choix pris en commun. Elle va souffrir, comme femme et comme écrivain, lutter contre l'ombre et l'insatisfaction, Louis à réintégrer le « monde réel », retour qu'il aura le délec-

Leurs années de bohême, la triomphe du « couple en ma-jesté » du P.C.F., déjà racontés sarcastiquement par Thirion dans evolutionnaires sans révolution (Laffont, 1972), sont décrites ici du point de vue d'Elsa. Mais Dominique Deseno, qui, entre octobre 1944 et novembre 1956, e « côtové, rencontré, affronté . même un côle actif dans la farce stalinienne, livre aussi quelques anecdotes vécues, qui, malgré la mesure du ton, donnent, de temps à autre, froid dans le dos. Daminiqua Desanti, après

avoir fait revivie Flora Tristan et Marie d'Agoult, veut-elle prouver avec Elsa Triolet que l'histoire de l'art et cella des idées, vues du côté des femmes, bousculent les clichés et empêchent les simplifications ? L'attitude d'Elsa, lors du « dégel », fut plus subtile que celle de Louis. Au contraire, dans le déchaînement et la haine, elle dut être bien pire que lui.

Au-delé des enseignements que donne cette biographie sur la contribution du stelinisme au malheur humain, il faut y lire un épisode - souvent dérisoire de la guerre des sexes.

RAPHAÈL SORIN.

Les clés d'Elsa, de Dominique Desanti, éditions Ramsay, 422 pages, 95 F.

ROCK

David Bowie en tournée

(Suite de la première page.)

Apprentis cadres et punks en retraite, lycéens at mères de famille, B.C.B.G. en goguette et loubards en jeunes gens modernes sur le départ. se côtoyaient, checun réfléchissent à se manière les différents personnages composés par Bowie et qui au fil de sa carrière ont suivi et représenté ses mutations musicales.

le perterre (debout) et les gradins (assis), réunis et si différents, portan sur eux le Bowie qu'ils ont aimé à travers les personneges qu'il a brisés, tournant le dos, de métamorphose en métamorphose, au succès qu'ils lui apportaient. Paradoxale ment, le seul dénominateur commun, celui qui fait aujourd'hui l'unanimit après avoir traversé les années 70 sans accros to normani necsoninge. le vrai, c'était celui qui allait bientôt monter sur scène : le David Bowie 1983 dans son propre rôle, seul à n'avoir pas de double dans le public. Mais comment prendre la cou-

David Bowie a expliqué son absence à Londres, au mois de mars. Il a parlé de son travail, de sa nouvelle tournée : e Je ne me serais pas lancé dans cette aventure si ce n'était pour. en apprécier chaque minute. Le show représentera assez bien les divers aspects de tous mes albums. Je ne compte pas y incamer de personnege particulier. » Quant à la satisfaction que procure le succès, il lui préfère la compagnie de son fils. e Je me réveille en pensant que l'ai-un futur devant moi en tant que personne et non

Une main gigantesque tendue vers le ciel et un quartier de lune encadraient le scène néo-antique, de cir-9 heures pile, le groupe entameit le show. Dix musicions confirmés sux mises cosmapalites (costume chinois, tenue kung-fu, toque et veste indienne, imperméable de e privé », blasers rayés), comme pour rappeter le brassage de cultures qui marque les travaux de Bowie. Le temps d'une courte introduction instrumentale et, annoncée par un choriste, c'est l'entrée, sous les ovations, du chanteur, chevelure bloride, silhouette gracile et costume bleu, qui marche d'un pas rapide vers le micro. Classe et magie, instantanément le ton est donné : l'art de Bowie résumé en quelques secondes. dans cette entrée superbe, la plus lires de la foule. On se croirait dans the Marceni, 400165.

belle qu'on ait vue, à la fois simple et composée, aussi loin du rock que de la variété. Poseur, oui, mais pas faiseur. Les gestes sont gracieux, évo-cateurs et porteurs de mythes.

Heroes succede à Rock'n Roll Star, et c'est encore la meilleure façon de se présenter. Bientôt ce sera 'enchaînement de Golden Years, Fashion et Lets' Dance, trois hymnes à la danse, racés, excentriques et percutants. On saute d'une ambience à l'autre sans transition mélodies diaphanes, rocks trépidants et funks brûlants sont passés à la moulinette d'une création en perpetuel dépassement : travail de composition intelligent, mise en harmonie inédite et coupe de poing assenés à le tradi-

Trop court pour être vrai

A mesure que le nuit tombe, les éclairages, qui sont la chamière du show, entrent en jeu : un nouveau système dont l'extrême mobilité permet un mouvement de balançoire du plus bel effet. Bowie e toulours innové dans ce domaine : la précédente tournée, c'était avec un mur de néons qui meublait le fond de le scène. A l'image des lumières, même s'il reste rigoureux, de façon générale le spectacle est moins statione, plus diversifié dans ses tendances, comme un voyage réévalué à travers les années. A l'instar des anciens morrowex U.ife On Mars. Rebol Rebel), les nouveaux, repensés pour les besoins de la scène, n'echappent pas aux remaniements. Voix distanciée aux accents multiples et aux intonations maîtrisées, Bowie fait le crooner et puis le rocker. Derrière lui, la groupe n'épergne aucune prouesse. L'audace des arrangements le dispute à l'astuce des interventions. Les styles se bousculent et Bowie fait le

nique aux poncifs du rock. Oui pourrait revendiquer le pater nité de ce personnage inclassable qui bouge comme un Vince Taylor moderne à la sensualité contrôlée et aux attitudes étudiées ? Une manière faussement désinvolte de mettre le main dans la poche ou de laisser pen dre sa guitare, de boxer dans le vide ou de faire un numero d'équilibriste sur un fil imaginaire, de plier una jambe devant le micro tout en opérant un balancement du buate d'avant en arrière, mélange de naturel et de théâtralité, chacun de ses mouvements est accentué par les deun film dont le script aurait été scrument rédigé. La spontanéité, l'énergie du rock sont ici des arquments secondaires, pour ne pas tire délaisses. Les limites sont dépaswie l'a souvent dit, il se sert du rock comme un peintre de la peinture Tout est pensé, calibré, minuté dens moindre détail jusqu'à l'entracte qui fait suita à la reorise du White Light White Heat, du Velvet Underground, qui permet au groupe de montrer malgré tout qu'il sait rocker Comme annoncé, très exactement

quinze minutés plus tard. David Bowie, en costume vert, revient sur le rythme du train de Station To Station, élégent et majestueux comme le « mince duc bianc » de le chanson. Assis sur un fauteuil de plateau, il chante Cracked Actor ; une cape rouge, deux projecteurs, des lunettes noires et un crâne dans la main sont les accessoires qu'on lui retire avant le fin du morceau. Et puis, enfermé dans un immense cylindre mobile aux parois de tulle, c'est Ashes Ta Ashes, qui raconte la décrépitude du major Tom de Space Oddity, le mor-ceau suivant. Guitare ecoustique et retour dans le temps. e Bonsoir, j'aimerais vous présenter mon groupe ». il le dit en français : Carlos Alomar et Earl Slick, les fidèles compagnons de guitare, Tony Thompson, le batteur de Chic qui joue sur le nouvel album, Carmine Rojas à la basse, Dave Lebolt au synthétiseur, Lenny Pickett, Steve Elson, Stan Harrison aux cuivres, Franck et George Simms aux chœurs. Et d'attaquer Young Americans pour finir avec Fame et TVC 15. Deux rappels (Jean Genie, avec un feutre sur le tête. Modern Love, avec un saxophone en solo), suffiront à achever un public au bord de l'hystérie. Trop court pour être vrai.

Après plusieurs années passées à des expériences plus complexes. il s'est remis plusieurs fois en question, il a inventé de nouvelles formes et a est lui-même reinventé dans le cinéma. Aujourd'hui, il retrouve l'adulation qu'il provoquait en 1973, à l'époque de Ziggy Stardust. Il n'est pas allé vers le public, c'est le public qui l'a rejoint. Sans compromission, sans sacrifice à une mode (dont il est d'ailleurs l'instigateur). David Bowie s'impose aujourd'hui comme le chanteur de la situation.

ALAIN WAIS k Discographie : Let's Dance, Pa-

VARIÉTÉS CERRONE A L'ESPACE BALARD

Disco et marketing

L'histoire de Jean-Marc Cerrone ressemble à ces biographies musi-cales, à ces mélis-mélos qui retracaient à l'écran, et dans les années 30-40, la vic d'un musicien évidem-ment pauvre à vingt ans et milliarrone, qui a fait de la batterie sa spécialité, a su s'engouffrer au bon moment dans la vague du disco et est deventi, il v a cinq ans, une sorte de « roi » français du genre, l'André Vershuren des discothèques, avec en plus le goût du gigantisme, du grand cle hollywoodien cher è Cecil B. De Mille.

Cerrone a fabriqué en grande quantité cette série B de la musique populaire constituée de gimmicks, de trémolos musicaux, de quelques harmonies vocales et de rythmes asentisés.

Aajoard'hai, à la tête d'uae chaîne de magasins, d'une discothè-que, d'une ligne de parfums créée par Patrick de Givenchy, d'un style de montre, la Golden Touch, conçu par un designer italien, le musicien a bien assimilé toutes les règles du marketing. Sachest pertinemment que le

disco ne serait pas éternel, il e sign plusieurs musiques de films avant de fonder lui-même sa propre maison de production et e coproduit cette année au cinéma soa premier roman Névrose, à la fois fantastique et pleia de suspense, publié chez Avant de partir en tournée dans les régions, Cerrone a donné lundi

6 juin le premier des deux concerts proposés à l'Espace Balard sous le beau chapiteau blanc aménage à l'emplacement des anciennes usines Citroen. Il y a chez lui un désir touchant de ne pas tomber dans la mes-quincrie, de feire de l'épate. Accompagné notamment par quelques musiciens de Carlos Santana, Jean-Marc Cerrone fait jouer toutes les ressources de la lumière. Sa musique a subi une évolution : elle se raproche encore plus de la musique

Si oa jour rien ne va plus, il pourra toujours se recaser comme arrangeur chez Muzak et enregistrer dans les studios de Broadway cette musique programmée qui fournit aux restaurants et dans les ascenseurs aa climat da détenta ou doane dans les bureaux une sensation de mouvement et d'activité.

CLAUDE FLÉOUTER.

★ Ce mardi à 21 beures, Espace Ba-lard.

C'était amusant de les voir investir

Biograph to describe to S competent Service & Patrice ... Cape oures er STATE CONTRACTOR 4 Alegan Arms The Moral -The state of the s 1-45-40 - 15-4-4 - 1 - 1 - 1 December 4.1 BOOK THOUSE A ...

en tant que commodité. >

THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T **100**42 4.5 The Francisco de. **製作的なご客に、だか** Berger & Service Page kare A glan. In Same the first ROBLOT 5. A 922-27-22

ASSAYE DE ROYAUMONT THE HILLIARD Val d'Olse ENSEMBLE 12 kms au st de Chentilly 2 kms au nord OCKECHEM: Moose MI MI de Vigrmes Pièces polyphoniques de JANEQUIN, de SERMISY de LASSUS de BERTRAND. La GROTTE

POULENC, VILLA-LOROS

12 juln 17 h 30 Loc. 035.30.16 (p.e. Werner) THÉATRE NATIONAL REQUIEM Lundi 13 juin à 20 hours (p.e. Val O.A.L

(p.e. Kie

Orch. et Chœurs du Théâtre National de l'Opéra Dir. ; Alain LOMBARD Sol, : Margarita **CASTRO-ALBERTY**

VERDI

MILTCHEVA LUCHETTI

FESTIVAL du MARAIS

TRICENTENAIRE

DE RAMEAU

Thérèse

DUSSAUT

ENESCO

XXXX

ital de plano

COOK J.M. FOURSIER PRODUCTIONS Récital de la soprano SALLE GAVEAU Lundi 13 juin RISPAL 20 h 30 (p.e. Mo Sybil BARTROP, plano Massenet, Gouned, Puccine Poulenc, R. Hahn, Offenbeck

HOTEL 7, rue de Jouy Veadredi à 21 beures

p.s. Valens St-LOUIS des INVALIDES Mordi 21 juin

DIVONNE

THEATRE

CASENO

lundi 4.

AIDE MÉDICALE INTERNATIONALE Quatuoi

FESTIVAL INTERNATIONAL DE MUSIQUE DE CHAMBRE de DIVONNE 20-8, DELLER CONSORT 22-6, GIDON KREMER KIMKASHKASHAN 24-6, QUATUOR ORLANDA 27-6, ENSEMBLE A VENT

mercredi 22, vendredi 24, lundi 27, 29 JUNI. Vendredi 1*, mercredi S JULLET. 320 b 45 menes : 583-40-87

29-6, QUATUOR TALICH MILAN SKAMPA, alto ANTONEN KOHOUT, cello 1-7 7117 ANA RUZICKOVÁ 4-7, Duo de planos Güher et Süber PEKINEL DE PARIS

7, ENSEMBLE ORCHESTRAL dir. Jaco-Pierre WALLEZ sol. David GERINGAS 8-7, BARBARA HENDRICKS MICHEL BEROFF

CONCERTS Radio france

ORCH, NATIONAL DE FRANCE

Dir.: Leif SEGERSTAM THEATRE DE CHAMPS ÉLYSÉES Laif SECERSTAM - IL STRAUSS

CYCLE ACOUSMATIQUE INA GRM RADIO FRANCE Grand Auditoriu En cellaboration avec le Centre 18 H 30 : PINOT - FORT 20 h 30 : VANDENBOGAERD Lundi 13 juln LEFEBVRE

PRESTIGE DE LA MUSIQUE SALLE PLEYEL Vendred 17 juin 20 h 30

WAGNER RAPMIS: Regulem Alleman Fave Robinson, supram Benjamin Luxon, taytu CHEURS de RADIO-FRANCE MIRE MOESTE PERMENSE Dir. : Uri SEGAL

MUSIUME HE CHAMBRE RADIO FRANCE Grand Auditoria B. ENGERER, piano D. SITKOVETSKY, woten D. GERINGAS, violencelle BRAHMS

Loc. : RADIO FRANCE, sales et agences Musique THEATRE DE LAVILLE

> 18 h 30 une heure sans entracte 30 F du mardi au samedi

du 7 au 11 juin camerata de boston

direction Joël Cohen mordi 7 mercredi 8 jeudi 9

Chants de l'exil musique juive du Moyen Age et de la Renaissance

vendredi 10 samedi 11 Nativitat la Nativité en Occitanie

274.22.77



ORCHESTRE DE PARIS 16 JUIN - 9 JUILLET THEATRE

DES CHAMPS ELYSEES 16, 19, 23, 76 30 JUIN **COSI FAN TUTTE** BARENBOIM PONNELLE SALLE PLEYEL 18, 22 JUIN Daniel BARENBOIM

Izhak PERLMAN Sonates pour plano et violon LOCATION
THEATHE OES CHAMPS ELYSEES
SALLE PLEYEL 563 07 96

723.47.77

THEATRE DES CHAMPS ELYSEES MERCREDI 15 JUIN - 20H30 jean-pierre wallez, direction michel béroff, piano philip bride, violon MOZART - BEETHOVEN Th. Champs Elysees

EGLISE SAINT-LOUIS DES INVALIDES MERCREDI 16 JUIN A 20 H 30 Fondation Yves Brieux-Ustaritz (Aide aux Premiers prix d'orgue, laurést du Conservatoire National supérieur de Musique de Paris) (CLASSE DE MADAME ROLANDE FALCINELLI)

Maria-Barnadatta DUFOURCET premier prix d'orgue (exécution) du C.N.S.M.P.

-ENTRÉE GROLVILLE-1978-1983 5^e anniversaire pour fêter avec nous cet événement, profitez de nos conditions exceptionnelles d'abonnement a notre saison 83/84

SPECTACLES

théâtre

LES SPECTACLES **NOUVEAUX**

LES OISEAUX - Carré Silvia Monfort (53)-28-34), 21 h. LE MUSEE NOIR - Philamete (320-00-06), 20 h 30. L'TVROGNE DANS LA BROUSSE Theatre Noir (346-91-93), 20 k 30. LA VOUTE - Theatre 18 (226-47-47),

TRIO - American Center (321-42-20). LE PRINCE TRAVESTI - Chafflot (727-81-15), 20 h 30. LA DÉBUTANTE - Aquarium (374

99-61), 20 h 30.

LES PARAVENTS - Namture,
Amandiers (721-22-25), 20 h 30.

LA SURPRISE - Petit Marigny (225-20-74), 21 h. CUCKOO'S NEST (ter anglais) -Théatre de l'Union (770-90-94),

20 h 30. TCHÉKHOV - Thirtre de Mint tant (258-09-63), 20 h 45. LES SOLDATS - Montreal, TEM (858-65-33), 21 h.

Les salles subventionnées et municipales

OPÉRA (742-57-50), 19 h 30 : Soirée Ba-COMÉDIE-FRANÇAISE (296-10-20), 20 h 30 : le Médecin volant/Amphitryon.

PETTI ODÉON (325-70-32), 18 h 30; Dialogue aux Enfers entre Machiavel et Montesouien. TEP (797-96-06), 20 h 30 : M. Portal. THÉATRE DE LA VILLE (274-22-77), 18 h 30 : Camerata de Boston ; 20 h 30 :

Les autres salles

ALLIANCE (544-41-42), 20 h 30 : Tenkci ANTOINE (208-77-71), 20 h 30 : Coup de ARTISTIC ATHEVAINS (355-27-10).

20 h 30 : le Deuil éclatant du bonh Prélude à K. Mansfield. ATELIER (606-49-24). 21 h : le Neveu de ATHENEE (742-67-27), 20 h : Kean

BASTILLE (357-42-14), 21 h : Description d'un combat CARTOUCHERIE, Epte de Bois (808-39-74), 20 fs 30: Patience... patience dans l'azur. ... Tempése (328-36-36), 21 h: les Amis de M. Gazos. CHAPELLE SAINT-LOUIS DE LA

SALPETRIERE (508-09-46), 20 h 30: CINQ DIAMANTS (580-18-62), 21 h. : CITÉ INTERNATIONALE (589-38-69).

Gelerie, 20 h 30 : Dialogue de l'arbre. – Resserre, 20 h 30 : la Musica. COMÉDIE CAUMARTIN (742-43-41). COMEDIE DES CHAMPS-ÉLYSÉES (720-08-24), 21 h : Commissaire Nicole

COMÉDIE STALIENNE (321-22-22), 20 h 30 : Noblesse et bourgeoisie.

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles «LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES» 281-26-20 +

DECHARGEURS (236-00-02), 20 h 30: ÉDOUARD-VII (742-57-49), 21 h

ELDORADO (208-45-42), 20 h 30 : Thel-ESPACE-GATTÉ (327-13-54), 18 h 30:

ESPACE-MARAIS (271-10-19), 20 h 30: le Mariage de Figaro.

FONDATION DEUTSCH DE LA
MEURTHE (797-33-05), 21 h : les

20 h 30 ; Des jours et des muits. GALERIE 55 (326-63-51), 21 h : Play it

LA BRUYERE (874-76-99), 21 h : Mort

accidenteile d'un anarchiste.

LUCERNAIRE (544-57-34), L.
20 h 30; les Mystères du confessionnai;
22 h 15; Archéologie, – H. 18 h 30;
Fragments. – Petite sulle, 22 h 15;
Permis de séjour, MADELEINE (265-07-09), 20 h 45:

MICHEL (265-35-02), 21 h 15 : On dinera MICHODIÈRE (742-95-22), 20 h 30 : le

Vison voyageur.
MONTPARNASSE (320-89-90), 21 h:
R. Devos; Petit Montparusse, 21 h 15:
l'Astronome.

NOUVEAUTÉS (770-52-76), 20 h 30 : ŒUVRE (874-42-52), 20 h 30 : Sarah on PALAIS-ROYAL (297-59-81), 20 h 45 :

POCRE (548-92-97), 21 h : Vera Baxter. SAINT-GEORGES (878-63-47), 20 h 45 : Six heures an plus tard.

TEMPLIERS (272-94-56), 20 h 30: Ro-

THEATRE D'EDGAR (322-11-02), 20 h 15 : les Babes cadres ; 22 h, Nous on fail où on nous dit de faire.

(de 11 heures à 21 heures. sauf les dimanches et jours féries)

Mardi 7 juin

COMÉDIE DE PARIS (281-00-11). 20 h 30 : Si Guitry m'était chanté. DAUNOU (261-69-14), 21 h : Un canapé-

FONTAINE (874-74-40), 20 h 30 : S. Joly.

GAITE-MONTPARNASSE (322-16-18).

again, Sam.

HUCHETTE (326-38-99), 19 h 30 : la

Cantarrice chauve; 20 h 30 : la Leçon;
21 h 30 : Théâtre d'ambres; 22 h 30 : les

Atours de Nell.

l'Amour fou. MARAES (278-50-27), 20 h 30 : le Plaisir

la Fille sar la banqueste arrière.

PÉNICHE OPÉRA (607-49-93); 21 ls:
Folies d'opérettes; Réves d'écluse.

STUDIO DES CHAMPS-ÉLYSÉES (723-35-10), 20 h 45 : le Fanteuil à bas-cule.

20 h 30 : l'Ecume des jours. -- .IL. 20 h 30 : Huis clos.

Les chansonniers

CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (278-44-45), 21 h : François, Jai mal à mes THEATRE DES DEUX ANES (606

Les comédies musicales

BOUFFES-PARISIENS (296-60-24), 21 h : Phi-Phi. POTINIÈRE (261-44-16), 20 h 45 : 11 s

Le music-hall

A DEJAZET (887-97-34), 2) h: Grand Orchestre Bekummenni

20 h 30: Drotes de temmes.

CHAPITEAU DES CLOWNS (32090-13), 21 h: Ch. Camariyack; 18 h 30;
les Amants de Fougère.

MARIGNY (256-04-41), 21 h: Thierry Le

A DEJAZET (887-97-34), 22 h 30 ; ASIEM (354-79-78), 19 1-30; J. Solo CENTRE MANDAPA (589-01-60), 20 h 45 : Bharata Natyam. EPICERIE (547-50-85). 20 h 30 : S. Hyedan Rubeus Danse.

Tiens, weilà deux boudins; 21 h 30; Mangeoses d'hommes; 22 h 30; L'amour, c'est comme un bateau blanc. H. 20 h 15; Les blaireaux sont faignés; 22 h; Ya encore une bombe dans le borçeau du gamin. CAFÉ DE LA GARE (278-52-51) 20 h 15: M. Lagueyrie: Rouleur: 22 h 15: Qu'est-ce qu'il y a dedans?

LE FANAL (233-91-17), 20 h : Attout la fanfare : 21 h 15 : l'Amant. LA-GAGEURE (367-62-45), 20 h 30 ; Ce n'est pas si grave une famme ; 22 h ; Pa-roles d'hommes,

THEATRE NOIR (346-91-93), 18 h 30:

VARIETES (233-09-92), 20 h 30: PEti-

AU BEC FIN (296-29-35), 20 h 30 : Tohu-Babut; 22 h : le Président.

BEAUBOURGEOIS (272-08-51), 19 h 30:

Touchez pas su fricati.

BLANCS-MANTEAUX (387-15-84) L.
20 h 15: Areuh = MC2; 21 h 30: les
Démones loulou; 22 h 30: les Sacrés
Monstres, — EL 20 h 15: les Cattles;
21 h 30: Qui a taé Betty Grandt?;
22 h 30: Version originale.

CAFÉ D'EDGAR (322-11-02) L 20 h 15

TRISTAN-BERNARD

21 h : les Dix Petits Nègres

Les cafés-théâtres

Touchez pas su frichti.

Oy, Molahele, mon fils; 21 h 15; Une chanson, c'est quoi déjà?; 22 h 15; M. Chevalier, LE PETIT CASINO (278-36-50), Guide des convenances 1919 ; 22 h 30 : l'viens pour l'annonce.

POINT-VIRGULE (278-67-03), 20 h 15: Tranches de vie ; 21 h 30 ; Casanova ba-SENTIER DES HALLES (236-37-27).

20 h 15 : On est pas des pageous; 21 h 30 : A poil. SPLENDED SAINT-MARTIN (208-21-93), 20 h 30 : Le monde est petit, les Pygnées aussi ; 22 h : M. Sergent.

TINTAMARRE (887-33-82), 20 h 15 : Phèdre ; 21 h 30 : Apocalypse Na : 22 h 30 : Triboulet. THÉATRE DE DIX HEURES (606-07-48), 20 h 30: Fain voir ton cupidon; 21 h 30: Les huitres ont des bérets; 22 h 30: Romeliette et Julet.

missant, en trépignant.

THÉATRE PRÉSENT (203-02-55). 20 h 30: l'Opéra de quat'sous. THÉATRE DU ROND-POINT (256-70-80). — Petite salle, 20 h 30 : José-

THEATRE DU LYS (327-88-61), 20 h 30 : Toul Avue Tin Do, si tu penx; 22 h 15 : le Monte-Pints. Orchestre Bekunmernis.

CASINO DE PARIS (285-00-39),
20 h 30 : Drôles de femmes.

MOGADOR (285-45-30), 20 h 30, : Dan-PALAIS DES CONGRÉS (758-13-03) , 20 h 30. : Opéra de Pékin. THL DU JAPDIN (745-23-72), 20 h 45:

TROTTORS DE BUENOS-AIRES (260-44-41), 21 h 30; H. Mulina, W. Rica, C. Perez.

La danse

TH DE PARIS (280-09-30), 20 h Cuadra de Séville.

Les concerts

SALLE GAVEAU, 20 h 30 : L. Drenikoff (Mozart, Clementi, Schamann...).

RADIO-FRANCE, Anditorium 186, 18 h 30 : P.-Y. Artaud (Talra, Risset,

ECLISE SAINT-SÉVERIN, 21 h : Or-chestre et Chorale P. Kueauz, M. André (Bech, Marcello, Rossini...). EGLISE SAINT-AMBROISE, 20 h 30: Orchestre symphonique Paris rive druite, dir. M. Podolak (Beethoven, Mozart,

CENTRE CULTUREL SUEDOIS, 20 h 30 : L Manulainter (Debusy, Haydn, Larsson...). SALLE ROSSINI, 20 h 45 : A. Robert

(Liszt, Chopin). CENTRE MUSICAL BOSENDORFER,

EGLISE SAINT-ÉTIENNE-DU-MONT. 20 h 45 : Cheur et Orchestre des soliates de Paris, dir. H. Reiner (Vivaldi, Bach). EGLISE SAINT-MEDARD, 20 h 30 : Los Madrigatiers (Banchieri, Lejeuse, Ber-trand.).

EGLISE SAINT-GERMAIN-DES-PRÉS, 21 h : Chorale Vittoria, dir.

mercredi 8 et jeudi 9 juin à 17 heures INSTITUT CULTUREL ITALIEN

NAPLES ET LA CULTURE **EUROPEENNE DU XVIIº SIECLE**

50, rue de Varennes 7º

colloque franco-italien organisë par L'INSTITUTO ITALIANO DI STUDI FILOSOFICI

Attention : le concert du 9 juin est annulé



d'après Arthur Schnitzler

374.99.61



LOCATIONS - INFORMATIONS CROS8Y, STILLS AND NASH, le 11/06 88 F ROD STEWART, les 12 et 13/06 95 F AL JARREAU, les 14, 15 et 16/06 95 F SUPERTRAMP, le 26/6 95 F JOAN 8AEZ, les 29 et 30/08 80 F GEORGES 8ENSON, le 29/06 95 F

PETER GASRIEL, le 1"/07 85 F LOCATION PAR CORRESPONDANCE FORMATIONS SPECTACLES DU JOURNAL 94, rue Saint-Lazare, 75009 PARIS, accompagné d'un che 3 volets établi à l'ordre de CAMERAPRESS, une enveloppe timb

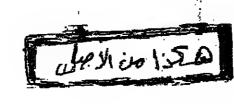
LOCATION AU GUICHET A LA MÊME ADRESSE Prénom DATE DES CONCERTS CHOISIS



Jean-Claude Drouot rend Kean à lui-même... On y sent un bonheur, et d'être, et de jouer, qui est en Kean. Il nous ravit. Et ce bonheu Pierre Marcabru LE FIGARO ... le théâtre, le vrai, celui qui jongle avec les répliques, les tirades des situations et cette suprême illusion qu'est le théâtre dans le théâtre. Guy Dumur LE NOUVEL OBSERVATEUR

Un spectacle, enfin. Ne manquez pas cette aubaine. Cela est si rare que le goût du jour ait un rendez-vous heureux avec le talent François Chalais FRANCE-SOIR Le spectateur marche comme aux "Enfants du paradis": en fré-Gilles Costaz LE MATIN





HATEE . I CRAE

-

B. Wilks of N. Ass.



eles chansonnier SAFER DE LA REPUBLIQUE THE PER PER NE

Les comédies musicals BOLLYTT PARINING ISE A Resident

Le marie shall A BUSANT STATES AND THE

EASTERN THE PARK Contract of the County MARIENE WARE THE TANK THE SECURED CONTRACTOR SOLDER PREAM DES CONCRES DEL THE DE SARGES STATES

PROTEINS IN BLEMES Ladans

M STATES STATES TO SELECT THE SEL Ann Marcons Princ \$10. Std. Pages - Control 24. Caudra de Se

Les orners

MALE GOLD IN THE TO Land are SELECT MAINT OF LERN L.

Charles at the control of the contro SCHOOL SELLY THE SERVICE ! Charles a series of the terms of the series ME CLATTER ST

-SALLE SOMENL 2. A 4: 17 WENTER MESSELL BENEVE Mr St. E. Tanama Tanama

CORNER SAINT FIRENCE. The second secon CREEK SERVICE AND DESCRIPTION OF The state of the s 145 M 1 1 1 6 15 F

THE TRANSPORT OF THE PARTY OF THE (*) # MAN-PAUL SARE

man ravil. Et ce sons Wigness War turn LE FISAL the mediques les but We'mat 'a theutre da SQUVEL COSERVATES le entrejone Cera est sist Montrous avec le tre TO BE FRANCESOS

MARK SAMET

the the parties of the The The State of the Marie

MECTION PERSON votre siècle

Service Branch & Service

CHAPELLE DES LOMBARDS (357-24-24), 22 h 30 : Pakutak ESPACE BALARD, 21 h : Cerrone. FORUM (297-53-39), 21 h : Gwendal

NEW MORNING (523-51-41); 20 b : Lonnoe L'earle OLYMPIA (742-25-49), 20 h : The Resi-

PETIT JOURNAL (126-28-59), 21 h 30 : PETIT OPPORTUN (236-01-36), 23 h : I.-L. Chantempe, L. Puentes, R. Uttre-ger, A. Cullaz, Ch. Bellonzi. SLOW CLUB (233-84-30). 21 h 30 : CL Loter. TH. DE PARIS (280-09-30). 21 h : M. Soial.

Festivals ::

VII- SOIREES DE SAINT-ARGNAN (354-96-60)

FESTIVAL DE L'ILE-DE-FRANCE (723-46-34) SAINT-CLOUD, Rgies Stalia Matatini, 21 h : Orchestre de chambre tobécoslova-que de Prague, dir. : O. Stajakal (Hayda, Bach, Dvorak...).

Jazz, pop, rock, folk bunnate nationale de danse du val-de-marne

CAVEAU DE LA HUCHETTE (326- CRÉTEIL, Maison de la coltage (899-65-05), 21 h 30 : F. Swing Quartet. 94-50), 20 h 30 : Ballet-théâtre de - VILLEJUIF, Th. R.-Rolland (726-18-10). 20 h 30: Ardance; à 22 h : l'Esquisse. VILLIERS-SUE-MARNE, Salle des fêtes (305-42-82), 20 h 30 : Cie A. Dreyfus; 21 h 30 : Cie Incidesce.

En région parisienne

BOULOGNE-BILLANCOURT, constr-vatolre, å 21 h : Concert symphonique (Bach, Kodaly, Jolas); T.R.B. (603-60-44): 20 h 30, Yves Duteil.

FRANCONVILLE, Ché H. Langleis (413-54-96), 21 h: Revue à six mains. MARNE-LA-VALLEE, Makon de temps thre (005-92-24), 21 h : La lite on plein air.

NANTERRE, Th. des Amandiers (721-18-81), 21 h : Combat de nègre et de SAINT-DENIS, Th. G.-Philipe (243-00-59), 20 h 30 : Fague en mineur (e). SARTROUVILLE, Therire (914-23-77),

VERSAILLES, XX Festival (950-71-18), Caliteau, 21 h : Saim-Simon-le-Voyoux; C3M (951-01-27), le 7, à 21 h : Orches-tre de Versailles, dir. : B. Wahl (Campra, Rameau, Cherubini).

cinéma

La Cinémathèque CHAILLOT (784-24-24) 19 h. Bande de coas, de R. Letheme; 21 h. Festival de Cames B3 ; Quinzaine des réalisateurs : Rien qu'un jeu, de B. Sauriol.

BRAUBOURG (278-35-57) Reliche

Les exclusivités

AMÉRROUE INTERDITE (A., vf.)

(**): Rio Opérs, 2* (742-82-54).

L'ARGENT (Fr.): Forum, 1* (297-53-74); Impérial, 2* (742-72-52); Hantefeuille, 6* (633-79-38); Colisée, 8* (359-246); Saint-Lezere Pasquise, 8* (387-35-43); 14 Juillet Bastille, 11* (357-90-81); Parnassiens, 14* (329-83-11); Bienvame Montparnasse, 15* (544-25-02). 14 Juillet Beengrenelle. (544-25-02); 14 Juillet Beaugresse 15 (575-79-79)

ATOMIC CAFE (A. v.o.) : Saint-Séverin, 5 (354-50-91). LES AVENTURES DE PANDA (Jap., v.f.) : Templiers, 3* (272-94-56). LES AVENTURIERS DE L'ARCHE

PERDUE (A. v.f.): Trois Hammano, 9 (770-47-55). LES AVENTURIERS DU BOUT DU MONDE (A. v.o.): Denton, 6 (329-

42-62); (v.o., v.f.): Normandie, 3 (359-41-18); (v.f.): Rex, 2 (236-83-93); U.G.C. Opera, 2 (261-50-32); U.G.C. Montparnasse, 6 (544-14-27); U.G.C. Gare de Lyon, 12 (343-01-59); U.G.C. Gobelins, 13 (336-23-44); Mistral, 14 (539-52-43); U.G.C. Convention, 15 (828-20-64); Paramount Maillet, 17 (758-24-24); Images, 18 (522-47-94).

LA BALANCE (Fr.) : Epén de Bois, 5° (337-57-47) : Maxeville, 9° (770-72-85).

BANZAI (Fr.) : Ambasado, 8° (359-LA BELLE DE SAIGON (A. v.o.) : Bo-

napara, 6 (326-12-12).

BERLIN HARLEM (All., va.) (**):

Marais, 4 (278-47-86).

BLADE RUNNER (A., v.L.) (*): Opéra

Night, 2 (296-62-56).

BRISBY ET LE SECRET DE NIMH
(A., v.L.): Saint-Ambroise, 11° (700-89-16); Cinoches St-Garmain (H. sp.),
6 (633-10-82).

CARBONE 14, LE FILM (Fr.): Le Mar.

CARBONE 14, LE FILM (Fr.): Le Mar. rais. 4º (278-47-86).

rais, 4* (278-47-86).

LE CHOIX DE SOPHIE (A., v.o.): Ciné
Beaubourg. 3* (271-52-36); U.G.C.
Odéon, 6* (325-71-08); Rotonde, 6*
(633-08-22); U.G.C. Champo-Elyates,
3* (359-12-15); 14 Juillet Beaugronalie,
15* (575-79-79); (v.f.); U.G.C. Montparmasse, 6* (544-14-27); U.G.C. Boulewards, 9* (246-66-44).

CIRCULEZ YA RIEN A VOIR (Fr.) : Richelies, 2 (233-56-70); Ambansade, 3 (359-19-08); Mostparnasse Pathé, 14 (320-12-06). COUP DE FOUDRE (Fr.): Berlitz, 2: (742-60-33); Studio de la Harpe, 5- (634-25-52); Marignan, 8: (359-92-82); Montparnasse. Pathé, 14: (320-12-06); Gaumont Sud, 14: (327-84-50).

DANS LA VILLE BLANCHE (Suis.) : Ciné Beatshourg, 3 (271-52-36); 14 Juillet Racine, 6 (326-19-68).

DE MAO A MOZART (A., v.a.): Seint-Ambroise, 11º (700-89-16).

DAR L'INVINCIBLE (A., v.a.): Ermi-tage, 8º (359-15-71); (v.f.): U.G.C. Montparussee, 6º (544-14-27); U.G.C. Boulevards, 9º (246-66-44); Pathé Cli-chy, 18' (522-46-01). DARK CRYSTAL (A., v.o.) : Epéc de Bois, 5 (337-57-47) ; (v.f.) : Paramount Opéra, 9 (742-56-31).

LE DERNIER COMBAT (Fr.) : Lucarmaire, 6 (544-57-34). LES DERNHERS MONSTRES (It., v.o.): Épée de Bois, 5º (337-57-47); Marbouf, 8º (225-18-45).

DEBRIERE LA PORTE (it., v.o.) (*): U.G.C. Danton, 6 (329-42-62); Biar-ritz, 9 (723-69-23).

ritt, 9 (723-69-23).

DIALOGUE DE ROME (Fr.): Olympic Luxembourg, & (633-97-77).

L'ETE METUETRIER (Fr.): Gaumont Halica, != (297-49-70); Richelleu, 2 (233-56-70); Saint-Germain Stadio, 5 (633-63-20); Hautefemille, & (633-79-38); Colisée, & (359-29-46); George-V, & (562-41-46); Saint-Lazarr Pasquier, & (387-35-43); Français, 9 (776-33-83); Natious, 12 (343-04-67); Athéna, 12 (343-06-65); Fauvetta, 13 (331-60-74); Mistral, 14 (539-52-43); Montparmesse Pathé, 14 (320-12-06); Gammont Convention, 15 (828-42-27); Bienveaue Montparmasse, 15 (544-25-02); Victor Hugo, 16 (727-49-75); Wepler, 19 (522-46-01); Gambetta, 20 (636-10-96).

LES DIEUX SONT TOMBÉS SUR LA

(636-10-96).

LES DIEUX SONT TOMBÉS SUR LA TÊTE (Bost.-A., v.o.): Forum Orient Express, 1= (297-53-74); Quintetta, 5= (633-70-38): George-V, 8= (562-41-46); Marignan, 9= (359-92-82); (v.f.): Maxwelle, 9= (770-72-86): Français, 9= (770-33-88): U.G.C. Gare de Lyon, 12= (343-01-59); Montparnos, 14= (327-52-37); Gaumont Convention, 15= (828-42-27): Grand Pavois, 15= (554-46-85); Murat, 16= (651-99-75); Scorétan, 19= (241-77-99).

DIVA (Fr.): Panthéon, 5= (354-15-04);

DIVA (Fr.): Panthéon, 5' (354-15-04); Marbenf, 8' (225-18-45); Palane Croix-Nivert (H. sp.), 15' (374-95-04); Paris Losirs Bowling, 18' (606-64-98).

LA FEMME DE CAUCHEMAR (AIL, v.o.) (**): Marais, 4 (278-47-86).

FUCKING CITY (AIL, va.) (**) : Marais, 4 (278-47-86). GALTIN (Bré., v.o.) : Denfert (H. sp.), 14

GANDHI (Brit., v.o.); Movies, 1st (250-43-99); Clumy Palace, 5st (354-07-76); Elysées Lincoln, 8st (359-19-08); Ambassande, 8st (359-19-08); Parmassiens, 14st (320-30-19); (s.f.); Français, 8st (770-33-88); Athéms, 12st (343-00-65); Gau-

MERCREDI-

mont Sud, 14 (327-84-50); Miramar, 14 (320-89-52).

14 (320-89-52).
L'HISTOIRE DE PIERRA (Franco-Ital., v.a.) (*): Ciné Beaubourg, 3- (271-52-36); U.G.C. Rolonde, 6- (633-08-22); Biarritz, 8- (723-69-23); Pahlicis Mattignon, 8- (359-31-97); Olympic Entrepôt, 14- (542-67-42); 14 Juillet Beaugranelle, 15- (575-79-79); (u.f.): U.G.C. Opéra, 2- (261-50-32); U.G.C. Boulevards, 9- (246-644); U.G.C. Gare de Lyon, 12- (343-01-59); Paramount Galaxie, 13- (580-18-03); Paramount Montpernesse, 14- (329-90-10); Paramount Maillot, 17-

(\$80-18-03); Paramount Montparnesse, 14 (329-90-10); Paramount Maillot, 17 (758-24-24); Images, 18 (522-47-94).

L'HOMMÉ BLESSÉ (Pr.) (*): Genmont Halles, 10 (297-49-70); Berlitz, 20 (742-60-33); Richelieu, 20 (233-56-70); Quintette, \$100-100 (633-79-38); Olympic Saint-Germain, 60 (222-87-23); Bretsgne, 60 (222-87-23); Bretsgne, 60 (222-87-23); Bretsgne, 60 (222-87-23); Bretsgne, 60 (222-87-23); Paramount Maillot, 17 (542-67-42); Grumont Convention, 19 (828-42-27); Paramount Maillot, 17 (758-24-24); Paramount Maillot, 18 (522-46-01); Secrétan, thé Clichy, 18 (522-46-01); Secrétan, 19 (241-77-99).

PAURAI TA PEAU (A., v.f.) (*) : Lu-mière, 9 (246-49-07). LE JEUNE MARIÉ (Fr.): Berlitz, 2° (742-60-33); U.G.C. Odéon, 6° (325-71-08); Biarritz, 8° (723-69-23); Mariguen, 8° (359-92-82); U.G.C. Gobelins, 13° (336-23-44); Miramar, 14° (320-98-52)

89-52).

LA LUNE DANS LE CANIVEAU (Fr.):
Gaumont Halles, 1" (297-49-70); Berlitz, 2" (742-60-33); Saint-Germain Hechette, 5" (633-63-20); Bretagne, 6" (222-57-97); Saint-André-des-Arts, 6" (326-48-18); Pagode, 7" (705-12-15); Ambassade, 8" (359-19-08); Saint-Lazare Pasquier, 8" (387-35-43); Fanvette, 13" (331-60-74); Gaumont Sud. 14" (327-84-50); Gaumont Convention, 15" (828-42-27); Paramount Maillot, 17" (758-24-24); Pathé Clichy, 18" (522-45-01); Gaumont Gambette, 20" (636-10-96).

MAYA L'ABEILLE (Antr., v.f.) : Saint-Ambroise, 11° (700-89-16). LE MONDE SELON GARP (A., v.o.) : Elysées Lincoln, 8 (359-36-14); Parmas-siens, 14 (320-30-19).

MORTELLE RANDONNÉE (Fr.): U.G.C. Opéra, 2º (261-50-32); Cino-ches, 6º (633-10-82); Biarritz, 8º (723-LA MORT DE MARIO RICCI (franco-suisse) : Forum, 1= (297-53-74) ; Impé-

L'ANNÉE DE TOUS LES DAN-

CANNEE DE TOUS LES DAN-GERS, film austalien de Peter Weir, vo. : Forum 1º (297-53-74) ; Saim-Germain Village, 5º (633-63-20); Marignan, 8º (359-92-82) ; 14-Juillet Beengrenelle, 19º (575-79-79) ; v.f. : Berlitz, 2º (742-60-33) ; Fanvette, 13º (331-60-74) ; Mistral, 14º (539-52-43) ; Montpar-nance Pathé, 14º (320-12-06) ; Images, 18º (522-47-94) ; Gaumont Gamhetta, 20º (636-10-96).

Gambetta, 20° (636-10-96).

BALLADE A BLANC, film français
de Bertrand Ganthier: Paramount
Marivaux, 7° (296-80-40); Paramount, Odéon, 6° (325-59-83); Paramount City, 8° (562-45-76); Paramount Galaxie, 13° (580-18-03);
Paramount Montpersasse, 14° (32990-10): Convention Saint-Charles,
18° (792-33-00).

CEST FACILE ET CA PEUT RAP-

PORTER... VINGT ANS, film français de Jean Laret: U.G.C. Opéra, 2 (261-50-32); Paramount Marivaux, 2 (296-80-40); U.G.C. Etninge, 8 (359-15-71); Paramount Confer L. (2015-2015-2015)

Garc de Lyon, 12 (343-01-59); Paramount Gobolius, 13 (707-12-28); Paramount Galaxie, 13 (580-

742-56-31); UGC

15 (579-33-00).

45-76).

PIÈCE MORTEL (A., v.a.): Gaumont Halles, 1" (297-49-70); Quinterte, 5" (633-79-38); Paramount Mercury, 8" (562-75-90); Paranssiens, 14" (329-83-11); (v.f.): Paramount Opéra, 7" (742-56-31); Convention Saint-Charles, 15" (579-33-00); Pathé Clichy, 18" (522-46-01). **OUARANTE-HUIT HEURES**

LES FILMS NOUVEAUX

v.a.): Paramount Odéon, 6 (325-59-83); Publicis Champs-Elysées, 8 (720-76-23); (v.f.): Maxeville, 9 (770-72-86); Paramount Opéra, 9 (742-56-31); Paramount Montparasuse, 14 (329-90-10); Tourelles, 20 (364-51-98). RAMBO (A., v.f.) (*): Arcades, 2* (233-54-58); Guité Rochechouart, 9* (878-81-77). BOCK AND TORAH (Fr.): Clumy Palace, 5* (354-07-76); Colisée, 8* (359-29-46); Hollywood Boulevards, 9* (770-76-76); Paramount Defez, 9* (742-56-31); Paramount Basüle, 12* (343-79-17); Paramount Montparnasse, 14* (329-90-10); Passy, 16* (288-62-34).

15 (828-20-64).

SARAH (Fr.) : Marbenf, 8 (225-18-45).

OFFICIER ET GENTLEMAN (A., v.o.): Marbeuf, & (225-18-45); (v.f.): Trois Haussmann, 9 (770-47-55).

L'CEIL DU TIGRE : ROCKY III (A.

PENITENCIER DE FEMMES (Fr.-IL.,

v.f.) : Arcades, 2 (233-54-58). PAULINE A LA PLAGE (Fr.) : Para mount Odéon, 6 (325-59-83).

SUPERVIXENS (A., v.o.) (**): Bolte à Films (H. sp.), 17* (622-44-21). TES FOU JERRY (A., v.f.) : Lumière, 9

THE VERDICT (A., v.o.) : Marbenf, 8

18-03); Paramount Orléans, 14 (540-45-91); Paramount Moutparnasse, 14 (329-90-10); Murat, 16 (651-97-5); Paramount Moutmertre, 14 (606-34-25); Secrétan, 19 (241-77-99).

FAITS DIVERS, film français de Raymond Depardon : Saint-André des-Arts, 6s (326-48-18) ; Olympic Balzac, 8s (561-10-60) ; Olympic Entrepôt, 14 (542-87-42) ; Parmas-sicas, 14 (329-83-11).

siens, 14 (329-83-11).

FURYO, film japonais de Nagna
Oshima, v.o., Gaumont Halles, 1a
(297-49-70); Hantefeuille, 6 (63379-38); Gaumont Champé-Élysées,
2 (359-04-67); Parnassions, 14(329-83-11); Mayfair, 16 (52527-06); v.f.; Richelien, 2 (23356-70); Français, 9 (770-33-88);
Nations, 12 (343-04-67); Farnette,
13 (331-60-74); Miramar, 14(320-89-52); Gaumont Sod, 14(327-84-50); Wepler, 18 (52246-01).

LA MAITRESSE DES SINGES,

film américain de Larry Buchanar, v.f., Max Linder, 9 (770-40-04); Paramount Galaxie, 13 (580-18-03); Paramount Montmartre, 18 (606-34-25).

TOOTSIE (A., v.o.): Cluny Écoles, \$\frac{5}{(354-20-12)}; Biarritz, \$\frac{723-69-23}{(v.l.)}; U.G.C. Opéra, 2: (261-50-32); U.G.C. Boulevards, \$\frac{9}{(246-66-44)}; U.G.C. Gare de Lyon, 12* (343-01-59); Montparnos, 14* (327-52-37). rial, 2: (742-72-52); Quintette, 5: (633-79-38); Marignan, 8: (359-92-82); Nation, 12: (343-04-67); Parnessiens, 14: (329-83-11); U.G.C. Convention,

LE MUR (Franco-Ture, v.o.) (*) : Ciné LA TRAVIATA (IL. v.o.) : Forum Ci-némas, 1 = (297-53-74) : Vendôme, 2 (742-97-52) : Monte-Carlo, 8 = (225-Beaubourg, 3* (271-52-36); U.G.C. Odéon, 6* (325-71-08); 14 Juillet Par-Odéon, 6 (325-71-08); 14 Juillet Parmasse, 6 (325-88-00); Normandie, 8 (359-41-18); 14 Juillet Bastille, 11 (357-90-81); 14 Juillet Bestille, 11 (357-90-81); (v.f.); Rex, 2 (236-83-93); U.G.C., Montparnasse, 6 (544-14-27); U.G.C., Boulevards, 9 (246-66-44); U.G.C., Gehellas, 13 (336-23-44); Mistral, 14 (539-52-43); Pathé Clichy, 18 (522-46-01). 09-83) : Murat. 16: (651-99-75). LA VALSE DES PANTINS (A. VA) :

SPECTACLES

LA VALSE DES PANTINS (A. v.a.) : Gamont Halles, 1° (297-49-70) ; Quin-tette, 5° (633-79-38) : Marignan, 8° (359-92-82) ; 14 Juillet Bastille, 11° (357-90-81) : Parnassiens, 14° (329-83-11) ; (v.f.) : Impérial, 2° (742-72-52) ; Montparmese Pathé, 14° (320-12-06).

LE VENT (Mal., v.o.) : Saint-André-des-Arts, 6 (326-80-25).

VICTOR, VICTORIA (A., v.o.): Forem Orient Express, 1a (297-53-74); Saint-Michel, 5a (326-79-17); Elysées-Lincoln, 8a (359-36-14); (v.f.): Capri, 2a (508-

LA VIE EST UN ROMAN (Fr.): Hante-femile, 6- (633-79-38).

VIE PRIVEE (Sov., v.o.) : Cosmos, 6 (544-28-80).

Y A-T-IL ENFIN UN PILOTE DANS L'AVION ? (A., v.f.): Paramount Mari-vaux, ? (296-80-40).

ZIG ZAG STORY (Fr.): Richelieu, 2-(233-56-70); Marignan, 8- (359-92-82); George-V. 8- (562-41-46); Français, 9-(770-33-88); Montparuagse Pathé, 14-(320-12-06).

ZOMBSE (A., v.o.) (**): Paramount Odéon, & (325-59-83): Ambassade, & (359-19-08): (e.f.): Hollywood Boule-vards, & (770-10-41): Paramount Opéra, & (742-56-31): Montparnos, 14-(327-52-37): Mistral, 14- (539-52-43).

Les festivals

BUSTER KEATON: Le Marais, 4 (278-COMÉDIES AMÉRICAINES (v.o.) : Action-Ecoles, 5º (325-72-07) : Bob et Caroline, Ted et Alice.

MARX BROTHERS (v.o.) : Action-Ecoles, 5: (325-72-07) ; les Marx au grand magasin.

ALFRED HITCHCOCK (v.o.). : Olympic-Halles, 4: (278-34-15) : la Mai-son du docteur Edwards. LES GRANDS SUCCÈS D'H. BOGART

(e.o.): Action Rive Gauche, 5 (354-47-62); le Fancon maltais.

WIM WENDERS (e.o.): 14 Juillet-Parmasse 5 (326-58-00) : l'Angoisse du gardien de but au moment du penalty. LES INCUNABLES DE LA FOX (v.o.): Action-La Fayette, 9 (878-80-50): l'Ap-

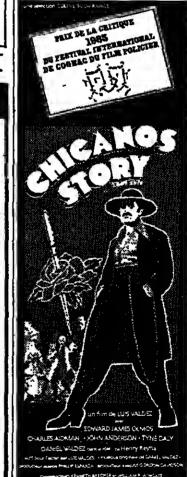
PANORAMA DU JEUNE CINÉMA FRANÇAIS : Studio 43, 9 (770-63-40), 20 h 30.

LES GRANDES REPRISES DE L'ES-CURIAL (v.o.): Escurial, 13 (707-28-04) 16 h: la Nuit américaine; 18 h; Ue tramway nommé désir; 20 h; Zorba le Grec; 22 h 30; les Misfits.

AUTOBIOGRAPHIE DE L'ALLEMA-GNE (*.o.), Olympic, 14° (542-67-42), : Gibler de passago. MARGUERITE DURAS : Républic-Cinéma, 11º (805-51-33), : Détruire, dit-elle.

DUSTIN HOFFMANN (v.o.): Boite à Films, 17 (622-44-21), t.l.j. 20 h 30 : John and Mary; 22 h 30 : le Récidiviste. PROMOTION DU CINÉMA (v.o.) : Studio 28, 18 (606-36-07) : The Verdict. DENFERT : (v.o.) (321-41-01), 14°; 16 h : Gaijin ; 20 h : Donz Flor et ses

--- DEMAIN-



MERCREDI-

46-01).



MERCREDI



THEATRE Du 3 juin ou 9 juillet à 20h 30. Dimanche à 15h.
Relache dimanche soir et lundi. 7278115 **SÉLECTION CANNES 1983** JEAN-CLAUDE BOURBAULT - CHRISTIANE MILLET latalombière SIRE UN JOUR --- UN FILM DE JEAN-PIERRE DENIS

JEAN-PIERRE DENIS JEAN-PIERRE DENIS GHEERBRANT PRODUIT PAR ARIEL ZETTOUN ET CLAUDE GILDAS

CHAI LE PRINCE TRAVESTI Marivaux • Antoine Vitez

Grand Théâtre



- f-g . -

COMMUNICATION

LA PREMIÈRE CONFÉRENCE EUROPÉENNE DES TÉLÉVISIONS RÉGIONALES

Un marché commun audiovisuel en gestation

Lille. - La Circom (Coopérative internationale de recherche et d'action en matière de communication) avait choisi Lille pour tenir la première confé-rence européenne des télévisions régionales, qui a en lieu du 30 mai au 3 juin. Un symbole, puisque c'est à Lille que va être mise en place la première des lles sociétés régionales de télévision... Une façon de recounaître et d'encourager la volonté de

Le phénomène de régionalisation De notre correspondant audiovisuelle (1) n'est pas particulier encore M. Robert Stephane, à un à le France. On le retrouve partout en mouvement inverse de la télévision Europe, même si les termes en sont très différents d'un pays à l'eutre, production et la diffusion télévisées. camme le sauligne M. Robert à travers les achets transnationaux Stéphene, da la R.T.B.F.-Liège, et, bientôt, les diffusions par satelsecrétaire général de la Circom : lites, une multinationalisation des Dans certains pays, comme l'Italie, programmes. Est-ce que la régionelion a vu une explosion de la régionalisation n'est pas la meilleure réponse sation en télévision à travers une à ce phénomène qui aboutit de plus privatisation sauvage que l'orgaen plus à la perte d'identité euronisme national, la RAI, e contrepéenne, aux pertes d'identités natio-nales et régionales ? N'est-ella pas la balancée en créant un réseau de meilleure réponse aux retombées régions. Dans d'autres cas, comme ceux de la Suède, de l'Espagne et de incontrôlées et sauveges des satelllites Coca-Cola ? » la France aujourd'hui, une politique plus organisée vise à assurer cette régionalisation. D'autres pays, comme l'Allemagne, dont la structure télèvision est déjà fondée sur les tander, envisagent de passer à un nouveeu stade de régionalisation intrarégionale, D'autres pays, plus

limités, comme la Belgique franco-

phone, envisagent, après une télévi-

sion régionalisée dans sa production

sation est liée, notamment, indiquait

CORRESPONDANCE

M. JEAN-FRANÇOIS KAHN

EXPLIQUE SON DÉPART

DU «MATIN DE PARIS»

A la suite de l'information donnée

ler juin), nous avons reçu de

M. Jean-François Kahn une lettre

déclarant notamment que, «du la février ou 2 mai, date à laquelle

mes fonctions de directeur de la ré-

daction ont totalement pris fin à ma

demande, il n'y o eu aucun conflit

Claude Perdriel », d'occuper le

poste de directeur de la rédaction,

- j'ai ensuite présente un projet ré-

dactionnel qui impliquait dans la

forme et dons le ton un certain nom-

bre de changements radicaux ac-

compagnés de réformes de structure

et qui nécessitait une très large dé-

légation de pouvoirs. J'ai précisé

que j'étais, pour ma part, incapable

encore: - Cette évolution s'est, dans

ue premier temps (les deux pre-miers mois), traduite par une re-

montée des ventes très sensible (...).

Cette progression o eu tendance à

s'effriter le dernier mois, ce qui m'a

convaincu qu'il falloit accélérer le

processus de mutation. - S'en étant

confié à Claude Perdriel, celui-ci au

rait répondu » qu'il ne souhaitait pas cette accèlération et estimait

qu'il fallait au contraire freiner le processus. Le désaccord « sur cer-

tains aspects importants de (son) projet » a décidé M. Kahn à « ne pas

(son) contrat ...

mander le renouvellemeet de

M. Louis Mexandeau interdit

d'antenne. - Învité d'Ivan Leval, mardi 7 juin, sur Europe 1, M. Louis

Mexandesu, mieistre délégué

chargé des P.T.T., a été victime, vers 8 h 55, d'une mystérieuse cou-

pure d'antenne. Cette ieterruption de l'émission a été revendiquée, sur

appel téléphonique anonyme, par un agent des P.T.T. travaillant dans un

centre dont il e'a pas revelé le nom,

qui réclamait notamment une se

maine de congé supplémentaire. La coupure » — moins d'un quart

d'heure - aurait affecté égalemeet R.T.L. et R.M.C. Le ministre a im-

médiatement prévenu la Direction

générale des télécommunications (D.G.T.) pour qu'elle enquête sur

• Un mouvement de grève • illi-

mité · a commencé lundi 6 juin

parmi le personnel de Radio la

Creuse, station décentralisée de Ra-

dio France, qui diffuse un pro-

gramme minimum. Dans une lettre

ouverte eu P.-D.G. de Radia France.

l'intersyndicale précise que les jour-

nalistes, aeimateurs, régisseurs,

techniciens ou hôtesses ne · revendi-

quent rien . mais s'insurgent contre

une accumulation de - scandales,

obus et incohérences - dans la ges-

tion des personnes et la politique de

M. Jean-François Kahn explique

de faire un journal militant ».

Ayant accepté, - à la demande de

entre la rédaction et moi ».

nationale, de s'implanter plus profondement par le câble... »

C'est d'abord à une confrontation de leurs expériences diverses donc. tions d'outre-Atlantique. que les participants à la conférence de Lille, venant d'une cinquantaine de régions de pays d'Europe occidentale, se sont livrés, « Cette régionali-

Nécessité culturelle, donc, pour préserver des identités. Encore faut-il permettre à celles-ci de a'exprimer vreiment, savoir quelle télévison régionale on fait, celle des notables ou des citoyens, celle des institutions ou celle qui serait l'expression de la sensibilité de toute une région ?

temps, car la multiplication des canaux va engendrer une demande accrue de programmes qu'il faudra bien fabriquer si on ne veut pas avoir à recourir trop souvent aux produc-

Nécessité finencière en même

C'est, en quelque sorte, une stratégia anti-Dalles » que se propose de favoriser la Circom, en encourageant l'emergence d'un tissu

comme une nécessité, à l'heure où les satellites s'apprétent, par télévision enterposée, à effacer les frontières et les différences, à gommer les identités. de télévisions régionales qui coopère reient entre elles. « Les régions ne doivent en aucune manière se replie sur elles-mêmes, bien au contraire, i faut qu'elles puissent se parler, débattre de leure prablèmes communs, trouver leurs zones de convergences et de différences ». arait M. Georges Fillioud, secré taire d'État chargé des techniques de

unication audiovisuelle, une démarche qui

apparaît — la centaine de participants venus d'une

dizaine de pays n'out pas manqué de le souligner -

progressive d'un véritable marché commun de la télévision ». Paur concrétiser tautes ces bonnes intentions, les participents à la conférence de Lille ont proposé que se mette en place des maintenant un système permettant des échangas de persannels, de progremmes, et des coproductions... mier pas vers une télévision régionale sans frontières.

la communication, venu clore cette

conférence. Et cette coopération doit

se faire à l'échella européenne, ajou-

tait M. Gaston Thorn, président de le

Commission des communautés euro-

peennes, en proposant e l'édification

JEAN-RENÉ LORE.

(1) Ce processus de décentralisation lancé par FR 3 risque bien d'être freiné ou limité par une autre nécessité : la rigueur, « La régionalisation, a déclaré à Lille le président de FR 3, M. André lielles ex une pourre « faire que Hallenex, ne pourra se faire que progressivement, en raison de la si tion économique et financière.

Mardi 7 iuin

PREMIÈRE CHAINE: TF 1

20 h 35 Théâtre: Lili Lamont.
D'A. Whitney, mise en scène R. Dupuy, réal. E. Logereau, avec M. Presle, V. Pradal, M. Berto, M. Jansen...

Dans un fan-club aux Etats-Unis, des illuminés célébrent le culte d'une star oubliée.

22 h 40 Temps X. Magazine de science-fiction des frères Bogdanoff. 23 h 30 Journal.

DEUXIÈME CHAINE

Pierre et Anne Rouanet Les Trois derniers chagrins du

Général de Gaulle

"Le livre qui a tout déclenché..."

aux Editions Grasset et au Livre de Poche 20 h 35 Les dossiers de l'écran : Le général e dis-

paru. Les derniers jours du mois de mai 1968 et la disparition du général de Gaulle le 29, les rues de Paris livrées aux

GENERAL MASSU BADEN 68 SOUVENIRS D'UNE FIDELITE GAULLISTE

Enfin toute la vérité sur le face-à-face de Gaulle-Massu à Baden le 29 Mai 1968

PLON

manifestants : cette reconstitution réalisée par Y.-A. Hubert réduit l'événement à un ensuyeux ballet d'acteurs. Débat : Mai 68, le voyage à Baden : com-22 h

mont? pourquoi?

Avec l'amiral F. Frahic. MM. B. Tricot, secrétaire
général de l'Élysée en 1968, M. Jobert et O. Guichard,
anciens ministres, le colonel J. Richard. les généraux
J. Massu et E. Mathon, et P. Lefranc, scénariste du télé-

23 h 15 Journal.

TROISIÈME CHAINE: FR 3

20 h 35 Film : la Main à couper. Film français d'E. Perrier (1974). Avec L. Massari, M. Bouquet, S. Blier, M. Serrault, D. Doll (Rediff.). Une bourgeoise adultère, un amant assassiné, un mattre chanteur, voilà un beau sujet pour Chabrol... Étienne enameur, vona un oeuu sujei pour Gnaorot... Ettenne Perrier en a tiré un suspense policier et psychologique aux ressorts bien kullés. A consommer tranquillement dans son fautevil. Très bien interprété.

22 h 05 Journal. 22 h 25 Espace francophone.

Expressions québécoises. La vie culturelle au Québec, avec le chanteur Gilles Vigneault, le comique Marc Favreau et le cinéasse Arthur Lamothe. 23 h 05 Journal.

23 h 18 Une minute pour une image, d'Agnès Varda. L'album de Sarah Moon, commenté par un vendeur de 23 h 20 Préjude è la nuit.

Suite nº 5 en ut pour violoncelle - de Back, par J.-M. Gamard (soliste).

FRANCE-MUSIQUE

20 à 30, Comcert (donné à Anvers le 19 octobre 1982) : œuvres de Purcell, Cesti, Durante, cantates de Haendel, par le Concerto Vocale, dir. R. Jacobs, sol. : J. Nelson, R. Jacobs, R. Kohnen, P. Pieriot.

22 h, Fréquence de unit : tableaux d'en France : œuvres de Croset, E. Wiener, Tazartes, Comeiado, Racaille, Por-

FRANCE-CULTURE

20 h, Dialogues franco-portuguis : le Portugal d'hier ou d'aujourd'hui?

21 h 15, Orchestre français: la région parisienne, Symphonie nº 1 de Prokoilev, par l'Orchestre national de 22 h 30, Nuits magnétiques ; entretion evec Nathalie Sar-

MECTEU

"Lord of the E

.

Drecte

State of the second

tour ~

. .

A track

والمراسي والمالا

Fig. 1. Sec. 18

4.00 mm (1) 电电路

A Company

Serve

Di

De See See See 18

Contract of the second

A TOWN BOOK OF BELLEVILLE

. .

To the Same of the

~>

Faring .

the state of the

Charles .

12000

. . .

2000

Mercredi 8 juin

PREMIÈRE CHAINE: TF1

11 h 35 Vision plus. HF 12 (info.)

12 h 30 Atout coeur. 13 ክ Journal.

13 h 35 Un métier pour demain. Travailler à l'étranger.

13 h 50 Mer-cre-dis-moi-tout.

16 h 50 Les pieds au mu

18 h Jack Spot. 18 h 25 Le village dans les nuages.

18 h 50 Histoire d'en rire.

19 h 5 Météorologie. 19 h 15 Émissions régionales.

19 h 40 Les uns pour les autres. 19 h 53 Loterie nationale.

20 h Journal (et à 22 h 45). 20 h 30 Tirage du Loto.

20 h 35 Magazine société : Comment va la

tatunes i un sur une famille nombreuse et unie, l'autre sur une famille nombreuse et unie, l'autre sur une famille déchirée. Avec M^{mm} G. Dufoix, secrétaire d'État à la famille, à la population et aux immigrés, O. Bourguignon, maître assistante en psychologie, et le journaliste F. Cavanna.

21 h 55 Opéra, amour fou : Violence des femmes. Emission de C. Clément.

Premier des deux ekapitres télévisés, adaptés de l'ouvrage de Catherine Clément : • Opéra : défaite des

22 h 50 Vivre les chemins du corps. Les nouvelles thérapies psychologiques (Redif.).

23 h 20 Journal.

DEUXIÈME CHAINE: A 2

10 h 30 ANTIOPE.

Journal (at à 12 h 45). 12 h 10 Jeu: L'académie des neuf.

13 h 30 Stade 2 midi. 13 h 50 Série : Les amours des années folles

14 h 5 Les carnets de l'aventure. Glace et bulle, de P. Lestriat. 14 h 30 Dessins animés.

15 h 5 Récré A 2.

17 h 10 Platine 45.
Avec les Pink Floyd, Alain Souchon, Captain Sensible...

17 h 45 Terre des bêtes. Le zéhre de Grévy ; la petite béte qui ronge.

18 h 30 C'est la vie. 18 h 50 Jeu : Des chiffres et des lettres.

19 h 15 Emissions régionales.

19 h 40 Le théâtre de Bouvard. 20 h Journal et entretien avec le président de

la République, en direct de l'Élysée.

20 h 35 Téléfilm: Les yeux des oiseaux, de G. Aner et C. Andreu. Avec B. Waver, P. Clevenot...

Une enquête au cœur de la prison = modèle = de Libertad, ee Uruguay, où les prisonniers politiques subissent brimades et tortures. Un téléfilm qui hésite

malheureusement entre le document et la fiction, où des acteurs incarnent les rôles des policiers et des détenue. On a le sentiment que la réalité dépasse de loin ce qu'on nous montre à l'écran. **22** h

h Magazine: Cinémas cinémas, de M. Bonjut, A. Andreu et C. Ventura. Au sommaire: une interview de Fassbindur, recueillie huit heures avam sa mort, accompagnée d'images du tourrage de « Querelle»; un entretien avec Sylvia tournage ue « Quescue »; un entretten avec syvna Sidney, l'ancienne star de Hollywood, une « lettre » de Jacques Rozier, des documents inédits sur Chaplin, Kevin Bronlow... mais rien n'est jamais très sur, Claude Ventura se réservant jusqu'à la dernière minute le choix

Histoires courtes : cinéma d'enimation. Seulement un baiser, de G. Manuli. 23 h 5 Journal.

TROISIÈME CHAINE: FR 3

En direct de l'Assemblée nationale.

Questions au gouvernement. 18 h 25 Pour les jeunes.

18 h 55 Tribune libre.

Pub-Ligue.

19 h 10 Journale 19 h 15 Émissions régionales 19 h 50 Dessin animé : Vagebul.

20 h Les jeux. 20 h 35 Variétés : Cadence 3.

Émission de Guy Lux. Avec Guy Béart.

21 h 35 Journal. 21 h 55 Téléfilm : un Caporal ordinaire.

Chaumelle, real, Y. Ellens, avec A. David A. Valandy.
-Un caporal d'infanterie aux prises avec une mission

impossible: le transfert d'une sacoche comenant des documents pour la défense du territoire occupé par les Allemands pendant la dernière guerre.

22 h 50 Une minute pour une image, d'Agnès Varda. L'album imaginaire de Sorah Moon, par Madeleine Renand

22 h 55 Prélude à la nuit.
Concours de chant français de la Communauté des télévisions françophones depuis Bruxelles: airs d'opéra.

FRANCE-CULTURE

7 h 2, Matinules : la Pologne : Centenaire de C. Norwid ; à chacun son avoine : les chevaux à l'entraîne-

8 h. Les chemins de la commissance : René Dubos : a
8 h 32, Louise Labé.
8 h 50, Échec au hasard.
9 h 7, Matimée des sciences et des techniques : Les fonc-

10 h 45, La livre, ouverture sur la vie : La nouvelle collec-

tion des Petits Carnets des éditions Syros.

11 à 2, La musique prend la parole : Liszt. 12 h 5, Agora. 12 h 45, Panoraum: le Liban. 13 h 30, Musique: Maurice Duruflé.

(ct à 17 h 32 et 20 h).

(et à 17 h 32 et 20 h).

14 h, Sous.

14 à 5, Un livre, des voix : » Folie suisse », de J. Perry.

14 à 47, L'école des parents et des éducateurs : la sélection non verbale à l'école.

15 h 2, Les agrès-midi de France-Culture : Itinéraires à Villandraut ; à 15 h 35, lier, anjourd'hui, la nature ; à 16 h, Science ; à 17 h, Raisons d'être.

18 h 30, Feuilleton : Pareils à des enfants.

19 h 25, Jazz à l'ameienne.

19 h 30, La science en marche : Nos sous, fenêtres sur le monde extérieur.

22 h 30, Nuits magnétiques : futur antérieur. FRANCE-MUSIQUE

6 h 2, Pittoresques et légères. 6 h 30, Musiques du matin : œuvres de Strauss, Molter,

Messinen.

7 b S. Concert: « 27° Concerto » de Mozart, par le Nouvel Orchestre philharmonique.

7 b 45, Le journal de musique.

8 b 10, Cencert: œuvres de Bartok, Haydn, par le Nouvel Orchestre philharmonique, dir. E. Krivine, sol. E. Mathis.

9 b 5, Le matin des maniciens: Hugo Wolf.

12 b, Avis de recherche.

12 h 35, Jazz.

13 h, Opérette: le Cour et la Main, de Lecoq.

13 h 30, Jesmes solistes: J. Bernfeld, viole de gambe;

J. Cuiller, clavecin, et B. Fechan, théorbe.

14 h 4, Microcosmos: 14 h 10, Marchand de chansons;

15 h, Discotine; 16 h, Les » performers » américains.

16 h 30, Hante infidélié.

17 h 5, L'aistoire de la musique.

18 b, Jazz.

h, Jazz.

1 30, Stadio-Concert (en direct du studio 106):

« Sonate en sol mineur» de Chopin, « Sonate en mineur» de Brahma, avec B. Marcinkowska, violoncelle, F. Buffet, piano.

19 h 35, L'impréva.

20 h 5, Les chants de la terre.

20 h 5, Les chants de la terre.
20 h 30, Concart: » Danse sacrée et profane » de Debussy, « Abyssai » (concerto pour deux guitares) d'Iburrondo, « Octandre » de Varèse, » Tango » de Stravinsky, la Suite de l'Opéra de quar'sons de Kurt Weill par le Nouvel Orchestre philharmonique, dir. P. Mestral, sol. : A. Lavoisier, harpe, J. Horreaux, J.-M. Trebard, guitare.
22 h 30, Fréquence de suis : Tableaux d'em France; œnvres de Bizet, Janacek, Ferrari, Bryars, Vinet, Anderson, Piaf.

TRIBUNES ET DÉBATS

MERCREDI 8 JUIN

- M. Michel Debré, ancien premier ministre et député R.P.R. de la Rénnion, est invité à l'emission Plaidoyer = , sur R.-M.-C., à 8 h 30.

- A voir -

Chaplin inconnu

Dans la prochaine édition de son magazine télévisé « Cinéma cinémas », Michel Boujut offre au public français un axtrait d'une émission présentée l'hiver 'ies antennes de la télévision indépendante angleise et produite par Thames Television, The Unknown Chaplin (Chaplin inconnuj. Kevin Brownlow et David Gill, les auteurs de la célèbre série sur Hollywood, en sont les euteurs. Kevin Brownlow a eu pour la première fois accès aux archives Chaplin en Suisse, par l'entremise de la vauve de Charles Chaplin, Oona Chaplin.

La découverte est prodigieuse. Dens le passage retenu, Chaplin répète une scène célèbre des Lumières de la ville, la première rencontre, eu coin d'une rue, de la jeune vendeuse de fleurs (Virginia Cherrilli at du vagabond (Chaplin) réalisant que la jeune fille est aveugle. Jamais le senti-

mentalisme débordant du ci-

néaste n'a été mieux illustré, mais plus encora l'énorme travail qu'il accumulait autour da la maindre sequence. Virginia Cherrill parle dès exigences de Chaofin, ainsi que Georgia Hale. l'hé roine de la Ruée vers l'or, qui faillit un moment la remplacer.

Ce trop bref extrait servira d'introduction à le présentation la mois prochain à Antenne 2 de la tatalité de le recherche de Kevin Browlow sur Chaplin, notamment sur le toumage de la Cure. de l'Emigrant et de la Ruée vers l'or, avec la participation de Lita Grey et Georgia Hale : Chaplin traveilla comme un chorégraphe. modifient perpetuellement ses figures de ballet. Le commentaire est lu per James Mason.

LOUIS MARCORELLES.

* - Cinéma cinémas ., A 2,

mercredi 8 juin, 22 houres.

Mort de Marcelle Auclair journaliste, biographe, moraliste

Marcelle Auclair, qui fut une des pionnières de la presse féminine, créatrice du périodique Marie-Claire, romancière et historienne, est morte lundi 6 juin à son domicile parisien, près du parc Montsouris. Elle était âgée de quatre-vingt-trois ans.

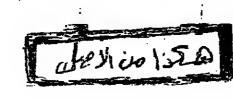
Née le 11 novembre 1899 à Montlucon, Marcelle Auclair élevée eu Chili, au son père, architecte, s'est établi après le tremblement de terre de Valparaiso en 1906. Son premier roman, la Novela del amor dollente, ecrit en espagnol. Revenue en France en 1924 comme correspondante du journal chilien la Nacion, elle épouse en 1926 Jean Prévost, l'un des jeunes auteurs de l'équipe de la Nouvelle Revue française, qui sera tué en 1944 dans le maquis du Vercors. Avec son mari, elle traduit des noemes de Federico Garcia Lorca et, bien plus tard, publiera sur le poète assassiné, qu'elle a bien connu, une importante biographie : Enfances at mort de Garcia Lorca (Seuil, 1968).

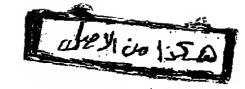
Créatrice, evec Jean Prouvost, de Marie-Claire en 1937, elle tint depuis cette date un rôle important dans la presse féminine et fut notamment la fondatrice du « Courrier du cœur », rubrique qui connut rapidement une grande faveur en un temps où n'existaient pas encore les conseillers

Elle fut l'auteur ensuite de nombreux essais dans lesquels elle fait l'apologie du bonheur (Le bonheur est en nous, la Pratique du bonheur, le Livre du bonheur), donne des conseils aux femmes (la Beauté de A à Z, Vers une vieillesse heureuse, le Livre noir de l'avortement).

Outre cette littérature consacré eux femmes, Marcelle Aucleir e publié d'importantes biographies dont les plus connues sont une Vie de sainte Thérèse d'Avile, la dame errante de Dieu (Seuil, 1951) et unc Vie de Jean Jaurès (1954). Profondément catholique, elle écrit également des biographies de sainte Ber nadette, de Monsieur Vincent, une autobiographie spirituelle, A la grâce de Dieu (Seuil, 1973), puis la Joie par l'Évangile (1975). Avec sa fille. la comédienne Françoise Prévost, elle publiere ençore des Mémoires à deux voix (1978).

En 1973, eprès l'esseesinet d'Allende, cette femme extraordineire, qui sut toujours se passionne pour l'Histoire comme pour l'histoire de son temps, s'interrogeait, le cœur serré, sur l'avenir du Chili et écrivait dans le Monde : « Il est impossible de prévoir, oui ou non, une opposi tion sérieuse à la dictature actuelle Le peuple aimait Allende sans troo d'illusions, il disait : « C'est un gou-» vernement de merde, mais il est à » nous... », toutefois avec plus d'espoir qu'il n'en a jamais eu. (... Ce peupla mélancolique découvrair une sorte de gaieté. Où en est-il maintenant ? »





REPRODUCTION INTERDITE

OFFRES D'EMPLOI 77,00 91,32 DEMANDES D'EMPLOY 22,80 27,04-61,67 61,67 52.00 52,00 AGENDA PROP. COMM. CAPITAUX

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES Least /col." Least /ig. T.T.C., 51,47 15,42 DEMANDES D'EMPLO: 13.00 MMOBILIER 33,90 33,60



seconstitution recipe

Mensiller 68, he woyage a Badan a Total My R Tring

Element of Parish May 8 Trum of God May 18 August 19 Carbons o

Berner of Control of the Land of the Control of the

the second of th

Secretaria de la Propertion de la Charles de

The service of the se

THE PROPERTY SERVICES AND ASSESSED.

one foliant A Agreem is to octobe be because the R. Jacobs, ed. The

the the mother authorage of on France described. Raconer. Commende. Raconer.

s francis parameters : in Particular

many framework the reason partiers;

entertion avec Neth;

in appear : Fragets.

The Capers ordinare MANAGE & EL COLO. LANGE & F.

The state of the s

Sural Mine to Man.

tion francisco de la l'improvazione de l'ambiente de la companie d

the Statement Continues

Andre de de demandement - Hote Dec Andre

No. 1 Comments of the same of

Section to The unity of the formation of the comment of the commen

the service of the service transmit

Marie of Charleson.

Concerns of Vicin Fo

Control of Bernard

Comment in Man 1981

A september 1

Manager Section 1

Total Annual Ann

ET DEBAT

British Co. Co.

Marian Parker

Marie Paras amin'n it

Mark and the second

POUE

Marine Thomas

erd. minutes of des technoques lat-

phone. Media: Codemics 3. Cost Cas.

L'CHAINE : FR 3 is the Mining & couper

The second

LIBROUE :

A.TUNE

DIRECTIONS DIRECTIONS .



Spécialiste de l'interactif, MDS se place au 14° rang des constructeurs de mini-informatique. De taille humaine, MDS France compte 320 collaborateurs dans 13 agences.

Pour poursuivre notre pénétration au niveau des grandes entreprises, nous recherchons, un directeur agence Sud-Ouest.

Le poste basé à Bordeaux, représente l'animation de la force de vente sur l'ensemble de la région Sud-Ouest à travers des équipes commerciales, technico-commerciales et techniques.

Si vous avez d'excellentes qualités commerciales une solide expérience informatique, l'habitude des contacts à haut niveau et de larges capacités, venez rejoindre une équipe commerciale performante. Votre rémunération sera à la mesure de ces postes d'envergure.

Adressez votre dossier de candidature comprenant lettre manuscrite, CV, photo et prétentions à la Direction du Personnel MDS France S.A., Tour Gamma B,197 rue de Bercy 75582 Paris

CONCILIER SAVOIR-FAIRE ET ESPRIT D'INITIATIVE

Se réaliser dans le climat de travail dynamique d'une entreprise jeune où des responsabilités diversifiées permettent de déployer plemement des qua-lites d'animateur, de décisionnaire, de commerçant et de gestionnaire.

C'est le contexte dans lequel s'inscrivent les postes de :

DIRECTEURS DE MAGASINS (4.000 m²)

qu'un des leaders du bricolage et du jardinage recherche pour les régions Sud Est de la France, dans le cadre de son expansion.

Formation et qualités requises :

• 28 - 35 ans.

 Formation commerciale supérieure, équivalente ou technique avec expérience commerciale.

Les professionnels de la grande distribution, de la distribution specialisée, etc... répondent au pro-

Le salaire sera apprécié par rapport à l'expérience acquise et évoluera ensuite en fonction des résultats économiques propres à leur magasin.

Adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions en indiquant la région qui vous intéresse à :

PROMONOR, 52, rue de Douai, 59000 LILLE Il sera répondu à toutes les démandes.

Discrétion assurée.

DIRECTEUR COMPTABLE ET FINANCIER

die (C.A. 1,5 milliard, 850 personnes, 5 unités) le Direction Régionale Normandie (C Directeur Comptable et Financier.

Pattaché à la Direction Générale, îl devra metira en place une procédure de gestion de trésorerie centralisée et un audit Interne, superviser la comptabilité générale et analytique des unités,régler divers problèmes comptables, fiscaux et juridiques, éventuellement prentire en charge la gestion du Personnel.

Ce poste conviendralt à un candidat âgé d'au moins 40 ans, de formation HEC, ESSEC ou Sup. de Co, ...(option comptabilité-finance) ou/et DECS ou expertise comptable, possédant une expérience de 10 ans minimum dans un poste simitaire, Connaissance de l'informatique souhaitée, Poste basé à LISIEUX.

Déplacements fréquents de courte durée à prévoir.

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V. et prétentions à notre conseil : Isabelle D. LAVAUD - Psycho-Sociologue JUMELLES 27220 ST ANDRE DE L'EURE

Laboratoire Pharmaceutique de Grande Notoriété , recherche son

Directeur des affaires pharmaceutiques et de la réglementation

Cette fonction regroupe: - La coordination du développement pharmaceutique des spécialités. - Les A.M.M. France et Visas Internationaux.

· La planification du Développement. Elle implique l'onimation d'un service important.

Ce poste, plaque tournante de la recherche, participe à la stratégie de l'Entreprise. il s'adresse à un condidat d'expérience, pharmacien ou médecin, ayant fait la preuve de sa réus-site dans une fonction similaire , soit dans l'industrie pharmaceutique soit dans le secteur public.

La pratique de l'anglats est indispensable. La confidentialité d'un tel poste nous a amenés à confier cette recherche à SELEPHAR qui vous

assurera une totale discrétion. Adressez votre candidature sous référence 8196/M à SELEPHAR : 77 rue du Château 92103 BOULOGNE

DIRECTEUR (TRICE) ADJOINT (E)

Ectre à F.J.T. av. du Président-Wilson 92150 SURESNES.

INSTITUT INTERN, PRIVÉ NBEIGNEMENT SUPÉRIEUR

DIRECTEUR

dià su respons à l'échelon direction MPÉRATIVEMENT

Env. C.V. s/s Nº 265,492 M à RÉGE-PRÉSSE 85 bis, r. Réquirur, 75002 PARIS,

FÉDÉRATION RÉGIONALE DES M.J.C. BLE-DE-FRANCE BIRECTEUR

ÉQUIPEMENT SOCIO-CULTUREL Adjoint, compétent adolescent. Envoyer C.V. avent le 19 juin, 168 bis, r. Cardinet, Parle-17". 300 000 +

Filiale THOMSON (1.300 personnes), fabricant et com-mercialisant des produits différenciés intégrant la mécanique et l'électronique, leader européen dans son créneau,

Vallée du RHONE

Directeur de l'industrialisation

Coordonnant les études et la production, le candidat aura pour mission de créer les conditions humaines, techniques et économiques optimum permettant, du fait de l'amélioration constatée de la compétence et du dynamisme de l'outil industriel, la prise en charge par la Société, d'activités nouvelles dans un souci constant de performances à l'export. Doté de larges pouvoirs, il rendra compte exclusivement au Directeur Général Poste à évolution possible pour un Ingénieur Grande Ecole ayant fait la preuve de sa réussite au sein d'une industrie de biens d'équipements.

Ecrire au CABINET GATIER, 32 Rue Barrême 69006 LYON, sous réf. M 250.

Cabinet Gatier

Important Groupe Service aux entreprises et de transports recherche .

Directeur Général

pour filiale de la Région Parisienne - 400 personnes - 80 MMF. Fonction : réorganiser la filiale avec une très large délégation sous l'autorité du Directeur Général de la Division.

Profil : expérience néussie dans la direction opérationnelle d'une unité comparable. Formation supérieure ou expérience Direction Générale dans une entreprise de transport. Disponibilité, aptitude à entrainer les hommes.

Sens de la négociation. La rémunération supérieure à 300.000 F sera fonction de l'expérience des candidats. Elle se compose d'un fixe et d'un intéressement à la réalisation des

Envoyer lettre manuscrite et CV sous référence 6090 à LT.P. 31, Bd Bonne Nouvelle 75083 Paris Cedex 02 - qui transmettre Les candidatures seront traitées confidentiellement.

2 usines pour commencer!

Rejoignes-nous dans l'Essante pour prendre la Direction de 2 de nos usines.

Diplômé d'une école d'ingénieurs ECP, AM, P et C, ETP, vous avez acquis une expérience de management industriel et commercial.

A 35 ans, vous êtes blen décide à tirer le meilleur parti de votre potentiel.

A 30 ans, vous êtes bien décidé à tirer le meilleur parti de votre potentiel. Réussir à ce poste vous ouvre la voie vers des responsabilités plus importantes au sein d'un groupe international leader dans le secteur du bâtiment. Notre société (CA 200 millions, 500 personnes) est spécialisée dans la fabrication industrielle d'éléments en béton cellulaire autoclavé. Si notre proposition vous intéresse, contactez Gestion et Méthodes, chargé de cette recherche, en téléphonant au 579.07.49 entre 11h et 12h ou en écrivant pour convenir d'un readen.

d'un rendez- vous. **GESTION ET METHODES** CONSULTANTS D'ENTREPRISES.

1 bis Place du Commerce 75015 Paris.

MEMBRE DE SYNTEC

TÉLÉPHONÉES 296-15-01

ANNONCES CLASSES

DIRECTEUR TECHNIQUE

Filicie d'un important groupe international recherche pour se division instament implantée en Europe (C.A. F 170 millions), spécialisée dans la fabrication et réalisation de matériel hydraulique son DIRECTEUR TECHNIQUE.

Membre du Comité de Direction, il participe à la définition de la politique de diversification, prend en charge la recherche de nouveaux produits et le en charge le recherce de houveaux procume et le développement de ceux existants ; il est responsa-ble des essais et des normes de contrôle de qualité ; il intervient également, sur le plan lechnique, dans -l'amélioration et la mise au point des moyens de

Ce poste conviendre è un Ingénieur agé de 35 ans Le pouse consenient q un ingament age te 53 am siminum, avec une expérience acquise dans les secteurs mécanique des fluides et résistance des matérianx; c'est un créateur de nouvelles techniques evec une bonne approche des besons du merché actinel, qui ne craint pas de meltre la main à la pâte et qui est capable de dialoguer à un niveau international. Anglais nécessaire.

Le connaissance de l'industrie hydrenlique seran

un facteur positif mais n'est pas obligatoire La rémunération pourra être négociée autour de F 280.000 par un + volture de foi

candidat de premier plan. Adresser dossier de candidature, lettre manuscrite, curriculum vitae, photo (retourculum vitae, photo (retour-nes) sous référence 40.30-M à CLA SECRUTEMENT.



Directeur de la logistique. Un poste clé! 260 000 F+

Une entreprise renommée pour être un des leaders dans sa branche, filiale d'un important groupe français, crèe le poste de Directeur de la Logistique sur le marché de la distribution. Il s'agit d'un poste clè directement rattaché au DGA et qui consiste à prendre en charge l'administration commerciale, l'informatique, les dépôts, l'ordonnancement de la distribution (2000 articles). Soit un chiffre d'affaires de 350 millions à gèrer et une équipe de 100 personnes à diriger.

Pour réussir dans ces fonctions, il faut une formation grande école techniqua ou commerciale et une expárience de plusieurs années à un niveau similaire dans une grande société de distribution dont l'objectifest de satisfaire une clientèle très exigeante au niveau des délais. La connaissance de l'anglais serait un atout.

Le poste est à pourvoir en banlieue SUD PARIS.



M. PERCHE vous remercie de lui envoyer votre curriculum vitae sous référence 2931 M avec photo et vous assure de son absolue discrétion.

CORT - 65, avenue Kléber - 75116 PARIS.

Paris-Lille-Strasbourg



Kupnoigh violams

emplois régionaux

emplois régionaux

emplois régionaux

ingénieur débutant Améliorer la productivité d'une P.M.E.

LA ROCHETTE ATLANTIQUE est une P.M.E. dynamique de 125 MF de CA et 170 personnes, filiale Emballages carton ondulé du Groupe La Rochette Cenpa. Elle est implantée à DURTAL (49), dans la région angevine, au cœur de son marché. La qualité de ses produits et de son service

L'unité de production emploie 130 personnes et met en œuvre des équipements variés per-metant la tobrication et le toconnage du carron ondulé. Elle réalise en petite, moyenne ou grande séries des emballages adaptés aux besoins de ses citents, dans des détais très

Cette société recherche un ingénieur débutant (Centrole, Arts et Métiers, ou équivaient) pour l'aider à amétiorer sa productivité. Pour cela, il devra : organiser un entretien efficace et prévenitf; proposer et réaliser toutes les améliarations possibles sur le plan des matériels, des méthodes de travail et des hommes ; garantir une qualité sans toille. C'est la mission qu'il nènera à bien à la tête d'une petite équipe d'une douzaine de personne

Ce poste constitue un excellent point de déport pour un jeune ingénieur dynamique, concret La taille du Groupe et son besoin de jeunes cadres pour construire l'avenir, ouvrent à ce jeune ngénieur de réelles perspectives d'évolution.

La Rochette Cenpa

Merci d'adresser votre condidature, sous réf. J 9 M, à: Direction du Personnel Groupe LA ROCHETTE CENPA - 2, rue Louis David - 75782 PARIS CEDEX 16.

ingénieur débutant Centrale, Mines, Arts et Métiers

LA ROCHETTE VÉRIZEL, titicle du Groupe La Rochette Cenpa, est le 1^{er} producteur de cannelure mi-chimique de la C.E.E. Cette cannelure est destinée à la fabrication du carton ondulé. Les exportations représentent 40% des ventes de la Société.

L'unité de production, située près de Soissons (02), emploie 360 personnes et fonctionne à feu condnu. Proche de l'industrie lourde par le coût de ses installations et par ses conditions de fonctionnement, elle comporte une unité de fabrication de pâte et deux mochines à popier. Elle bénéficie d'équipements performants : l'optimisation des fabrications, notamment, est assurée par plusieurs ordinateurs de process.

D'importants programmes d'investissements sont prévus pour les prochaines années. C'est dans cette perspective que nous souhaitons intégrer un Jeme ingénieur. Lo première armée, il se tamillorisera avec les process et les matériels paperters en réalisant des études au contact direct des différents secteurs de l'usine. Il prendra ensuite, ou sein des Services l'echniques, une responsabilité active dans d'importants projets d'Investi

Lo taille du Groupe et son besoin de jeunes codres pour construire l'avenu, ouvrent à ce jeune ingénieur de réciles perspectives d'évolution.

La Rochette Cenpa

Vous êtes concerné par la gestion des ressources humaines.

> Notre groupe vous offre, auprès du directeur de notre unité de 450 personnes, LA RESPONSABILITE DE LA FONCTION PERSONNEL.
>
> Outre votre participation à l'élaboration des objectifs et de la politique en ce describe participation pour personnes pour les pourses pour les participations de la politique en ce describe pour pour les pourses pour les pourses pour les pourses pourses pour les pourses pourses pour les pourses pourses pourses pourses pourses pourses pour les pourses pourses pourses pour les pourses pourses pourses pour les pourses pourses pourses pourses pour les pourses pourses pourses pour les pourses pourses pourses pourses pourses pour les pourses pourses pourses pour les pourses pourses pourses pour les pourses pourses pour les pourses pourses pour les pourses pourses pour les pourses pourses pour le des objectis et de la portaque en ce domaine, vous pourrez valoriser vos qualités d'animateur et d'organisateur auprès des hommes, de négociateur dans le cadre des relations sociales. Si vous désirez avoir une vision plus

globale des problèmes, la responsabilité totale ou partielle de fonctions administratives peut vous être confiée. Notre entreprise est située en Haute Normandie.

Si ce poste vous intéresse, adressez votre CV et vos prétentions sous réf. PAM au

76100 ROUEN



emplois internationaux (et départements d'Outre Mer)

emplois internationaux

(et départements d'Outre Mer)

5 csee

INGÉNIEURS ENTREPRENEURS ÉLECTRICITÉ RESPONSABLES D'AFFAIRES ET FUTURS CHARGES D'AFFAIRES FRANCE ET EXPORT

Les réalisations à mener à terme touchent pour l'essentiel aux installations d'automatismes industriels et d'équipements tertiaires, aux installations spécialisées (centrales électrogènes, ensembles de gestion de trafic aérien), aux installations d'électricité générale pour l'EXPORT. La diversité des postes à pourvoir permet d'intégrer des HOMMES D'EXPERIENCE et DES DEBUTANTS ESE, ENSAM, ENSI, ESME, ESIEE, ENAC ... Lieu de travail : Paris (principalement) Bordeaux, Marsellle, Reims, Rouen, Alger

pour mission de longue duri es Afrique francophone

EXPERT TECHNOLOGIE INDUSTRIELLE ADAPTÉE

CHEF DE PRODUITS

La Société des FORGES D'HAIRONVILLE

spécialisée dans la fabrication de produits destinés à la construction.

AGENT D'ETUDES D'INDUSTRIALISATION

Directement attaché au Directeur de Production, il aura essentiellement pour mission la définition des objectifs, les études d'amélioration et le suivi de la productivité, de la qualité et des conditions de travail.

Ce poste s'adresse à un candidat âgé de 28 aus environ, de l'ormation électromécanique qui pourra justifier d'ann expérience de quelques années en production dans le secteur industriel.

Adjoint au Directeur Commercial, il sera chargé de développer et de promouvoir la création de nouveaux produits, ainsi que d'apporter une assistance technique à la clientèle. 30 ans environ, de formation technique (Ingénieur, BTS, DUT), il sera homme de terrain, créatif et accrocheur, ouvert aux problèmes commerciaux et aux une home expérience industrielle.

Il possédera une pratique très courante de l'anglais, de bounes comaissances d'allemand et sera disposé à se déplacer fréquemment.

Si une de ces offres vous intéresse, envoyez votre candidature (lettre manuscrite, C.V. détaillé et prétentions) à l'attention de S. DOCK :

C.E.O.

82, rue de Namur, 1000 Bruxelles (BELGIQUE). Il sera répondu à toutes les lettres de candidature.

LA FILIALE PETROLIERE D'UN DES PREMIERS GROUPES INDUSTRIELS FRANÇAIS

SUPERVISEUR DE MAINTENANCE

POSTE: Responsable de la maintenance des équipements électromécaniques au sein de l'équipe de production sur un complexe pétrolier :

• application des méthodes générales de maintenance eux grosses machines

o contrôle des délais et de la qualité des travaux de maintenance,

Technicien supérieur, D.U.T., B.T.S. ou B.P.; électricien, chaudronnier, mécanicien ou opérateur, responsable de systèmes de production; de transformation ou de distribution en site pétrolier.

10 ans d'exploitation ou de maintenance de systèmes ou d'équipements lectromécaniques en site pétrolier.

PERSPECTIVES: le candidat retenu sera appelé à élargir le domaine de ses responsabilités

opérationnelles et fonctionnelles, en fonction de sa motivation. Anglais technique et mobilité exigés.

Poste basé à l'étranger, en rotation ou en famille.

L'Office recrute, pour ses départements de La Haye et de Berlin, des :

est dispense austi bien à La Haye qu'à Berlin.

Prière d'envoyer curriculum vitae détaillé, références, photo et niveau de rémunération (discrétion assurée) sous référence S 780 à CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui transmettra.

L'OFFICE EUROPÉEN DES BREVETS

est une organisation internationale créée en vue de délivrer des brevets qui sont, à l'heure actuelle, valides dans I 1 pays d'Europe occidentale. L'Office européen des brevets a son siège à Munich et des départements à La Haye (Rijswijk) et à Berlin.

• Ingénieurs en mécanique, génie civil et

Les candidats(e)s doivent être âgé(e)s de préférence de moins de 35 ans, avoir une excellente connaissance de l'ane des langues officielles et pouvoir comprendre des textes techniques dans les deux autres langues (les langues officielles sont l'allemand, l'anglais et le

L'Office offre une carrière intéressame dans un milieu international ainsi que des traitements, allocations et conditions de travail avantageux (6 semaines de congé par au congé dans les foyers, assurance-maladie, pension, etc.), semblables à ceux des organisations coordonnées (OTAN, OCDE, etc.). Un enseignement en langue française (jusqu'au BAC)

Il est envisagé d'inviter à un entretien à Strabourg à la mi-juillet les candidats dont la

L'OFFICE EUROPÉEN DES BREVETS

Bureau du Personnel

Patentiann 2 - 2288 EE RUSWUK (Pays-Bas).

Candidatures avec curriculum vitae à adresser pour le 21 juin 1983 au plus tard à

électroniquepour effectuer, dans le cadre de la procédure européenne de délivrance de brevets et dans celui des procédures nationales, des recherches documentaires sur l'état de la

ILE DE LA RÉUNION

La Société Sucrière du Nord-Est nous a

chargés de recruter le

CHEF D'ENTRETIEN

de son usine de Beaufonds (600 tonnes cannes/jour).

ingénieur Arts et Métiers ou similaire, le candidat que nous recherchons doit répondre aux critères suivants :

Expérience dans une industrie, faisant appel à ses connaissances en mécanique, chaudronnerie et charpente, si possible en industrie sucrière.

Le directeur de l'usine lui confiera la responsabilité de l'entretien, des travaux neufs de la sucrerie et d'une centrale thermique (24,5 MW).

La rémunération sera fonction des compétences. Envoyer C.V., photo et prétentions sous la référence 315 à

MANAGEMENT OCEAN INDIEN RÉSIDENCE DES LYCÉES 55, RUE SAINTE-MARIE 97400 - SAINT-DENIS

Très important groupe de TRANSPORTS MARITIMES recherche pour une de ses filiales de la COTE OCCIDENTALE D'AFRIQUE

controleur financier

DE FORMATION SUPERIEURE (ESCP Finances compta ou Sciences Po, ECOFI + DECS ou MAITRISE DE GESTION Dauphine). Expérience de 3 ans de Cabinet d'Audit exigée.

Pratique de l'anglais indispensable.

Envoyer CV + photo s/ref. 72232 à Contesse Publicité 20, avenue de l'Opéra - 75040 Paris cedex 01,

SOCIÉTÉ RECHERCHE — ÉCONOMISTES - AGRO-ECONOMISTES - ZOCTECHNICIENS

TÉLÉPHONÉES

Expérience 3 à 4 ans minimum, Envoyer C.V. et prétemions s/nº 8320 Le Monde Pub services ANYONCES CLASSÉES 5, r. des Italiens. 75009 Poris.

296-15-01

ANNONCES CLASSÉES

Nous prious instamment nos

annonceurs d'avoir l'obligeance de répondre à toutes les lettres qu'ils recoivent et de restituer aux intéressés les documents qui leur ont été confiés.



recherche pour son usine de CIRCUITS IMPRIMES de COUTANCES (Manche)

6276

Transfer of the Contract of th

The move of a special of

The second second second second

Charles of the San San

Trans. PALENCE CO

A PARTY SON

VALENT CON

CONT

de Par

UN INGENIEUR RESPONSABLE D'AFFAIRES

A et M ou équivalent, expérimenté.

Dans le cadre d'un transfert de compétences, il sera chargé dans un premier temps de la constitution du dossier bâtiments, équipements, documentation et formation. Dans une seconde étape, le titulaire sera responsable de l'assistance technique, l'installation des équipements et la mise en route de la fabrication sur le site (à l'étranger). Une expérience de transfert de technologie, des compétences techniques ainsi qu'une bonne connaissance de l'anglais sont requises.

UN INGENIEUR RESPONSABLE TECHNIQUE

expérimenté en fabrication de circuits imprimés. Il sera chargé de l'analyse du procédé, de la définition des objectifs d'amélioration, de la mise en oeuvre des actions pertinantes et du suivi des résultats. La connaissance de l'anglais est nécessaire.

Adresser votre CV, photo et prétentions, en rappelant la référence du poste choisi, à CIT ALCATEL Service Recrutement et Orientation - 10, rue Latécoère 78140 VELIZY-VILLACOUBLAY Cedex.

Société Henri POUYET

Fabrication de matériels auxiliaires de lignes téléphoniques

CHEF DU PERSONNEL

Dépendant directement du Directeur Général et basé à PONTCHATEAU (Loire Atlantique) aura la responsabilité de l'ensemble de la fonction personnel de ses établissements situés à Pontchâteau (400 personnes) et à Paris. Possibilités d'avenir dans le cadre d'un groupe important.

Merci d'adresser CV et souhaits de rémunération à Société Henri POUYET 11, rue des Favorites 75015 Paris.

régionaux

REPRODUCTION (VIEW)

se concerné par a des ressource

FREE STANDARD OF THE LAND OF T the second of th STATE STATE STATE STATE The second secon

A parent was strain on Hall the bearing of the second Alante Sec. 11. PANS

BASSON VILLE The state of the second reserve

MSTRIALISATION in many six in greature receipt or is quite

Ben, de formation dans la section design

COLITS

Many Inchinages a st c. or ... BOOK THE A METS IN THE COURSE Michigan de balla une la la serie

the females senses and the senses

to the second section of the second section is A CHES CHOLE!

pour son usine de MIMPRIMES INCES (Manche)

TEUR DAFFAIRES

experimente. BE & BEER CHARTS CHEEK CE white betyping to equipment. The Financiation are equip-tion by to size (2) or anythings, the competence to techni-ty (3) pages sout results.

TEUR TECHNIQUE

de circuits imprimes. bedieses to the Minister Secression

CIT ALCATEL 10 rue in the contract

e de lignes reléphonique

had age is remoral in

en a Paris. The groupe important Manageration a Social 75015 Pars

REPRODUCTION INTERBITE



emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

B FACOM INGENIEUR GRANDE ECOLE

(A.M. on équivalent)

ORGANISATION INDUSTRIELLE

Filiale du groupe FACOM, BOST (260 personnes, 60 millions de C.A.) est le plus grand fabricant français de pinces destinées aux industries et au bricolage. Dans le cadre de notre développement, nons créons un poste d'organisation indestrielle, qui seta rattaché au Directeur Technique.

ettra en œuvre les changements de méthodes, de planification et de gestion de action dans le but d'accrettre la productivité de notre outil industriel, déjà performant.

Co poste s'adresse à un jeune ingénieur débutant (dégagé des O.M.) ou syant une première expérience. Il a le goût des contacts humains, une grande rigneur intellectuelle, une forte expectté de travail et de la disponibilité. Sa première mission, un véritable tremplin, se fera en collaboration étroite avec un grand cabinet d'organisation; qui assurera sa formation initiale.

Sa personnaliné de premier plan et se motivation doivent lui permettre d'évoluer, en fonction de ses performances, vers un poste de responsabilité.

Adressez votre dossier de candidature (lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions) à BOST S.A. - Direction du Personnel - 25820 LAISSEY.

un jeune ingénieur « n'aimant pas la routine».

Si tel est votre cas.

ce message vous concerne.

important fabricant de matériel de fixation électroportatif nous vous recherchons pour noire département MANKETING EUROPE. Vous possédez une formation ingénieur mécanique ou équivalent, justifiez au

non d'une première expérience, vous voulez donner un aspect plus commercial à

tions techniques nécessaires oux unités de ventes. Vous coordonneres la mise en œuvre des actions visant à améliarer les performances de nos produits. Un autre aspect de votre mission consistera à entreprendre des actions de formation auprès des utilisateurs et vendeurs.

Vous avez bien compris que pour ce poste une grande disponibilité vous sera nécessaire ainsi que la maîtrise de la langue allemande (anglais souhatté).

Ce poste est bosé en région RHORE ALPES.

Adresser C.V., photo at prátentions s/réf. 9968 à VALUMS COMBEL - BP 359, 75064 PARIS Cadex 02

chefs de service planification de la production PRODUITS LAITIERS ULTRA-FRAIS

GERVAIS DANONE FRANCE, CA: 3.1 milliards; 7 unités de production, fabrique une gamme de 185 produits laitiers uitra-frais. La DIRECTION INDUSTRIELLE poursuit son développement technique et technologique. Afin d'optimiser en permanence l'ensemble des ressources mises en œuvre pour assurer la production, elle cherche à renforcer ses équipes en recrutant des INGÉNIEURS CONFIRMÉS auxquels elle confiera prioritairement la réalisation d'un système informatisé de PLANIFICATION et de GESTION DE LA PRODUCTION.

Directement rattaché au Directeur d'un établissement, chaque Chef de Service aura pour mission de mettre en place des outils informatiques d'optimisation et de planification des fabrications et de concevoir des programmes d'action en vue d'améliorer la productivité. Il sera par ailleurs responsable de l'élaboration et du suivi du contrôle budgétaire de l'usine tant au niveau de l'exploitation que des investissements, et assurera la RESPONSABILITÉ LOGISTIQUE GLOBALE de l'unité

Ce poste, à la fois opérationnel et fonctionnel, conviendrait à un jeune iNGÉNIEUR de formation GRANDES ÉCOLES (AGRO, MINES, CENTRALE, ARTS ET MÉTIERS...) complétée par une formation en gestion, ayant acquis une première expérience de la production. Après s'être confronté aux problèmes spécifiques de production de produits laitiers ultrafrais, il aura l'opportunité de saisir rapidement les nombreuses possibilités d'évolution offertes par la Société et le Groupe BSN. Les postes à pourvoir se situent à l'Usine de SECLIN (59) et à l'Usine de FERRIERES-en-BRAY (76).

Les dossiers de candidatures - sous réf. 2684 M à préciser sur l'enveloppe seront truités confidentiellement par

DEVELOPPEMENT

10, rue de la Paix - 75002 Paris

THOMSON-CSF

La Division SEMI-CONDUCTEURS DISCRETS recherci

INGÉNIEUR INDUSTRIALISATION ET MÉTHODES

Il aura, avec l'aide d'une équipe d'Agents de Méthodes et de Dessinateurs, à définir et réaliser les actions d'organisation, d'implantation et ment des lignes de fabrication dans une optique de réduction des coûts de production et d'évolution rapide des technologies. Le candidat est un Ingénieur Électromécanicien diplômé. Il a au minimum 3 à 5 ans d'expérience industrielle.

Envoyer CV + photo au Service du Personnel - THOMSON-CSF D.S.D. - 50, rue Jean-Pierre Timbaud - 92403 COURBEVOIE Cedex.



JEUNES DIPLOMÉS SI VOUS ENVISAGEZ UNE CARRIERE DANS UN GROUPE EN PLEINE EXPANSION

1st grossiste multidistributeur en Europe dont le CA consolidé a presque triplé en 5 ans, en 1982 - 17,650 Milliards de Francs recherche pour sa Branche **PROMOGROS**, Commerce de gros et de détail, réalisant 45 % du CA du groupe **JEUNES DIPLOMÉS** BAC + 3 ou BAC + 4, de formation gestion commerciale - ESC et leur propose de devenir CADRE DE LA DISTRIBUTION.

Après une période de formation rémunéree, ils seront titularisés dans l'un des secteurs d'activités suivants: Commerce, Administration, Personne. Gestion, Comptabilité, Logistique, Marketing.

- si vous êtes disponible ou mobile géographiquement;

- si vous possedez un tempérament affirmé;

- si vous avez un goût marqué pour les tâches concrètes et variées nécessitant initiative et sens des responsabilités:

- si vous êtes dégage des obligations militaires. L'évolution ultérieure tiendra compte de la formation de base.

Si vous êtes intéressé, envoyer CV, photo et prétentions sous réf. 03 M6 à ERC, Direction du Personnel PROMOGROS, BP 17, 14120 MONDEVILLE. Réponse garantie.

Un des premiers groupes français de prévoyance, réputé pour sa réussite et son dynamisme, recrute

nos activités : de la prévoyance collective et individuelle au tourisme social, elles sont très largement diversifiées.

nos techniques : développées dans les divers secreurs finformatique, communication....) sont des plus performantes. nos projets s ils sont ambitieux et motivants.

votre formation : HEC, ESSEC, IEP Paris ou equivalent vos qualités i vous avez le sens de la communication, de l'animation, de

l'organisation.

vous êtes ambittieux et imaginatifs, vous acceptez le principe de la mobilité géographique.

Ces postes sont à pourvoir dans de grandes villes universitaires. Rémunération annuelle à partir de 110 000 F. Ecrire avec C.V. et photo sous réf. 9966 à VALIENS CONSEIL - BP 359 - 75064 PARIS Cédex 62.

CLÉCIM, filiale du groupe Creusot-loire effectue 70% de son C.A. à l'Export et rassemble 1.800 personnes spécialisées dans la conception et la réalisation déquipements et d'unités complètes pour l'industrie de l'acier et de l'aluminium.

La Direction Administrative et Financière entreprend délarge son équipe de **CONTRÔLE DE GESTION**

Le candidat retenu sera diplômé de l'enseignement supérieur (École de Commerce ou École d'ingénieurs + formation complémentaire) et naura pas plus de 28-29 ars.

il sera chargé du Contrôle de gestion de deux établissements industriels de mécanique moyenne et lourde et de mécano-soudure. Le poste sera basé à SAINT-CHAMONG (42).



Merci chadresser les dossiers de candidatures à l'attention de Jean-Michel GRIAU – Gestion des Cadres – CLÉCIM – 107, bd de la Mission-Marchand – 99400 COURBEVOIE – sous la réf.



LA CAISSE RÉGIONALE DE CRÉDIT AGRICOLE DU LOIRET

dans le codre du développement de son schémo-directeur, cherche pour son centre d'ORLEANS (equipé d'un IBM 3083, MVS, CICS, DL 1, RJE, TSO, réseau de télétraltement de ...

250 terminaux, très nombreux automates bancaires)

SON CHEF DE

DÉPARTEMENT INFORMATIQUE

Mission: mise en œuvre du schéma-directeur informatique. Responsable de son budget, il assure, dans le cadre d'une large délégation, le management du Département , études informatiques, système, exploitation, contrôle réseau, secrétariat technique.

Profil: 1 a, de préférence, une formation ingénieur et une expérience confirmée de la conduite de gros projets informatiques, si possible en milieu bancaire.

Manager à torte personnalite, I doit avoir un sens marqué des relations humaines et un bon esprit de synthèse.

Merci d'adresser votre dossier de candidature sous référence 80 138 M à



Conseil en Recrutement 9, rue Alfred-de-Vigny - 75008 PARIS Membre de Syntec Informatique.

GROUPE INTERNATIONAL, LEADER SUR SON MARCHE, POUR RENFORCER SON EQUIPE DE VENTE, RECRUTE

4 INSPECTEURS COMMERCIAUX

pour les métropoles sulvantes : LYON : (1) - NANTES : (2) - TOULOUSE : (1) (Ref. L 2591 M) (Ref. N 2591 M) (Ref. T 2591 M)

MISSION : - vendre notre matériel aux concessionnaires.

assister les concessionnaires dans leur action commerciale par des actions (de formation sur le terrain, animation d'équipes,

compagnes promotionnelles, publicité, etc.),

- contrôler, analyser et exploiter les informations concernant les ventes et la concurrence. PROFIL: de formation supérieure (DUT, BTS ou ingénieur), vous avez 3/5 ans d'expérience professionnelle et une connaissance des cir-

cuits de distribution par réseau de revendeurs en biens d'équipement (T.P., secteur véhicules industriels, etc.).

Merci d'adresser lettre manuscrite avec C.V. + photo et n° de téléphone en précisant la référence chaisie à : PUBLISCOPE JUNIOR, 13 rue Royale 75008 PARIS (qui tr.) 742.44.10



emplois régionaux

emplois régionaux

emplois régionaux

emplois régionaux



TELIC-ALCATEL

Nous sommes les premiers en France et l'un des premiers dans le monde sur le marché du téléphone et de la communication (tèlématique, bureautique, électronique grand public). ne croissance rapide nous permet d'atteindre aujourd'hui

> La qualité des hommes de TELIC est le moteur de son développement. Vous avez la même créativité et venez nous rejoindre à Strasbourg au sein de notre



DIRECTION TECHNIQUE

Nos 250 Ingénieurs et Techniciens peuvent se prévaloir d'avoir réalisé la première gamme de PABX électroniques en Europe, le premier intercom-électronique, le terminal télématique Minitel, le premier poste électronique nouvelle génération homologué par les PTT ... Ils développent actuellement une gamme d'autocommutateurs de nouvelle génération et un ensemble de term

téléphoniques et bureautiques. A cette fin , ils mettent en œuvre des techniques avancées telles que : commutation et transm A certe mi, ils metterni en devire des techniques avancées tenes que : communation et transmission numeriques, traitement de le parole, vidéo, micro-informatique, systèmes è architecture répartie, logiciel temps réel, logiciel de base, langages de haut niveau, environnement de génie logiciel ...

Pour cela, ils disposent d'outils et de moyens d'aide à la conception très performants tels un centre de CAO, plus de 50 machines de développement, un centre de calcul puissant.

L'entreprise s'est dotée de sa propre équipe de conception de VLSI et intégrera dans ses produits, en 1983, plus de 450 000 microprocesseurs 4, 8, et 16 bits.

Si yous êtes intéressés par le développement de nos projets futurs (autocommutateurs de nouvelle génération, applications télématiques et bureautiques) venez renforcer nos équipes actuelles et construire, avec elles, l'avenir de Télic-Alcatel.

INGÉNIEURS LOGICIEL

CONFIRMÉS

DÉBUTANTS

Une expérience significative vous e permis d'approfondir vos connaissances en logiciel de base, en systèmes temps réel et si possible en réseaux locaux et en bases de données. En vous confiant la responsabilité d'animer des projets complexes, nous vous offrons la possibilité d'élargir votre expérience professionnelle et de pro-mouvoir votre évolution personnelle.

ou eyant une première expérience Vous êtes diplôme d'une Grande Ecole (option infor-matique, avec de préférence une spécialisation systèmes) ou titulaire d'un DESS logiciel systèmes ; nous vous donnons les moyens de parfaire votre formation au cours d'un stage d'initiation aux produits et méthodes specifiques de l'entreprise ; nous vous accueillerons ensuite dans nos équipes où vous participerez à la concep-

INGÉNIEURS D'ÉTUDE ÉLECTRONICIENS CONFIRMES DEBUTANTS

vous avez de bonnes connaissances en logique ou/et en analogique. Vous pourtez enrichir votre expérience en prenant la responsabilité d'animer une équipe d'ingé-nieurs et de techniciens ou en participant à la concep-tion de nos produits en tant qu'ingénieur système.

Vous avez acquis une première expérience dans la Vous êtes diplômé d'une Grande Ecole avec una spéconception de systèmes ou produits électroniques et cialité en électronique. Vous approfondirez vos connaiscialité en électronique. Vous approfondirez vos connais-sances dans des techniques de pointe, en participant avec nos équipes à l'étude de projets importants. Ces études s'appuient sur des outils et des méthodes d'aide à la conception particulièrement performants.

Technologie de pointe. Economie de conquête. Contexte socio-culturel très évolué, font de TELIC-ALCATEL une entreprise ouverte et évolutive. Notre principal capital est la «matière quise» et notre expansion se fait principalement par elle. t la meilleure garantie nour un Ingénieur de rester cup to dates et de se voir proposer d'intéresse et rapides évolutions de carrière.

A 25 km de la forêt des Vosges et è 200 km des Alpes Suisses, Strasbourg, carrefour de l'Europe, vous offrira le reste, c'est à dire une vie culturelle intense dans une région de tradition et d'équilibre : L' Alsace.

Vous vous reconnaissez dans l'un des postes proposès, et vous pensex avoir le «profil TELIC», adressez, en prélude à notre rencontre, votre curriculum vitas, en indiquant le poste choisi à Bernard CAMMAS, Directeur du Personnel, qui vous assure une totale confidentialité.



TELIC ALCATEL 206, route de Colmar, BP 57 67023 STRASBOURG CEDEX.



VOUS AVEZ :

VOUS POSSÉDEZ:

au moins 35 ans :

de la gestion.

des qualités de contact pour co

le sens de la négociation et de la relation ;

SPIE BATIGNOLLES

La Division electricité et nucléaire (16.000 personnes - C.A. 5,7 milliards)
recherche pour son agence régionale de NANCY

Chef du Service Electromécanique

Ayant acquis une bonne expérience des affaires depuis l'étude jusqu'à la réalisation, il a l'étoffe d'un entrepreneur et la capacité à animer un service traitant des affaires en économies d'énergie, micro-centrales, centrales... Ingénieur en électricité et mécanique, il a une expérience de 5 à 10 ans et souhaite évoluer vers une responsabilite

GROUPE BANCAIRE RHONE-ALPES

CHEF SERVICE ENGAGEMENTS

une capacité à organiser et animer une équipe (effects actuel subordonné :

Adresser lettre de candidature manuscrite, C.V., photo, en précisam salaire brut ennuel, précentions sous m T 040,683 M à RÉGIÉ PRESSE

85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS

Adresser lettre manuscrite. CV. photo et prétentions sous rél. SB/83.8 à Spie Batignolles, DP/GRH, 202 quai de Clichy. 92111 Clichy.

un diplôme d'Enseignement Supérieur + ITB (apprécé) ;
 une Expérience Bancaire de 5 années dans le domaine ;

SOCIÉTÉ AGRO-ALIMENTAIRE

UN CHEF DU SERVICE EXPORTATIONS

Rattaché au Directeur des Ventes, le candidat retenu assurera la prospection et la promotion pour des produits de haut de gamme auprès de nos

Le poste est basé à Alençon. Il pourra convenir à un diplôme d'enseignement supérieur parlant l'anglais et l'ellemend, ayant une première expérience commerciale à l'exportation de quelques années.

Possibilités d'évolution

Adresser curriculum vitae et prétentions à HAVAS, nº 11.510 - B.P. 319 - 72007 LE MANS CEDEX, qui transmettra.

> Importante société industrielle recherche sur LYON, un

Cadre Gestionnaire Comptable des Services Généraux

Pour lui confier : - la comptobilité générale et analytique,

- l'audit sur le plan interne, - la conception des systèmes de gestion

Première expérience de gestion, contrôle des cours et des budgets souhaitée.

Ecrire sous réf. 5091 à Medio System. 104, rue Réaumur, 75002 Paris qui transr



Conseil en recrutement

Toulouse

FUTU

Re:

ALGO

ಕ್ಷಿಣ್ಣು ಕ್ರಾಪ್ತಿಕ್ಕಾರಿಯ ಪ್ರಕ್ಷಿಣ್ಣು ಪ್ರಕ್ಷಿಣ್ಣು ಪ್ರಕ್ಷಿಣ್ಣು ಪ್ರಕ್ಷಿಣ್ಣು ಪ್ರಕ್ಷಿಣ್ಣು ಪ್ರಕ್ಷಿಣ್ಣು ಪ್ರಕ್ಷಿಣ್ಣು ಪ

ingen ie lar

And the second s

EXF

FORE RES

EXP

La direction régionale Sud-Ouest de la société PA CONSEILLER DE DIRECTION SA, filiale de PA INTERNATIONAL MANAGEMENT CONSULTANTS (plus de 1.200 econsultants dans le monde), recrute, pour feire face à son développement, un consultant spécielisé dans la recherche de cadres, intégré à l'équipe déjà en place, il prendre progressivement en charge, après une période de formation, la gestion et le développement d'un portefeuille clients et essurera l'Intégralité des missions qui lui seront confiées en utilisant les techniques d'approche les plus diverses (campagne d'annonces, recherche directe, etc.). Ce poste, basé à Toulouse, conviendrait à un candidat àgé d'au moins 28 ans, diplômé d'études supérieures et pouvant justifier d'une expérience concrète dans le domaine du recrutement, acquise en entreprise ou en cabinet. Une bonne connaissance de le région sera un atout très apprécié. La rémunération sera essentiellement fonction de l'expérience acquise. Ectire à D. DELRIEU. entiellement fonction de l'expérience acquise. Ecrire à D. DELRIEU.

Adresser C.V. en reppelant la référence à :

PA Conseiller de Direction S.A. 71 bis, allées Jean-Jaurès - 31000 TOULOUSE - Tél. (61) 63.70.63

Amsterdam - Bruxelles - Franctort - Lifle - Londres - Lyon Madrid - Milan - Nantes - Paris - Strasbourg - Toulouse

Nº 1 de l'informatique interactive

Nos effectifs ont triplé en 5 ans. Notre chiffre d'affaires double tous les deux ans.

Chef du personnel

Centre technique européen de Valbonne (06)

Vous assumerez l'ensemble des responsabilités de la fonction en vous attachant particulièrement à la gestion du personnel, à la stratégie de rémunération, aux procédures de transferts internationaux. Vous serez consultant interne auprès de l'équipe de direction du Centre pour toutes les questions de relations humaines et de développement des consistents.

Une formation supérieure, 5 à 10 ans d'expérience de la Fonction Personnel, la prise de responsabilités de haul niveau dans un contexte international, la connaissance de l'anglais sont Indispensables. Vos qualités d'écoute et de contact ne le sont pas moins. L'évolution de ce poste est liée à notre croissance. Elle mènera rapidement un candidat de valeur à une Direction de Personnel.

Merci d'adresser votre CV sous ret. M 48 à la Direction du Personnel, DIGITAL EQUIPMENT FRANCE, 2, rue Gaston Crémieux 91004 Eyry Cédex

Important établissement financier situé en Bretagne

recherche

INGENIEUR GRANDE ECOLE SCIENTIFIQUE

CENTRALE~ARTS et METIERS... (débutant)

ayant opté pour des activités liées à l'Informatique et à l'orga-nisation et désirant développer ses connaissances dans ces

domaines.
Intégré au service Organisation et Télématique, directement rattaché à la Direction Générale, Il sera en particulier appelé à participer aux études préalables, aux cahiers des charges et à la mise en œuvre d'outils informatique ou télématique prévus par le Plan de l'Entreprise.
Il aura par ailleurs un rôle de monitorat auprès des utilisateurs pour les aider à acquérir la maîtrise de l'expression des besoins et de l'utilisation des outils dans les domaines informatique et télématique.

Outre un bon niveau de connaissances de base en matière informatique, télématique et organisation, il devra posséder des qualités indéniables de relation et de dialogue.

Adresser lettre manuscrite + CV sous réf. JO/IG à Jean Ollivier BP 2B - 35740 PACE

Développez l'informatique Hewlett-Packard dans votre région.

Hewlett-Packard France, 2.200 personnes, 3 exportateur français de matériel informatique avec une croissance de 40 % de son chiffre d'affaires poursuit son fort développement et recherche des

Ingénieurs commerciaux expérimentés

Lyon-Marseille

Vous avez une expérience de la vente d'au moins 3 ans chez un grand constructeur d'informatique de gestion

Vous connaissez parfaitement le marché informatique du Sud-Est de la France_ Elargissez votre horizon et rejoignez-nous au plus vite. Nous vous proposons une rémunération très motivante.

Merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre, CV et prétentions) sous ref. 065 M à Didier Gabin, Hewlett-Packard France,

Service Recrutement, **PACKARD** 91947 Les Ulis Cédex

in states of the

A SERVICE OF SERVICE ASSESSMENT

Manual Street

MARK AT MANAGES

Direction 5.4.

Piller C. Par professor BR. Schalescoper

dictable of any time - and a

Section of the second

of temperature de

ME CHANGE VICE & a -.

and Stille Beat to

WHEN PROPERTY OF THE PROPERTY

State Service

LANDE ECOLE

M A S'Indian made out of 3 'ord-

(4度) 下海域内域では、10×310円を11 (4度) 場合は、また、またでは、10×310円を12 (4度) 場合は、また、またでは、10×31円に12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12×40円を12

Minimum de trave de mares Minimum de mensa par succión de Minimum.

in Hewlett-Packard

POR OF A SAME

rseille

Mark Mark Mark

in militarian par de la company de la compan

Man Carles Contractions

HEWLETT

PACKARD

1.2

THE STATE OF THE STATE OF

- COPPERE - TEST - COT | 10

PAPACTIVE.

ue européen

MINE FUE

The second secon

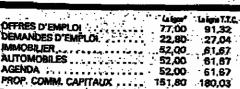
AND AND THE PARTY OF THE PARTY

TOPETOLAE . Tel. 01.61.70.63

The state of the state of

Loul_{ott}





ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES •		Lemm/lig TT.C. 51.47
DEMANDES D'EMPLOI		
IMMOBILIER	33.60	39,85
AUTOMOBILES	33,60	39,65
AGENDA	33,60	39.65
Dógresalis selon surface ou nombre de	parutions.	



emplois violams kupnoipsi violams Kupnoipės violama emplois régionaux

Orléans .- Nous sommes une société d'études et d'ingénierie d'importance nationale réputée dans la maîtrise d'œuvre notamment de grandes surfaces commerciales, d'immeubles d'habitation et de bureaux tant pour le section public que pour le secteur privé, et dans la réalisation d'opérations "cles en main" de bâtiments industriels et commerciaux. Pour remplacer le titulaire appelé à d'autres fonctions, nous recherchons notre

FUTUR CHEF SERVICE STRUCTURE

Vous avez, si possible, complété votre diplôme d'ingénieur (TP, INSAL) par le CHEBAP. Votre expérience deu moins 5 ans en BET ou en BE d'entreprise générale vous permet d'avoir une bonne pratique de la conception et des études de structure (BA, CML.) d'ouvrages divers industriels et commerciaux. Vous êtes amilianse avec l'informatique. En étroite collaboration et dans un premier temps sous l'autorité du chef du service structure, votre mission pontera sur tout ce qui est 'coque' d'un bâtiment, de l'aménagement du terrain aux travaux de génie civil. Vous assurerez donc les études de conception des ouvrages en liaison avec le service architecture et les autres services techniques de la société, la consultation des entreprises, la négociation des marchés la contrain des parents et de marchés la contrain des parents en charge le service structure.

Si vous pensez avoir le profit de la personne que nous recherchons, écrivez à Jean-Loup Parichon sous réf. 6710 M ; il étudiera avec vous les possibilités d'une future collaboration.



JERIFO CONSEILS DE

Un Ingénieur Généraliste : Responsable d'Affaires à Lyon

Des engins spéciaux de manutention pour le nucléaire, oux équipements aéroportuaties de maintenance, REEL développe ses activités dans des réa-lisations d'équipements spéciaux de haute technologie.

Le Responsable d'Aflaires qui viendra renforcer sa structure sera à la lois animateur gestionnaire et technicien ; interlocuteur du client, responsable des objectifs Technique Coût - Délais, il coordonne et gère les différentes phases d'un contrat, dépuis l'élaboration de l'offre jusqu'à la fin de la période de garantie.

La diversité de nos projets et de nos clients, les responsabilités importan-tes du poste sont de nature à intéresser un ingénieur (AM ou équivalent) ayant acquis une expérience similaire dans l'ingénierie, ou dans la construction d'équipements industriels complexes. Il prolique l'anglais.

Merci de prendre contact avec notre Conseil ALGOE en adressant votre candidature (mentionnami votre rémunération actuelle) sous rétérence 784 M



LGOE 9 bis, route de Cha

Electromécanique Ingénieur Responsable du Service Méthodes...

Filiale d'un groupe internatinal français

Cutte évolution technologique et le lancement de nouveaux matériels fabri-qués en coopération avec notre ffiale aux U.S.A. nous conduisent à rechercher le Responsable du Service Méthodes (actuellement 5 personnes) de l'une de nos vaines, 240 personnes.

Celuj-ol, ingénieur ou technicien supérieur, rattaché au Directeur de l'unine, prouvers obligatoirement une soticle expérience de la préparation du travail en montage et usinege mécanique. Il doit pouvoir communiques sans problème en angleis.

ration motivanto - Evolution assurás su sein du Groups.

Lieu de travell dans région agrésiles la Lude (Sarthe). Possibilité de résider à La Flèche, Le Mans, Tours ou Angers.

9 Source R. Bazin - Party 2

colóté d'expertise comptable en pleine expansion recherche pour son secteur de la Haure-Martie et des Ardennes COLLABORATEURS quellifiés pour missions dans PME d'importances régionales, mation E.S.C. souhaité périence indispensable, vra être déstreux d'orient carrière vers l'assistan

sa carrière vers l'assistant et la gestion des entreprise rémunération attractive. Envoyer c.v. et prétentions à : AGENCE HAVAS, nr 148, 59383 DUNKEROUE.

LE CENTRE HOSPITALIER GENERAL D'ANTIBES 06604 CEDEX une sage-FEMMI

diplômée pour remplacement de 4 mois environ. Ecr. au Directeur ou téléphoner au (93) 33-91-00 poste 370. Lycée DINAN 22 recrute, rentrée 83, professeur technique froid et climatisation, Classe 875, Téléph. : (96) 85-14-02,

ur promouvoir des actions développement de quartier agents mation et supérience néces-ires dens l'animation sociale ou économique ou croeine.

nomique ou lieu de travail is Valenciennois, ...
Pour rous renseignsments, scrire au P.A.C.T., 133, rus des Déportés-dur Train-de-Loos, 59302 VALENCIENNES Cadex + c.v.

Office public HLM Nantes recrute receveur, Renseigne-ments et candidature : 54, rue Félio-Faurs, 44037 NANTES.

C.N.R.S. Centre de recherches physico-chimie des surfaces so-lides, 24, av. du Président-Kennedy, 68200 MULHOUSE.

ROSSIGNOL
SIGS - TENNIS
VORON 38
recrute
pour son service
Recherche Développement
UN INGÉNIEUR
Formation : Centrale, SupAéro, Mines, Ensta, Inse, A.M.,
Le candidat devra posséder de
sérieuses conneissances
en calcul des structures
(éléments finie),
L'expérience des mesures de

on calcul des structures (diéments finis).

L'expérience des mesures de vibration et du treitement du signal ser apprésióe. Allement du signal ser apprésióe. Allement courant et pratique du Tennis à haut nivasu vivement souherités. Sous la responsabilité du Chf de Département, il étudiera les paremiètres qui régissant le comportement et la résistance des structuras composant nos produits. Env. C.V. manuscr., photo et prétant se m 708 A à :

1. F.P.A., 36, av. Maréchai-Randon, 38000 Grenoble.
Discr. absolue, rép. assurés si enveloppe av. adr. jointa.

Jeunes Ingénieurs Orientés vers la Production

BSN-EMBALLAGE - premier producteur européen d'emballages en verre avec 14 usines, souhaite renforcer le potentiel d'encadrement de son unité de Masnières (proche de Cambrai): 1.000 personnes, fabrication de flacons pour la parfumerie, la pharmacie et l'alimentaire.

3 postes sont proposés à de jeunes Ingénieurs diplomés désireux de s'orienter vers la production.

Responsable Service Electromécanique Dans le secteur "froid" (choix, contrôle et emballage des produits après la phase fusion) il est charge

d'études et réalisations de mécanisation et d'automatisation. Avec une équipe qualifiée de plus de 20 personnes il assure également la mise en exploitation et la maintenance de ces équipements. Ce poste rapidement opérationnel convient à un jeune Ingénieur ESE - A.M. (automatismes) ou équivalent, débutant ou ayant de préférence une première expérience professionnelle.

Ingénieur de Fabrication Étroitement associé à l'Ingénieur responsable de production, il optimise le fonctionnement d'un four à hautes performances (problèmes de mécanique, thermique, régulation) et se forme à l'encadrement du personnel d'exploitation.

Ce poste intéresse un Ingénieur diplômé d'une grande école généraliste particulièrement motivé par

Ingénieur Développement Technique Rattaché su responsable de production et en liaison avec différents services de la société soo objectif est de valoriser les produits et les techniques de fabrication afin d'améliorer les performances d'un sec-

teur de production ayant des exigences particulières de qualité. Cette fonction intéresse un jeune Ingénieur généraliste ou ENSI Chimie, d'esprit innovateur et qui pourra évoluer vers le développement technique ou la production.

Ces différents postes permettroot ensuite des développements de carrière dans la Société ou le Groupe co fonction des potentialités et des performances.

Écrire en précisant la référence correspondante à ETAP.



4, rue Massenet 75016 Paris

IMPORTANT CENTRE INFORMATIQUE DU SECTEUR PUBLIC équipé d'un IBM 4341/2 recherche

ADJOINT AU DIRECTEUR **PROFIL REQUIS:**

Diplômé grande école ou culture équivalente à domi-nantes mathématiques et statistiques;

Exp. professionnelle informatique au moins 5 ans : · Qualités d'organisateur et goût des relations humain

LIEU DE TRAVAIL: VALENCIENNES. Rémunération annuelle de début : 151,300 F. Adr. lettre manuscrite et curriculum vitae sous nº 8.308

le Monde Publicité, service Annonces classées, 5, rue des Italiens, 75009 PARIS.

LES FABRICANTS ASSOCIES **GUYOMARC'H**

INGÉNIEUR AGRO-ZOOTECHNICIEN

3 ans expérience minimum : Pour Formulation et Suivi Technique chez les fabricants d'aliments : Poste basé à Vannes.

Adresser lettre manuscrite, C.V. et photo à Département des F.A. - B.P. 234 - 56006 VANNES.

Important établissement industriel de l'Etat région Ouest littoral

recherche INGÉNIEUR DIPLOMÉ

Eventuellement debutant. Libéré obligations militaires.

Formation mécanique soubaitée.

Pour function d'ingénieur de développement de systèmes d'intervention sous-marine. Travail d'équipe. Taches de conception et d'évaluation en relation avec l'industrie

Ecrire avec curriculum vitae détaillé et photo sous nº 8.352 le Mande Publicité, service annouces classées, 5, rue des Italiens, 75009 PARIS.

Société située en Haute-Marne, filiale d'un Groupe Industriel international et spécialisée dans la transformation de l'acter

INGÉNIEUR MÉTALLURGISTE

d'Exploitation, il sera chargé de l'organisation, de la coordination et de l'animation, an plan humain, des

Ce poste conviendrait à un candidat âgé de 30 ans minimum, spécialiste de la forge et/ou de l'assange et possédant une expérience d'au moins 5 ans dans la nduite des hommes en milieu industriel.

Sous nº 265.659 M, RÉGIE-PRESSE

Il sera répondu à toutes les lettres de candidatures.

· Volontaire: Apte anx contacts humains;
 Disponible. Se fonction sern; · Négocier, communiquer, résoudre les problèmes techniques, assurer la meilleure adé-quation du réseau fournisseurs à nos besoins.

 Niveau DUT mécanique ou électronique. Exper, industrielle ou commerciale appréciée.

Nons sommes une entreprise du Gard au C.A. de 160 M.F.

NOTRE ACHETEUR

UN COLLABORATEUR

Possibilité future d'évolution au sein de notre gron Adresser c.v. meauscrit et photo sons nº 8.356 le Monde Publicité, services Aumonces classées, 5, rue des Italiens, 75009 PARIS.

NOUS RECHERCHONS

UN JEUNE INGÉNIEUR

POUR PRÉNDRE IMMÉDIATEMENT LA RESPON-SABILITÉ DE NOTRE ENTRETIEN MÉCANIQUE (effectif commandé: 80 personnes)

Nous sommes une Société dynamique et innovatrice,

d'importance moyenne. Notre domaine est la première transformation des métaux. Localisation : PICARDIE. Nous recherchous un homme de caractère, prêt à prendre ses responsabilités sur les plans humain et technique.

Quelques années d'exp. seront un atout supplémentaire, Ecrire avec c.v. sous nº 8.357 le Monde Pub., service annonces classées, 5, rue des Italiens, 75009 PARIS.



nous recherchons pour NOYON (OISE)

RESPONSABLE **DU SERVICE EMPAQUETAGE**

Rattaché au Directeur d'Usine, le poste s'adresse à un Ingénieur A & M ou équivalent, ayant le goût et l'expérience de l'animation des hommes (120 personnes) et attire par l'exercice autonome de ses responsabilités humaines et techniques.

INGENIEUR TRAVAUX NEUFS Jeune Ingénieur (A & M. ICAM, ECAM...), il a une

première expérience industrielle en Bureau d'études ou en production. Sous la responsabilité du Directeur technique, il étudie et réalise les installations nouvelles, suit et

coordonne leur montage et leur mise en route. Le développement de notre implantation en France

(3 usines, 500 personnes,) ouvre à terme de réelles possibilités d'évolution. Merci d'envoyer, C.V. détaillé en précisant le poste choisi et la rémunération actuelle sous réf. 377 M à Denis JOUSSET

plein emploi 10, rue du Mail - 75002 PARIS Conseils en Ressources Humaines



L'EXPORT Fabriquant et commercialisant

une ligne de produits de protection et de . coration de la table nous recruions .

NOTRE RESPONSABLE **EXPORT**

30 ans environ, diplômé d'une Ecole

Intégré au sein de l'Equipe de Direction, vous devrez par votre expérience, votre connaissance des marchés étrangers, votre dynamisme, animer VOTRE SERVICE....

Très disponible, vous devrez assurer des déplacements fréquents à l'Etranger. Ces déplacements impliquent la maîtrise de l'anglais et de l'allemand. Des connaissances en espagnol seront un atout supplémentaire.

Ce poste basé en METROPOLE/HORD est à poutvoir immédiatement.

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V. détaillé et photo à PIERRE LICHAU S.A., s/réf. 3421-10/21 Résidence Flandre, 59170 CROIX qui transmettra.



le Crédit d'équipement des PME

SUP de CO. MAITRISE SCIENCES ECO....

Envoyer C.V., photo, prétentions à : M' PUIG Directeur Régional CEPME 15, rue Parisie 45000 ORLEANS.

a pour vocation de financer le développement des entreprises. Il recherche pour sa délégation régionale CENTRE à ORLEANS

UN DELEGUE COMMERCIAL DIPLOME

à orientation financière.

Après formation, dans le cadre de notre activité, il pourra développer son aptitude aux contects commerciaux et acquérir une compétence, aussi bien dans l'analyse financière des entreprises que dans l'appréciation du risque dans le domaine du crédit.

Snus l'autorité directe du Chef de Service

Si cette offre vous interesse, envoyez votre candidature (lettre manuscrite, C.V. détaillé et prétentions).

85 bis, rue Réaumur - 75002 Paris, qui transmettra.

300

produits

-

ತನ ಕ

2.46

TP 40 420.6

E ventes

73 . 1 . TY

.

....

90 =

Bold ET 419

वेतिहरू

the clients

gath the state of

चेत्राडश्चां ह

ة بقرق

PART'S

÷.

;

7 12 27 11 axisable

LE GROUPE SOFRESID

est l'un des premiers de l'ingénierie internationale plus de 3000 INGENIEURS/TECHNICIENS - 80% du C.A. à l'exportation, des contrats dans 70 pays dans les domaines suivants : MINES - PETROLE - METALLURGIE - PETROCHIMIE - ENGRAIS - CHIMIE OFFSHORE - PIPELINES - CENTRALES.

SOFRESID recherche pour ses chantiers en France et à l'étranger

1 INGENIEUR MECANICIEN 1 INGENIEUR **AUTOMATICIEN/INSTRUMENTISTE**

Diplômes Grandes Ecoles - Connaissance de l'Anglais indispensable. Débutants ou possedant quelques années d'expérience, ils seront charges de superviser sur site les montages se rapportant à leur spécialité : coordination des entreprises - gestion des contrats sous tous les aspects (qualité, cout, tenue des délais) - essais, réception des installations.

Pour le poste d'INGENIEUR AUTOMATICIEN/INSTRUMENTISTE, des connaissances de base en informatique sont indispensables.

Des déplacements de courte ou longue durée en France ou à l'étranger sont à prévoir.

Merci d'adresser votre dossier de candidature complet sous réf. 2794 à : Direction du Personnel - Service du Recrutement

59, rue de la République 93108 MONTREUIL CEDEX.



sofresid

Contrôle Bailey

GROUPE CGEE ALSTHOM

ELECTRONICIEN Familiarisé avec microprocesseurs ·

(notions informatique appréciées)

Expérience rédaction notices ou documentation. Niveau technicien supérieur ou cadre II

Elaboration de documents techniques d'exploitation et de maintenance.

INGENIEURS INFORMATICIENS

Temps réel pour système appliqué au Process Control.

Connaissance Solar souhaitée.

Adresser CV détaillé à CONTROLE BAILEY - Direction du Personnel 5. avenue Newton - 92142 CLAMART CEDEX.

s csee

5500 personnes dont 640 ingénieurs et cadres.

INGÉNIEURS SYSTÈMES MINI ET MICRO PROJET SYSTEME MONO ET MULTIPROCESSEURS TEMPS REEL

L'ingénieur système est responsable d'un projet ou d'un sous-ensemble de projet selon l'importance de ce dernier. A ce titre, en particulier, il anime une équipe projet de 3 à 5 ingénieurs d'études et analystes programmeurs, rédige les spécifications pour les différentes compétences et les fournisseurs, coordonne l'exécution et effectue les divers essais d'ensembles (usines et sites). Pour assurer efficacement la liaison entre le ematériels et le elogicleis des divers ensembles, une expériens «logiciels est nécessaire. Les techniques misses en œuvres concèrnent l'informatique, les transmissions de données, le process industriel, le contrôle commande, les énergies, l'installation électrique, la sécurité ferroviaire.

INGÉNIEURS LOGICIEL MINI ET MICRO INFORMATIQUE TEMPS RÉEL APPLIQUÉE À DES SYSTÈMES INDUSTRIELS

L'Ingénieur logiciel, autonome ou intègre à une petite équipe solon l'importance du projet, à la responsabilité de la réalisation de l'analyse fonctionnelle et de l'analyse organique. Il participe au codage, test et intégration dans les systèmes. Il est assisté dans sa tâche par des agents de programmation, et des outilis puissants sontmis à sa disposition pour l'exécution des travaux (ordinateur VAX par exemple). La maîtrise des moniteurs temps réel et l'utilisation des langages évolués sont nécessaires.

Les domaines d'application concernent les systèmes de signalisation ferroviaire, les automatismes de sécurité, les systèmes de défenses, les réseaux de transmission de données, la téléconduite des grands ouvrages, les systèmes de téléphonie privée.

IMPORTANT CENTRE TECHNIQUE REGION PARISIENNE recherche

INGÉNIEUR DIPLÔMÉ

ayant une solide expérience dans le domaine des : **MESURES PHYSIQUES**

Cet homme aura la responsabilité d'une équipe d'ingénieurs et d'agents techniques charges d'effectuer des études et des travaux d'assistance technique pour des entreprises très variées de la mécanique. Connaissances serieuses en électronique et micro-informatique très appréciées.

Adresser CV, photo et prétentions à No 72410, CONTESSE PUBLICITE 20, av. Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui tr.

INITIATIVE, DEVELOPPEMENT, INFORMATIQUE JEUNES INGENIEURS

(débutants ou première expérience)

Enrichissez votre formation en rejoignant l'équipe performante d'un groupe important (1800 p.) qui développe des systèmes d'informations quantitatives (bases de données numériques...).

Des connaissances en informatique sont appréciées mais l'enthousiasme, la volonté d'apprendre et de réussir sont déterminants. La formation au savoir faire et à l'utilisation de rechnologies avancées développées par le service permettra à des candidats de valeur d'évoluer rapidement vers des responsabilités de prise en charge directe de clientéles. Lieu de travail : Puteaux (92).

Envoyer C.V. et photo sous référence M 790 à notre Conseil :

43. rue Liancourt - 75014 PARIS. Tél. 320.69.29.

4,rue Massenet 75016 Paris



Directeur communication interne

référence 24 592 CM

et externe

UNE IMPORTANTE COOPÉRATIVE AGRICOLE crée un poste de Directeur de Communication rattaché à la Direction Générale.

Animé d'un esprit coopératif et en s'appuyant sur des qualités humaines et de sens du contact, le Responsable de ces fonctions, tout en faisant preuve de capacités imaginatives et de réalisme, devra concevoir et mettre en application une palitique de communication concernant les agriculteurs, le personnel de la coopérative et le grand public. Son action exigera des capacités à animer des réunions, à développer des contacts à des niveaux variés, à assister les divers départements de la coopérative dans leurs fonctions de relation et de communication, à animer une équipe. Ces fonctions supposent une formation supérieure, une bonne connaissance du milieu agricole, une expérience de la commercialisation. Poste : Ouest France.

Chef de service formation information

référence XE 611 CM

UNE IMPORTANTE SOCIÉTÉ FRANÇAISE INDUSTRIELLE, plus de 2.000 personnes, plusieurs usines, leader dans son domaine, recherche pour son usine principale, grande ville Quest France, un Chef de Service Formation-Information.

Compte tenu à la fois de l'évalution des technologies et de l'organisation du travail dans les 10 prochaines années, il devra adapter les niveaux de qualification du personnel en conséquence :

 par une formation interne et/ou externe dont il sera le maitre d'œuvre, par une orientation du plan d'embauche à moyen ou long terme.
 Connaissant bien ainsi l'ensemble des activités de l'usine, il sera responsable de la communication interne et externe qu'il aura à développer, à l'oide de supports

Peu à peu son activité sera étendue aux 4 autres usines. Ce poste conviendrait à un candidat dynamique, d'excellent contact, réalisateur, diplôme d'une grande école (de préférence Ingénieur), ayant une première expé-

rience de la fonction Formation. Lo réussite dans ce poste auvrira de larges perspectives de carrière soit dans la fonction Personnel, soit (pour un ingénieur) dans les postes de responsabilités opérationnelles.

Ordre de grandeur de rémunération : 250.000 F.

professionnel du marketing

référence LS 601 AM

LE RÉSEAU DE TRANSPORTS EN COMMUN DE LILLE (SUR-FACE ET MÉTRO) recherche son Responsable du Marketing. Rattoché à la Direction Générale, il dirigera un service chargé :

des études de marchès,
de la gestion et du développement des "produits",

 des communications de l'entreprise,
 de la structuration du service et du développement de l'image de marque.
Ce poste conviendrait à un condidat diplôme d'une grande école, ayant acquis une solide expérience professionnelle dans le domaine du marketing. Larges perspectives dévolution dans le Groupe.

Poste à Lille,

Contrôleur de gestion

référence PW 605 CM

IMPORTANT GROUPE DANS LE DOMAINE DE L'AGRO-INDUSTRIE recherche pour étaffer ses structures de planification un Contrôleur

Jeune gestionnaire, de formation supérieure, il aura comme principales responsabilités:

• la préparation et/ou l'audit des budgets annuels et des plans à long terme de plusieurs sociétés (françaises et étrangères),

• l'amélioration des outils de gestion de ces sociétés,

• la réalisation des onalyses sectorielles et la synthèse des informations comptables et financières.

Ce poste, réellement évolutif, conviendrait à un diplômé d'École Supérieure de Commerce ou IEP, ayant une expérience de 3 à 5 ans acquise dans un contexte La matrise de l'anglais est indispensable.

Poste : ville province moitié sud de la France.

Jeune Directeur des ventes

référence KR 600 AM

Dans les produits de grande consommation, une Société Française en forte croissance - filiale d'un groupe important, recherche son Directeur des Ventes.

Il s'agit de participer pleinement au développement d'une PME (CA 80 millions de francs) qui axe son activité sur la clientèle de la Grande Distribution.

trancs) qui axe son activité sur la clientèle de la Grande Distribution.

Rattaché à la Direction Générale, le titulaire de ce poste :

o participera à l'élaboration de la stratégie Marketing,

o arganisera, formera et dirigera la force de ventes,

o assurera des contacts avec les principaux clients.

Ce poste conviendrait à un condidat de formation Ecole de Commerce, ayant quelques omnées d'expérience commerciale lui ayant permis de connoître la grande distribution, témoignant de solides qualités d'engagement personnel, d'organisation et de contact. et de contact.

Poste : bantieve immédiate sud Paris.

Diriger un service maintenance électronique électromécanique

référence MT 602 AM

LE RÉSEAU DES TRANSPORTS EN COMMUN DE LILLE (AUTOBUS ET TRAMWAY) recherche un Ingénieur diplômé, capable de crèer, diriger et gérer un service (40 personnes) chargé de la maintenance électronique et électromécorique (voies - sous-stations - lignes aériennes - systèmes électroniques de comptage et d'affichage informatique...).

Ce poste conviendrait à un condidat ayant un minimum de 5 ans d'expérience professionnelle lui ayant donné de solides connaissances en équipements électromécaniques, électronique industrielle et automatismes. Il aura de solides qualités d'organisation et de contact, sera ouvert aux progrès techniques et bon gestionnaire. Poste à Lille.

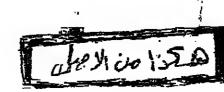
Jeune responsable comptable

référence MU 683 AM

UN PUISSANT GROUPE INDUSTRIEL FRANÇAIS, numéro un dans sa branche, recherche un jeune Cadre Comptable.

Au sein des services centraux du groupe, il sera chargé d'assumer intégralement et avec autonomie, la comptobilité de petites filiales. Poste formateur, assurant de réelles perspectives d'évolution de carrière, qui conviendrait à un candidat DECS ou niveau equivalent, ayant quelques années d'expérience professionnelle

4.rue Massenet 75016 Paris





ARRICOLE CITE OF PERSON The state of the s the party of colories of the section of possible work de to cocerone at des recorder Comments We will be the cooper propert & containing rate (CV) We was power considering

ACASE INDUSTRIBLE see francy, un Chef de Se Magnet en de forgant al on de tra

serie door if sero in make dosing the backet or long trans the district of series respondence to F & development of the street of support Margarita costa: Haka, Member Chorn the Countries of

de carriere soit dans the potter of maponing 250.000F CAN STORY

COMMENT DE LILLE SIR Mile the Minekutine. THE REST NAMED OF TAXABLE

বিভাগীর বিভাগের করে। বিভাগীর প্রাণ্ড স্থান স্থান করে। বিভাগীর বিভাগের করে। বিভাগীর বাংলার বাংলার বিভাগির profess de materiale.

B. Grander . MOGRANIE DE L'AGRO Controler - Controler

the second section of the second section is a second section of the second section of the second section of the second section of the second section s S. A. Contraction and Man Contraction of the Contra the of the sentitions are regulary.

h Attorne Burnerser The Same of the same and the same and the

mammanation, une Societé

passet disease PMS (2.5) in contraction for the contraction for t diane.

E COMMUN DE LILLE Milatine de Coron Control of the second of the s Andrew Ser Street Contraction Rate that theretal and the same

and sure de la la se

101e1 75016 Paris

MANCAIS, numéro un Total description

THE PERSON AND THE

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

4, rue Massenet 75016 Paris

Écrire en précisant la référence - Discrétion absolue



Contrôle de gestion

Michees SZ 807 MA.

SOCIÉTÉ LEADER DANS SON DOMAINE, 25 filiales en France trattachée à un grand groupe français) recherche un Cadre Contrôle de

Il participera à l'ensemble des activités du service : contrôle budgétaire, développement des procédures et des traitements informatiques, études particulières.

Paste actif, impliquant qualités de rigueur et de contact, qui conviendrait à un candidat de formation supérieure (grande école de commerce ou ingénieur + formation gestion) ayont 2 ou 3 ans despérieure en contrôle de gestion ou particulat. (La candidature d'un débutant, ayont une formation très solide et des sages intéressants peut àtre enferchés à l'arrage pages autre d'un desproche à l'arrage pages autre d'un desproche à l'arrage pages autre d'un desproche à l'arrage pages autre d'un despressants peut àtre enferchés à l'arrage pages autre des des sages intéressants peut àtre enferchés à l'arrage pages autre de des sages à des postes opérates. être emisagée.) Larges perspectives d'évolution dans le groupe à des postes opéra-tionnels de Direction. Poste à Paris-La Défense.

Chef de produits

reference TF 612 CM

LE RÉSEAU DE TRANSPORTS EN COMMUN DE LILLE-ROU-BAIX-TOURCOING [MÉTRO, TRAMWAY, AUTOBUS] recherche

En collaboration avec les services Études de Marché et Communication, il sera chargé de développer le trafic d'un secteur géographique de l'agglamération grâce à :

• une connaissance approfondie et suiviè des lignes et des services offerts,

• la proposition d'actions de développement : promotions, modifications des services, formation du personnel... et à la mesure de leur efficacité.

Il participera à l'élaboration de la stratégie globale de la société et travaillera sur Poste à Lille.

Ingénieur fort potentiel responsable de projets études et réalisations

référence IP 599 CM

PUISSANT GROUPE INDUSTRIEL EUROPÉEN, leader dans son domaine (produits grand public marque resommée) recherche un lagé-nieur diplômé grande école ayant quelques aimées despérience en ingénierie ou organisation. Il sera chargé, ou niveau du groupe, détudier et de réaliser des installations et d'agir avec une large autonomie.

Il mettra en œuvre des techniques concernant : la logistique, les monutentions, le conditionnement... Larges perspectives dévolution dans le Groupe.

Poste à Poris.

SECTEUR AGRICULE Ingénieur chef des ventes régional Sua-Est

CAILLARD, Filiale d'un puissant groupe international, performaint et réputir dans son domaine - semences - recherche un Chef des Ventes Rigional (secteur "professionnel"). Ce paşte conviendrat à un ingénieur agrariame ou horticole (un candidat de forma-

tion école supérieure de commerce, ayant l'expérience des semences peut être envisagé/, ayant environ 5 ans d'expérience commercialisation de produits destinés à

l'agriculture (semènces, phytosonimines, engrois) capoble :

d'arimier une équipe étoffée d'ingénieurs de vente,

d'âtite un véritoble gestionnoire de sa région : prévisions, objectifs, marges,
introduction nouveaux produits, promotion-publicité, assistance technique, odministration des ventes.

Poste intéressant et évolutif pour un candidat de valeur, homme de terrain, au sein d'une société à taille humaine, ayant une politique de délégation favo misme et l'initiative. Connaissance de l'anglois apprécié.

Ingénieur chef de production référence (Nº 864 AM

UN GROUPE MÉTALLURGIQUE FRANÇAIS RENOMMÉ réaliant des biens d'équipement en inox et métaux spéciaux, destinés à des industries diversifiées : chimie, nucléaire, agro-alimentaire... recherche pour son usine principale (900 personnes) un Ingénieur Chef de Production (AM, ENS) ou équivalent qui dirigera et animero une unité intégrée (200 personnes) compre-riant : méthodes, lancement, ardonnancement, fabrication, progrès technique.

Hamme d'expérience, il est rompi oux problèmes de gestion d'atelier et homme de progrès, il participera à la pròmotion de nouvelles méthodes de fabrication pour des produits en très forte expansion sur les marches étrangers.

Poste : ville 100 lors est Paris.

Rémunération : 180.000 F.

GROUPE INTERNATIONAL
N° 1 du jean en France
a doublé son activité en 4 ans

Au sein de son management financier et comptable à Amiens, sont offerts deux postes motivants et avolutés dans un environnement très informatisé.

Responsable gestion comptes clients

référence TA 606 CM

Responsable

comptabilité générale

Un responsable gestion comptes clients. De formation DUT (fect-niques de Commercialisation) ou équivalent, ayant quelques années despérience dans poste similaire, il sera chargé :

• de la gestion des comptes (6.000 environ),
• du contrôle du crédit et de l'évolution des procédures et de louil informatique,
• des relations avec les clients et les différentes directions concernées,
• de la direction d'une équipe de 8 personnes.

 Un responsable comptabilité générale. De formation ESC (option finance-comptable) ou DECS, ayant une première expérience de quelques années dans cette discipline, il devra • seconder le Responsable des services comptables pour l'organisation et le

suivi de la comptabilité générale, animer, organiser, contrôler une équipe de 7 personnes.

Pour ces deux postes, les qualités de dynamisme prévaudrant sur l'expérience ossuise.

Dans le codre d'un groupe en plein développement, de larges perspectives divalution sont possibles en cas de réussite à ces fonctions.

Ecrire en précisant la référence.

4,rue Massenet 75016 Paris

Un «Classe VII ou VIII» pour notre Département International

Secteur Moyen-Orient/Afrique

Une **Sanque Française**, réputée pour son dynamisme et son esprit d'entreprise, recrute pour son Département international l'ADJOINT DU RESPONSABLE du secteur Moyen-Orient/Atrique. Le jeune cadre recruté prendra immédiatement la responsabilité d'une partie du secteur, et notamment de l'Atrique du Sud :

- Développement des affaires commerciales,

- suivi des besoins de la clientèle industrielle et commerciale. mise en place des offres de financement.

Ce poste conviendrait à un homme ou à une femme de formation supérieure (HEC, ESSEC, SCIENCES PO), justifiont d'une expérience de 8 ans minimum dans le département international d'une banque trançaise et/ou dans le service export d'une multinationale.

L'habitude des contacts professionnels à haut niveau en France et dans la région concernée, la parfaite pratique de l'anglais et du trançais sont bien sur indispensables pour réussir

La connaissance de l'arabe constituerait un atout supplémentaire. Le poste basé à Paris implique de fréquentes missions dans les pays concernés, il permet à un candidat de valeur d'envisager de réelles perspectives de carrière.

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions sous rétérence 4250 à racg carrières - 48, rue Saint Ferdinand 75017 PARIS - en précisant sur l'enveloppe le nom des banques auxquelles vous ne souhaitez pas voir transmettre votre dossler.





Ingénieurs système

pour développement et support de logiciels de base, y compris silécommunications. Expérience similaire appréciée. Postes à pourvoir à Paris.

Ingénieurs Technico-Commerciaux pour support à la vente et suivi chentèle. Une expérience préalable en

informatique de gestion est souhe Postes à pourvoir à Paris et Lille. Adressez votre dossier de candidature comprenant lettre manus-crise, CV, photo et prétentione à la Direction du Personnel, MDS France S.A., Tour Gamma B, 197 rue de Bescy 75582 Paris Cédex 12.

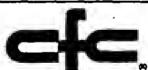
gérer la trésorerie de l'entreprise SONY

Voità la mission que le Responsable du département Contrôle Financier souhaite confier à son nouveau collaborataur. Ce dernier prendra en charge la gestion quotidienne de la trésorerie, la représentation de la société auprès des banques, la négociation et le contrôle des conditions, l'établissement des prévisions mensuelles et annuelles. De for-mation économique supérieure (E.S.C., Maîtrise de Gestion...), ce collaborateur possédera de solides connaissances comptables (D.E.C.S. par exemple), et aura acquis une expérience de quelques années dans la trésorerie d'une société pratiquant la comptabilité anglo-saxonne. La capacité de dialoguer avec l'outil informatique et la maîtrise de l'anglais sont indispensables. Si cette proposition vous intèresse, nous vous demandons d'adresser votre dossier sous référence B.232.83 M à

notre Conseil - 61, boulevard Haussmann - 75008 PARIS



Chantal Baudron. s.a.



GROUPE FRANKEL Compagnie Française des Convoyeurs (Périmètre Marne-la-Vallée) Notre Société a acquis une place de leader sur le marché

Jeunes ingénieurs électro-mécaniciens

Odécouvrez les achats

Notre Service Achats, avec un CA de 100 MF est l'un des Services stratégiques de notre Société.

Après un temps de formation consacré à la commaissance de nos produits, nous vous configences rapidement l'Achat de la Sous-Traitance des ensembles et sous-ensembles mécaniques.

Réf. A

Pilotez nos prix

Au sein du Service «Logistique Industrielle», votre objectif permanent sera de calculer l'évolution du prix de nos produits pour permetire à nos Services Devis de méteux ajuster leur proposition.

Dans un premier temps, vous procéderez à une analyse complète de nos prix de rievient, puis vous participerez à l'analyse de la valeur et aux études d'investissement. Réf. B



Pour des ingénieurs débutants ou ayant une première expérience ces deux postes sont incomestablement des plates-formes d'observation et des tremptins vers des postes opérationnels au sein de notre Groupe. Nous vous remercions d'adresser votre CV, en précisant la réi. A ou B sous le № 43 M 076, à note Conseil CPA, 3, rue de Liège 75009 Paris.

MEMBRE DE SYNTEC

5500 personnes dont 640 ingénieurs et cadres

CHEF DU SERVICE INSTALLATIONS ELECTRICITE

Responsable des activités d'installation et de mise en service, sur l'ensemble du territoire Algérien, des divers matériels et systèmes électromécaniques et électroniques vendus, il gère avec un effectif de 40 personnes, un chiffre d'affaires annuel de 15 M. F. de travaux.

Formation : ENSAM, ENSI ... ; Expérience d'entrepreneur ; Expatriation : 3 ans renouvelables.



Européen de Téléphones. Elle regroupe 1600 personnes et son C.A. a triplé

CHEF DE PRODUIT POSTES TELEPHONIQUES

C'est un poste de responsabilité marketing important :

- Stratégie produits/merketing mix. Plan Moyen Terme Produit et Tablesu de bord/suivi.
- Plans d'action.
- Stratégie de communication publicitaire/promotionnelle.
- Études de marché.

- Définition et lencement nouveaux produits.

Une bonne expérience dans le domeine Télématique Bureautique ou Informatique est nécessaire.

Le poste est situé en Région Parisienne et nous vous remercions d'adresser votre C.V. à TEMAT - Recrutement 25/27, rue du Docteur Finlay - 75015 PARIS

Equipements mècaniques de laboratoire

Spécialisée dans la conception et la réalisation d'unités de fermentation destinées à l'industrie pharmaceutique, l'agro-alimentaire et la Recherche, la société détient 80 % du marché français et réalise 70 % de son activité à l'export. Pour étoffer son Service Recherche, elle crée le poste d'

Ingénieur développement

au'elle souhaite confier à un jeune ingénieur mécanicien (A.M., INSA...) possédant une première expérience B.E. ou Essais, acquise dans un contexte technolo-gique comparable. Il aura notamment la responsabilité de la création de nouveaux gique comparatie. Il aira notamment la responsatute de la creation de nouveaux produits et de l'amélioration des produits existants. Cette fonction sera confiée à un candidat d'environ 28 ans recherchant, dans une société en expansion, une opportunité pour se réaliser pleinement en utilisant ses connaissances en génie mécanique, chaudronnerie fine, automatismes... Poste basé en banlieue Paris

Merci de prendre contact par lettre sous nº 3062 ou par téléphone le mardi 14 ruin au 281.50.55 avec les consultants de CINOREN : 69 rue Lafayette - 75009

Ghoren

Erablissement étatique - 600 personnes - dont la mission consiste à assurer la direction de programmes d'études et de fabrications de matériels électroniques dans les domaines des Armements Terrestres, recherche

Négociateur-Rédacteur de Marché HF

- Titulaire d'une maintse Droit/Salences Eco ou équivalent. · Une à deux années d'expérience professionnelle souhaitée

Au sein du service des marchés il (elle) sera chargé de la rédaction et de la négociation de marchés publics, de la soutenance de rapports auprès de divers organismes de contrôle,

Esprit d'initriarives, sens des responsabilités, esprit critique sont des qualités indispensables. Une formation spécifique peut être envisagée. Ce poste permer une grande indépendance mais nécessite une certaine

Adresser CV, photo et prétentions sous réf. 1/SM à : M. Le Chef du Service du Personnel 18, rue du Docteur Zomenhof 92131 ISSY LES MOULINEAUX

Conseiller les responsables de recrutement * Chef de publicité 120-150 000

Pour faire face à son développement, MEDIA P.A., un des leaders de la publicité de recrutament, recherche un homme ou une femme êgé d'au moins 25 ans et justifiant d'une formation supérieure commerciale ou littéraire (option gestion de personne) appréciée). Il aura prouvé, au cours d'una expérience d'au moins 3 ans en agence, ses qualités d'analyse et de synthèse, son sens de l'autonomie et de l'orgenisation, son aisance dans les relations commerciales et. bien sur. sa créativité.

A ce professionnel confirmé, nous confierons la gestion de budgets importants (conception, radaction, plan media, étude des résultats, suivi commercial...).

#Un consultant en cabinet de recrutement attiré par notre profession et par les reletions commerciales peut valablement postuler.

Si vous voulez rejoindre une équipe de professionnels motives par leur métier, merci d'adresser en toute confidantialité votre candidature à (lettre manuscrite, C.V., photo et rémunération actuelle) sous référence 2547/LM e Petrick FORET - MEDIA P.A. - 9 boulevard des Italians - 75002 PARIS



REJOIGNEZ UNE EQUIPE QUI FONCE

Un certain profil d'hommes,

pour un certain style d'entreprise.

Jeunes diplômés **Ecoles de Commerce,** Universités ou équivalent...

De par la nature même de notre métier, les collaborateurs que nous recherchons sont volonteires, dynamiques, désireux da valoriser leur diplôme par une excellente formation sur le terrain, puis de s'affirmer et da progresser. Ce sont aussi des hommes et des femmes allient sens aigu du commerce, riqueur et qualités de meneur d'hommes.

Leur niveeu d'études et leur style en font des hommes d'action, mais eussi de

A AUCHAN, ils doivent se montrer capables d'effectuer un travail qualitatif et

le commerce (structure des gammes da produits, politique de promotions, détermination des prix de vente les plus bas possibles...),

l'économique (gestion d'un chiffre d'affaires important, achats, marges, rentabilité, objectifs...),

l'humain (recrutement, formation at motivation des colleborateurs pour les aider à s'épanouir, à évoluer).

Outre une fonction très complète et une large décentralisation des responsabilités, AUCHAN vous propose un système de rémunération motivant (participation, primes de progrès, actionnariat,...).

Vous êtes intéressé ? Pour en savoir davantage sur vos possibilités d'intégration à AUCHAN, adressez, selon la région choisie, votra candidature (lettre manuscrite, C.V., photo et salaire actuel) sous la référence LM/02 à REGION PARISIENNE ET NORMANDIE :

Jean-Marc GIVERT - AUCHAN - 4, rua des Frères-Lumière - 78370 PLAISIR.

Jean-François DUPREZ - AUCHAN - 200, rue de la Recherche -59650 VILLENEUVE-D' ASCQ.

Toutes informations complémentaires vous seront également communiquées en téléphonant du lundi au vendredl da 9 h à 12 h at de 14 h à 18 h au (1) 296.15.16 (précisez la référence 145) Possibilité de débutar en septembre



AUDIT et COMMISSARIAT AUX COMPTES FRINAULT FIDUCIAIRE

recherche CHEFS DE MISSION

HEC - ESSEC - ESC - IEP une pratique de 4 ans minimum dans un cabinet est une condition indispensable

la connaissance de l'Anglais est appréciée,
certaines missions se situant dans l'environnement
du groupe international K.M.G.

Envoyez lettre de candidature manuscrite, C.V., photo et prétentions à Yves GALTIER FRINAULT FIDUCIAIRE, 8, rue Bellini 75016 PARIS

important groupe de sociétés spécialisé dans le domaine des **MATIERES PREMIERES** recherche pour son département **ANALYSE ECONOMIQUE**

ECONOMISTE, STATISTICIEN, MATHEMATICIEN OU GRANDE **ECOLE DE COMMERCE** HF

Il aura acquis une expérience professionnelle d'environ 2 ans en entreprise ou au sein de l'Université. Son fort potentiel peut faire de lui un homme clé à qui nous confierons des travaux importants et intéressants. Anglais courant nécessaire. Salaire motivant.

Merci d'adresser vos CV et lettre manuscrite, sous réf. 7605 (mentionnée sur l'enveloppe) à Média-System, 104 rue Réaumur 75002 Parts.

Dans le cadre du développement de la fonction marketing, un important groupe de presse et d'audiovisuel (Paris). recherche

chargé d'études marketing (H/F)

Il sera responsable de la réalisation et du suivi des études nécessaires à l'établissement du plan marketing de la Société. Dans ce cadre, il assistera la Direction commerciale afin de préciser la définition de nouveaux produits et l'analyse de leur public.

Ce poste s'adresse à un candidat diplôme d'une école aupérieure de commerce et ayant une première expérience d'au moins 2 ans, si possible dans le secteur des produits de grande consommation. Des possibilités d'évolution et de responsabilité sont ouvertes dans la fonction commerciale.

Adresser C.V., photo et prétentions sous réf. : CC 310 à ESPACE ET COMMUNICATION 35, rue Ballu, 75009 Paris

qui transmettra

La SODERN conçoit et réalise des équipements de haute technicité dans les domaines du Nucléaire, de l'Espace, des Systèmes Automatisés et de la Visuaisation.

Elle recherche deux

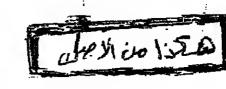
INGENIEURS ELECTRONICIENS

ESE, INPG, ENSEEIHT ... Débutants à 3 ans d'expérience.

Le premier mènera les études et les expérimentations relatives à la conception d'équipements embarqués

Le second sera responsable de l'intégration et des tests fonctionnels relatifs aux équipements embarqués et aux systèmes de visualisation que nous realisons. Il aura le goût de la technologie mécanique et thermique.

Nous vous remercions d'adresser votre candidature au Service du Personnel, SODERN, 1, avenue Descartes 94450 LIMEIL BREVANNES.





EPRODUCTION INTERVITE

••• LE MONDE - Mercredi 8 juin 1983 - Page 29

OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI MIMOBILER AUTOMOBILES

les

77,00 \$1,32 22,80 27,04 52,00 61,67 52,00 61,67 52,00 81,67 151,80 180,03

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES

OFFRES D'EMPLOI

DEMANDES D'ÉMPLOI

INMOBILIER

ACENDA GEROA

43,40 51,47 13,00 15,42 33,60 39,85 33,60 39,85 33,60 39,85

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS



PRIORITÉ AUX HOMMES D'ACTION:

PARTICIPEZ À LA CROISSANCE DE CONTROL DATA.



CONTROL DATA aujourd'hui, grâce à sa politique systématique d'innovation technologique et sa compréhension globale de notre environnement, maîtrise les disciplines informatiques de pointe, porteuses des solutions aux grands besoins de notre temps.

Vous êtes un professionnel de la vente en informatique et vous désirez maintenant vous épanouir au sein d'un groupe multinational puissant dont la stratégie s'ingénie à repousser les limites de l'informatique.

Nous avons besoin de vous pour soutenir notre développement.

CONTROL DATA France - 900 personnes, 900 M de chiffre d'affaires, recrute des

INGÉNIEURS COMMERCIAUX DE HAUT NIVEAU

qui sont chargés de diffuser l'une de nos gammes de produits :

GRANDS SYSTÈMES PÉRIPHÉRIQUES COMPATIBLES IBM SERVICES TRAITEMENT DE L'INFORMATION

dans les domaines du pétrole, de la production et de la conception assistée par ordinateur, de la banque et des services publics.

Notre réussite commerciale repose sur la qualité des personnalités qui l'animent, c'est pourquoi nos exigences de sélection sont importantes:

• une formation: un diplôme de grande école scientifique, d'ingénieurs ou commerciale, de bonnes connaissances en anglais, et une expérience professionnelle dans les domaines industriel, bancaire ou informatique;

• des qualités spécifiques: aptitude aux contacts de haut niveau, esprit d'initiative et de synthèse, sens de la méthode, imagination.

Envoyer votre dossier de candidature, en précisant le domaine de votre choix, à : CONTROL DATA France - Service Recrutement - 195, rue de Bercy - 75582 PARIS CEDEX 12.



ain Champ

Market and a personal of the franchistory of the following of the followin

STATISTICIEN

EN OU GRANDE

COMMERCE

91,32 27,04 61,67 61,67

77,00 OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI 52.00 52.00

ANNONCES CLASSEES

43,40 13,00 51,47 15,42 DEMANDES D'EMPLOI 39,85 39,85 33.60 AUTOMOBILES

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

TEKELEC /ARIBONIC Societé française fabriquant et distribuant du matériel électronique

professionnel (850 personnes - C.A. 1982 : 650 MF) recherche : pour son Siège à SEVRES (92)

Cadre Administration

Commerciale

(diplomé E.S.C.)

Adjoint du responsable de l'administration commerciale de notre société, ce collaborateur sera chargé du suivi administratif de l'une de nos divisions

Avec l'aide, d'une part d'un système informatique performant et d'antre part, d'une dizzine d'assistantes commerciales qui fui seront directement

rattachées, il aura pour fonction de coordonner et de contrôler, pour cette division, toutes les opérations administratives liées aux achats, à la gestion des stocks, à l'étude et à la synthèse des résultats commerciaux, aux règle-

Prant donné la variété des responsabilités, la diversité des initiatives et la

pluralité des contacts internes et externes que comporte ce posse, nous estimons que l'insertion et l'adaptation de ce nouveau collaborateur seront d'autant plus rapides, efficaces et satisfaisantes pour lui, que celui-ci aura déjà acquis une première expérience professionnelle de 2 à 5 ans dans le domaine des approvisionnements ou de la gestion.

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions sous référence LM/372 à Mademoiselle GAROND - TEKELEC AIRTRONIC Cité des Bruyères - 1, rue Carle-Vernet - 92310 SEVRES.

> SOCIETE D'INGENIERIE (1 100 personnes) Recherche pour le poste d'ADJOINT AU DIRECTEUR

DU DEPARTEMENT JURIDIQUE ET FISCAL Juriste d'entreprise

(environ 35 ans)

Ayant acquis au moins 7 années d'expérience du DROIT DES AFFAIRES au

Ce poste nécessite une solide formation juridique (LE.P., Maîtrise de Droit

16 rue Jean-Jacques Rousseau, 75001 Paris (qui transmettra)

sein d'une entreprise, notamment dans les domaines suivants :

contrats commerciaux, nationaux et internationaux,

études et gestion des contrats d'assurance,
propriété industrielle,

lités et une grande aisance dans les contacts.

Envoyer CV, photo et prétentions sous référence 1508M à

TECH

pour s

produits, dont le C.A. a atteint 230 MF en 1982,

ments de certains litiges.

Ingénieurs électroniciens confirmés H/F chez le leader mondial du semi-conducteur

Vous aurez à promouvoir auprès de nos grands clients nos concepts VLSI : synthèse vocale, circuits de télématique, réseaux prédiffuses, microprocesseurs...

Diplôme d'une grande école d'ingénieur, vous avez une bonne connaissance des microprocesseurs et de leurs logiciels (Assembleur, Pascal), et 2 ans d'expérience de développement d'applications en laboratoire ou en société de service.

Nous vous conflérons une mission d'assistance à notre clientèle : les alder dans le choix de nos produits. de nos concepts et en assurer la mise en œuvre. Bénéficiant d'une large autonomie, vous déterminerez en etroite collaboration avec nos ingénieurs de vente les plans d'action et les moyens nécessaires à la realisation de vos objectifs. Nous offrons une remuneration importante à des candidats de valeur. Postes basés à PARIS et à RENNES.

Monique NERVET vous prie de lui adresser votre candidature sous référence SC/0683/1 M à : TEXAS INSTRUMENTS FRANCE 8/10, avenue Morane Sauinier



INSTRUMENTS

FRANCE



78140 VELIZY-VILLACOUBLAY CEDEX

AVIONS MARCEL DASSAULT **BREGUET AVIATION**

Usine d'ARGENTEUIL BP 50 - 95100

INGENIEURS EXPERIMENTES ou DEBUTANTS • SUP AERO-ECP-AM

pour postes : .

- CAO/CFAO (CADAM-CATIA)
- PRODUCTION - TECHNICO-COMMERCIAL EXPORT
 - ISEP/ISEN-ENSICA-ESTACA

- MOYEN DE PRODUCTION (automatismes robotique)
- CONTROLE QUALITE (possibilité séjour à l'étranger)

Très bonnes connaissances anglais exigées + autre langue souhaitable. Dynamisme pour travail d'équipe - Excellente ambiance. Adresser C.V. manuscrit détaillé avec photo

Ingénieurs informaticiens expérimentés

Vous possédez au moins 3 ans d'expérience en informatique industrielle.

Nous vous proposons de concevoir et mettre en œuvre des systèmes informatiques temps réel à

base de mini et/ou microcalculateurs. Ces postes demandent une bonne connaissance du matériel (calculateurs et périphériques SOLAR 16.

SEL 32, INTEL 8080) et du logiciel. Nous offrons l'opportunité d'une carrière motivante au sein d'une activité en plein développement. Merci d'adresser votre candidature (lettre, C.V., photo et prétentions) en précisant sur l'enveloppe la référence M/256S à



(réponse et discrétion assurées)

IMPORTANTE SOCIETE AERONAUTIQUE recherche pour l'une de ses usines (600 personnes) PARIS-OUEST

CHEF du PERSONNEL

- En collaboration avec le Directeur d'Usine dont vous dépendrez directement, vous serez charge de l'ensemble de la fonction Personnel : Gestion administrative du Personnel, Relations Sociales, Suivi et application de la Législation, Formation de l'encadrement de la Production, Conditions de travail.
- Si vous avez 35 ens au moins, une formation superieure (Droit du Travail ou équivalent) doublée obligatoirement d'une expérience affirmée de la fonction Personnel
- Si vous êtes un homme de terrain et familiarise avec le contexte social d'une Unité de Production

Adressez CV, photo, prétentions en indiquant un N° de téléphone à

GUY POSTEL CONSEIL

BP 19 - 06480 LA COLLE SUR LOUP

ETABLISSEMENT FINANCIER de dimension internationale recharche pour son siège à PARIS 7ème, des

ORGANISATEURS

qui seront chargés, soit d'snimer, soit de perticiper à des études d'orga-nisation générale pour l'Etablissement, et de développer des outilis et des méthodes dans les domaines de l'organisation, de la gestion el des technologies nouvelles (bureautique, télématique...). Les candidate recherchés ont une formation supérieure de gestion ou/et scientifique, complétée le cas échéant par une formation spécifique à

l'organisation (IESTO...). Ils ont eu moins 3 ane d'expérience dans le domaine de l'organisation et de la gestion, si possible dans le secteur tertiaire. De bonnes connai sances de l'informatique et des rapports sociaux dene l'entreprise sont

Merci de nous adresser votre C.V. + photo sous référence BR 361,

EGS CARRIERES 19, rue de la Paix-75002 PARIS GRAND GROUPE INDUSTRIEL recherche pour sa Division Ingéniérie PARIS EST

jeune ingénieur grande école

Il sera charge d'affaires d'ensembles depuis l'offre jusqu'à la mise en service des installations. Bonnes connaissances en génie civil

Adresser C.V., photo et prétentions sous référence 72060 à CONTESSE PUBLICITE 20, Avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui transm.

UNILOG

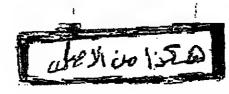
- 8 Sociétés - 400 ingénieurs -

s'ast doté d'une organisation décentralisée, privilégiont des équipes de dimension humaine, capables de s'adapter, très vite aux nouvetles techniques. UNILOG recrute en permonence des

INGÉNIEURS GRANDES ÉCOLES

Its suivent des leur intégration une formation théorique et pratique, considérée comme l'une des plus solides du secteur. Ensuite, ou sein d'équipes opérationnelles, its interviennent sur des projets en relation avec les clients du Groupe, acquérant ainsi des compétences et un sens des responsabilités les préparant à des postes de haut niveau. Les prochaines sessions de formation débuteront les 4 et 16 juillet et 29 goot 83.

Merci d'adresser votre dossier de condidature, sous réf. 80136M à UNILOG, 9, rue Alfred-de-Vigny - 75008 Paris Membre de Syntec informatique.



SEASON CLOSE BUT

DEMPLOIS

Me do materiel electrons

istration

mande de some de nos desa

Manager performant et dan Manager performant et dan Manager et de controller pour en Manager et au 201 210, 2 la pre-

Separate Administration with the first

mer pour sur que celure a

the discrete des instatute of

ments and the control of the control

elle. CV. pitoris er pretentions

TERRETALE APRICANCE

ME IS SEE MELYCLINES

MIDIQUE ET FINCAL

Acreprise

WITH ALL

BE SECTION OF ARE

The state of the state of the state of

the the Richards of or 1 are lespois

Att death of the section of the section

The same of the sa

W AENONAUTIQUE

Committee de la constante de l

Bermine experience 2116

de la fonction Personnel

the Residence areas to contents

and the de temphatical

The Court of the C

Military and a

地名 教育学 しごうア

Address of the

25

Contract Transcription

Bring way.

DIRECTEUR

Whener 925:0 %, VHLS

1982 OSH WI rechard

ET INDUSTRIEL

recherche en permanence pour ses activités en : ▶ transmission ▶ commande numérique ▶ traitement de signal > automatisme > traitement graphique.

INGENIEURS

Informaticiens confirmés et débutants désirant participer aux grands projets actuels dans une ambiance dynamique pour des industriels exigeants, utilisant notamment les matériels DEC, INTEL MOTOROLA 68000, BULL MINI 6.

Françoise BRAZIER vous remercie de lui écrire à EPSILOG 29, rue des Pyramides 75001 Paris, ou de noter ce numéro d'appel : 296.33.03

> IMPORTANTE SOCIETE INDUSTRIELLE recherche pour l'une de ses divisions

RESPONSABLE EXPORT

es en grande série et intéressant de très larges secteurs industrials. Le titulaire du poste devra développer le merché exportation de la division en accentuant la pénération déjà existante dans les peys européens par la racherche de nouveaux débouchés ou de nouveaux clients.

La formation de base doit être de niveau supérieur mais il faut, nécessaire-ment, une expérience opérationnelle de l'export avec une sensibilité technique (du fait du produit vendu).

Le poste est besé en Région Parisienne Nord-Quest, meis comprend d'assez nombreux déplecements et nécessite la conneissance de langues étrangères (angleis et/ou alternand).

INGÉNIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

Le titulaire du poste aura pour mission dans la zone du marché commun. de démerrer puis développer la vente d'un produit technique relevent du domaine de l'étenchéité dans trois secteurs industriels importants.

Cette mission comprend:

la définition et la réscuelisation régulière des basoins des marchés
 la décision en accord avec son supérieur et en liaison avec le laboratoire
 de développement, des produits à promouvoir

e la définition des objectifs à atteindre e l'animation et la formation du réssau de venta

a l'assistance technique du résesu a l'application de la politique des prix.

La formation de base est de niveau supérieur (préférence ingénieur chimista). Il est nécessire d'avoir acquis une expérience dans une entreprise inclus-Langues étrangères (anglais et/ou allemend).

Advesser lettre manuscrite. C.V., photo et prétenders sous référence 72263 CONTESSE PUBLICITE 20, av. Opéra 75040 PARIS CEDEX 01, qui tr.

Contrôler, animer, créer, gérer, organiser, perfectionner, assister L'encadrement est un métier! Aussi



Olympia International recherche

UN CHEF DE VENTE de métier pour son réseau indirect

Agé de 35 ans minimum, il devra avoir une expérience réussie dans un poste similaire, une approche commerciale dynamique et rigoureuse, une connaissance du circuit de distribution des mécanographes, un fort désir d'évolution.

Responsable de l'activité d'une équipe d'inspecteurs de vente sur la région parisienne, il en assurera le management intégral nécessaire à la réalisation des objectifs.

Ses qualités d'homme de terrain et de manager, son dynamisme seront des atouts indispensables pour réussir dans la fonction. Il devra être libre très rapidement.

Adresser candidature, C.V., prétentions sour réf. 78M à .- M. BENOUALID - Directeur du Personnel OLYMPIA FRANCE 5.A. 10, avenue Réaumur 92142 CLAMART Cedex.



Chargé, sous la direction du Chef de Service, des études d'Installations de magasins ou points de vente du réseau de distribution.

Les candidats doivent avoir de bonnes connaissances techniques et administratives des travaux d'aménagement intérieurs et être capables d'en suivre et

Une formation ESTB, EBTP ou une formation artistique (type architecture intérieure) + une expérience professionnelle de 5 à 10 aus constituent le mellieur profii pour ce poste.

Statut technicien supérieur - Appointements : 100/120.000 F. Nombreux avantages sociaux

Lieu de travail : SAINT DENIS (Métro Porte de Paris) Adresser C.V. à Catherine LORSON, CHRISTOFLE 112, rue Ambroise Croizat 93206 St Denis Cedex 01.

RENAULT INGENIERIE

- (Direction des moyens de production),

DANS LE CADRE DE SON ORIENTATION PRODUCTIQUE

RECHERCHE POUR CONCEVOIR ET REALISER DES SYSTEMES AUTOMATISES ET INFORMATISES DESTINES A LA PRODUCTION INDUSTRIELLE DANS DES DOMAINES AUSSI VARIES QUE:

la gestion en « temps réel des flux matières »,

la saisie et la gestion en temps réel des données en atellers,
 les atellers automatisés d'assemblage et de montage,

la manutention robotisée,
 la coordination de processus de montage,

- la GPAO (Gestion de Production Assistée par Ordinateur, liée notamment à la CFAO),

INGENIEUR CONFIRME

(5 à 10 ans d'expérience).

Ayant une large expérience dans l'industrie (production discontinue) pour mener des actions de modernisation d'entreprises par l'amélioration des moyens techniques et des systèmes de gestion. Les actions, allant de la conception à la réalisation, sont menées en équipes pluridisciplinaires dans des secteurs industriels variés. Un très bon contact, une grande rigueur dans l'analyse des problèmes, une capacité de rédaction et d'exposé sont nécessaires. Langues étrangères et connaissance large des possibilités de l'informatique et de ses applications appréciées.

INGENIEURS INFORMATIQUE ET ORGANISATION

Mission de » consultant » et/ou de » Chef de projet » en « GPAO ». Les candidats doivent posséder une expérience concrète de la mise en place de systèmes de gestion

de production industrieile. Le domaine d'Intervention s'étend du plan directaur informatique à l'analyse et à la réalisation de modules de gestion-maison.

INGENIEURS INFORMATIQUE « TEMPS REEL »

(3 à 5 ans d'expérience).

Mission « Chef de projet » en informatisation et automatisation temps réel. Les candidats doivent posséder la connaissance d'un matériel et d'un système type mini-ordinateur, de l'autornatisme industriet en processus discontinu, ainsi que celle des interfaces avec les machines et avec les hommes de

INGENIEUR INFORMATIQUE SYSTEME

Mission de « technicien spécialisé » pour la configuration Matériels et Logiciels de systèmes et l'assis-

tance système aux équipes de réalisation. Connaissances nécessaires d'au moins deux des systèmes sulvants : mini 6, DEC, SOLAR, HP. Seront particulièrement appréciées les compétences complémentaires en gestion de fichiers, bases de données, infographie et réseaux.

INGENIEUR AUTOMATICIEN

(3 à 5 ans d'expérience chez un constructeur d'autometismes

ou dans un service technique de grande entreprise). Mission de « Chef de projet » en systèmes automatisés. Les candidats devront être motivés par l'ingénierie et connaître la commande numérique, les asservissements, l'utilisation des micro et mini-ordinateurs et posséder une culture technologique étendue en capteurs et actionneurs.

INGENIEUR TOLERIE-SOUDURE-MONTAGE

(5 ans d'expérience).

Avant une bonne expérience de la conception et de la réalisation d'ateliers dans ces domaines. acquise de préférence dans un service méthodes ou dans une société d'ingénieria, habitué aux cadences petites et moyennes. Capable de traiter les problèmes dans leur ensembla et d'avoir des contacts à haut niveau. Il doit pouvoir s'adapter et encadrer des petites équipes,

INGENIEUR MECANICIEN

Possédant une première expérience de 2 ou 3 ans.

Sa mission sera d'assurer en tout ou partie l'étude, la conception et le suivi de la réalisation D'ENSEMBLES MECANIQUES SPECIFIQUES permettant l'assemblage, la manutention et le transport de matériels complexes de grandes dimensions.

ANALYSTES PROGRAMMEURS

Plutôt orientés vers l'informatique « temps réel » et industrielle et de formation jeunes Ingénieurs IUT ou BTS. Leur rôle sera de participer à la réalisation des projets ci-dessus évoqués depuis l'analyse organique jusqu'aux tests de réception an passant par la programmation.

TOUS CES POSTES AMENERONT LES CANDIDATS À S'INTEGRER DANS DES EQUIPES PLURIDISCIPLINAIRES. RIGUEUR, DYNAMISME, ESPRIT D'EQUIPE ET CREATIVITE SONT PARTICULIEREMENT NECESSAIRES. Adresser lettre manuscrite C.V. détaillé photo et prétentions en précisant la référence du poste choisi à :

Séri

RenaultIngenierie

Direction du Personnel SERI RENAULT INGENIERIE 2, av. du Vieil Etang BP 19 78391 BOIS D'ARCY Cédex.

MUTUELLE RECHERCHE

INFORMATICIEN Responsable Services exploitation et fichiers adhérents
Il conçoit et écrit lui-même les nouvelles applies tions en
Cobol. Formation supécieure, EXPER. 3 ANS MINIM.
Qualité d'encadrement, d'organis, et rigueur.
Adressor C.V. et prétentions: S. TIMSET
54, rue Vergnland, 75013 PARIS.

Pour renforcer notre Réseau Commercial à Paris et en Province nous recherchons des

INGENIEURS COMMERCIAUX DEBUTANTS

Jeune diplôme d'une Grande Ecole ou de l'Université, le secteur commercial est, pour vous, une voie privilégiée pour s'impliquer dans la vie professionnelle. Vous pourrez mettre en pratique votre sens de la négociation et votre goût des contacts.

Nous vous contions la prospection de nouveaux marchés, le suivi et la gestion de comptes clients, la vente de produits et services informatiques compe-

Notre formation aux produits et aux techniques de commercialisation vous donnera les compétences pour valoriser votre esprit d'initiative et votre autonomie. Cette formation débutera en octobre.

Adresser lettre manuscrite, CV, photo el prétentions en précisant la rét. 291 M à Cii Honeywell Bull PC0G021C - 94, av. Gambetta 75990 PARIS CEDEX 20.



Agence du C.E.A. recherche un

INGÉNIEUR D'AFFAIRES 170.000 F+ Responsable de l'échelon commercial et

jundique et animateur d'une équipe de 3 personnes, sa fonction sera triple. Realisation detudes technico economiques en collaboration avec les Services Prévisions et Finances.

Négociation et rédaction des contrats

(clients / fournisseurs, pre-tinancement).

- Exploitation et suivi de ces contrats sur le plan administratif, lechnique et La réussite dans ce poste nécessite une

tormation Grandes Ecoles scientifiques ou commerciales et une première experience industrielle (chimie, nucleare 1 de 3 à 5 ans, recouviant tout ou panie de ceire

٣

Adresser lettre manuscrite et C.V. sous réf. -76375/LM à HAVAS - CONTACT -1. place du palais-Royal - 75001 PARIS



STORAGE TECHNOLOGY FRANCE S.A.

TOUTE LA PÉRIPHÉRIE INFORMATIQUE

2 INGÉNIEURS SYSTÈMES



1 spécialiste MVS

vous assurons un contact enrichissant,

• 1 spécialiste VM - DOS/VSE

pour apporter un support système à nos ingénieurs commerciaux et à nos clients. Ils rejoindront une équipe performante d'ingénieurs qui maîtrisent parfaitement les techniques de conversion, de configuration et d'optimisation. Que vous veniez de chez un constructeur, d'une SSCI ou de chez un utilisateur, nous

Didier VANDAMME - STORAGE TECHNOLOGY FRANCE S.A. - 41, rue Fourny - 78530 BUC (3) 956.81.33

ENTREPRISE LEADER SUR SON MARCHE A LYON, recherche

CADRE COMPTABLE

DE HAUT NIVEAU Vous êtes, soit Cadre comptable confirmé dans une entreprise industrielle ayant assumé la responsabilité de services, soit expert comptable dans un Cabinet de révision comptable

Vous êtes un praticien des comptabilités analytique et industrielle, et vous connaissez les méthodes anglo-saxonne de gestion.

Vous avez participe à des missions d'organisation comptable (connaissances informatiques indispensables).

VOTRE MISSION : étudier et mettre en place un logiciel de comptabilités générale, analytique et auxiliaires, ainsi que les interfaces nécessaires avec le système informatique existant.

Vous êtes directement rattaché à la Direction Financière et du Contrôle de Gestion, Cette mission vous permettra de vous intégrer parfaitement dans nos services comptables, at de prendre en charge - à la fin de cette mission - la responsabilité de services Anglais apprecié

Entreprise de 1.100 personnes - C.A. 650 MF.

Ecrire avec C.V., prétentions et photo sous réf. 72174 à CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra 75040 PARIS Cedex 01, qui transmettra.



SEFT

Etablissement étatique - 600 personnes - dont la mission consiste à assurer la direction de programmes d'érudes et de fabrications de marériels électroniques dans les domaines des Armements Terrestres, recherche

Jeune Collaborateur **Approvisionnement**

- Titulaire DUT/BTS ou équivalent de gestion/commercialisation. Une o deux années d'expérience professionnelle souhairée.

Directement ratioché au chef du département approvisionnements généraux. il sera chargé de la réalisation des achais (examen des besoins exprimés par les utilisareurs, négociation et suivi des commandes auprès des fournisseurs). Assisté d'une petite équipe il devra en assurer l'animation. Un gour pour les contacts humains à tous niveaux et un sens de l'initiative sont

des qualités indispensables.

Adresser CV, photo et prétentions sous réf. 1/APG à : M. Le Chef du Service du Personnel 18, rue du Docteur Zamenhof 92131 ISSY LES MOULINEAUX

CAISSE NATIONALE DE CRÉDITAGRICOLE

Le Centre chargé de mettre en œuvre la politique de développement

ingénieur système

pour participer au développement technologique dans le domaine des nouveaux supports et des matériels de personnalisation. Ingénieur diplômé en informatique ou électronique 3 à 5 ans d'expérience dans la réalisation des processus industriels et dans l'organisation de chaines de production. Poste transféré à St Quentin en Yvelines début 84.

Adresser CV, photo, salaire et prétentions sous réf. A11 à CNCA - Gestion des Personnes - 75710 Paris Brune

Responsable financier et administratif

Nous sommes un Groupe immobilier de dimension nationale en pleine expansion, et nous recherchons dans le cadre de notre développement, un RESPONSABLE ADMINISTRATIF ET FINANCIER, pour prendre en charge le comptabilité et la gestion d'une filiale en région pansienne. Titulaire du DECS, vous avez acquis une expérience de 5 ans minimum. Vous avez des qualités de contact et d'organisation qui vous permettront de dynamiser une équipe de 8 personnes dont vous serez responsable.

Bonnes connaissances de l'informatique nécessaires. Nous yous offrons un salaire motivant et de nombreux avantages sociaux.

Merci d'adresser votre candidature détailée (lettre manuscrite, CV., photo et prétentions) sous réference 6524 à :

Organisation et Publicité

2, rue Marengo - 7500 I PARIS, qui transmettra

DE BIENS D'ÉQUIPEMENT DESTINÉS AUX INDUSTRIES DE L'ÉNERGIE NUCLÉAIRE ET DE LA PÉTROCHIMIE

COORDINATEUR **PROJETS INTERNATIONALIX**

l ou elle sera chargé (ée) : de la recherche et enalyse des projets

de la coordination de la force de vente pour le suivi commerciel. de la mise en place de la benque de donnees nécessaire et aura la respon-

sabilité du service (2 personnes). Anglais impératif.

Ecrire avec C.V., photo et prétentions Service du Personnel Société AMRI "Les Tours Mercuriales" 40, rue Jeen-Jaurès - 93176 BAGNOLET

UNE IMPORTANTE SOCIETE DE SERVICES

CHEF DU SERVICE FINANCIER

SA MISSION ?

Développer la fonction financière en assurant la bonne tenue des livres comptables, participer à la conception et à la mise en place de méthodes de contrôle des coûts, participer aux relations bancaires et assurer un suivi efficace des encais-

SES MOYENS ?

Un service de 3 personnes, complété par un développement possible de l'utilisation de l'informatique.

L'HOMME ?

Agé d'au moins 35 ans, il a ecquis une solide expérience comptable. Une bonne appréhension de l'informatique sera appréciée.

Le poste est basé en proche banlieue parisienne De courts déplacements en Province sont à

Merci d'envoyer votre dossier de candidature avec C.V., photo et prétentions sous réf. 72417 à Contesse Publicité 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01 qui transmettra

INGENIEUR X, CENTRALE, MINES

DEBUTANT OU CONFIRME

intéressé par Recherche Opérationnelle et Informati-que appliquées aux problèmes des grosses entreprises (structure industrielle, structure de distribution, planification de production).

> Envoyez C.V. à CONSULTANTS 75, rue de Courcelles - 75008 Paris

SOCIÉTÉ ÉTUDES ET APPLICATIONS LASERS

recherche pour son laboratoire de technologie

AGENT TECHNIQUE

Chergé conception, réalisation appareillage et expérimentations. DUT génie mácanique ou áquivalent. Environ 2 ennées d'expérience en recher-che et développement.

Connaissances : métallurgie, malériaux, mesures physiques apprécises.

Adresser C.V. e ; QUANTEL S.A. BP 23 - 91941 LES ULIS DRSAY CEDEX

ELF ISOLATION

ingénieur

technico-commercia Responsable d'un secteur de vente

de produits industriels

Il aura une solide expérience de la vente de produits en milieu industriel.

Il aura la responsabilité et l'animation de son secteur de vente. Il participera, en liaison avec nos services techniques, au développement de la famille de produits dont il aura la charge. Une connaissance du domaine des produits plastiques aivéolaires isolants pour l'industrie serait appréciée

Minimum 30 ans

• Lieu de travail : PARIS-ETOILE

Déplacements fréquents.

Leconte

Adresser C.V. manuscrit, photo et prétentions 4, rue Amiral Courbet 75116 PARIS, sous référence 72256.

DUT Finances-Comptabilité

ou BTS ou Certificat comptable du DECS pour notre Service Organisation

ayant 2 à 3 ans d'expérience

h

delop

WATRA I

Notre groupe privé - 6000 personnes, 15 usines et filiales - leader sur la plupart de ses marchés, recherche deux jeunes diplômés de comptabilité, désireux d'élargir leurs connaissances pour participer, avec l'aide de l'informatique, à la modernisation des méthodes administratives de la Société, dans tous les domaines : comptabilité analytique, contrôle de gestion, achais et approvisionnements, gestion des stocks, des commandes, de la production, de l'entretien, etc...

Ces postes axigent une forte participation personnelle, une grande disponibilité (nombreux déplacements en province), une personnalité à la fois adroite et cheleureuse mais également ferme et déterminée. Très enrichissents et formateurs, ils comportent une large autonomie et débouchent sur des fonctions de respon

Les candidatures de débutants seront prises en considération.



Merci d'adresser CV, photo et prétentions sous réf. 2934 à D. DANGER - Département Recrutement - CORT 65, avenue Kléber - 75116 PARIS.

... MEMBRE DE SYNTEC.

THOMSON-CSF

DIVISION TUBES ELECTRONIQUES

recherche pour son **SERVICE DE RELATIONS PUBLIQUES**

INGÉNIEUR ELECTRONICIEN OU PHYSICIEN

LANGUE MATERNELLE ANGLAISE

Lieu de travail: BOULOGNE-BILLANCOURT Envoyer curriculum-vitae et photo à M. OGEE, THOMSON-CSF, 38, rue Vauthier, 92100, BOULOGNE-BILLANCOURT.



Diriger, animer, motiver Chalienge pour un jeune diplômé

100 personnes à diriger, animer, motiver de façon autonome : voici ce qu'offre AUCHAN à ses responsables du secteur CAISSES. La département Caisses ast un sectaur important dens chaque hypermarche AUCHAN, car son fonctionnement à des répercutions immédiates quant à la satisfaction de nos clients et à leur fidélité à notra enseigne.

avec ou sans expérience...

La fonction comporte troie espects majeurs : la direction du personnel caisses : il recrute, forme, anime at fait partici-

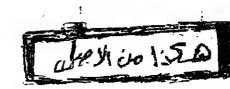
per aon équipe à la vie du secteur et du magasin, · l'organisation de l'activité :il optimise de façon previsionnelle les structures de son secreur selon les variations des Iréquentetions du magasin, · le service clients : avec son équipe, il est è l'écoute de la clientele et doit ainsi influencer concrétement la politique commerciale de l'Hypermarché.

L'importance du poste requiert des hommes jeunes dotés d'une forte capacité de décision et possédant un sens aigu des relations huma Nous les souheitons diplômés de l'enseignement supérieur (Sciences économiques, Gestion de personnel : DUT, licence, maîtrise...).

A AUCHAN, entreprisa performante dens son sacteur avec actuellement 34 hyparmarchés en France, vous trouverez des èquipes jeunes et dynsmiques et de réelles perspectives d'évolution pour des éléments de valeur. Votre rémunération sere en rapport avec les responsabilités de la fonction.

Merci d'adresser votre candidature (lettre manuscrite, C.V., photo) sous réf. 3

Mil à Monsieur Michal HURSIN - 111, route de Boissise -



STANOBI CHOV PUR

EMPLOIS

e personale, une markin troute The designation of the state of mit war den ferensen de ter the second sections.

The Comment of the Co 2年77年第二月15日

ELECTRONIQUES -RELATIONS QUES AEUR OU PHYSICIEN

ELE ANGLAISE CHEMIAN LAW

THOMSON_ MANCHE COMPOSANTS



Mar de Regon setonome voca de Minoue CA16515 Contract Con Mary Selection THE AT WORK & I'm THE CONTRACT OF THE PARTY OF forte cere . Bill more 4: Manufacture humans

THE PARTY OF THE PARTY OF # ## mc3## 4 5 " Constitution of the sales

1 :..

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

Numéro 1 français pour les piles grand public, leader mondial pour les accumulateurs alcalins, les générateurs spéciaux et les piles à usage industriel, nous participons activement au développement de secteurs d'activité de technologie avancée, communication, bureautique, électronique, aeronautique, spetial, ferroviaire et militaire.

RESPONSABLE DE PROJET

(Batteries pour Satallites)

Nous offrons à un JEUNE INGENIEUR (Centrale, AM, ESTP, INSA...) de développer ses connaissances et ses compétences dans ce domaine très performant.

Ce poste requiert une polyvalence technique (mécanique, thermique) et une parfaite maîtrise de la langue anglaise (contacts clientèle au niveau européen).

> Adresser CV sous réf. M.GS.3.21 à SAFT Direction des Ressources Humaines 119 rue du Président Wilson 92300 LEVALLOIS

GRANDE BANQUE PARISIENNE NATIONALISÉE

recherche un

- Formation maîtrise de Droit Privé (ou licence ancien
- connaissance approfondie du Droit des techniques
- bancaires et des voies d'exécution - expérience de plusieurs années dans un poste
- qualités d'animateur et de formateur nécessaires.
- Perspectives interessantes. Envoyer C.V., photo et prétentions à HAVAS CONTACT,

1. place du Palais-Royal, 75001 PARIS, sous référence 32959.



Jeunes ingénieurs développement

De Formation Grande Ecole Mécanique, débutant ou possedant une première expérience industrielle, nous leur confierons des responsabilités suivant leurs compétences et leurs goûts :

- Etudes et propositions pour améliorer la productivité-développement nouveaux produits, suivi de la qualité, élaboration des méthodes, responsabilité de tous projets de développement de l'atelier d'application
- industrialisation de pièces nouvelles, études des outillages, mise au point des prototypes, suivi jusqu'au passage en série.

Ces postes sont à pourvoir dans quatre de nos usines (120 km de Paris

SI vous avez le goût d'entreprendre, l'esprit d'équipe, de la riqueur mais de l'imagination, adressez votre dossier de candidature (lettre manuscrite, CV, photo et prétentions) sous référence 136 M à HUTCHINSON - Direction des Relations Sociales 2, rue Balzac - 75008 PARIS.

annonce parlée*

MATRA MICRO SYSTEMES La structure MATRA créée pour répondre aux besoins de la micro-

«Grands commerciaux»

Pour développer par marchés groupés ses ventes de micro-ordinateurs refessionnels et terminaux spécialisés.

Cette recherche concerne à la fois des spécialistes expérimentés et des esponsables confirmés capables de prendre des fonctions opérationnelles de paragement.

Réf. 1356.

Ingénieurs «support»

Matériel et Logiciel Cette recherche concerne des ingénieurs ayant plusieurs années d'expérience (28 ans minimum) et rompus soit à l'étude et à la réalisation de modifications techniques internes concernant le matériel, soit à l'assistance et au conseil technique à la clientèle. Réf. 1357.

* Pour informations complémentaires immédiates et organisation d'un rendez-vous rapproché appelez SVP information Carrière au 763.11.15, de 9 h à 18 heures en précisant la référence.

> SVP Information Carrière 7 rue de Logelbach 75017 Paris.

HACHETTE recrute les gestionnaires de son développement

Les livres scolaires, les encyclopédies, Grasset, Fayard, Stock, Lattès, Mazarine, Edition Nº 1, le Livre de Poche, c'est Hachette.

ELLE, Vital, Télé 7 Jours, le Journal du Dimanche, Parents, France-Dimanche, Vidéo 7, Micro 7, Onze, Première, Confidences, c'est Hachette.

La distribution du livre, la distribution internationale de la presse, l'imprimerie, la vente au détail - 900 kiosques et la chaîne Nugget's - c'est Hachette.

La production vidéo, la distribution vidéo, la micro-informatique et le cinéma, c'est Hachette, qui vient de signer en coproduction son premier long métrage «Coup de foudre» et qui vient d'éditer une première gamme de logiciels en association avec Matra.

Avec un chiffre d'affaires de 9 milliards de francs, réalisé dans 150 unités à taille humaine, Hachette, 5° groupe mondial de communication, poursuit avec succès un développement qui passe par 2 axes: - une intensification de sa présence dans le domaine de l'audiovisuel afin de devenir un groupe multi-média.

- un développement de ses activités inter-nationales dans l'édition (presse, livre) et la

Cest dans cette perspective dynamique

que nous souhaitons rencontrer des gestionnaires de haut niveau, hommes et femmes à fort potentiel.

De formation type HEC, complétée par une expérience opérationnelle de 5 à 10 ans dans un cabinet ou dans un grand groupe, ils auront su prouver en France ou à l'étranger leur capacité d'analyse et de diagnostic d'unités au sein d'un environnement professionnel exigeant

Hommes et femmes de dialogue et de pari, ils sauront s'impliquer totalement afin de convaincre par leur perspicacité et par la qualité de leur conseil, les responsables de

Chez Hachette, même les gestionnaires sont des opérationnels.

Ces postes impliquent la pratique de l'anglais courant.

Nous vous remercions de nous adresser votre lettre de candidature et votre CV au Service Gestion des Cadres, (réf. HI), 12 rue François 1er, 75008 Paris, qui vous contactera rapidement.



Nous sammes one entreprise de haute technicité, située en proche bankeue ouest, comportant une majorité de jeunes ingénieurs et techniciens dynamiques.

nyanniques.

Notre croissance le prouve.

Il faut manager, en conseil et appui de la Direction
Générale, cette équipe qui croit sans cesse :
Recruter, girer, informer, communiquer.

JEUNE CHEF DU PERSONNEL

Impérativement juriste de formation, expérimenté, homme de textain, sur de vous. Vous voulez accompagner le développement de notre société.

Vous avez du tempérament, des idées, vous croyex aux hommes et en vous. Nous attendons votre lettre. Nous sommes presses._

Envoyer dossier et photo à POLYMONT S.A. Service du Personnel — 5, Avenue Caroline -92210 SAINT-CLOUD - Tél. : 771-04-59.

Jeunes diplômés ESCAE, DUT, 8TS...

REJOIGNEZ NOTRE ÉQUIPE DE

TECHNICO -COMMERCIAUX

FORMATION RÉMUNÉRÉE DE 6 MOIS produit technique de grande diffusion.

réponse assurée

clientèle de professionnels. GROUPE FRANÇAIS LEADER MONDIAL

écrire à INTERMEDIA Nº 511 A qui transmettra

59, rua La Fayette - 75009 PARIS

Le Groupe Hy. Bergerat, Monnoyeur Agent Général CATERPILLAR - CA 2,6 milliards de Francs

jeune assistant contrôle de gestion

De formation supérieure (Ecole Supérieure de Commerce ou équivalent), le candidat devre justifier d'une première expérience d'environ 2 années. Nous lui proposons de mettre à profit son sens de l'organisation, de l'analyse et des contacts à tous niveaux afin de développer l'utilisation d'outils modernes de gestion, au sein d'un Groupe fortement informatisé.

Mobilité géographique à moyen terme appréciée. Anglais courant exigé.

Adresser CV détaillé et prétentions à Hy. BERGERAT MONNOYEUR S.A. Monsieur le Directeur des Relations Humaines B.P. 169 - 93208 SAINT-DENIS CEDEX 01

Société d'Ingénierie, implantée à PARIS, epécialisée dans la réalisation d'ensemb industriela "clè en main", recherche

INGENIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

eyant une connaissance des matériaux de construction à base de ciment et de platre. il sera chargé de promouvoir le développement de ce secteur. Il assurera la liaison entre les febricants de matériel qui nous sont associés et notre réseau commercial à l'étrenger.

Le candidat doit connaître le contexte des négociations internationales. ingénieur ou diplômé Ecole de Commerce, il parle l'anglais couramment et si possible une autre langue étrangère.

Déplecements fréquents mais de courte durée à l'étranger.

Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions sous référence 6003 à:

黿 **Emploiset Entreprises** 18. RUE VOLNEY 75002 PARIS wr- . .

OFFRES D'EMPLOIS

SOCIETE MULTINATIONALE

CERGY PONTOISE

recherche

RESPONSABLE

COMPTABILITE

ANALYTIQUE

28/30 ans

Sous l'autorité du Directeur Adminis-

tratif et Financiar vous serez chargé

de la mise en place et du développement

des procédures dans le cadre de la réor-

Vous êtes titulaire du D.E.C.S. au

minimum et possédez l'expérience de le comptabilité anglo-saxonne ainsi que

de la comptabilité analytique industrielle

létablissement des coûts standards de

De sérieuses connaissances informatiques

Anglais indispensable. Adresser C.V. + photo + prétentions sous référence 72432 CONTESSE PUBLICITE 20, av. Opéra 75040 PARIS CEDEX 01,

-qui transmettra.

IMPORTANTE SOCIETE DE SERVICES LEVALLOIS

assistant(e)

de formation

ou organisme de formation.

Expérience 3 ans minimum dans service

Formation économique supérieure (ESC.

Science Po, etc). Connaissance méthodes et moyens péda-

gogiques Maitrise de la gestion administrative

Rémunération annuelle : 110.000 F.

THOMSON-TITN Société d'ingéniérie en informatique (650 person-

nesi recherche pour son Département informa-

Grandes écoles, université (DEA, DESS) expéri-

mentes dans les domaines des bases de données, de la gestion transactionnelle et dans les systè-mes répartis (réf. R/10).

Ingénieurs Logiciel

Débutants ou expérimentés. Etudes et réalisation

de logiciels de base ítélé-informatique, réseau,

gestion de données) (réf. R/11).

Chefs de projets

seront un atout supplémentaire.

ganisation informatiqua.

fabrication).

Ingénieur statisticien

CORNING FRANCE, leader sur le marché des verres spéciaux, recherche pour

Vous serez charge d'étudier les problèmes de fabrication et de concevoir et recommander des projets visant l'optimisation de nos procédés lexistants et en développement). Vous utiliseraz, à cene fin, des méthodes statisti-ques pouasées et mettraz an place des plans d'expérience et de contrôle

Ces interventions variées vous seront confiées dans le cadre de nos usine.

Pour ce poste riche an formation (contacts fréquents avec la direction tech-nique américaine), de solides études en mathématiques et une école d'ingénieur sont indispensables. La connaissance de l'anglais est nécessaire. Une première expérience an entreprise est souhaitable.

Voua êtes autonome, voua avaz le sens de l'efficacité et souhaitez me l'impact de vos actions. Notre groupe est prèt à assurer un développement de carrière intéressant à un candidet souhaitant devenir un spécialiste de haut niveau.

Lieu de travail : Fontainableau. Veuillez adresser lenre manuscrite, C.V., photo et prétentions sous référence IS/M à CORNING FRANCE - Direction Développement du Personnel - 44, evenue de Valvina - 77210 AVON.

CORNING FRANCE

Ingénieur ENI, INSA... Electromécanique - automatisme

CORNING FRANCE recherche pour sa filiale SOVCOR électronique (230 per-

Animant une équipe de 8 techniciens, vous prendrez en charge le dévelo nt des équipements et procédés ainsi qua les actions da réduction des

Nous vous configrons un rôle d'innovation qui devia vous permettre de proposer rapidement des améliorations au service febricat Ce poste implique des contacts rechniques avec les autres tifiales de Corning ainsi que les directions techniques européenne et américaine, Agé de 30 ans minimum, vous avez une formation d'ingénieur renforcée par

Une bonne connaissance de l'anglais esi souhaitable. Vous êtas un homme de contact, vous avez le sens du concret, nous vous proposons un poste autonome ou vona dynamisme pourra se développer. Una évolution au sein de notre direction technique ou dans le groupe en France sera proposée à un candidat de valeur.

Lieu de travail : LE VESINET (78). Veuillez adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions sous ré1. M/7 à SOVCOR - 11, chemin de la Ronde · B.P. 31 · 78110 LE VESINET.

CORNING FRANCE

THOMSON-CSF

BRANCHE

DES ÉQUIPEMENTS MÉDICAUX

recherche

pour son département études et développement

imagerie nouvelle

CHEF DE PROJET

LOGICIEL

(ESE, ENST, DEA INFORMATIQUE)

Ayant acquis une expérience d'au moins 5 ans dans uo ou plu-

logiciel d'application (temps rèel, base de données).
traitement du signal et imagerie numérique,
conduite de processus dans un environnement multiproces-

Vous aurez la responsabilité technique des projets informatiques à partir de methodologies existantes depuis l'analyse jusqu'à la

Merci d'adresser CV, photo et prétentions ao Service du Personnel - CGR INDUSTRIE, 3, rue d'Amiens 93240 STAINS.

SCHLUMBERGER MESURE et REGULATION

qui regroupe les activités de Schlumberger dans les domaines suivants :

recharche pour sa nouvella unité PAYMATIQUE

Juriste

De formation doctorat de droit commercial ou équivalent à l'êtran-

ger avec une formation complémentaira hors du pays d'origine, . il est parfaitement bilingua français-anglais et possède au minimum 4/5 ans d'expérience dans un groupa industriel international.

Rattaché au Directeur Général d'une unité en expansion, sa première

mission consistera a mettre en place les structures de dévelop-

pement de cette unité dans le monde entier et, en particulier, les

Adresser dossier de candidature complet, sous la référence \$305,

a Rémy Maldant, Direction du Personnel, 12, place das Etats Unis, 92541 Montrouge cedex. Tél. 657.11.34.

syetèmes da paiemant et carta électroniqua associés,

· equipement pour le stationnament payant. comptage at services des hydrocarbures,

contrats d'association et de représentation.

THOMSON **ARANCHE EQUIPEMENTS MÉDICAUX**

Poste à pourvoir en proche banlieue parisie

sieurs des domaines suivants:

realisation finale.

développement produits Europe CORNING FRANCE, leader sur le marché des verres spéciaux recherche pour

rcial · Produits Industriels · un Ingénieur. Vous serez responsable, en Europe, du développement de nos verres techniques principalement utilisés dans l'électronique.

Vous prendrez en charge, plus particulièrement, les aspecte suivants :
• gestion des projets de développement,
• assistance technique auprès de la clientele.

Ingénieur

établissament des specifications entre clients et usme.

Nous souhaitons rencontrer, pour ce poste, un ingénieur AM - INSA ou équivalent disposant, si possible, d'environ 2 ans d'expérience profess La matrise de l'anglais est essentielle, de bonnes connaissances en a

Vous étes intéressé par des contacts techniques et commerciaux avec une clientèle industrielle de haute l'achnologie. Vous acceptez des dépla (30 % du temps) principalement en Europe.

Nous vous proposons de rejoindre notre équipe à Fontain vous proposera ultérieurament de larges perspectives d'évolution

Veuillez adresser lettre manuscrite, C.V., photo at prétentions sous réf. IP/M à CORNING FRANCE - Direction Développement du Personnel 44, avenua de Valvins - 77210 AVON.

CORNING FRANCE

Jeune ingénieur

CORNING FRANCE, leader sur le marché des verres spéiceux, fabrique dans son usine de Châteauroux (250 km au Sud-Ouest de Perisl le . PYREX ». Notra usine qui regroupe 300 personnes recherche un jeune ingénieur process.

Tout en vous familiarisant evec notre technologie, vous prendrez en charge des projets particuliers dans le cadre du service technique. Vous avez une formation de type AM. INSA, ION, ENSI ou équivalent avec, si possible, l'option automatisme ou informatique. Vous maîtrisez la langue anglaise. Vous avez éventuellement acquis une premièra expérience en entreprise.

lution dans la production ou au sein des services techniques de notre

Veuillez adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions sous référence JP/M à CORNING FRANCE · Direction Développement du Personnel - 44, evenue de Valvins - 77210 AVON.

process Châteauroux

Nous proposerons à un élément de valeur des perspectives d'évo-

CORNING FRANCE



(800 personnes dont plus de 50 % de cadres) Service informatique filialisé de la Caisse des Dépôts, recherche un

SPECIALISTE DU RECRUTEMENT ET DE LA GESTION DES CARRIERES

Mission: recrutement et gestion du personnel d'un département de l'entreprise,
 conception d'ouois de gestion prévisionnelle adaptés aux FONCTIONS INFORMATIQUES (filière, qualification, rémunération).

 Diplômé d'études supérieures (Maîtrise gestion psycho...) 4 à 6 ans d'expérience de la gestion du personnel (INFORMATICIEN DE PRE-FERENCE) impliquant la conception d'outils d'aide à la décision et si possible

Il devra faire preuve d'une grande autonomie et d'une bonne capacité de relation. Merci d'adresser votre dossier de candidature avec CV détaillé sous réf. 3200/17 à CAM - Direction du Personnel B.P 16 - 94114 Arcueil Cedex

CAM





BRANCHE ÉQUIPEMENTS MÉDICAUX DE THOMSON-CSF

CONTRÔLEUR DE GESTION

Le poste:
- élaboration du tableau de bord de la Branche,
- mise en œuvre du système informatique de consolidation (micro-ordinateur).

- consolidation budgetaire.

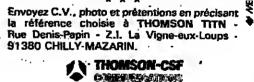
- École Supérieure de Commerce • M.B.A., - DECS + 4 ou 5 ans d'experience de préférence dans une société

multinationale. Anglais courant.

Lieu de travail : PARIS 15'.

Envoyer curriculum vitae, photo, prétentions à CGR - Service du Personnel, 33, avenue du Maine - B.P. 50, 75755 PARIS





FEDERATION NATIONALE DE LA MUTUALITE FRANCAISE, recherche

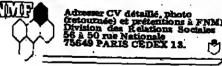
ANALYSTES

DUT Miage ou équivalent 5 ans minimum d'expérienc

ANALYSTES-

PROGRAMMEURS DUT + 2 ans on Bac et une expérience supérieure à 5 ans

En plus de grandes qualités personnelles, les commissures suivantes sont appréciées, sans pour autant être adlectives : langues Cobol, méthodologie protée, temps biel, bases de données, matériel Burroughi large system.



AGENCE FRANCE-PRESSE

INGÉNIEUR ÉTUDES 180.000 F ANNUEL

RECHERCHE ET DEVELOPPEMENT

DIPLOME : Ingénieur électronique Grandes Ecoles. CONNAISSANCES : Micro-informatique, microprocessours, matériel et programmation.

- Anglais nécessaire,
- Libéré obligations militaires.
- Expérience 1 à 2 ans laboratoire d'études.

Adresser C.V., Directeur Service Technique, 11, place de la Bourse, 75002 Paris.

Adresser lettre manuscrite + C.V.+ photo sons réf. 72039 à CONTESSE Publicité 20, avenue de l'Opéra 75040 PARIS Cedex 01, qui trans.

Kedpo: w serv

 $\mathcal{T} = \{x_1, \dots, x_{k+1}\}$ the bod oppositions State Services

ngenieu

Innover - s'adapter - réaliser

Nous sommes la Filiale Française du Groupe W.R. GRACE : 95.000 personnes dans le Monde et 1.600 en France (dont 350 Cadres). L'expérience internationale du Groupe et l'étendue de son potentiel industriel lui ont permis d'acquérir une position de premier plan au niveau mondial. Sa renommée est assurée par sa capacité d'imposation, sa faculté d'adaptation, ses réalisations et la qualité de son personnel. Implantée près de Rambouillet sur 13 hectares, notre unité d'Epernon (40' de Paris-Montparnasse) regroupe, entre autres, les activités relatives à : l'emballage plasti-

que alimentaire, les joints d'étanchêtté pour l'industrie de la conserve et de l'embouteillage, silice, tarnis moléculaires, produits chimiques à usage industriel, cataly-

L'expansion de notre Groupe nous amêne à RECHERCHER INGENIEUR ET HOMME D'ACTION

Homme de contact et de dialogue, il devra mettre en place et "vendre" un système de gestion de production aux hommes du terrain, ce qui impliquera de sa part une capacité certaine à s'intégrer à nos structures de travail en équipe, ainsi qu'à comprendre et motiver les hommes de production.

Nous souhaitons rencontrer un ingénieur généraliste (Arts et Métiers ou ENSI), ayant une expérience de terrain (production, mêthodes et organisation du travail en continu) d'au moins 5 ans.

INGENIEURS CHIMISTES ET HOMMES D'INITIATIVE

2 ingénieurs commerciaux

us assureron na commerciansarion de nos produits et services dans le domaine des joints d'étanchétié destinés à l'industrie alimentaire. Exerçant leur activité sur un marché fortement concurrentiel, ils sauront démontrer leurs capacités d'autonomie, d'initiative et de disponibilité, ce qui leur permettra une évolution rapide. Nous souhaitons rencontrer des candidats ayant une bonne maitrise de l'anglais, diplômés en chimie de préférence.
Pour l'un de ces postes, les candidais âgés de 30-35 ans, pourront témoigne

d'une réelle expérience. L'autre poste pouvant être ouvert à des débutants fortement motive (Rél MO 320)

technicien de laboratoire

supérieur aura eu une première expérience de deux ans en laboratoire. Il exercera son activité en relation étroite avec nos citents et l'usine de fabrica-

Pour ce poste, une bonne connaissance de l'anglais est impérative (Ret. MO 321)

ingénieur commercial (Est de la France)

Il sera chargé de promouvoir la vente des produits d'une de nos divisions sur l'Est de la France, ainsi qu'en Suisse Alémanique, en particulier aux industries pape-tières. Nous souhaitons rencontrer une personne d'une trentaine d'années, parfaitement bilingue irançais-allemand, chimiste de formation, ayant au moins acquis 2 années d'expérience dans une activité commerciale d'usine ou de laboratoire. Une bonne connaissance de l'anglais serait un plus notable. (Réf. MO 322)

Service Recrutement - Société GRACE - B.P. 10 - 28230 EPERNON

ANALOG

Leader mondial sur le marché de l'acquisition de données composants et mini-ordinateurs industriels de haute technologie.

Responsable du service maintenance

Pour motiver, contrôler, animer une jeune équipe de maintenance et un service formation sur le France entière. Your devez avoir :

5 ans d'expérience dens l'animation d'une équipe
 10 ans d'expérience dens le domaine de la maintanence de mini-

ordinateurs-oune bonne conneissance de l'anglais

els volonté de développer ce département,

Nous offrons :

eformation aux U.S.A.: . (300 % d'expansion ces 3 dernières années)-

Faites-nous part de vos motivations en adressant lettre manuscrite + C.V. à Mr Didier THOUVAY - P.D.G. - ANALOG DEVICES Silic 204 - 12, rue Le Corbusier Batiment Jéns 94518 RUNGIS Cédex -

GESTION FINANCE

à développer leurs compétences et à 6 largir feur champ d'action, l'opportunité de retoindre notre equipe pluridisciplinaire d'INGENIEURS CONSEILS.

VOUS ETES diplômé d'une grande école plus MRA ou l'équivalent - vous pratiquez l'anglais et la COMPLABILITE - vous evez àcquis un minimum de 3 à 5 am d'expérience au sein d'une entreprise importante utilisant des méthodes modernez de contrôle de gestion, ou une expérience équivalente dans un cabinet de conseil.

NODS SOMMES membre d'un groupe internatiomous somets membre d'un groupe internatio-nal qui emploie 1.500 consultants dans le monde-sur le plan national et international nos interven-tions de heute qualité-concernent des entreprises de secteurs très diversifiés et de toutes dimensions.

Bosé à Poris, des déplacements fréquents sont à

CRÉDIT AGRICOLE BRUNOY

un (e) Responsable

Environmement 2 X 4341/2 sous DOS/VSE avec reseau CICS.

Le candidat devru posséder une formation supérience, justifier de plusieurs années d'expérience dans la fonction, savoir encadrer une salle avec 8

personnes + une cellule de préparation de 5 personnes et un service contrôle de 2 personnes. Avoir la maîtrise du DOS, du JCL et de VSAM.

Rémunétation suivant qualification et expérience.

Adresser lettre manuscrite. CV et prétentions à SERVICE CENTRAL de TITRES **B.P. 10 - 91801 BRUNOY CEDEX.**

Nous your remercions d'adresture : lettre manuscrite, C.V., photo (reloumés) et prélen-tions sous rél. 10.355-M à Coopers & Lybrand Associates
11, av. Deloasse 75008 Paris.



CHEF DES VENTES France et exportation

IMPORTANTE SOCIÉTÉ DE BIENS D'ÉQUIPEMENT recherche Chef des Ventes France et exportation.

Sous la responsabilité du Directeur de l'activité, il prendra en charge la vente et l'animation commerciale d'une ligne de produits (CA environ 80 millions dont + de 50 % à l'export).

Une expérience réussie d'Ingénieur commercial de produits industriels d'au moins 5 ans si possible dans le domaine de l'engineering chimique ainsi qu'une formation supérieure (École de Commerce ou d'Ingénieur) sont indispensables. Pratique courante de la langue anglaise nécessaire, allemand

Poste basé à Paris

200.000 F + seion expérience

Écrire sous référence 3.580 à PUBLIPANEL, 20, rue Richer 75441 PARIS Cedex 09 qui transmettra.

BANQUE FRANÇAISE DU COMMERCE EXTERIEUR

recherche un

dont les équipes d'études mettent en œuvre de puis-sants moyens informatiques pg.- DC

ingénieur méthodes informatiques

Chargé d'assister les Analystes fonctionnels et Chefs de Projets dans la mise en œuvre de la méthodologie de l'établissement et de participer activement à la définition des normes pour le département informatique.

De formation supérieure, il aura pratiqué, dans son expérience de Chef de Projets, une méthode de conception et de suivi de projets dans le cadre d'un projet DB - DC IBM, et il sera convaincu que le développe-ment d'applications évoluées nécessite, aujourd'hui, le respect d'une méthodologie rigoureuse.

Envoyer C.V. photo et prétentions sous réf. K 633 à Structures - 31, avenue de l'Opéra - 75001 Paris.

STRUCTURES

Grande Banque Parisienne Nationalisée

recherche pour son département AFFAIRES JURIDIQUES un

Cadre Juriste Consultant

dans tous les domaines d'activité de la banque.

- Formation maîtrise de droit (ou licence ancian régime). - Expérience pratique de plusieurs années dans une fonction similaire (banque ou établissemant financier). Envoyer C.V., photo et prétentions à HAVAS CONTACT -1, place du Palais-Royal, 75001 PARIS - sous référence 32960.

THOMSON-TITN

Société d'ingéniérie en informatique (650 personnes) recherche pour son Service méthodes et

Ingénieurs expérimentés

pour la mise en place d'un suivi informetique de projets et d'une méthodologie da réalisation de logiciel (réf. E/1).

Envoyez C.V., photo et prétentions en précisant la référence à THOMSON TITN - Rue Denis-Papin, Zone Industrialle La Vigne-aux-Loups -91380 CHILLY-MAZARIN.

THOMSON-CSF

ASSISTANT DE TRÉSORERIE

IMPORTANT GROUPE FRANÇAIS CA supérieur à 18 milliards de francs dont 35% à l'exportation recherche pour son siège social Paris-la Défense, un Assistant de Trésorerie.

Responsabilités opérationnelles :

suivi des positions de tresorene et de la gestion de risque de

exécution et enregistrement des opérations dans le cadre d'un système informatisé,

• reletions courantes avec les benques et contrôle des conditions. Expérience approfondie indispensable, connaissance de l'informatique

Écrire soua référence WD 610 CM.

4,rue Massenet 75016 Paris

Galéniste confirmé

Vous serez intégré à notre département de Recherche et Développement Galénique situé à Romainville (93).

Placé en position fonctionnelle et directement rattaché au Chef de Département vous serez charge de missions ponctuelles:

• coordination de Projets spécifiques (investissements et installations nouvelles...) relations avec les services administratifs et de gestion

 participation à des groupes de travail (assurance de qualité...) Impérativement pharmacien et titulaire d'un D.E.A. de Galénique, vous possedez une solide experience des differentes formes pharmaceutiques acquise dans un service de developpement et de mise au point galénique et/ou dans des ateliers de fabrication. Une excellente pratique de l'Anglais est indispensable. La connaissance de l'Allemand est souhaitée.

Nous vous remercions d'adresser voire dossier de candidature à Robert de Vitry, Roussel-Uclaf sous Ref. 3882M - Service de gestion des Cadres. 35, Bd des Invalides 75007 PARIS

ROUSSEL UCLAF



1000

PONTONE MULTINATIONALE CERGY PONTOISE section che ESPONSABL OMPTABILID

SIGNAMAS

REPRODUCTION BY

ANALYTIQUE 28/35 ₃₇₅ Secrete du Dieneus Actes

Management whose series of the company of the compa 203.0 seigent du D.E.C. posterior constitution of

manufacture control standard CONTRACTOR INTO THE PROPERTY OF THE PROPERTY O free stout supplementage. Angles Indispensable CV Proto Prema soun vermering 77432

CONTESSE PUBLICITE E Come 75040 PARIS CEDEN THE REAL PROPERTY. STANTE SOCIETY LAV ALLO

assistant@ e formation hande 3 and minimum dan 2 September igue ouperiere la sere subthedry of mores,

the section admin mention with the 110 com-TIGO PARIS

THUMSON-TI

and the second de projets

Demours Logic The state of the s

The Management of the Control of the The property of the last Ministration & The Track The THE REAL PROPERTY.

THOMSON-CSF 2.41

NALYSTES

CE FRANCE-PRESE

	is igne	to figur T.E.C.
OFFRES D'EMPLOI	77,00	91,32
DEMANDES O'EMPLOI	22,80	27,04
IMMOBILIER	52,00	61,67
AUTOMOBILES	52,00	61,67
AGENDA	52,00	61,57
PROP. COMM. CAPITAUX	151,80	180,03

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES UPPRES D'EMPLOI 43.40
DEMANDES O'EMPLOI 13.00
IMMOBILIER 51.47 - 15,42 39.85 AGENDA

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS



camping gaz International

PRODUITS GRAND PUBLIC PLEIN AIR. LOISIRS, BRICOLAGE

CHARGÉ D'ÉTUDES DE MARCHÉS HF

Vous avez acquis une expérience (2/3 ans) de préférence dans un Cabinet d'études de Marchés ; études de Marchés qualitatives et quantitatives (réunions de groupe, panel, équipement et consommation, tast

Vous avez le niveau Ecole de Commerce ou équivalent, une solide pratique des méthodes statistiques et vous souhaitez évoluer dans un Service Etudes de Marchès, possédant un budget important pour les études France et Export, et Intégré à la structure Marketing. Suite à une promotion du titulaire du poste, le Responsable du Service

Etudes recherche un professionnel - comme vous -. VOTRE MISSION:

e réaliser les études de marchés depuis l'inventaire des besoins en informations, jusqu'à la diffusion du rapport d'études apporter les élàments d'aide à la décision aux responsables

L'Anglais est indispensable

Si vous étes intéresse, écrire à Société A.D.G. Service Relations du Travail - 173, rue de Bercy 75588 Paris Cedex 12.

Filiale française d'un important groupe chimique international Région Nord - Ile-de-France

CADRE TECHNICO-COMMERCIAL

ayant quelques années d'expérience, si possible, dans l'industrie des caoutchoucs, pour

commercialiser matières de base existantes :

développer nouveaux produits.

nmerciaux.

Anglais indispensable. Adresser curriculum vitae détaillé et prétentions sous nº 8.351 Le Monde Pub. services Annonces classées 5, rue des Italiens, 75009 PARIS qui transmettra

A answare

pour son secteur

INFORMATIQUE TECHNIQUE ET INDUSTRIELLE recherche des

INGENIEURS LOGICIEL **DEBUTANTS**

(Ecoles d'Ingénieurs ou Universitaires Option Info)

5 ANS D'EXPERIENCE

Merci d'adresser votre candidature et date de disponibilité sous Réf [N/I à Yolande VILLARS - 135 rue de la Pompe - 751 lb Paris.

THOMSON-CSF

La filiale d'un important groupe de services

JEUNE CONTROLEUR DE GESTION

- en collaboration avec une équipe composée de 7 personnes, il assure : la preparation et le suivi budgétaire,
- les recommandations à partir de l'analyse des résultats périodiques, l'amélioration des systèmes d'information en liaison avec l'informatique
- La décentralisation de l'entreprise, l'importance de sa fonction « Conseil « implique des contacts fréquents avec les responsables opérationnels des diffé-

Pour ce poste, une formation superieur : de type universitaire ou Grande Ecole

Merci d'adresser lettre de candidature manuscrite, C.V., photo et prétentions sous réf. 448 à INTER PA, BP 508, 75066 PARIS Cèdex 02 qui transmettra.

CONTROLE MÉDICAL de la RÉGION DE PARIS placé près de la CAISSE RÉGIONALE D'ASSURANCE MALADIE D'ILE-DE-FRANCE

LABORANTIN DIPLOMÉ

Les candidats devront titulaire d'un diplôme d'État de laborantin caséder des connaissances photographie pu à défaut en chimie.

en de compétences , éventuellement, de ager les candidats,

Développer notre technologie de pointe

vité concerne les polymères conducteurs, les plastiques thermorétractables et les métaux à

Notre objectif annuel de croissance est de 25 % et nous investissons 10 % de notre C.A. dans la recherche et le développement

Nous avons créé 300 produits nouveaux en 1982. Nous souhaitons intégrer dans une équipe jeune et motivée un:

Jeune technicien développement

DUT ou BTS d'électrotechnique, vous souhaitez valoriser une première expérience de 3-4 ans dans

le développement et collaborer à des projets sur les connexions destinées aux industries à haute technicité Créatif, vous avez également le sens de la réalisation et la capacité de vous organiser. Vos connaissances en anglais sont bonnes. Nous souhaitons vivement vous rencontrer. Prenez contact evec Annie Picot ou envoyez votre C.V. avec photo et prétentions sous référence 524 M à : Raychem - B.P. 738 -95004 Cergy-Pontoise Cédex Téléphone: (3) 037.92.12.

Raychem

GRANDE SOCIÉTÉ DE DISTRIBUTION PARIS.

POUR SON SERVICE JURIDIQUE

rattaché au Secrétariat Général **JURISTE**

GÉNÉRALISTE

ayant une expérience de 5 à 10 ans en entreprise et un Maîtrise en droit.

Le (la) candidat (e) retenu (e) devra avoir une bonne commaissance du Droit de la Distribution, des Assurances, de l'Immobilier, et être âgé (e) au minimum de 35 ans.

La rémunération sera fixée en fonction des références

Adresser curriculum vitae, photo et prétentions à DUFAYEL PUBLICITÉ 47, rue La Bruyère. 75009 PARIS. Sous le nº 2216.

GUERBET

Groupe pharmaceutique français, en expansion régulière, 250 MF de CA dont plus de 40 % à l'exportation, 500 personnes, crée le poste de :

RESPONSABLE FINANCIER

Rattaché au Directeur Administratit et Financier, il prendra en charge la gestion financière du

- groupe, notamment : les plans financiers
- · les tableaux de bord et ratios financiers et leur
- analyse, les dossiers et contrats d'emprunts,
- les relations avec les organismes prêteurs,
 la trésorerie (en supervisant une petite équipe
- dirigée per un trésorier qualifié).

Un cadre de formation supérieure (HEC, ESSEC, Sup de Co), homme de contact et familier avec l'informatique, pourra dans cette tonction élargir son expérience en gestion de trésorerie et gestion financière internationales.

La rémunération, fonction de l'expérience du candidat retenu, sera de l'ordre de 200 000 F/an. Adresser lettre manuscrite C.V. détaillé avec rémuneration actuelle et photo sous réf. JPS/070683 à

guerbet s.a. Ŧ BP Nº 15, 93601 AULNAY SOUS BOIS Cédex

othice dannonces Hilale du groupe HAVAS.

ODA (1000 personnes / 1 Milliard de C.A.). Régisseur de la publicité dans les annuaires du Téléphone.

Pour faire face à son expansion, l'ODA s'engage dans le développement et l'utilisation de nouvelles technologies en matière de PRÉ-IMPRESSION (digitalisation, fabrication assistée par ordinateur, composition Vidéotex...).

IMPORTANTE SOCIETE IMMOBILIERE

GESTIONNAIRE

D'IMMEUBLE DE BUREAUX à EVRY (91)

Le poste consiste principalement à gérer les contrats de sous traitance et à faire appliquer le réglement de copro-

priété. Il exige une connaissance technique approfondie des

èquipements, plus particulièrement de la climatisation. Il demande une bonne aisance dans les rapports humains, alliant souplesse et fermeté de caractère.

Adresser lettre manuscrite, C.V., photo et pret. sous ref. 71778 à CONTESSE Publicité

20, av. Opéra 75040 PARIS Cedex 01, qui trans.

Dans ce cadre, la DIRECTION DE L'EXPLOITATION crée le poste

d'ADJOINT AU CHEF DES SERVICES FABRICATION

SON PROFIL

cace et dynamique.

Le candidat aura à mettre en place une organisation par ligne de produits intéressant une quarantaine de collaborateurs et mettant en jeu des moyens modernes de production (fabrication assistée par ordinateur digitalisation).

If oura à résoudre les problèmes techniques classiques:

Composition.

Reproduction photographique.

Il participera à la mise en place de nouvelles technologies: Fabrication d'écran télématique.

Digitalisation. Fabrication assistée par ordinateur.

Il formera son équipe à l'ensemble de ces techniques.

Le candidat, de formation supérieure, justifiant de 10 années d'expérience pratique, opérationnelle dans le secteur de la PRÉ-IMPRESSION devra posséder les qualités naturelles d'un «LEADER» doublées d'un formateur lui permettant d'animer, motiver et former une équipe effi-

Envoyer lettre manuscrite, CV et prétentions à .
OFFICE D'ANNONCES, Evelyne MALACH,
136, avenue Charles-de-Gaulle, 92200 NEUILY-SUR-SEINE.

POUR RENFORCER
SES CAPACITES EN MARKETING,
LE PREMIER FABRICANT FRANCAIS
DE PRODUITS CERAMIQUES, recherche deux

CHEFS

Formation HEC ou equivalente, ayant appris le métier pendant au moins 2 ans appris le metier pendant au moins 2 ans chez un leader de produits de grande consommation. Capables da veiller à la rentabilité des produits, de concevoir les supports à la vente, da préparer les lancements et d'orienter le travail de publicité, ils désirent désormais s'identifier à un produit plus élaboré et d'un contenu esthétique. esthétique.

En cas de réussite, l'opportunité de deve-nir Directeur du Marketing leur est largement ouverts.

Veuillez adresser votre curriculum avec photo sous réf. 72408 è CONTESSE PUBLICITE, 20, avenue de l'Opéra, 75040 PARIS Cedex 01 qui transmettra.

Directeur Financier d'un groupe ayant de mbreuses implantations à l'étranger souhaite ssurer la collaboration d'un

DITEUR

ede l'etablissement des regles comptables et de gestion, ede l'aide concrète è la mise en application de ces règles, ode la vérification de leur bonne exécution.

LE POSTE BASE A PARIS REQUIERT : edeux ou trois années d'expérience dans un cabinet d'sudit ou dans un groupe International, els pratique courante des langues française et

Adresser lettre et C.V. sous référence 72531 à CONTESSE PUBLICITE 20, av. de l'Opéra, 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra.

frequents et prolonges à l'etranger.

disponibilité pour effectuer des voyages

THOMSON-TITN

Recherche pour eon département système de communication et de réseau (prochainement situé à Malekoff (92), pour mettre en place des systèmes de communication d'entreprise à bese

Ingénieurs système

Chefs de projets

Ayant participé à des projets de télécommunications de préférence sur micro-processeurs, destinés à assurer des responsabilités de développement dans nos projets clé en main Iref. C/11.

 Ingénieurs Débutants et 1 à 2 ens d'expérience, bonne formation de base télé-informatique pour dévelop-pements de systèmes clé en mein [rét. C/2].

 Assistante d'ingénieur Pour seconder le chef d'un grand projet de télécommunications Iréf. C/3).

Envoyez C.V., photo et prétentions en précisant la référence choisie à THOMSON TITN 5, rue Gusteve Eiffei - 91420 MORANGIS.

THOMSON-CSF Se see a second

MELUN (77) SOCIÉTÉ COMMERCIALE 175 pers. - 200 millions F

.

.

HEF DI

FORTE NOTORIÈTÉ et EN EXPANSION rech. pour préparer la succession de son Chef Comptable

ADJOINT (et futur successeur) DU CHEF COMPTABLE

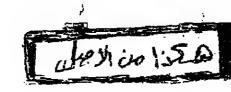
ponsabilité îmmédiate de la COMPTA, CLIENTS (liaison avec le Sce Informatique : IBM 38I, puis prise en charge progressive du reste de la COMPTABILITÉ ET TRESORERIE (sur 2 ans).

INDISPENSABLE-

Formation comptable sup. : DECS. EXPÉRIENCE en Sce COMPTABLE (qu'il ding en titre ou second) d'une PME/PMI de préférence ou en Cabinet. Utilisateur compétent de l'INFORMATIQUE.

DISCRÉTION ABSOLUE. Lettre manuscrite, C.V. détaillé, rémunération et photo se réf. 5090 à

sélection conseil 98, AV. DE VILLIERS, 75017 PARIS



MEDINOL CHOICE PARTIES

EMPLOIS

er college

The second second

東京学 会が込み かいけんかいかん

Section of the second section of the second

The state of the s

MAROBILIERE

BUREAUX

gerer les contrats de

regiernant de copro-

fide de grimatitation il

d 45 tapport, "umains

Windstall ret CSSE P Allers Dir. Que trans.

STATE OF BRIDE THE PARTY OF THE

PROGRAM TO

CECCES CT ** A STATE OF THE STA

BRICATION

Company of the St. St. St.

The second secon

DEMONSOR CHILL

U CHEF

The second of the second

Michigan Surgician in the

The state of the s

The state of the second

COMMERCIALE

DANSE WEN EN EXPANSION

De Complant

M SUCCESSOR

MEPENSABLE -

TOFORMAT

the spart of the

See CONSTITUTE SEE

Marie Company of Company of the Company MCLUE Latter To Take

ction conseil 78012 PART

 \sim

Control Contro

FCOMPTABLE

terretario de la constitución

COME OF STREET OF STREET STREET E EL LESCOSENIE DE LESSON

DJOINT

700 millions F

AND MANAGEMENT OF

Maria Carlo

建设施的对此下的。

The state of the s

.

MARE

time Carter

777.12

Market Secretary and American

Married No. of 1821

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

Jeune Ingénieur Production

Après vos études supérieures, vous avez acquis une première expérience en production.

Vous souhaitez maintenant élargir votre connaissance de l'entreprise tout en conservant une approche très concrète des situations. Analyser, mettre en évidence les points de dysfonctionnement, proposer des solutions, mettre en place des organisations nouvelles, tout ceci en collaboration étroite avec le personnel_ voilà ce que vous propose le GROUPE BSN.

En tant qu'ingénieur organisation-formation au Département Flaconnage - 400 MF de CA, 1200 personnes, emballages en verre pour la pharmacie, la parfumerie et l'alimentaire - vous participerezactivement à son évolution.

Vous contribuerez à son développement technique, humain et économique en conseillant les différentes directions dans la réflexion et la mise en œuvre des changements d'organisation et de structure. Convaincu que ces changements passent par les hommes, vous mettrez en place une politique active de formation et de participation du personnel.

La reussite dans ce poste vous permettra d'accéder rapidement à la responsabilité du Service Organisation-Formation du Departement.

Merel d'adresser votre candidature, sons réf. F24 M à: BSN - Service Recrutement Cadres - 7, rus de Tèhèran

Ingénieur Alimentaire Débutant

La Société GERVAIS DANONE est leader en France des produits frais à base de lait (yoghourts et fromages frais). Afin de proposer aux consommateurs des produits qui répondent à leurs besoins ainsi qu'à l'évolution des habitudes alimentaires, les ingénieurs de la Direction Recherche et Développement améliorent et mettent au point chaque année de nouveaux produits.

C'est dans cette Direction que nous souhaitons intégrer un ingénieur formulation. Au sein d'une équipe de recherche et avec son appui, ce jeune cadre aura la responsabilité complète de la conception et de la réalisation techniques de nouveaux produits. Il participera avec la Direction du Marketing à la définition des principales caractéristiques de ces produits, les élaborera en laboratoire (essais de formulation), définira les procédés de fabrication correspondants, et sera chargé de mettre en œuvre ces procédés en usine.

Nous souhaitons confier ce poste à un ingénieur alimentaire débutant attiré à la fois par des activités de recherche et par leur application concrète en production.

Le poste est situé dans la proche banlieue Sud-Ouest de Paris.



Merci d'adresser votre candidature, sous réf. B5M à: BSN - Service Recrutement Cadres - 7, rue de Tcheran 75381 Paris Cedex 66.

IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL FRANÇAIS (I milliard 1/2 de C.A - 5.000 personnes)

UN INGÉNIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

En liaison avec les vendeurs et les services techniques usine, il sera chargé de l'assistance technique auprès de la clientèle industrielle (constructeurs et gros utilisateurs).

Le poste requiert : Une formation Grande Ecole Mecanique. De très bonnes connaissances en transmission.

Une premiere experience industrielle de 5 à 7 ans.

Anglais et allemand apprecie.

UN INGÉNIEUR DE VENTE

Cet ingénieur aura pour mission d'assurer la prospection et la vente de produits industriels auprès de la clientèle Europe (constructeurs de machines agricoles, electromenager). Il est demande :

 Une formation Grande Ecole Mécanique.
 Une expérience de la vente d'articles techniques. Anglais indispensable · Allemand apprécié.

Les 2 postes sont basés en banlieue NORD-OUEST

et sont à pourvoir immédiatement. Des déplacements de courte durée sont à prévoir. Possibilité d'évolution au sein du Groupe.

MELUN (77) SOCIETE COMMERCIALE 175 pers. - 200 millions F

FORTE NOTORIETE et EN EXPANSION rech. pour COLLABORATION ETROITE AVEC LE PRESIDENT-D.G.

CONTROLEUR

DE GESTION

en charge du CONTROLE BUDGETAIRE, du CONTROLE FINANCIER, de l'Entretien et de l'ACHAT de nouveaux matériels, des ASSU-RANCES, Responsabilité ultérieure du PER-

INDISPENSABLE -· Formation supérieure : E.S.C., Licence

Sciences Ecp et/ou D.E.C.S.

EXPERIENCE vécue du CONTROLE

BUDGETAIRE, de préférence en Société

Lettre manuscrite. C.V. détaillé.

rémunération et photo sous réf. 5093 à

sélection conseil

Adresser C.V. photo et prétentions en précisant la référence du poste choisi à SWEERTS B.P. 269. 75424 PARIS Cedex 09, qui transmettra.

Il sera répondu à toutes les candidatures. Discrétion assurée.

Le département médical d'un LABORATOIRE PHARMACEUTIQUE crée le poste de

chargé de documentation information

médecin H/F

Le candidat retenu exercera, en relation étroite avec la Direction Pharmaceutique,

a rédaction du costrer médical et scientifique.

e rédaction du courrier médical et scientifique,
e mise à jour et recherche bibliographique,
e correction, mise en forme, synthèse et résumé de communications ou publications médicales et acientifiques,
e rapports téléphoniques avec le public, le corps médical et pharmaceutique.
Une pratique aisée de l'anglais scientifique est nécessaire pour ce poste basé en
proche banilleue Sud (allemand souhaité).
Le candidat, débutant ou expérimenté, pourra être un praticien ou un chercheur.
Sa rigueur scientifique devra s'exprimer tant par la clarté de sa rédaction que par
la qualité de son contact avec ses interlocuteurs.
Adressez votre candidature sous référence 6240 à :
ORGANISATION ET PUBLICITE - 2, rue Manence - 75001 PARIS, qui trans.

ORGANISATION ET PUBLICITE - 2, rue Marengo - 75001 PARIS, qui trans.

GROUPE BANCAIRE

du Secteur Coopératif

cadre

de haut niveau

SPECIALISTE DES CREDITS A LA DISTRIBUTION

· l'encadrement et l'animation d'un service spécialisé dans l'étude

Le candidat, de formation supérieure, aura une expérience profes-

sionnelle d'une dizzine d'années et aurz exercé des fonctions ana-

Envoyer C.V., lettre manuscrite, photo et prétentions à N. 3126 PUBLICITES REUNIES - 112, Bd Voltaire - 75011 Paris

et la mise en place des concours financiers aux entreprises de

l'entretien de relations de haut niveau avec les clientèles du

distribution, en liaison avec un réseau bancaire,

logues dans une banque ou un établissement financier.

secteur coopératif de la distribution.

jeune compleble diplômé

BTS, BP minimum. Votre courte expérience intéresse le Directeur des Services Comptables d'un important groupe inclustriel (siège à Montrouge 92) qui souhaite que vous puissiez assume rapi-dement entre autres missions l'assistance et le contrôle de l'application des procé-

et le controle de la Société dans leur d'asse du récutes comptables de la Société dans leur 15 établissements en France. Si vous avez de très bonnés compétences intériories, une forte personnaité liée qui sens des rélations humaines, le goût d'une sens des rélations humaines, le goût d'une certaine mobilité (permis de

conduire) vous êtes assuré d'un salaire motivant (100 000 F par an environ) des avantages et de la stabilité que garantit un grand groupe. Merci d'adresser lettre manuscrite + CV

Hero Godesser Rule Industrial 1997

+ photo + teléphone à Paule Delorme chargée du recrutement 207 bd Pereire 75017 Paris T8, 572.14.32 sous référence 83601 M. Réponse et

Paule Delorm

RÉGION PARISIENNE, Société recherche

3 INGENIEURS DEBUTANTS

1) pour son service qualité/fiabilité

INGENIEUR MECANICIEN spécialisé en fiabilité pour études fiabilité prévicionnelle sur matériels prototypes.

INGÉNIEUR A.M. - COMPIEGNE ou équivalent pour assister le chef de service Bounes commissances en automatismes et vibrations mécaniques Goût du travail en équipe. Sens du contact avec les agents de réalisation (Référence 16604 B)

3) pour le service planification de sa Direction des études industrielles,

INGÉNIEUR E.N.S.I. (ou équivalent) formation complémentaire PERT, CCO (conception, coût, objectif) assurée par l'entreprise. Il sera chargé de la planification, la gestion prévisionnelle des programmes et leur suivi. (Référence 16604 C)

Envoyer CV et prétentions sous référence correspondante à JEAN RÉGNIER Publicité 39, rue de l'Arcade 75008 PARIS, qui transmettra.

Votre premier job : la vente

98, AV. DE VILLIERS, 75017 PARIS

2) pour son service essais véhicule prototypes

SONNEL

banque

BANQUE DE DEPOTS PARIS

recherche **JEUNE EXPLOITANT**

De formation supérieure justifiant d'une expérience bancaire de deux ans minimum, comportant des contacts à haut niveau, il s'intégrera à une equipe chargée d'accroître et de gérer le portefeuille d'entreprises impor-

Poste évolutif.

Envoyez C.V. et pretentions sous référence 174-M a LC.A. 3, rue d'Hauteville 75010 Paris.

IMPORTANT ORGANISME DE PREVOYANCE PARIS

Cadre de gestion

30 ans minimum, formation supérieure type Sciences Éco, Droit, afin de participer à d'impar-tantes tâches de gestion, en particulier dans le domaine des activités sociales de la Caisse : supervision du service des prèts, sulvi des actions sociales individuelles et collectives, supervision de la gestion des résidences sociales.

Pour ce poste évolutif qui demande un goût reel pour les problèmes administratifs une expérience dans un organisme d'assurance ou de prévoyance serait très appréciée.

réf M 5074, à INTERCARRIÊRES 5 rue du Helder 75009, Paris

RESPONSABLE DE :

Outrope computer systemes

lement renforcer le service. Le titulaire sera directement rattaché à la Direction Générale, les can-

didats devront posseder une expérience bancaire (ou assimilée) de plusieurs

années dans la même activité. Le poste proposé offre d'excellentes possibilités de carrière à un candidat

Nons yous remercions d'envoyer votre dossier de candidature à H. Boulan / ECS - 16 rue Washington - 75008 Paris.



d'équipements industriels Vous avez une formation technique et vous souhaitez débuter dans la vente.

Après une formation à nos techoiques spécifiques à la veote; vous aurez la responsabilité d'une gamme complète de marériels performants.
Nous sommes une société industrielle innovante (150 MF, 280 personnes), filiale d'un grand groupe. Nous développons, fabriquons et distribuons nos

produits, nous assurons également la maintenance.

Si vous désirez participer à ce recrutement, envoyez votre C.V. sous réf. 575-06 à notre Conseil

ONOMA

26, rue de Berri 75008 PARIS (coofidentialité, réponse assurée)

Important Etablissement Financier recherche pour sa fillale chargée des Instruments de palem

un Chef Comptable

pour animer une équipe chargée de tenir la comptabilité générale; de calculer les prix de revient et les réalisations budgétaires. DECS complet ou équivalent, 10 ans d'expérience, connaissances informatiques

Poste transféré proche Banlieue, Ouest.

Adresser CV, photo, salaire et prétentions sous réf. 5753 à L.T.P. 31, Bd Bonné Nouvelle 75083 Paris Cedex 02 qui transmettra.

CHEF DU SERVICE CREDIT pour l'étude des risques sur notre clientèle la création et l'organisation du service crédit, assurée précedemment par l'analyse des opérations envisages avec la clientèle (études de bilan, ren-seignements commerciaux, rédaction de rapport et présentation au Comité la formation et l'encadrement des collaboratours qui viendront éventuel-

la location de matériel IBM connaît un développement rapide et important. CA 1982 :+de 800 M de F. Nous recherchons pour notre siège aux Champs Elysées, le



WAS IN

.

TEFERT (

.

91,32 27,04 77,00 22,80 OFFRES O'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOL 61.67 61.67 52,00 AUTOMOBILES 52.00 PROP. COMM. CAPITAUX ... 151.80

europhane

RESPONSABLE

ORGANISATION

Il sero charge de l'organisation administrative e

en liaison ovec le service informatique du developpement de l'ensemble des systèmes de

traitement de l'information de gestion, ou sein de la

Le condidat idéal auro une formation supérieure

(Grande Ecole d'Ingenieurs ou Commerciale...) et une

expenence de quelques onnées dans le domaine du

trailement de l'information ocquise soil dans un

Cabinet de Conseil, soit dans les services fanctionnels

Le poste est basé à Paris ovec des déplacements

La remunération et les passibilités d'évolution de ce

Adresser lettre monuscrite, CV et prétentions

a Mme HERMANN, EUROPHANE,

156, bd Haussmann, 75008 PARIS.

LA MUTUALITE AGRICOLE

pupitreur MVS

· minimum 1 an d'expérience comme pupi-

Envoyer lettre + C.V., photo et prétentions

e déroulement de carrière possible.

Département Gestion du Personnel

Etablissement financier de

crédit bail mobilier recherche

CREDITMAN

- analyser les dossiers de demande de crédit bail à

contrôler la validité des dossiers acceptés par les

assurer dans ce cadre d'activités les liaisons

avec les agences commerciales et les services

établir et rédiger des rapports spécifiques deman-

une expérience professionnelle acquise en ce domaine serait souhaitée.

Lieu de travail : Quartier Etolie

Adresser C.V., photo et prétentions s/réf. 10378 à PIERRE LICHAU S.A.,

BP 220, 75063 PARIS Cédex 02 qui transmettra.

ORGANISME SPÉCIALISÉ EN CRÉATION D'ENTREPRISES

CHARGÉS (ES) DE MISSION

Animateurs économiques. H. ou F., ayant une bonne

connaissance de l'environnement économique et institutionnel (titulaires d'un diplôme d'Etades

Supérieures ou équivalent, expérience de 5 ars minimum dans les fonctions d'animation et de conseil, mobilité

Ecrire sous nº T 040.552 M, RÉGIE-PRESSE 85 bis. ruc Réaumur. 75002 PARIS.

dés par le Directeur du département.

goût de l'analyse, de la négociation,

diplômé d'Ecole Supérieure de Commerce,

R.E.R. Nanterre-Préfecture.

8/10, rue d'Astorg 75380 PARIS CEDEX 08

présenter pour décision,

agences

Profil:

de la société,

equipée d'un 3033 sous MVS

TSO - CICS - IMS

recherche un

treur MVS

• horaires : 2 x 8.

Lieu de travail :

frequents, mais de courte durée en Province.

L'un des principaux fabricants

d'une Societé Industrielle.

poste seroni motivanies.

françois de materiel

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES 43.40 51,47 OFFRES D'EMPLOI 15,42 39,85 13,00 33.80 AUTOMOBILES 33,60 39,85 AGENDA 33.60 Dégressifs selon surtace ou nombre de perutione.

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

FICHET-

BAUCHE

DEPARTEMENT ALARME ET SYSTEMES

Groupe Français à vocation Internationale,

leader dans le domaine de la Sécurité,

nous concevons et réalisons des systèmes de

gestion centralisée d'informations de sécurité.

Nous cherchons pour renforcer notre équipe

ingénieur

logiciel #

Language: Macroassembleur 11 et langages évo-

Mission: Conception, réalisation et mise au point

Profil: Ingénieur diplôme, expérience 3 à 5 ans dans une fonction simileire.

Déplacements de courte durée France et égranger,

Lieu de travail : Z.I. Vélizy.

Adresser CV manuscrit, phòto et prétentions

En progression rapide dans un métier sympa mais easentiel, sur un nouveau marché, Sté de services, un

des leaders dans son domaine recherche

JEUNE RESPONSABLE (H/F)

Directement rattacheire) à la direction nationale, après forme-tion approbridé vous disposerat d'une large surionemie pour promouvoir les résultats économiques et commerciaux, contro-ler la gestion du riseau de Franchises Paris et région.

a Yous avez de préférence une première expérience et uns formation commerciale supérieure mais nous recherchons surfout la personnairté l'aptitude à une collaboration étoits. Peu de

e Réelle possibilité d'avenir si vous aimez avoir beaucoup de travail et participer activement à la vie de l'entreprise. Adresses candidature manuscrite, photo et dernière renunération. Discrètion assurés.

Association de formation recherche pour enquêtes et études de financement

TECHNICIEN

DE L'AUTOMOBILE

Connaissence et expérience de l'enseignement

indispensables.
Déplacements très fréquents.

Adresser curriculum vitae + photo à : ANDFPCRACM - 52, rue Copernic, 75116 PARIS.

SI VOUS AVEZ LE GOUT DU DÉFI

L'ESPRIT TENACE

ET SI VOUS ÊTES ÉNERGIQUE

VENEZ NOUS REJOINDRE

EN TANT QUE

JEUNE INGÉNIEUR

EN CÉRAMIQUE

dans l'une des grandes sociétés japonaises

de réfractaires. Environ 28 ans, bilingue anglais.

Envoyer curriculum vitae + photo à: TOKYO YOGYO Co, LTD

30, rue Notre-Dame-des-Victoires, 75002 PARIS.

SOCIÉTÉ DE SERVICES DU SECTEUR

PROGRAMMEURS

Formation OUT informatique ou equivalent, avec 2 ou 3 ans d'experience en langage COBOL pour matériel IBM 4331.

Adresser lense manuscrite, C V_ photo et presentions a J C BEY 52. Champs-Elysees - 75008 PARIS

Places stables.

Horaire normal Avantages sociaux.

émuneration attrayante.

CONFIRMES

PARA-BANCAIRE recherche

Matériel: DIGITAL, gamme minis 16, bits.

de logiciels d'application temps réel.

à la Direction des Relations Humaines

15-17, avenue Morane Saulnier 78140 VELIZY,

jués sous OS RSX 11.

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

importante société de négoce international recherche pour son département d'études économiques

ECONOMISTE MEME DEBUTANT

Votre formation de type ENSAE, ISUP plus spécialement orientée vers les statistiques et les mathématiques vous a préparé aux études économiques. Ce poste vous offre des perspectives d'avenir et une mission intéressante d'entrée de jeu L'anglais courant est nécessaire. Lettre manuscrite et CV, sous réf. 7604 (mentionnée sur l'enveloppe), seront à adresser à Média-System, 104 rue Réaumur 75002 Paris.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ DE TRANSPORT INTERNATIONAL

JEUNE CADRE COMMERCIAL

A FORT POTENTIEL Spécialisé dans le transit.

5 ens d'expérience. Anglais indispensable.

Ecrire sous rél. 62026 M à BLEU Publicité 17. rue du Docteur Lebel

94307 VINCENNES CEDEX - Q.T.

78, Champe Élyaée sonute pour son activ **CONTRULE DE** PROCESSUS INDUSTRIELS

INGÉNIEURS TEMPS REEL

— LOGICIEL — HARD/SOFT BUT MICROS at MINIS. Lengages évoluée appréciés Précision su 359-17-66.

Le Contro d'information et de Documentation Jeunesse (C.I.D.J.) recr. è part. du 1" juillet 1963 : — 2 INFO RMATEURE (tricos)-DOCUMENTALISTES (triose)-DOCUMENTALISTES pour un contret à durée cétar-minée d'un en :

— 1 (NEFORMATEUR (trice)-DOCUMENTALISTE pour un rempl, d'environ cinq mois. Re seront chargée d'un sectour de documentation et de l'accueil du public lune semaine sur trois.

trois.

Nivessu requis 2° sycle.
Envoyer C.V. + photo
à la Direction du C.I.D.J.
101, qual Branty,
75740 PARIS CEDEX 15.

INSTITUT CURH section médicula et hospira lière, 26, nue d'Ulm, 7523 Paris codex 05 **TECHNICIENS**

SUPÉRIEURS MESURES PHYSIQUES

(DUT ou BTS) applications dans le domaine médical.

Société études écontroliques - pour mission de courte durée

> SPÉCIALISTE TABAC (pretique de l'espegnol impérative)

SPÉCIALISTE RIZ (pratique de l'englais impérative)

Production, transformation promotion commerciale

Adresser C.V., photo, préten-tions sous réf. 7.522 (marrion-née sur l'enveloppel à Medie System, 104, n.e. Résumur, 75002 PARIS,

VOUS ÉTES UNIVERSITAIRE.
 Vous désirez entrer dans la VRAIE vie active, celle qui vous permet d'organiser vous-même vons temps et votre travail.
 Vous avez la sena da contact et du commercial pour participer à la promotion de produits nouveaux. Notre commercial pour participer au la promotion de produits nouveaux. Notre commercial pour participer à la promotion de produits nouveaux.

produits nouveaux. Notre com-pagnia, acciété étrangère d'INSPECTEUR VIE

DE QUALITÉ
Eurire avec C.V. et photo
nº 57,34S Publicité Roger Bley,
101, r. Résumur, 75002 Parie. LE CENTRE SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE DU BATIMENT recrute
pour se station de recherche
de CHAMPS-SUR-MARNE

L'ADIOINT A SON INGÉNIEUR SYSTÈMES

(4 mini ordinateurs VAX) Position tadre. Rémunération éle

Rémunération élevée.
Connaissences en électorique et FORTRAM néces-taires.
Possibilité d'effectuer quel-ques déplacements en pro-

Adr. C.V. et prétentions (lettre manuscrite) à : 1 C.S.T.B. 4, av. du Recteur-Poincaré, 75010 PARIS.

LE CENTRE SCIENTIFIQUE T'TECHNIQUE DU BATIMEN Pour sa station de racharcha de MARNE-LA-VALLÉE

UN TECHNICIEN

DUT PHYSIQUE, CHIMIE OU MESURES PHYSIQUES intéresé par les problèmes e traitement d'eau et per l'ansiyas physico-chimique e général.

Presibilités de cours déple ments en France.

Adresser C.V., prétentions à C.S.T.B. à l'attention de M. MAYDATCHEVSKI, 84, avenue Jean-Jaurès, CHAMPS-SUR-MARNE, 77421 Mixme-le-Valide, Cedex CZ.

CONSTRUCTEUR INFORMATIQUE Notre service étude mécanique développe et réalise des ensembles électromécaniques et des eutomatismes, il recherche

INGENIEUR D'ETUDES DEBUTANT Arts et Métiers, ENSI (Besançon, Belfort, Metz, Nantes, ...)

Intégré à une petile équipe (4/5 personnes) il doit mener des études mécaniques et électromécaniques sur des malèriels de précision. Des possibilités d'évolution dans le domaine ou vers d'eutres secteurs de la Compegnie sont envisageables à terme. Lieu de Irevail Parie Sud (proximité RER). Merci d'edresser rapidement votre candidature complète

(lettre menuscrite, Curriculum-Vitae, prétentions) sous référence 12028 M, à mentionner sur l'enveloppe l'Agence AFFLUENTS 49, avenue Trudeine 75009 PARIS qui Iransmettra.

Candidatura à envoyer avant la 30 juin 1983.

INFORIA

2 ING. SYSTÈMES

CICS-VTAM/VSAM

2 ING. PROJETS

4 ING. TEMPS RÉEL

MITRA 125 LTR

2 ING. RÉSEAUX

INTEL / IMOTOROLA

4 ING. MICROS

36, avenue Galileni, 93170 BAGNOLET.

ING. TELEPHONIE

CARTONNAGE IMPRIMÉ BORDELAIS

V.R.P. COURTIERS AGENTS COMMERCIAUX

HOMME OF FEMME

Tél. ou se prés. le luncil 6. mar. 7, mars. 6. jeudi 9 juin de 14 à 16 h à NOVOTEL BAGNOLET, 1 ev. de le République, 1 étage. T. [1] 360-02-10, Demander M. MilaJa.

SOCIÉTÉ
TAILLE HUMAINE
LÉADER
GUR SON MARCHÉ
PÉTROCHIMIE RÉGION HAUTE-NORMANDIE

UN JEUNE ING. ÉLECTRICIEN ÉLECTRONICIEN

Formation grande école ou université.
 Expérience industrielle souheité.
 Bonne maîtrise de la langue anglaise.

Le candidet retenu pos-side une spécialisation en contrôls régulation (analogique et numéri-que) et una benna consistante des auto-mates programmables et des ensembles électri-ques et électroniques.

Adresser c.v., photo et prétentions sous n° T 40,832 M RÉGIS-PRESSE, 95 bis, r. Régumur, 75002 PARIS,

Chambre régionale de commerce et d'industrie de Picardie

recherche pour renforces SON SERVICE ÉTUDES

CHARGÉ(E) D'ÉTUUES

pour suivi de l'économie régio-nais leonjoneurs et structurel ensiyese socio économiques et enimation des commissions et groupes de travail spécialisés. Maîtrise Sciences Eco., Gestion, E.S. C. ou formation équivalente. Toute formation complémen-tains et première expérience en entreprise appráciées,

Env. candidature, photo, c.v., prétentions à CRCI de Picardie, 35, rue des Otages, 80037 AMIENS CEDEX,

La Foyer de post-cure pour toxicomares (Maubeugel ra-cherche des encedrantelle pou-vent assurer l'animation et pes-ticiper à la gestion du foyer, dans le cedre d'une équipe di-versitée travellant de façon colégiale. A pourvoir : un poste définité, deux postes de ram-plaçants pour l'été. Exc Ferme du Grand-Boie, quartier de l'Epinette, 59500 MAUBEUGE.

CAISSE RÉGIONALE D'ASSURANCE-MALADIE D'ILE-DE-FRANCE pour son centre informatique (Paris-19*)

UN CHEF DE PROJETS

il sere responsable d'importants projets
DB/DC depuis le conception svet les utilisateurs jusqu'à la mise am plach et devra encadrer une équipe de plusieurs personnes.
Le candidat retenu devra such une formation supdineure lingérieur. (MIAGE) et une expérience d'au moire 2 ens.

Adresser C.V. et prétentions à Monaisur le CHEF DU PERSON-NEL, 17/19 rue de Flandre, 75395 PARIS tades 18.

Pour développer son service ciel, organisme important rech. H. ou F. excellente- présenta-tion, gains importants, formation pormanense, reconstion reside.

Maine d'Oyonnax cherche pour son centre culturel — 1 responsable programme-tion cinéma. Adresser C.V. à M. le Maire recherche strite départ contrat de solidarité PROGRAMMEUR D1 108 OYONNAX CEDEX

VILLE DE CHEVILLY-LARUE GAP II/III Sécurité emploi
Avantages emploi
Ecrise evec C.V. complet, prét.
et copie des diplômes
C.P.P.O.S.S. e recrusement se-I ATTACHÉ COMMUNAL

PROFESSEUR Adr. candidature et C.V. a Moneieur LE MAIRE Jap. T&, R.-V. 808-08-50. 64550 CHEVILLY-LARUE.

> Cabinet recherche
> FORMATEURS on relation PORMATEURS en relation humaines Expériance sérieuss d'anime tion de stages déplacements en province temps partiel Vacations ou statut Hoeral Libre repidement, Envoyer C.V. détaillé et référ. A.A.R.P., 70, rue Franklin, 78100 Seint-Germain-en-Laye.

BUT Informatique

1) INGÉMIEURS ÉLECTRONIC. 2) BTS on TECHNICIENS

ELECTRONICIENS So prés. GECIP S.A. 13, r. Auguste-Laurent, 75011 PARIS. TSI. 378-27-48.

secrétaires

SOCIÉTÉ DE CONSEIL INTERNATIONAL

recherche

SECRÉTAIRE DE DIRECTION **BILINGUE ANGLAIS** Expérience minimum 5 ans. Libre rapidement.

STÉNODACTYLO ANGLAIS Frappe rapide or orthographe excellent.

Adresser curriculum vitae à **EXA INTERNATIONAL**

87, rue Saint-Lazare, 75009 Paris et til. an 285-72-36 pour prendre rendez-ve

IMPORTANTE SOCIÉTÉ IMPORT EXPORT Banileue SUD recherche

SECRÉTAIRE DIRECTION Bilingue ANGLAIS CONFIRMÉE

Adresser C.V., prétention nº 4.415 FRANCACIP, 17, rue de le Genque, 2º S.O.S. 69-98 UNE SECRÉTAIRE

STÉNODACTYLO (Connaissances des Affaires de personnel souhsitées), Tél. M. Baudeon, 707-89-99.

demande J.F. 24 and mattrice original espagnol, notions allemant

traduction

espagnol, notions silestem dactylo, exp. encelonem, édi Ecr. a/m 1,433 le Monde Pub service ANNONCES CLASSÉE 75009 Pay

travail

à domicile CHERCHE TOUS TRAVAUX Copies, thises, rapports, etc. Téléphone au 308-08-88.

propositions diverses

Les possibilités d'emplois à l'étranger s'ent northrauses et teriéss (Canade, Australia, Afri-que, Amériques, Asis, Europa Que, Amériques, Asis, Europa Demandez une documentation MIGRATIONS (LM)
3, rue de Montyon
75426 PARIS Cedex OB.

L'Etat offre det emplois sta-bles, bien rémunérés, à toutes et tous avec ou sans diplôme. Demandez une documentation GRILLITE SUF LE TEAUE FRANCE CARRIÈRES (C 16) B.P. 40208 PARIS.

Part. vend R 9 - TSE : Nenche, mod. 83. 6 mois. 6.000 km. Option : jentes etc., vitres ten-tées, bryettes errière. PRIX.48.000 F T. 642-61-91 dom. sp. 17 h. 749-82-94 bur. svent 16 h.

Assoc. privés recherche secré-taire rihredu BAC + expérience 5 ans minimum — expérience coopération internat. appréciés.

automobiles

ventes

de 5 à 7 C.V.

A VENDRE
RS TS
sande 1661. parfait étet.
Toutes options
+ attache caravane, vendue
toute équipée.
34.000 km.
Téléphone: 634-08-40 Prix: 34,000 F.

Mille

1000

deux-roues

A VENORE
Moto Honda 1980, 850 CB.
noire et or. 39.000 km. Bon
dat. 4 an 1. MARWING. 78te
de fourche Hugon, porte-bagege. 8.500 F. 052-54-07
A.-M. et sok.

occasions PIANOS NEUFS **EN PROMOTION**

19 modèles EUTERPE Examples
Oroit, 1.00 nover satiné,
23.970 F au fieu de 26.800 F.
Droit 1.14 m nover vernis,
27.950 F au lieu de 31.280 F.
Garantie 10 ans. Crédit et location bas jusqu'à 7 ans. Espacé
pianos, Oanlel Wiegne, 17, év.
R.-Poinouré, 75116 Paris.

553-20-60 Mª Trocadéro.

REPRODUCTION IN

10

at 10% se des ansemble DES DEBUTAN MAR. Meltz, Nones,

The second secon Bridge to was a second state of Capting candidates to the state of the state

ALPONNATIQUE

PRINCE TINGBLE TECH PARIS . e manifestation of the second -MALCESTA

241

WALL CAME

PROGRAMM

DUT laloreste

A S Code

PROFESSIO

e. R v Mg

The part of the pa

- -- CESS

GGP H/R

A SECTION ****

TIERS BOX13 N. W.X

D WELVERS OF 2) STS 11 TE

souretaires

A Section 1

TAME DE DIRECTIO **INGUE ANGLAIS**

THE CONSUMPLIANT PRINTING

DOACTYLO ANGLAS

BE BRIDGE BY THE BOTTOM TO THE STATE OF

INTERNATIONAL Erman Nimmer Lanauere, "Melder iffare. B. Mille Bener presed y condenses.

Company of the property of the

Bushing and the second

PIRMOS NEWS EN PROMOTION The second secon

1 323 Later Mr. French

~

general and the second and the secon

ventes

AFRIQUE Cadra sup. 56 ans, hausse rela-tions suivies et ficilies TRANSITAIRES

Employs multinet evec st-rieuses rif. (22 000 articles) reconvert agent colst, recise-che grandes marques et mis-sions de confierce 4 voyages an 90 Plet.
M. Achard André. 745-54-21,
18, rue de Chartres.
92200 Nauiby aur-Seins.

Secrétaire de rédection sérieuses références magazines cherche poste équirelent. Ecr. s/rp 1443 le Monde Pub., sandos ANNONCES CLASSEES, 5, rue det Italiens, 75009 Paris. TECHNICIEN-CHMISTE Bac FG. 2 a. LU.T. Roven stg. CIRTS ch. empl. stab. ou rempl. M. Zierner, one T. Bourgates; 92180 Surwanes. T. 772-38-08;

OFFRES D'EMPLOI 22.80

IMMADES D'EMPLOI 22.80

IMMADELER 52,00

AUTOMOBILES 52,00

AGENDA 52,00 27,04 61,67 61,67 AGENDA 52,00 PROP. COMM. CAPITALIX 161,80 61,67

ASSESSED OF A STORY OF A STORY

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOI 43,40
DEMANDES D'EMPLOI 13,00
IMMOBILIER 33,60 15,42 39,65 AUTOMOBILES 33.60 AGENDA 33,50 Dégressifs salon surface ou nombre de parutions.

L'immobilier DEMANDES D'EMPLOIS

CADRE COMPTABLE 52 ANS

SPECIALISTE IMPORT-EXPORT Crédits/Remises Docum. Transferts internationaux Avances devises. Ventes à terme. M.C.E.

MAITRISANT: La gestion financière et con misseurs France et étranger :
 La gestion de la trésorerie ; ncière et comptable des clients et four-

 Les imputations compunes.

Recherche Poste 3, responsabilités dans grande entrepriso s/benliene Quest - Défense - Paris, Libre 18-7.

Écrire se nº 1449, le Monde Pub.,

Service Annonces classées. · Les imputations comptables. 5, rue des Italiens, 75009 PARIS.

DIRECTEUR EXPORT

Formation supérieur, tritingue Français Anglais Espagnol + Notion Allermand.

12 ans Expérience marioring et veste de prod. de marque dans 50 Pays.

Résultats procuvés en mésferitoir de profit, développement image de marque et part de marché.

Crépt. Animation réseaux. Lancament prod. nouv. recharche dir. export dans extraprise performants.

Erire sous/re 1464 le Monde Puls., service AMMONCES CLASSEES, 5, nus des Italiens, 75008 Paris.

EXPERT-COMPTABLE

38 zns. cadre supérieur banque expér. financière, fiscalité audit, contrôle gestion, PME cherche poste PARIS.

Ecrire sons p. 8.346 Le Monde Publicité service ANNONCES CLASSEES
5, rue des Italiens, 75009 PARIS.

INGÉNIER INFORMATICIEN III 1

38 ans, chef de projet dans importante S.S.C.I. Paris. Origine électronicien spécialisé langage assembleur mini-télécom, désirant revenir Sud-Ouest

RÉGION BORDEAUX

Ecr. K 6293 Agence Havas, 33075 BORDEAUX CEDEX.

DIRECTEUR DU PERSONNEL

*46 ans, Études Supérleures, Maîtrisant tous les aspects de la fonction dans une grande entreprise du secteur Tertiaire, 3.000 personnes, rocherche poste similaire à PARIS, de préférence BANQUE on ASSURANCES. Écrire n° 71.392 Contesse, Publicité, 20, avenue de l'Opéra, Paris-1° qui transmottra.

Technicies BA descretées—
nique, 48 ans, responsable
SAV, conneiss sogles, postion cadre, rech, emploi Cheri
Service Entratian région
Crail Beauvais, Sas-Est ou
Cherif, prisé Vi. Charons place 3554 Publicanal 20 rue Richer 75441 Paris Céries 09...

Cadre 40 and Directour Sof Transit Imp/Exp. miner 20 ans — Afric, Franco, 4 and cherch, emploi d'adjoint au directeur ou de chef de pansit en Afrique Franco Tél. (91) 81-13-41 ou Ecr. Nº 81578 HAVAS MARSEILE AMÉRICANE 28 ANS Dipt.
univ. 4 has expérience Enseigrement Anglais dece univers
et école de langues perte trafen
connaisonne françois charche
poste dans enseignament
Ect. s/nº 1427 le Noncle Pub.,
service ANNONCES CLASGES.
5, rue det Italiens, 75009 Paris,

Chef de fabrication édition (550 pts). 49 ans, fibre rapidement suite à licenciement économique. Expérience de l'édition de luss au roman. Formation zypo, mise au point manuacrit, miseurs (pouvent se déplacer), contrôle traveur, devie, prix de revient, necherche posse exprochent. 76. se 256-363-89, après 18 h, ou écrite à R. KASTRER. 8, rus des Portes-Sienches. 1181

Jeune fille, 19 ens, ésudients, école Estienne préparant en 87, charche emploi pour juillet. Hontage papier où Montage Film où Phoso-composition Est. A/ré 6508 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSES, f. rue des fraiens, 75009 Paris. Jeuns alternando — bacheliko — cherche place de travall adrieuse dans une temille. Offres à NP Kuhn, postiagered. RFA 5206 Neutkirchen.

Homme 34 are, DUES metha-phys., achevent stage F.P.A. montage sentiaire et thermique début juillet, écutionait toute proposition of emploi en pro-vince. J.-L. Vincent, ept 30, les Tourelles 2, 27200 Vernon.

stable studie tre propositio Teléphone : 878-02-31.

INTERNATIONAL

MANAGER MINITURE.

36 a. personnelité chaineruse et efficen, periet angl., at., tr., it. Not. esc., méertendale, succès dens différ, domaines, bon, nifér, ch. poets stimulent à longes durée.

Ecrès sous le nº 17 440.721 M.

1660E-PRESSE

86 bis, r. Résumur, 75002 Pais.

28 ens, expérience grand public et produits industriels actuelle-reers shef de produits, cherche poste de Direction Commerciale ou martering (— de 150.000 F par a « absessir!. Ecrire sous la re T 040.740 M

gettion, 47 ans.

Expér industriale sérisues acquise en usine à des postes opérationnels.

Pratique de la gestion de P.ALL dans des conditions difficulties de la conditions de la condition de la cond

difficient de reletions hu-meiose. RECH DIRECTION D'USINES OU DIRECTION GÉNÉRALE Ecrire sous le re T 040,780 M RÉGIE-PRESSE 85 bis, r. Résumus, 75002 Paris.

Psycho, 37 ans, bien dens es pesu, icence en cours, ésp. gestion entrapr. DUT trierap, enables formet. continue animat. groupe enseign. ch. mi ou piein temps. Euxl. toutes propeit. C.V. Carryon, 23, rus Charles-Fourier, Paris-13*. F., 30 a., dynaroique, ilo. droit. Sc. Po., doctorist d'Exxt. Sc. Sco., gd sep. luridique, angl., hébreu cour... écudie toutes propos. pour poste en larail. Tél. 260-65-26.

CHEF DU PERSONNEL.

49 ans, solide expérience de la fonction, recherche responsabilités cliraction du personnel, Paris ou proche bamieus, disponible repidement. Ecrim sous le le 1 040.733 M RÉGIE-PRESSE

55 bis, r. Résumer, 75.002 Paris.

Jeune Fermine, 25 and ESC + 3 and d'éxpérience en recrutement. d'informaticiens, recherche un poste à responsabilités au sein d'une direction du personnel.

Ecr. s/mº 1.320 is Monde Pub., service ANNONCES, CLASSES, 5, rue des Italians, 75009 Paris.

appartements ventes

12º arrdt

JIKZZMUÁG

3 p., cuis., bains, refait neaf. 395.000 F. Tél. : 526-99-04.

13° arrdt

EXCEPTIONNEL

1" arrdt LOUVRE/ST-HONORE 60 m², superbe imm. rénové. 656.000 F. – 622-05-96. A BERAULT près bois, 3 p., s oft, balc., kmm, caractère. 280.000 F. Cogéfim 347-57-07. HALLES Been 60 m² et 45 m² cble expos. + duplex 90 m². Possib. 110 m². 272-40-19. ST-MANDÉ PRÈS DU LAC 8 saist 4/5 p., st cit, imm. revalé 750.000 F. T. : 347-57-07.

M. TUHLERIES Studios et 2 pièces Bores et compée, 180,000 P. à 220,000 F. 763-92-45.

EXCEPTIONNEL s/innocents -8-Eustache LUDGUEUX DUPLEX récept : 60 m², cheminée 3 chibre, 2 beins, 180 m². P. 2.700.000 F. Étude Seinte Oppertune, 235-29-46

4º arrdt

ST-PAUL, 5º ét. sens secenseur iram. rénové 2 pass, oft, soieil plein ciel. Tél. 533-32-18. QUALAUX FLEURS ÉTONNANT DUPLEX, 85 m SUPERBE SALON, 1 CHBRI boisses XVP. 296-58-88.

5º arrdt GOBELINS 47 m2 + 21 m2 terr sec., ensoleilé, possib. parking. 540.000. N.J.H. 535-05-08.

gier Gobeline, 354-95-10 RAVISSANT 2 PCES. PT-ROYAL Profit studio, of axool. dist

CONTRESCARPE, 842-57-00 studio 33 m² + cour privativa refeit neuf charme, 430,000 F. GOBELINS IMM. PIERRE DE TAILLE GRAND STUDIO

RALCON - SOLEH EXCEPTIONNEL 119.000 | e/pl., merer., jeudi, 14 à 18 k S, R. DE LA BEINE-BLANCHE MAUBERT Bet immeuble region

3 DERNIERS ÉTAGES Cherment sopt calms, 100 milliong, mezzarine + 2 chorse ouls. Squiple, being, asve of parking, 1,290,000 F.
Sarge KAYSER - 329-60-60.

. 6º arrds Place Saint-André Arts MÉNOVATION DE QUALITÉ

2 PCES ET BUPLEX Téléphone : 328-86-08. M- VAVIN. 327-82-40

imm, en cours rénovation, sou-dios 2 & 3 pcss à port, 300.000 F = Son 828-72-71. SAINT-GERMAIN

BEALI DUPLEX, 120 m² ENRASSE, 60 m², 80X. SE de chaussée sur jardin GARSI - 567-22-88.

8º arrdt Priss GEORGE V, 175 m² + belc. + serv. Pris 1,980,000 F. Tál. 589-62-73.

9º arrdt PUE LE PELETIER p. cuis. à Minover, imm, purg., 220.000 - 526-54-51. NOTRE DE DANE-LORETTE

Beeu studio, czis., bris, refs neuf. 175.000 F. 280-26-23. 11° arrdt VOLTAIRE

De bor invn., beau et gd 2 P., tx cft. PLEM SUD use mutetion. URGENT. 280.000 F. SIMRA. 355-08-40.

PARMENTIER De imm. pierre de T., stand. taple, escaller our rue et cou beau et gd 4 P., décoré, culein équipée. Px : 730.000 F SIMRA 355-08-40.

MÉTRO SAINT-MAUR 2 p. récent. Tout cft. Tél.: 15 (4) 445-08-63.

BUTTE MONTMARTRE, rue Berthe, immeuble ancien, stu-dio, culeire, w.-c., sale d'ann immo Marcadez 108,000 F 252-01-82.

un logement avec ou sans cft. IMMO MARCADET 89, rue Mercadet, 75018 PARIS, Teleph. : 252-01-82. MAISON PARTICULIÈRE Irdin 341 m². Px 2.000.000 Tél. 589-52-73. ACHÈTE toutes surfaces Paris ou portes Réalisation rapide, pelarnen comptent assuré chez notaire

PRET CONVENTIONNÉ

ppertement témoin, same mardi, vendradi 14-19 h. 507-15-98 ou 200-23-20,

BS PARC DE SCEAUX

sur terrain 1070 m² impts villa récente ges récept. 8 chbres, 5 hains selle de jeux, Discothèque appt de 308, gar., dépard PARIS PROMO 563-70-18,

STUDIO 175.000 F.

DÉFEMBE idéal piacl-à-turne SIREL : 356-63-01

Bouloges, charms 3 P. sustique pl. soleti, sur verdure, dris H.P. ref. nf. Exception, 878-41-85,

RELILLY-SAINT-JAMES

STUDIO 27 m² + 28 m² de jardin: 570,000 f.
STUDIO 27 m² + 48 m² de jardin: 870,000 f.
3 p. 80 m² + balcon: 1.275,000 f.
1275,000 f.

GARCHES centre, cherm. pett stud., balle vue, charge nuse. 136.000 F. Tel.: 602-35-06.

MALAKOFF, près Nº, 2 P. 50 m² à rénover. Prét 90 % poss. 198.000 F. 322-61-35.

Saine-Saint-Denis

MONTREUIL

appe 3 p. 62 m² + perk. de limm. récent habit ou profes. MONVIL 837-15-03.

Val-de-Marne

CRETEL-ÉGLISE appts de imm. rénové 2, 3, 5 p., chauf. indiv., sac., V.-C prêts conventionnée A.P.L. MONVIL 837-15-08.

Province

RUE ETEX, récent entrée pla-centis, studio, beins, salme, so-leil. 225.000 F. 763-44-30.

Prior rue Ordener sortie Mr Mar-cadet, bel imm, ancien 2 p., tout cft. 209-000 F. Immo Marcadet : 252-01-82

PROPRIÉTAIRES

YOUS DÉSIREZ YENDRE

MAISON LARDIN 19° arrdt ctair, cairna, dhle liv., 3 chòrna, parfait état. 8.800 F. le m² — Poselbiira prist convertionna 14 %, su place marcad B join de 10 à 13 s., 35, rue Moulin-de-la-Pointa. BUTTES-CHAUMONT à rénove dens supertie imm. 2 apprès à réunir 380.000 F. 347-57-07.

78-Yvelines APPT à vendre, 3 poss, 84 m² Pris : 380,000 F. 483-28-74/483-33-74. 14º arrdt Prin OBSERVATORE 4/5 post, park., imm. ricers 1.370.000 F. 320-32-71

YESINET 5 ma RER 15° arrdt Confortable duplet svec gar. erdin Séj. + 3 chbres 115 m 1.270.000 F. Tél.876-06-00 TOUR AVANT SEINE

5 pose, grand standing, super decoration neuve. Direct Potaire : 825-62-12, de 11 i 13 h. Prix 2.000.000 F. 91 - Essonne ViRY-CHATELON, bord du tec. Dans imm. 4 étage, standing. 15 mm de la gare — Vends F 3 balcon — cave — parking. 320,000 F + 85,000 F de C.F. Tét.: 944-32-51. 329 RUE LECOURBE

MANGUBLE GRD STANDING STUDIOS, 2, 3, 4 P. Prix moyen 12.800 F to m' Bureau de Vente ouvert ; Mardi, Marc. Jeudi et Vendred de 14 à 18 h. Samedi de 11 à 18 H. ou Tél. au 575-62-75

SEGUR. 842-67-00 maption. 180 m² sous toits jour, even cheminée, 3 obser-bres, 2 beins. PARC DE VAUGIRARD

16° arrdt BD SUCHET 3 PIÈCES + Leggie vue Champs-Courses 850,000 F. 287-18-32 Entre FOCH of DAUPHINE

16 NORD RÉCEPTION + 3 CHBRES TT CET, SERV. 567-47-47.

VILLA SAID Hōtels perscullers Enude STRICHARD 755-85-30.

17º arrdt COUNCELLES, 72 m² lmm. p. de L. edj., 2 chlose, ct. 536.000 F. 522-06-96.

EXCEPTIONNEL près SQUARE BATIGNOLLES

2 P. 289.000 ENTREMENT REFAIT CHEMINEE 294-11-33.

TERNES, 2 poss st ch 30 m² refel: a rouf, r.-d.-ch, 290.000 F = 763-44-30.

M* BROCHANT rare, de encientées part., 1" ét., appt carac-tère, ermée, séjour, 2 c'hères, cuts., w.-c., salte de beins, pethe terresse d'éri. EXCEPTIONNEL 420.000 F. Irrano Marcadet 252-01-82. 18° arrdt

CECOGI construit Régidence MAIRIE du 19-53 Rue du Simpion 23 Appts de Standing STUDIOS 2. 3 P. PARK. Px moyen 11,000 F is m¹ Pr figts 575-62-78

HAUTE-SAVOIE à saigir les 5 demiers studios st 2 poss dans résidence stand. c AUX CARROZ ». Prix inté-resant. BANTANDREA. 250-67-36/66.



L'IMMOBILIER





296-15-01



P. DUFFOUX, 522-20-92. ACHAT PARIS OU PORTES du STUDIO su 5 PIÈCES.

non meublées offres

Paris Av. WAGRAM 160 m², récep. + 3 chbres, 2 bains, chb. serv., tt cft, 5.000 F+ ch. 327-52-44. ALESIA-RUE DES PLANTES 2 P. CUTS., BAINS, W-C., SUR JARDIN, 3- ET., ASC. BAL 6 ANS. 3-300 F. 533-08-11.

RANELAGH, HOTEL PART. 8 P. MIXTE, professionnel, habitation, parfair, étart, loyer 54.000 F annuels, conviendrant prof. lb. Prix de ossaion inté-ressant, fibre de suite. ICH 742-08-00.

Hauts-de-Seine RER BAGNEUX Imm.61 3 P. TT CFT ACS. BALCON 290.000 c FAC a 337-89-58 Rambouillet. 8.000 F/mois. Tel. 483-28-74 - 483-33-73,

MEDDON **YUE PANORAMIQUE** MAM. PIERRE DE TAILLE et 3 P. avec GD BALCO

Paris

Collaborateur journal rech, appt 3-4 poss, 3.000 à 3.500 F, cc, arr, 1, 2, 3, 4, 8, 10, 11, 16, Tái, le soir, 20 h 30, 271-95-35, ou de 10 h 30 à 18 h, 296-89-32,

Région parisienne Pour Stés européennes cherche viltes, pavilions pour CADRES. Durée 3 et 8 ans. 263-57-02.

locations meublées demandes

Paris

MAISONS-ALFORT 5 KM MONTPELLIER, part. vd vile, 5 cribres, 1 s. d. bs, 7 s. d'esu, 2 w.-c., gar. 2 volt., chri. cent., dépend., terrasse, berbe-cue, jerdin clos, 600 m'. (16-80) 55-06-54, le soir.

particuliers

appartements Charmante meisen sud Très egréable jerdin planté 9 p. 220 m² ti cft + steller d'artiste 40 m². Sous-sol clair et gareges. 2, 150.000 F. Claude ACHARD - 637-14-56 achats -**EMBASSY-SERVICE** B, ev. de Messine, 75008 PARIS, rech. URGT APPART.

ACHAT ou LOCATION 16-8- ou 7-, 76. ; 562-16-40. LUBERON, vrsi mae pierre, 400 m² bětis, dont 170 m² ré-novés, très belles dépend. + 5.000 m², magnifique terrain. Prix : 1,400.000 F. MARCHANT 84220 Coussiet. Téléphone : (90) 71-92-92. scherche 2 à 4 P. Paris préf. V. 64, 7*, 14*, 15*, 15*, 9*,4*, 12* avec ou sans traveux, PAIE CPT chez notaire, 873-20-67 même le soir.

locations

130 m², calma, verdura, soleil, paric., appt + 4 chbrea indé-pandantes. Visits : 25, rue Wa-shington, jaudi, 9 à 18 h.

Région parisienne A louer PAVILLON, commo-ville Rembouillet. 5,000 F/mois. MAISON DE CAMPAGNE, 10'

locations non meublées demandes

Pour cadres supér, et employée musée GRANDÉ ADBRING-THATION DIRECT A PART, Rouherche supertemente tree catégories et grandes surfaces ou villes. Proi réditformus, 504-01-34, poete-24,

SERVICE AMBASSADE Pour cadras mutés Paris rech. du BTUDID au 5 P. LOYERS GARANTIS par stés ou ambassades. 281-10-20.

EMBASSY-SERVICE

Bord de Marne, Mr. stade, villa grand standing, 300 m² habits-bies, terrasee, sous-eot, total, dépend., pev. gerdien, terrain BSO m². 1550.000 MICOT. Téléphone : 344-43-87.

8, averue de Massine, 75008 PARIS rech. pour elientéle étrangée, et délomates. APPARTEM HOTELS PARTIC. al BURD LOCATION 52-70-99 ou ACHAT 562-70-99

COMICILIATION 600 F

BUREAUX MEUBLES SIÈGES SOCIAUX ET DOMICILIATIONS CONSTITUTIONS STES,

EMBASSY - SERVICE RECH. 3 A 6 BURX

UNE ANTENNE A PARIS BUREAU DU DOMICILIATION fonds de commerce

AGENCE DE VOYAGES HOTEL ** S'adresser COFIREX, 108, bd Antoine-Gautier, Bordonus.

Achats

individuelles

maisons

PORT-GRIMAUD (VAR) vende MAISON + arneeu BAUDISSON 4 Lamothe-Guér 83000 TOULON Languedoc, 35 km Perpignan,

entre mer, montagne, masson de village à vendre, Rénovée, très bon état, 4 grandes pièces, selle de bains, cuisine, 2 w.-c. Prix: 190.000 F. Téléphone : JOHNSTOME 19-44-949-50868.

terrains Communo do LALBENQUE (Lot), chef-lieu de canton, tous commerces, climat très sain, vands terrans dans lotissement à caractère nural. Lots entièrement viabilisés. Superficie de 1,200 à 1,500 m². Pro. T.T.C. de 40,000 F. Pos-subilité de patement en trois fois sur deux ans.
Represignements à le maide.

Renseignements à le mairie. Téléphone : (55) 31-61-17. VAR vd. terr. bois. 4.200 m², quartier résid. Vue imprenable sur les Alpitles. Village pittores-que petit prix (56) 81-11-41.

maisons de campagne A vote MAISON NORMANDS Tél. h. r. (32) 58-42-68.

em. 157) 42-12-03.

forêts

commerciaux

PYRÉNÉES

TRES GRAND LOCAL POSSIB, SHOW-ROOM OU ATELIER AVEC BOUT. D'EXPOSITION. TOUTE PPTÉ

1.750.000 F

ETUDE BOSQUET, 705-06-78.

MONTREUL Local professional ou commercial, 90 m² + park MONVIL, 837-15-03.

PLACE LEON-BLUM

locaux

industriels

(8*) Champs-Elyades

SARI 776-44-88.

Locations

MAISON A SAMONAC Près Blaye (Gironde). Ceux grandes pièces, S.E., chauff. central mezout lneufi. Téléphone. Torrain de 2.535 m² planté d'arbes fruiters, flours, Caves, chai. Prix très intéressant.

viagers AIX-EN-PROVENCE

Immobilier d'entreprise

Ventes

Locations

APPELEZ 776-44-88.

COMICILIATION 140 à 340 F PAR MOIS

CIDES. 723-82-10. DOMICILIATIONS

355-17-50.

BUREAUX MEUBLES SALLES DE RÉUNION

Tél.: 562-66-00.

776-44-88. ASPAC, 293-50-50 + boutiques

BUSINESS BURO

Locations 6 MALESHERBES R.D.C. 90 m², vitime 8 m Magasin de spart, cassion de fonds SARI - 776-44-88.

7

hôtels

A MONTMARTRE

proprietes

(60) Pr. VILLERS-COTTERETS sur 7.725 m¹, ppté carectère 8 pcss, vastes dépendances .000.000 de F. 320-32-71.

SÈVRES, RÉSIDENTIEL. Propriété occupée, 3' S.N.C.F., 350 m' sur parc. 1.500 m', 1.500.000 F, Tél. 522-05-96. GARCHES
Particulier vend maison, 140 m²
habitables, à rez-de-chaussée,
grand sous-sol, dont partie sur

ret de jardin. Terran : 1.100 m² à quelques minutes de le gere. Prix : 1.600.000 F. Tél. pour R.-VS au 741-17-28 après 16 h 30. pavillons

195) MONTIGNY-LES-CORMER LES part. vd MAISON sur 800 m², rez-de-chausaéa, séj., buils., brs., 3-chbres, w.-c., rez de jerdin, chbrs, douche, w.-c., garge, ceve, granier aménageable, ch. cert., électrique, dbles vitres. Pris 1 595,000 f. Téléphone : 587-85-93.

18° Gd 2 p. bel imm. briques. 120.000 + 2.625. Occ. hme 73 ans. F. Cruz 266-19-00. Etude LODEL, 35, bd Voltaire PARtS XP. Tél. 355-61-58 Specialists viagors. Expérience discrétion, conceils.

et commercial locaux

bureaux

PARTAGE MES LOCAUX 85 m², photocopie, télex, avec nue de Saint-Mandé, 12º, avec personne exarpant prof. libérale juriclique. Env., Z.100 f²/mois. C.C. 307-56-12.

BUREAUX

local, 100 m², ta usages, tta ppt6, 360,000 F, 763-44-30. CREATEURS O'ENTREPRISE POUR VOTRE SIEGE SOCIAL

Locaiions 18 CHAMPS-ELYSÉES 12- LEDRU-ROLLIN LOCAL 240 m² + APPARTEMENT 200 m³ - Bail mixte, 7,000 F/mensual. Reprise jus-ufiée. Téléph.: 344-81-48.

SARL - RC - RM Constitution de Sociétés. Démarches et tous Services Permanonea téléphonique

14°, rue Baguerre 66 local 25 m² + tave cassion de bail SARI 776-44-88. CH-ELYSÉES INVESTISSEMENT Murs de boutiques louées (15°) place du Commerce rentabilité 10 %. (6°) nue de Sèvres plusieurs boutiques rentabilité 6 %

> **ENTREPOTS** YOUS CHERCHEZ 300 m² ET PLUS APPELEZ

Ventes INVESTISSEZ en MURS DE BOUTIQUES MURINVEST 723-30-40

INFORMATIONS « SERVICES »

MODE

Le calendrier des soldes

Les stocks d'été des magasins restent gonflés, d'où la tentation d'avancer les soides... ou de les reterder, c'est une affaire de météo et de température de l'air.

D'UN QUARTIER A L'AU-

Les centres commerciaux se présentent en ordre dispersé. à partir du 21 juin, la Forum des Halles et Galaxie; du 25 juin. Vélizy-2; du 24 juin, Quatre-Temps à la Défense ; du 27. Perly-2, pour se terminer le

Au Bon Marché : du 18 juin eu

C. & A., 122-124, rue de Rivoli : du 29 juin au 2 juillet. Galeries Lafayetta : du 28 juin

au 9 juillet. Marks & Spencers, 35-37, bd Haussmenn : à partir du 30 juin. Au Printemps : du 22 juin au 9 juillet.

La Samaritaine : du 18 au 30 juin.

• POUR ELLE

Alain Harel (chaussures), 32, avenue George-V : du 21 eu 24 juin. Angelo Tarlazzi, 74, rue des

Saints-Pères : 67, feubourg Saint-Honoré : à pertir du Anne-Marie Beretta, 24, rue

Saint-Sulpice : du 1e eu 31 juil-Andréa Pfister (chaussures)

4, rue Cambon; 56, rue du Four : à partir du 15 juin. Auteuil (grendes tailles), 99, rue Lafsyette : du 17 juin au

15 juillet. Balmain, 44, rue François-1"; 102, rue Saint-Honora : du 20 au

La Bagageria, 74, rue de Passy; 41, rue du Four; 12, rue Tronchet: à partir du 28 juin.

Candide, 4, rue de Miromesnil : à partir du 27 juin. Céline, 3. avenue Victor-

rue de Rennes : du 23 eu 25 luin. partir du 20 juin.

sures): à partir du 27 juin. Four : du 15 juillet à fin août. Franck & Fils, 91, avenue Paul-Doumer: le 23 juin.

Jean-Louis Scherrer, 51, avenue Montaigne; 31, rue de Tournon: 90, feubourg Seintevenue Victor-Hugo: à partir du 20 juin.

Laura Ashley. 66, rue des Seints-Pères ; 94, rue de Rennes; 95, evenue Raymond-Poincaré : à partir du 18 juin.

Léonard, 28, faubourg Saint-Honoré : 234, rue de Rivoli ; Aux Troie Quertiere : du 13 au 18 juin. Mencini (cheussures), 72.

avenue Victor-Hugo : à partir du 16 juin : 20, rue du Boccador : è partir du 20 juin. Pisanti, 59 bis, rue Bona-

parte : à partir du 16 juin. Rodier, chez les déposits de le marque, à pertir du 23 juin. Simonette, 15, rue Jean-

Menmoz: du 6 au 10 iuin. Per Spook, 18, avenue George-V : du 23 juin à la fin du

POUR EUX

Armand Thierry : à partir du 26 juin dans les soixante magasins de la marque. Burberrys, 8-10, boulevard

Maleaherbea : 45, rue de Scotch House, 56, rue de Passy: à partir du 21 juin.

Christian Dior, 30, avenue Monteigne: 12, rue 8oissyd'Anglas : toutes les boutiques, squ'eu 9 juin. Fili Rossetti (chaussures), 18,

rue Royele : 54, faubourg Saint-Honoré : du 23 juin eu 10 juillet. Jeager, 5, faubourg Saint-Honoré : jusqu'eu 10 juin.

Jean Thiot (cheussures), 17, rue du Louvre ; 97, rue d'Alésia ; 82, boulevard Haussmann ; à partir du 21 juin. Lanvin, 22, faubourg Seint-

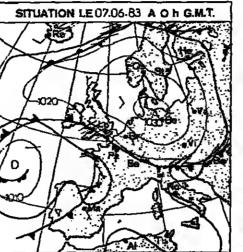
Honoré: 8 et 9 juin ; hommes, 2, rue Cambon : du 21 eu 25 juin. Latreille, 62, rue Saint-André-des-Arts : du 25 juin au 9 juillet.

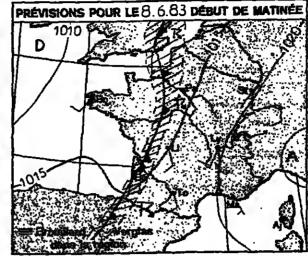
Renoma, 129, rue de la Pompe ; 19, avenue Matignon : à

Montaigne : à partir du 13 juin.

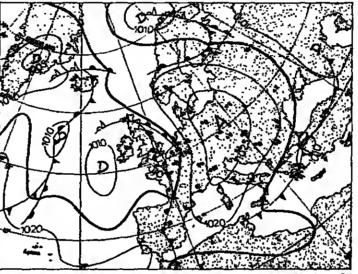
NATHALIE MONT-SERVANL

MÉTÉOROLOGIE





PRÉVISIONS POUR LE 8 JUIN A 0 HEURE (G.M.T.)



Evolution probable du temps en France orageux et encore très chaud, sauf à entre le mardi 7 juin à 0 henre et le

Mercredi matin, la zone de tempe nuageux avec des pluies d'orage s'éten-Le front froid ondulant près des côtes dra de l'Aquitaine à l'Oriéanais et au atlantiques progressera lentement vers Nord. Plus à l'ouest, on observera des l'intérieur du pays, engendrant un temps brumes et nuages bas, tandis qu'à l'est

de cette zone le temps sera lourd et déjà chaud. Les températures minimales seront de 12 à 16º.

En cours de journée, la zone mageuse et orageuse s'étendre du Languedoc au Massif Central, est du Bassin parisien et Massi Central, est un bassin parasen et Lorraine, avec du vent de sud présen-tant des rafales. Quelques orages isolés éclateront à l'avant sur les massifs de l'Est avec un temps lourd. Les tempérasur toutes ces régions, de 27 à 30°. Plus à fouest, elles seront en baisse de quel-ques degrès. Le temps sera assez enso-leille, avec quelques averses tontefois, près de la Manche.

Sens d'évolution pour la fin de semaine (pour jeudi, vendredi et

Après le passage de la 200e piuvio-orageuse qui va s'éliminer vers l'Allema-gne, la Suisse et l'Italie, la hausse de pression va se développer lentement sur la France, avec rétablissement d'un axe anticyclonique du proche océan, et notre pays sera en marge méridionale du finx perturbé qui o'intéressora que le nord de

Prévisions pour la fin de semaine JEUDI : après quelques résidus pluvio-orageux en début de journée de l'Alsace aux Alpes et à la Corse, l'amé-lioration se poursuivra sur l'ensemble de la France : beau temps généralement bien ensoieillé, evec retour de températures élevées. Ciel passagèrement nus-geux cependant sur les Flandres et la Picardie.

VENDREDI : beau temps sur la majeure partie de la France avec persis-tance de températures élevées. Queldre sur les Alpes. Au nord de la Seine, le ciel sera parfois orageux et les vents modérés d'ouest seront associés à une

10 mm

145500

Andrew Const.

SAMEDI : persistance de la période de bean temps sur l'ensemble du pays; cependant, les vents faibles s'orienteront an secteur nord, et les températures généralement en légère baisse sur la

La pression atmosphérique réduite au niveau de la mer était à Paris, le 8 juin, à 8 heures, de 1 018,5 millibars, soit 764 millimètres de mercure.

Ajaccio, 25 et 15 degrés; Siarritz, 33 et 16; Bordeaux, 33 et 19; Bourges, 31 et 18; Brest, 23 et 15; Caen, 24 et 17; Cherbourg, 15 et 13; Clermont-Ferrand, 30 et 14; Dijon, 27 et 15; Grenoble, 28 et 16; Lille, 20 et 10; Lyon, 27 et 15; Marseille-Marignane, 29 et 16: Nancy, 23 et 9; Nantes, 30 et 16: Nice-Côte d'Azur, 24 et 18; Paris-Le Bourget, 26 et 14; Pau, 32 et 16; Perpignan, 29 et 16; Rennes, 28 et 20; Strasbourg, 23 et 10; Tours, 30 et 18; Toulouse, 31 et 17; Pointe-à-Pitre 31

Températures relevées à l'étranger : Alger, 26 et 18 degrés : Amsterdam, 20 et 9 ; Athènes, 28 et 19 ; Berlin, 16 et 6 ; Bonn, 22 et 9 ; Bruxelles, 20 et 8 ; Le Caire, 36 et 23 : îles Canaries, 24 et 17 : Copenhague, 17 et 6; Dakar, 29 et 23; Djerba, 32 et 17; Genève, 23 et 15; Jérusalem, 26 et 15; Lisbonne, 20 et 14; Londres, 19 et 14; Luxembourg, 21 et 9: Madrid, 33 et 18: Moscon, 17 et 8; Nairrobi, 25 et 14; New-York, 24 et 19; Palma-de-Majorque, 31 et 14; Rome, 29 et 18; Stockholm, 16 et 6; Tozeur, 35 et 23 : Tunis, 31 et 15.

> (Document établi avec le support technique spécial de la Météorologie nationale.)

ET VENTES partir du 27 iuin. Chanel, 31, rue Cambon : à Ted Lapidus, 6, place Victor-Hugo: 1, place Seint-Germain-des-Prés: 35, rue PAR ADJUDICATION François-I*: du 8 au 20 juin. Delrey (gants), 47, rue du Valentino, 17-19 evenue



Pour cette rubrique s'adresser : 7, rue Sainte-Anne - 75038 Paris Cedex 01 - 261.51.52

OFFICIERS MINISTÉRIELS

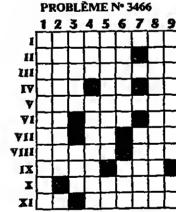
Adjudication le jeudi 16 juliu 1983, à 14 h 30, à PARIS (9-) Salle des Ventes des Domaines 17, rae Scribe LIBRES

Lot m 1 : PAVILLON (89 m2) MISE A PRIX: 375,000 F Lot at 2: EMPLAC. DE PARKING

pour veiture dans immeuble en copropriété à Paris (16°) rue Bois-le-Vent, n° 29, un 3° sous MUSE A PRIX : 30.000 F Renseignements: Direction des

Services Fonciers de Paris 25-27, pl. de la Madeleine à Paris (8°) (Tél. : 266-91-40, Poste 1788)

MOTS CROISÉS



HORIZONTALEMENT

1. Peut se conserver malgré une meuvaise mise eo boîte. - Il. A donc perdu une partie importante mais non vitale. Libére de l'emprise parentale. — Ill. Font partie des droits de l'homme. — IV. Perd de son fluide. Feit aller droit. Grecque. V. Participent à une coupe « èli-minatoire ». – V). Hout de gamme. C'est une fois rase que l'on peut lui faire la barbe. Supplément d'informations. - VII. Personnel. Mis sur la touche. Son train n'est pas tou-jours très confortable. - VIII. Met le monde à la page. Se faisait à pieds ». — IX. Eau de légeode. Se met en boule mais est souvent de la fête. - X. Satisfait l'appétit de certaines poupées. - XI. Conjooction. Ont mailles à partir.

VERTICALEMENT

Mise sous enveloppe. – 2. Apporte soo soutien au chef dans toutes

JOURNAL OFFICIEL

Sont publies au Journal officiel du lundi 6 et mardi 7 juin : UN DÉCRET

 Relatif aux missions, à l'organisation et aux activités de l'Institut international d'administration publi-

UN ARRÈTÉ

· Portant extension d'un avenant à la convention collective nationale de travail concernant les gardeschasse et gardes-peche particuliers.

les circonstances. - 3. Variété de punaises. Assure le voyege « aller » mais ne garantit pas le retour. 4. On remercie lorsqu'on le sait. Traite des affaires à un taux d'usure important. - 5. Donnent après la mise. Agit oégativemeot. - Garde pour lui ou garde chez lui.
 Petit coup de blanc. - 7. A donc plus qu'un léger penchant. - 8. Est bonne à tout faire. - 9. N'e donc plus rien qui la retient. Manière d'être.

Solution du problème nº 3465

Horizomalement

l. Additions. - II. Rouge. Ré. -III. Ennuagé. - IV. Igloo. III. -V. Eu. Asie. - VI. Ri. Abrogé. -VII. Aden. Anc. - VIII. Tentes. As. IX. Is. Elbe. - X. Veule. -

XI. Notées, Es. Verticalement 1. Arriération. - 2. Do. Guides. - 3. Duel. En. Ut. - 4. Ignorants. - 5. Teno. Ve. - 6. Arasées. - 7. Oraison. Lu. - 8. Négligeable. -

9. Elèc. Sées.

GUY BROUTY.

PARIS EN VISITES -

JEUDI 9 JUIN Musée de Cluny . 14 h 30, 6, olace Paul-Painlevé (Caisse nationale des

ments historiques]. - Le Marais -, 15 heures, métro Saint-Paul, Mrs Haufler.

. La cité d'artistes : la Ruche . 14 h 30, metro Convention (Paris pittoresque et insolite). - Hôtels de l'île Saint-Louis -. 14 h 30, mètro Saint-Paul (Résurrection du passé).

CONFÉRENCES

18 beures. 33. faubourg Saiot-Honoré, H. Carrère d'Encausse : M. Andropov, six mois après » (Cercle de l'union interalliée 1.

19 heores, 18, rue de Varenne. D. Schlesinger : - Quels emplois saurons-nous creer pour demain ? Ou en sommes-nous? • (Centre Varenne).

20 h 30, 68, rue de la Folie-Méricourt, A. Fontaine : - La guerre fraide . (Centres Jeffroykin et Bernard

Vente sur licitation au Palais de Justice de CRÉTEIL le jendî 23 jain 1983 à 9 h 30 PROPRIÉTÉ sise à SAINT-MAUR-DES-FOSSÉS

31, rue Leverrier 4 pièces et dépendances, jardin, bâtiment annexe, 3 pièces Saperficle 2 ares 49 cestiares LIBRE DE LOCATION

MISE A PRIX: 140 000 FRANCS Maître Gérald COMBES, avocat, 15, rue du Gal-Leclerc à CRÉTEIL Maître André BENAYOUN, avocat, 53, rue du Gal-Leclerc à CRÉTEIL

rente au Palais de justice à PARIS, le LUNDI 20 JUIN1983, à 14 houre

EN DOUZE LOTS

citura un immeuble sis à MONTREUIL (Seine-Saint-Denis) 31-33, rue du Général-Gallieni BOUTIQUES, APPARTEMENTS

(dont 6 libres) - CAVES Mises à prix : l= lot : 12000 F - 2º lot : 80000 F - 3º lot : 40000 F - 4º lot : 35000 F - 5º lot : 40000 F - 4º lot : 35000 F - 5º lot : 40000 F - 6º lot : 19000 F - 7º lot : 43000 F - 8º lot : 55000 F - 9º lot : 28 000 F - 10º lot : 25000 F - 1 1º lot : 40000 F - 12º lot : 400 F .

M'Yves TOURAILLE, Avocat à PARIS (9º), 48, rue de Clichy-874-45-85
S.C.P. FLAMENT VILLARD, Avocats à PARIS (8º), 59, rue Gaillée

Vente après liquidation de biens au Palais de justice de Paris

UN ENSEMBLE DE CONSTRUCTIONS A USAGE

le jendi 16 juin 1983 à 14 houres EN UN SEUL LOT

D'HOTEL-RESTAURANT

dénommé « HOTEL CARAIBE COPATEL »

sis sur la commune de MOULE (GUADELOUPE)
y compris le matériel et le mobilier équipant l'ensemble des constr
fera l'objet d'un inventaire annexé au cahier des charges. LIBRE - MISE A PRIX 1.000.000 F

S'adresser à M' LYONNET DU MOUTIER, ancien avoué, avocat, 182, rue de Rivoli à Paris (1°), tél. 260-48-09; M' J.-M. GARNIER, syndie, 63, bd Saint-Germain à Paris (5º); au grelle des criées du tribunal de grande instance de Paris, Palais de justice, be du Palais, où le cahier des charges est déposé et sur les lieux pour visiter.

Vente après liquidation des biens et sur baisse de mise à prix au Palais de Justice à PARIS, le jeuni 23 juin 1983 à 14 heures UN APPARTEMENT sis à PARIS-10° 42 à 52, rue de l'Amedoc, 221 A. rue LA FAYETTE et 273, rue du Fanbourg-Saint-Martin. l'étage Bât. A jèces principales, cuisine, w.-c., 2 salles de bains, cave et parking MISE A PRIX: 300.000 FRANCS

S'adresser à M' Bernard MALINVAUD, avocat, 19, avenue Rapp, PARIS-7* Tél.: 5:5-86-37 M* COURDAIN, Syndic, 174, boulevard Saint-Germain, PARIS-6* et à tous avocats près les Trib. de PARIS. NANTERRE, CRÉTEIL et BOBIGNY.

Vente ao Palais de justice de Paris, JEUDI 36 JUIN 1983, 14 beures APPART.PARIS (16°), 1, r.delaPOMPE

100bis, av. P.-DOUMER Chiane, 2 s. do bs. w.c. de service. Couloir. 6º étage : 2 chambres de service. 2 CAVES

M. à P. 1000000 de F. S'adr. Me BOISSEL 14.1.50-Autre Vente après liquidation de bions an Palais de Justice de Nanterre e MERCREDI 15 JUIN 1983, 1 14 L, EN 3 LOTS 1-LOT: APPT. à CHAMPIGNY-SUT-MARNE (94)

143/145, bd de Stalingrad et 117, av. du Gal-de-Gaulle
Bătiment A, Lot du re 102 du réglement de co-propriété, comprenant 3 PIÈCES,
murée, cuisine, cabinet de toilette avec «.-c. au 4 ét., 1 porte à ganche - LOUE .

MISE A PRIX : 60.000 F.

Come et Marne) 1, rue Gustave-Effel, lieufit « La Bourgognerie » ensemble an SATIMENT à usage de bureaux, réfectoire et sanitaire élevé sur nimple rez-de-chaussée couvert par nef, y édifié, coust, courant 1978. LIBRE - MISE A PRIX: 250,000 F.
LOT: IMMEUBLE RURAL à BECELEUF

(Deux-Sèvres) Lieudit » Le Plet » comprenant : UNE MAISON à USAGE D'HABITATION et cours de rénovation, comprenant : une entrée, w.c. et dégagement, cuisine, grant séjour avec vue dégagée sur le vallée, 5 chambres, 2 salles de bains, combles aména geables - UN HANGAR - COUR ET JARDIN. LIBRE - MISE A PRIX: 150.000 F.

S'adresser à M' Monague GUILBERTEAU, Avocat v Le Vallona », 38, square de la Brèche-aux-Loups. Tél.: 260-20-49. M' Didler CALMELS syndic, 130, rue du 8 mai 1945 à NANTERRE, 92000, au greffe des criées du Tribunal de Grande Instance de Nanterre, Palais de Justice (79/191, avenue Joliot-Curie, où le cahier des charges est déposé et sur les lieux pour visiter.

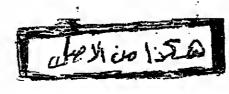
Vte s/folle enchère après Sais. Immob. et Suranchère du 10. Palais Justice CRETEIL, jeudi 23 JUIN 1983, à 9 h 30

I" étage : 3 chambres, a. de b., GRENIER, GARAGE, JARDIN. Coe 534 m? M. A. PX 698 500 F S'ADR. Mar TOUNY Paris (16') 3, r. Franklin. T. 524-06-40. M JANOTS Avocat Paris (8-)
16, r. de Téhérap. T. 562-35-96, M NAKACHE Avocat Paris (1-)
57; r. de Rivoli. T. 236-56-23. A tous avocats près Tribunaux

Vente au Palais de Justice de PARIS, le JEUDI 23 JUIN 1983 à 14 heures APPT PARIS-7°, 3, PLACE VAUBAN Et avenne de VILLARS Saus M', 1" étage, 8 pces, entrée, couloir, galerie cuisine, salle de bains. TERRASSE et 2 pièces MISE A PRIX: 1.500.000 F sade Me BOISSEL

Grande Instance de PARIS, BOBIGNY, CRÉTEIL et NANTERRE.

avocat à PARIS, 14, rue Sainte-Anne. Teléphone: 261-01-09
M* F. RIBIS, avocat à PARIS, 6, avenue Constant-Coquelin. T.: 567-00-99.
M* Ph. PLICHON, avocat à PARIS, 8, avenue Pierre-1 de Serbie. T.: 720-10-77.
M* CL CRINON, evocat à PARIS, 7, place du Général-Catroux. T.: 763-54-52.



Le Monde

FARRIER ALT A. T.

THE WAY of Property Services Sits esaile THE PERSON ! STATE OF THE STATE

· 事意电影探查员。

the way to be DES SETS

ADMINENT A

Mater & gr

Se Carrie Tean-

Million .

4 TE4-8

A STATE OF THE STATE OF

Court to me City and and

The second of

斯州城4 赤

HA MELTE -

M. C. Barrey

E Bengeren .

Tester.

W 45 15 15 ...

The same of

A SHAREST ...

b- seres

Transfer :

Area n

Mec.

PET.

Capacitan;

Section 1

Same of the

24 Sameton

To Williams

There !

The Water year

Burger 17 -

Total ...

Bacory ...

34.01

Kadan Bassa.

MEL 4 8 F 2 5 % 1 ...

e is a manufacture

CR - MC - DOD A

Water 4 11

Serres:

1433

PREN 150

A 4/4 A

at renter by

Stagle German 1990

THE CAR VI

TOUNY

Panazin .

PRESENT THE ...

李朝红: 二九· 5· · ·

TENT-SUI-NI IRNE 4

TOURN IN SEE

TRAL & BECELEU

Commence of the second

Service of the State

STORY IN

THE PARTITION AND

MR54

Seres a rath treat

Espelant .

Live: Mills Will

THE LITTE

r).1, r.deia POMPE

1.111.7

A STATE A PO

2 4 300

SAME OF

Canal Co. -

économie

INDUSTRIE

La révision du plan acier

La raison économique pousse à réviser en baisse le plan acter mis en place en juin 1982 par le gouverment. La raison sociale — l'emploi — et la raison potitique — les promesses — poussent à se pas le faire. M. Fabius devait sortir du dilemne. Aujourd'hui, sa philosophie semble faite. Les grands

objectifs seront maintenns : pas de licenciements et maintien des investissements de modernisation pour 17 milliards de francs. Mais tout ce qui devait être modernisé ne le sera pas. Une double sidérargie va naître, l'une compétitive, l'autre vouée à la fermeture des que seront trouvés des emplois de substitution.

delà de 1986.

d'emplois supplémentaires) ou l'on

se condamne à être déficitaire eu-

Alors, n'est-il pas temps, une fois

pour toutes, de régler le sort de la

sidérurgia ? Avec l'austérité, chaque

milliard ou on y engouffra est 1 mil-

liard de moins pour l'électronique et

les amplois de damain. Quand

M. Fabius entre au ministère de

l'industrie en mars 1983, la tentation

est grande d'entendre cet argument

et de s'en tenir aux décisions de juin

et, pour le reste, que les P.-D.G.

décident en toute autonomie de ges-

tion. Mais le ministre comprendra

vita que c'ast impossible. D'abord,

perce que cela ne résout pas la pro-

blème financier : un sidérurgiste en

retraits est aussi coûteux qu'un sidé-

rurgiste en poste, et les investisse-ments restent à financer. Ensuite,

parce que la gauche a promis. Enfin,

parce qu'effectuer des coupes claires

dans la sidérurgie lorraine c'est

condamner cette région qui n'a

d'autre industrie pour vivre que le

charbon et la chimie, deux autres

Des choix inévitables

choix sont inévitables. Il faut en pra-

mier lieu satisfaira Bruxelles, qui

demande quelques nouvelles ferme-

tures (pour réduire la production

d'environ 1 million de tonnes) dans

les usines de produits longs (rails,

poutrelles, fils, etc.l. Le gouverne-

ment oblista, mais exigera en com-pensation une révision du système de

quotas de production, qui a été défa-

vorable à la France depuis deux ans.

Fermes, les pouvoirs publics pour

raient même menecer de quitter pro-

1 ou 2 millions de tonnes d'acier

solide pour l'avenir. Le choix gouver-

tonnaga est devenue impossible.

aciers ne le sont pas. Il est possible d'ameliorer les coûts et les qualités

de certains produits, de fabriquer des

aciers plus légers, plus solides et plus durables. Simplement, ls consé-

quence est qu'on consomme moins

de ces aciers modernes. La sidérurgie

vit ce paradoxe qu'elle doit tout faire

pour organisar le plus rapidement

possible le régression de sa produc-tion. Une course folle, avec l'espoir

toutefois que ce qui est perdu en ton-

nage soit regagné en valeur ajoutée,

ce qui permattrait de sauver des

Au bout du compte, les aciers

spéciaux et l'essentiel des produits

plats (tôles) ont un avenir parce

valeur ajoutée. Quant aux produits

longs, la liste est délicate à établir, et

les experts sont encore partagés. Au

total, si l'on ne relentit pes les inves-

serait possible de produire entre 15

et 18 millions de tonnes de cet acier

Reste l'acier traditionnel. Pour des

raisons sociales et politiques, les usines ne farmeront qu'su fur et à

meaure qua asront trouves das

emplois de substitution. Mais il faudra y stopper tout investissement.

Or, dans l'incertitude, les groupes

rivaux Usinor et Secilor ont tendance

à entamar la modarnization de quelquas-unas de ces usines condamnées pour forcer la main au ministère, tirant argument que

l'investissement engagé doit être achevé. M. Fabius, devant ce risque, devra sans doute écorner son prin-

La marge de mancauvre est régu-

lierement étroite pour faire compren-

dre aux partenaires sociaux et régio-naux que la sidérurgie française doit

être duale. Que l'on doit en faire dis-

(1) Communanté enropéenne du

charbon et de l'acier.

FRICLE BOUCHER.

cipe d'autonomie de gestion...

compétitif, rantable et exportable.

nents, condition sine que non, il

ou'ils sont susceptibles de gagner en

soirement la CECA (1), pour revenir

sacteurs on crise.

francs par an, il tiendra sa prome:

L'Etat a promis 10 milliards de

Les deux sidérurgies

Mais quand cesseront donc les fermetures ? Les plans acier se suivent et se ressemblent. A chaque fois, de nouveaux haut fourneaux s'éteignent, des aciéries noircissent, des laminoirs se mettent à rouiller. A chaque fois, de nouveaux ouvriers sont envoyés en retraite anticipée avec dens les mains leur savoir, avec sous leurs yeux les friches en plein centre de leur ville.

La gauche voulait arrêter la dévastation. Elle l'avait promis. Dès l'été 1981, banquiers, économistas et fonctionnaires aflaient mettre au point un plan. La professeur Judet remit un rapport en 1982, le gouver nement décida en juin... qu'il fallait supprimer douze mille emplois et fermer de nouveaux sites. Encore...

Il n'y avait rien d'autre à faire dans ce casse-tête que de trancher dans le vif à nouveau. Mais c'était la demière fois. Car, pour ces usines capables de produire 24 milliona de tonnes d'acier, le gouvernement promettait 17 milliards de francs d'investis ments. L'objectif était da rendre Usinor et Sacilor compétitifs à l'horizon 1986, comme obligation en est d'ail-

leurs faite à Bruxelles par le Communauté européenne, qui veut voir cesser toute subvention à cette date. Si l'on ajoute les pertes prévisibles d'ici à 1986 et le coût de la convention sociale, le gouvernement allait contacrer 45 milliards de francs sur quatre ans et demi pour bâtir une sidérurgie rentable.

Las. La malédiction s'achame sur l'acier. A peine annoncé, le plan était contesté. Par les experts, comme trop optimiste, per les faits ensuits. En 1982, il ne sera produit que 18,4 millions de tonnes, une beisse de 13,4 % sur 1981. Et 1883 n'annonce aucune reprise. Usinor table sur 17 millions de tonnes. M. Levy, is P.-D.G., on tire la conséquence le 12 avril en annoncent qu'il faut enecalers is plan, expression

Pour lui, comme pour son collègue de Sacilor, M. Dollá, le manque à produire a fait fondre les trésoraries : les pertes d'exploitation en 1882 ont dépasse 6 milliards de francs. Il n'y a plus d'argent pour investir et il faut choisir : où l'on farme encore (on parle de vingt mille suppressions

La restructuration de la chimie

Une dîme pour le Trésor britannique

La solution du dossier chimique reste suspendue aux négociations qui se poursuivent actuellement entre M. Chalandon, son ministre de tutelle, M. Fabius, et la présidence de la Répu-blique. Des décisions de principe devraient néanmoins être prises avant le 15 juin, date de l'ass blée genérale d'Elf-Aquitaine, pulsque l'on sait que M. Chalandon pourrait jouer son mandat sur la restructuration de la chimie

Le président d'Elf entend, on is sait; conserver Rousselot, un des rares actifs d'Ato-Chloé qui gagne de l'argent, tout en refusant de payer avec les fonds de. sa société les actifs chimiques Monde du 28 mail.

M. Fabius, pour sa part, avait

fait savoir publiquement qu'en cas de désaccord entre les deux partenaires d'Ato-Chloé, Elf et Total, la premier devrait céder au second 2 à 3 % de sa participation dans le gisement gazier de Frigg en mer du Nord. Mais, ou-tre qu'un tel transfert nécessite l'approbation des gouverne-ments britannique et norvéglen, il serait impose entre 40 et 60 %. Ce qui signifie que, pour payer à Total de l'ordre de 250 millions de francs, il faudrait verser au Trésor britannique quelque 100 à 150 millions de francs. Peut-être peut-on trouver un montage plus astucieux ? - B. D.

· Variation (en %) au cours

CONJONCTURE

Hausse des prix de détail en avril : + 1,3 %

dea 12 dei 6 derniers mois (avril 83) derniers mois (avril 83) avril 82) oct 82) o					
Corniers Solitary Corniers Solitary Corniers Solitary		des 12	del 6	dee 3	de
Books Service Servic					
Cavil 83					
ENSEMBLE + 9,1 5,9 + 3 + 1,3					
e ENSEMBLE		(avril 83/	(avril 83/	(avril 83/	
e ENSEMBLE	·	1 avril 82)	oct. 82)	jany, 83)	mars 83)
ALIMENTATION				-	
ALIMENTATION	A PASSAMETE	+ 91	4 49	+ 3	+ 1.3
Y compris holescens			1 -		
Visuales de houcherte Porc et charcaterie Volutilles, tapins, gibiera, probletis à houce de visuale Produits de la pôche Laite, frousages Cadis Corps gras et beurres Légumes et firmits Antires produits alimentaires Boissons alconlisées Boissons alconlisées PRODUITS MANUFACTURÉS 1) Habillement et textilias Vètements de decess Antires obtements et accessoires Antires obtements Antires obtements Antires obtements et accessoires Antires et tapis Antires articles textilies 2) Autres produits d'entreties et produits d'entreties et produits d'entreties et produits d'entreties et produits d'entreties Antires et tapis Antires articles de toilette et de soins Vèlicules Papeterie, libertirie, journaix Photo, optique, électro-accentique Antires articles de toilette et de soins Vèlicules Papeterie, libertirie, journaix Antires articles de toilette et de soins Vèlicules Papeterie, libertirie, journaix Antires articles de loisit Especiality de la position de l		1 -			-
Visuales de houcherte Porc et charcaterie Volutilles, tapins, gibiera, probletis à houce de visuale Produits de la pôche Laite, frousages Cadis Corps gras et beurres Légumes et firmits Antires produits alimentaires Boissons alconlisées Boissons alconlisées PRODUITS MANUFACTURÉS 1) Habillement et textilias Vètements de decess Antires obtements et accessoires Antires obtements Antires obtements Antires obtements et accessoires Antires et tapis Antires articles textilies 2) Autres produits d'entreties et produits d'entreties et produits d'entreties et produits d'entreties et produits d'entreties Antires et tapis Antires articles de toilette et de soins Vèlicules Papeterie, libertirie, journaix Photo, optique, électro-accentique Antires articles de toilette et de soins Vèlicules Papeterie, libertirie, journaix Antires articles de toilette et de soins Vèlicules Papeterie, libertirie, journaix Antires articles de loisit Especiality de la position de l	(A complete polecome)			+ 37	
Viandes de bonchette Porc et charcaterie Volutiles, inpians, gibiera, produits à base de visade Produits de la pêche Laite, frounges Café Café Corys grae et beurres Légeuses et fruits Anires produits alimentaires Boissous alconlisées Boissous alconlisées Boissous alconlisées PRODUITIS MANUFACTURÉS 1) Habillement et textilias Vétesments de densus Antres vétements et accessaires Antres vétements de densus Antres et grae Antres articles textiles Antres articles textiles Produits d'emireties Antres articles fextiles Savous de ménage, produits aféteratis et produits d'emireties Antres articles de foliette et de solans Antres articles de laisit et produits d'emireties 4.24 Antres articles de laisit et produits d'emireties 4.25 4.24 4.11 Articles de toliette et de solans 4.25 4.27 4.29 4.29 4.24 4.21 4.24 4.25 4.24 4.21 4.25 4.26 4.27 4.29 4.27 4.29 4.29 4.21 4.21 4.22 4.22 4.24 4.24 4.25 4.24 4.24 4.24 4.24 4.25 4.26 4.27 4.29 4.24 4.24 4.24 4.25 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.24 4.2	Produits à base de céréales		+16	+ 4,2	
Volutiles, Ispins, gibiers, probaits à base de visade 10,6 4,7 2.9 1	Visudes de honcherie	+ 7.4	+ 3.6	+ 1,3	+ 0,2
Volutiles, Ispins, gibiers, probaits à base de visade 10,6 4,7 2.9 1	Porc et charcuterie	+ 62	+ 1.3	- 13	- 0.2
Produits de la pôche	Voluities, lookes, ethiers, produits à bone		1		
Confe gras et beurres	de viende	+ 66	+ 62	+ 2.2	+ 0.9
Confe gras et beurres	Deschite de la miche		+ 67	4 29	+ 1
Confe gras et beurres	Taide frommer	1 25	1 7	1 35	1 82
Corps gras et beurres	Lass, irverges	1 7 75	1 34	T 372	
Légemes et finits Antres produits ainseathres Boissous acconidées Boissous acconidées PRODUITS MANUFACTURÉS 1) Habiltenent et textiles Vétements de decess Antres rétement et extiles Antres vétement et accesseires Antres vétement et accesseires Antres vétement et accesseires Antres rétieles textiles 2) Autres produits manufacturés Boissous accesseires Antres produits manufacturés Boissous de decess Antres rétieles textiles Antres produits manufacturés Boissous de decesses Antres produits manufacturés Boissous de métage, produits détertifs et produits d'entretien Articles de toilette et de soins Boissous de métage, produits détertifs et produits d'entretien Articles de toilette et de soins Boissous de métage, produits détertifs et produits d'entretien Antres articles d'équipement du métage Papeterie, fibruirie, journaux Photo, optique, électro-accustique Antres articles de loisit Combustibles, énergie Boissous de produits manufacturés divers Boiss personnet la molecules Boiss personnet la	C-15		T 340		1 64
Amtres produits alimentalizes	Corps griss et bemres		7 0.3		
Boissous acondisées	Legentes et fruits			7 4.	
Hoissous non alcoolistes	Autres produits absocitaires			+ 2.5	
PRODUITS MANUFACTURES	Boiseous nicoolistes	+ 3,8		+ 5.2	
PRODUITS MANUFACTURES	Roissons non alcoolisées	+ 13,5	+10.5	+ 6,3	+ 1,7
1) Habillement et textilian Vêtements de dessus Antres vétements et accessoires Antres vétements et accessoires Antres articles textiles 2) Autres produits unaumineturés Appareils mémogers électriques et à guz Antres articles d'équipement du mémoge Savour de mémoge, produits déteruits et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits d'antretien Articles de toilette et de soins et produits minuralette d'antretien 4.5,4 4.5,5 4.5,7 4.5,7 4.5,4 4.5,4 4.7,7 4.6,9 4.7,7 4.6,9 4.7,7 4.6,9 4.7,7 4.6,9 4.7,7 4.7,7 4.6,9 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7,7 4.7	TO CONTROL MANUTE CONTROL		4.40		112
Vitements de desem					
Articles charaments Autret articles textilies 2) Autret produits annufacturis Apparells meanagers Apparells meanagers Apparells meanagers Apparells meanagers Articles d'Equipement du méanage Extrema articles d'Équipement du méanage Savons de méanage, produits déterais et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien 4.5 4.5 4.5 4.5 4.5 4.5 4.5 4.	1) Habilement et textiles			+ 3,3	+ 1,3
Articles charaments Autret articles textilies 2) Autret produits annufacturis Apparells meanagers Apparells meanagers Apparells meanagers Apparells meanagers Articles d'Equipement du méanage Extrema articles d'Équipement du méanage Savons de méanage, produits déterais et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien Articles de toilette et de soins et produits d'entretien 4.5 4.5 4.5 4.5 4.5 4.5 4.5 4.	Vétements de deseux			+ 3,3	+ 1,3
2) Autres produits manufacturés + 8,4 + 4,6 + 2,4 + 1,2 Membles et tapit + 9 + 5,1 + 3 + 1 Appareils mémages électriques et à 222 Anires articles d'Équipement du mémage + 7,1 + 4,5 + 2,9 + 6,9 Savons de mémage, produits déternifs et produits d'entretien + 8,9 + 5,7 + 3,2 + 1,1 Articles de tuilette et de soins + 6,1 + 4,9 + 4,5 + 2,3 + 6,4 Papeterie, fileratrie, journaix + 6,9 + 5,4 + 2,3 + 6,4 + 2,7 Phaso, optique, électro-occustique + 7,7 + 6 + 3,1 + 4,7 + 6,7 + 2,4 + 2,4 + 2,4 + 2,5 + 6,5 + 2,2 Tabres et produits manufacturés divers + 8,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7	Autres vétements et accessoires			+ 3,8	
2) Autres produits manufacturés + 8,4 + 4,6 + 2,4 + 1,2 Membles et tapit + 9 + 5,1 + 3 + 1 Appareils mémages électriques et à 222 Anires articles d'Équipement du mémage + 7,1 + 4,5 + 2,9 + 6,9 Savons de mémage, produits déternifs et produits d'entretien + 8,9 + 5,7 + 3,2 + 1,1 Articles de tuilette et de soins + 6,1 + 4,9 + 4,5 + 2,3 + 6,4 Papeterie, fileratrie, journaix + 6,9 + 5,4 + 2,3 + 6,4 + 2,7 Phaso, optique, électro-occustique + 7,7 + 6 + 3,1 + 4,7 + 6,7 + 2,4 + 2,4 + 2,4 + 2,5 + 6,5 + 2,2 Tabres et produits manufacturés divers + 8,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7	Articles chauseants	+ 89	+ 4.5	+ 24	+ 1,1
2) Autres produits manufacturés + 8,4 + 4,6 + 2,4 + 1,2 Membles et tapit + 9 + 5,1 + 3 + 1 Appareils mémages électriques et à 222 Anires articles d'Équipement du mémage + 7,1 + 4,5 + 2,9 + 6,9 Savons de mémage, produits déternifs et produits d'entretien + 8,9 + 5,7 + 3,2 + 1,1 Articles de tuilette et de soins + 6,1 + 4,9 + 4,5 + 2,3 + 6,4 Papeterie, fileratrie, journaix + 6,9 + 5,4 + 2,3 + 6,4 + 2,7 Phaso, optique, électro-occustique + 7,7 + 6 + 3,1 + 4,7 + 6,7 + 2,4 + 2,4 + 2,4 + 2,5 + 6,5 + 2,2 Tabres et produits manufacturés divers + 8,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 4,1 + 6,6 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 6,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7 + 7,7		+ 9.7	+ 5,8	+ 3.7	+ 1,2
Apparells memogars electriques et à gaz Antres articles d'équipement du mémoga. Savous de mémoga, produits déterails et produits d'entretien et de soins et produits de letis et de soins et produits manachetmés de letis et de soins et produits manachetmés de letis et d'entret d'entre levers et produits manachetmés de letis et d'entret d'entre levers et produits manachetmés de letis et le letis et letis et letis et letis et le letis et leti				+ 24	.+ 1.2
Apparells memogars electriques et à gaz Antres articles d'équipement du mémoga. Savous de mémoga, produits déterails et produits d'entretien et de soins et produits de letis et de soins et produits manachetmés de letis et de soins et produits manachetmés de letis et d'entret d'entre levers et produits manachetmés de letis et d'entret d'entre levers et produits manachetmés de letis et le letis et letis et letis et letis et le letis et leti				1 4 7 1	4 7
Antres articles d'équipement du mé mage	Machines et labor		7 -7^	1 7 3	• •
Aritres articles d'équipement du ma- mage Savours de ménage, produits déternifs et produits d'entretien	Abbuttere membine energianes er n	4 71	146	1 70	1 40
Savour de minage, produits diteraifs et produits d'entretien	222	T /,1	T 44,0	T 242	T 492
Savony de minage, produits diternits et produits d'antretien + 8.8 + 5.5 + 3.4 + 1.1 Articles de tuilette et de soins + 6.1 + 4.9 + 4.5 + 9.9 Véhicules + 7.7 + 6 + 3.1 + 9.7 Pinoto, optique, électro-acountique + 2.4 + 1.4 + 9.9 + 2.3 Antres articles de loisir + 8.9 + 4.9 + 2.6 + 9.7 Combustibles, énergie + 10.4 + 2.8 + 0.5 + 2.2 Tabues et produits manufactants divers + 8.6 + 6.7 + 4.1 + 9.6 SERVICES + 10.9 + 8.3 + 3.9 + 1.8 Services relatifs an logement + 9.3 + 7.5 + 3.1 + 1.4 dont: loyers + 9.2 + 8.1 + 3 Services de santif + 10.9 + 6.6 + 1.3 + 9.3 Services d'utilisation de véhicules privés (2) + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Hébèle, celles, resistaurants, cautines + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Hébèle, celles, resistaurants, cautines + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4 Comparation + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.	VEX.C: FLECIEZ C.odesbenient an mo-				4 11
Articises de toutette et 25 soms Veinicules Papeterie, fibrafrie, journaux Papeterie, fibra	TARRE	+ 6,5	T 3,7	+ 340	T 242
Articises de toutette et 25 soms Veinicules Papeterie, fibrafrie, journaux Papeterie, fibra	Savous de ménage, products accerans				
Articises de toutette et 25 soms Veinicules Papeterie, fibrafrie, journaux Papeterie, fibra	et produits d'entretien	+ 8.8		+ 3/	
Propeterie, fibrafrie, journaux	Articles de tomette et ac soma	+ 6,1	+ 4.9	+ 4.5	+ 4.9
Photo, optique, électro-acoustique	Vehicules	+ 69	+ 5,4	+ 2,3	
Photo, optique, electro-acoustique	Papeterie, histairie, journaux	+ 7,7	+ 6	+ 3,1	+ 4,7
Antres articles de loisir	Photo outlane, electro-acoustique	+ 24	+ 1,4	+ 6,9	+ 8,3
Extracts of produits measurinctures & + & 6 + 6,7 + 4,1 + 0,6 • SERVICES + 10,9 + 2,3 + 3,9 + 1,8 Services relatifs an logaratest + 9,2 + 2,1 + 3 + 1,4 dont: layers + 9,2 + 2,1 + 3 + 1,6 Soint personnels, soint de Finabiliament (1) + 10,9 + 6,6 + 1,3 + 1,6 Services de santé + 13,3 + 12,9 + 7 + 2,3 Transports publics + 9,9 + 8,9 + 4,1 + 3 Services d'utilisation de véhicules privés (2) + 11 + 9,3 + 4,8 + 3,4 Hidely, cells, resituareants, cautines + 11,6 + 7,8 + 3,7 + 1,4 Hidely, cells, resituareants, cautines + 11,6 + 7,8 + 3,7 + 1,4 - 1,6	Antrex articles de lossir		+ 49	+ 2,6	+ 0,7
Extracts of produits measurinctures & + & 6 + 6,7 + 4,1 + 0,6 • SERVICES + 10,9 + 2,3 + 3,9 + 1,8 Services relatifs an logaratest + 9,2 + 2,1 + 3 + 1,4 dont: layers + 9,2 + 2,1 + 3 + 1,6 Soint personnels, soint de Finabiliament (1) + 10,9 + 6,6 + 1,3 + 1,6 Services de santé + 13,3 + 12,9 + 7 + 2,3 Transports publics + 9,9 + 8,9 + 4,1 + 3 Services d'utilisation de véhicules privés (2) + 11 + 9,3 + 4,8 + 3,4 Hidely, cells, resituareants, cautines + 11,6 + 7,8 + 3,7 + 1,4 Hidely, cells, resituareants, cautines + 11,6 + 7,8 + 3,7 + 1,4 - 1,6	Combustibles énergie		+ 2.8	+ 6,5	+ 2,2
## SERVICES + 10.9 + 2.3 + 3.9 + 1.8	Tobace et produits mondacturés de				
SERVICES	WT2	+ 86	+ 6.7	+ 43	+ 6.6
Services relatifs an logenment				_	
dont: layers					
Solus personnels, soins de Phabillement (1) + 10.9 + 6.6 + 1.3 + 8.3	Services relatifs an logement	+ 9,3	+ 7,5	+ 3,1	
Solus personnels, soins de Phabillement (1) + 10.9 + 6.6 + 1.3 + 8.3	dout · lowers	+ 9,2	+ 8,1	+ 3	+ 1,6
New York 10 13 12 13 12 14 15 15 15 15 15 15 15	Solve personnels, soins de Phoblile-				
Transports publics + 9,9 + 8,9 + 4,1 + 3 Services d'utilisation de véhicules privés (2) + 11 + 9,3 + 4,8 + 3,4 Hélès, celles restructants, cautines + 11,6 + 7,8 + 3,7 + 1,4	ment (1)	+ 100	+ 66	+ 1.3	+ 1.3
Transports publics + 9,9 + 8,9 + 4,1 + 3 Services d'utilisation de véhicules privés (2) + 11 + 9,3 + 4,8 + 3,4 Hélès, celles restructants, cautines + 11,6 + 7,8 + 3,7 + 1,4	Carriers de comb		+ 12.0	+ 7	+ 23
Services d'utilisation de véhicules prinés (2) + 11 + 9,3 + 4,8 + 3,4 + 11,6 + 7,8 + 3,7 + 1,4	SCHOOL OF STREET		1 80	441	43
Hisely calls restaurants contines + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4	I CHEMICAL PROPERTY.	T 743	0		
Hisely calls restaurants confines + 11.6 + 7.8 + 3.7 + 1.4	Services d'attitution de vincules			. 40	124
	printe (7)	+ 11	+ 3.5	***	7.77
Antres services (3) + 18,3 + 5,5 + 2,3 + 1,5	HARRIE COURT TO SECURITIONS, CREEKES *****	+ 11.6	+ 7,8	+ 3/	7.47
	Antres services (3)	+ 18,3	+ 5,5	+ 2,3	+ 12

L'indice de l'INSEE calculé sur le base 100 en 1970 a'est inscrit à 343,2 en avril, contre 338,7 en mars. En rythme ammel calculé sur trois mois (février, mars, avril 1983), l'inflation est de 11,2 %. (1) Le poste « soins personnels, soins d'habillement » comprend notamment let dé-ses de ressemelage, bianchissage, nettoyage, teintuserie, mais aussi les dépenses de force

confirme.

(2) Réparations automobiles, parkings, stations service, péage sur autoroates, etc.

(3) Postes et télécommunications, frais d'enscignement (scolarité, mais aussi autoécoles), spectacles, vacances, sports, camping, locations d'appareils, frais de réparation
des appareils électro-acoustiques, tirage des films, redevance O.R.T.F., etc.

AFFAIRES

AU CRÉDIT AGRICOLE

Baisse des résultats et crainte devant le resserrement du crédit

L'assemblée amuelle de la Caisse nationale du Crédit agricole, prévue à Paris le 14 juin, sera l'occasion pour la « banque verte « de marquer vis à vis des pouvoirs publics, en pré-sence de M. Michel Rocard, des exigences nouvelles pour assurer le financement de l'agriculture dans les six à sept années à venir. Les besoins scront, en 1990, le double en francs constants des crédits distribués en 1980. Or l'actuel encadrement du crédit et le risque d'une concurrence accrue dans la collecte des ressources font craindre au Crédit agricole de ne pas pouvoir atteindre cet

objectif.

En exprimant cette inquiétude, l'assemblée annuelle de la C.N.C.A. sera aussi un temps fort, vis-à-vis certe fois de l'autre tête de cette institution bicéphale qu'est la banque verte, à savoir la Fédération natio-nale du Crédit agricole, organe « politique » des caisses régionales : il agira sens doute de leur rappeler que les exigences de réformes et de olus grande autonomie vis-à vis de la Caisse nationale et de l'Etat doiveot être en cohérence avec ce que l'institution peut attendre de l'État pour donner au Crédit agricole les moyens de financer l'agriculture des mochaines années.

A cette assemblée annuelle, seront présentés, eutre un rapport du directeur général adjoint consacré précisément au financement de agriculture des années 80, celui sur 'action internationale, le Crédit D'autres milliards devront donc agricole ayant l'ambition de devenir être glissés dans l'enveloppe. Com-bien ? Ce qu'il en coûtera : la gauche la première banque du monde pour l'agrobusiness, et un troisième sur le « projet télécommunications » da Crédit agricole : il s'agit de mettre en place un réseau complet qui intégrera les fonctions messagerie, téléphone, services interactifs, services Mais l'argent ne suffira pas. Les vidéotex, télécopie, téléconférence et la transmission des données.

Un exercice contrasta

L'exercice 1982 aura été très contrasté pour la banque verte : une activité très soutenne et des résultats en baisse. La collecte des dépôts a progressé plus vite qu'en 1981, l'en-cours des ressources (453 milliards de francs) augmentant de

a Machine-outil : Gendron et les de Bruxelles avac le droit de prochire Constructions de Clichy rout se reer. - L'association, promue par les pouvoirs publics, constitue-rait un pôle français des rectifieuses En second Reu, il restere le coour du dossier : construire une sidérurgie cylindriques d'un chiffre d'affaires de 140 millions de francs. Un repli nemental est très complexe parce sur l'usine de Gendron à Villeurque, avec la crise, toute prévision en banne est prévu; les deux cent treute salariés des Constructions de ront, s'ils le souhaitent, être rel'exercice, M. Judet y compris. Mais, classés dans les usines de la Régic. si l'acier est condamné, tous les

deote, notamment pour les émissions obligataires, qui, à 11,1 milliards de francs, font un bond de 85 % sur 1981.

En revanche, la collecte « monétaire . (dépôts à vue, à terme et bons de caisse) a fléchi (+ 13,1 % au lieu de + 14,9 %). La distribution de crédits s'est développée à un rythme plus rapide que celui de la collecte, + 20 % pour l'agriculture et l'agro-alimentaire, + 8 % pour le logement, et. surtout, + 38 % pour les prêts priocipaux d'épargnelogement, qui, avec 11,86 milliards de francs en 1982, ont représenté 38 % de l'ensemble de ces prêts pour la France, ce qui ne manque pas de poser des problèmes pour l'équilibre de cette formule d'épargne.

Dans le secteur international, le Crédit agricole a fortement developpé ses activités, le volume des prets augmeotant de 44 % à

12,9 % contre 12 % l'année précé- 5,6 milliards de francs. L'établissement a obtenu des pouvoirs publics un accord de principe sur un plan de developpement international, comportant, notamment, la creation de nouvelles succursales à l'étranger (Londres, New-York, Milan).

Les résultats, en revanche, ont nettement fléchi (- 8 % pour l'en-semble des caisses régionales, à 850 millions de francs, et - 47 % pour la Caisse nationale, à 268 millions de francs le recul atteignant 20,7 % pour l'ensemble du réseau à 1,14 milliard de francs après paiement de 2,5 milliards de francs d'impôts sur les bénéfices.

Le total du bilan a tout de même aogmenté de 17.4 % à 662 milliards de francs. A l'origine de cette ebute des résultats, on trouve le rencherissemeot du coût des ressources, la non-répercussion totale de ce coût sur celui des prêts et l'encadrement du crédit, qui a obligé le Crédit agri-15,7 milliards de francs, et celui des cole à payer chèrement les possibi-crédits commercianx de 80 % à lités de désencadrement.

Vers l'unification des réseaux de cartes de paiement

Un évenement majeur ve se pro- tage dans tous les guichets, ce duire en France dans le monde des cartes de paiement : les deux grands réseaux de carte, celui de la Carte bleue (4 millions de porteurs à la fin de l'année, avec 40 . à 45 milliards de francs de chiffre d'affaires), et celui du Crédit agricole (plus de 6 millions de cartes), a'acheminent vers une unification ou, tout au moins, une forta interdépendance. C'est ce qu'a laissé entendre lundi 6 juin, à l'occasion d'une conférence de presse, M. Jecques Bonnot, directeur général de la Caisse Nationale du Crédit agricole, at ce qu'a confirmé M. Raoul Bellanger, directeur général du G.I.E. Carte bleve. Des négociations sont en cours entre les deux réseaux et portent sur l'ensemble des cartes, avec trois étages dis-'tinces !'le oremier est celui des cartes « de basa » (identification, retrait de fonds et acces aux distributeurs); le second est celui des certes de paiement à diffusion nationale, pour payer les achats chez les commerçants et régler les services ; le troisième concerne les cartes internationales. La standardisation

qui constituerait un enorme pro-

A ses cent quatre-vingts banques adhérentes, le réseau Carta bleue vient d'ajouter successivement les Caisses d'éparone, les P.T.T. et les Banques populaires. seul le Crédit mutuel s'étant rallié au Crédit apricole, par affinité mutualiste. La dualité des réseaux risquait de devenir couteuse, tant sur le plan de la gestion qua aur calui das investissements, au momant même où la prochaine loi bancaira va officialiaar la carta comme moyen de paiement. La nécessité d'engager des négociations en vue d'une unification était donc urgente, d'autant que les pouvoirs publics menaca de l'imposer, et qu'un risque existait de voir cectains réseaux commerciaux instituer leur propre carte. Enfin, sur le plen international, la création d'un reseau unique donnera plus de poids face aux grands systèmes mondiaux. Visa et Mastercard, tous deux intellés en France, l'un avec Carte bleue, l'autre avec le Crédit agricole

FRANCOIS RENARD.

◆ OPÉRATION VÉRITÉ » CHEZ THOMSON

liviles ..

Réforme de structure et recentrage des activités

La direction de groupe nationa-lisé Thomson vient d'engager une vaste campagoe de sensibilisation et d'explication sur la situation finan-cière du groupe et sur les moyens que M. Alain Gomez, son P.-D. G., envisage de mettre eo œuvre pour y remédier. Adressés d'abord aux deux ceuts cadres dirigeants du groupe, les « commentaires du pré-sident » sur les comptes de 1982 foot actuellement l'objet d'une dif-fusion, par vidéo-cassettes notam-ment, à l'intérieur de chacune des divisions et sociétés du groupe. Une « opération vérité » qui ne va pas sans enuser des remous dans les états-majors de quelques branches.

On sait que le groupe Thomsoo a perdo 2.2 milliards de francs co 1982. Le déficit provient pour 1,3 milliard de francs de l'exploita-tion courante (essentiellement de Thomson-C.S.F.) et pour 900 mil-lions de a frança excensionnels. lions de « facteurs exceptionnels ». ll s'agit notamment de provisions coostituées pour combler les « trous « de certaines opérations (par exemple le contrat égyptien de téléphone), ou du coût des contrats de solidarité (plus de 300 millions de francs). de francs).

Cos « pertes énormes », explique M. Alain Gomez, » sont la sanction, d'autant plus sévère qu'elle o été re-tardée, de trois foiblesses structurelles : une masse de frais généraux

• Ford suspend son projet de création d'une usine an Portugal. paraître une partie pour que l'autre vive. Si un « changement des mentalités » ne s'opère pas, explique t-on, la sidénurgie traditionnelle va tuer la Le constructeur automobile américain Ford a annoncé le 5 juin avoir suspendu sine die son projet d'imsidérurgie de l'avenir, et creuser pour plantation d'une usine au Portugal en raison de la réduction de la delongtemps encore le déficit global du mande de voitures enregistrée en Europe. Le projet prévoyait un inement de 900 millions de dollars et la création de six mille emplois - (A.F.P.)

phénoménole ; une structure juridico-financière complexe ; lo multiplicité et la dispersion des ac-

trait aux usagers de tous les ré-

seaux d'obtenir le même avan-

Une action devra donc être engagée dans ces trois directions des la rentrée de septembre. Pour les frais géoèraux, l'idée est de réduire le poids des sièges sociaux parisiens de Thomson-8randt et de Thomson-C.S.F., qui ne comptent pas moins de mille cent personnes (y compris, il est vrai, la direction des affaires internationales). Eo matière de structures, l'objectif est de donner aux opérationnels tous les moyens de leur propre gestion, par une plus large décentralisation. Enfin, M. Alain Gomez note que « tous les groupes doivent pouvoir, à un mo-ment ou à un autre, adapter leur portefeuille aux exigences de l'évo-lution de leurs priorités stratégi-ques -, ce qui passe d'abord par une concentration des sorces à l'intérieur de chaque métier -.

tuation financière et les évolutions technologiques l'obligent à concentechnologiques l'obligent à concentrer ses moyens dans quelques grands domaines, à ne pas courir plusieurs lièvres à la fois -. D'ores et déjà, Thomson s'est allègé de deux activités : la Compagnie des lampes, rachetée par Philips, et la mini-informatique, reprise par Bull.

Le grand public et l'électronique professionnelle gagnem de l'argent et constituent les deux points forts du groupe. En revanche, les composants, la radiologie et la branche communication sont en rouge. S'il est acquis que Thomsoo va faire un gros effort dans les composants, le problème des deux autres branches sur uoe grande échelle. Restent à définir les priorités et à ne pas se taires (- 3 %) que dans les contromper dans les choix! - J.-M. Q. merces non-alimentaires (- 2 %).

VOLVO ACQUIERT 20 % DU CAPITAL DE SAGA PETROLEUM

La firme automobile Volvo poursuit sa diversification dans le sceteur énergétique. Elle vient en effet de signer uo accord avec la société norvégienne Saga Petroleum qui lui permettra d'acheter 20 % du capital de cette dernière, lorsque auroot été acquises les autorisations des gouvernemeots suedois et porvégico.

La transaction s'élèverait à 22 millions de dollars. Saga connaît actoellement des difficultés financières, ce qui ralentit son développement. La société dispose de participations sur dix-sept permis en mer du Nord, mais deux sculement dégagent dejà du « cash-flow ».

Volvo va done participer à une augmentation de capital de Saga es garantir uo emprunt de celle-ci. Volvo devient ainsi un proupe energétique (44,3 % du chiffre d'affaires en 1982) plus qu'automobile Le P.-D.G. du groupe pose là, co [142,5 % du chilfre d'affaires). Noo fait, le problème de fond : celui de la sans quelques déboires, puisque sa stratégie future de Thomson. Sa sidinaviao Trading, a perdu pres de 40 millions de dollars au premier trimestre de 1983. On se rappelle que, au début des années 70, Volvo avait voulu vendre - ses actionnaires s'y étaieot opposés - 40 % de son capital au gouvernement norvégien, contre la possibilité d'un approvisionnement pétrolier en mer du Nord. L'accord avec Saga comporte pour Volvo une garantie d'achat au prix du marché de 20 % de la production petrolière de la société norvegienne.

· L'activité commerciale a baissé de 2,8 % en avril (par rapport reste posé, le groupe n'ayaot pas, à mars) seloo l'indice mensuel établi l'évidence, les moyens de tout faire par l'INSEE. La diminution est plus par l'INSEE. La diminution est plus forte dans les commerces alimen-

23.5 CR. 11 ... Marie Trings AND THREE T STATE OF THE PARTY OF

AFFAIRES

DISPONIBLE Documentation contre enveloppe timbrée à votre nom, odressée à :

La Gazette du Parlement

5, rue des Jardins

92600 Asnieres 753.64.41

Inquiétudes sur le marché de la banane Un déficit d'approvisionne ment du marché français de la banane d'environ 10 % durant banane d'environ 10 % durant le mois de mai dernier peut pa-raître minime par rapport aux problèmes traditionnels du marché des fruits et légumes. Si cela est suffisant pour créer l'inquiétude des professionnels, c'est que, depuis février der-nier, se produit la purs grane en part consuse en la plus grave qu'ait connue un marché jusqu'alors particuliè-rement calme. Le marché français est protégé.

Des conventions entre les professinnnels et le ministère des finances fixent périodiquement les prix de gros des bananes, qui échappent ainsi aux lois du mar-ché. Les fruits proviennent pour les deux tiers des Antilles francaises et pour le tiers restant des pays africains de la zone franc, principalement de Côte-d'Ivoire et du Cameroun. Le groupement

d'intérêt économique de la ba-nane (G.I.E.R.), réunissant les différents intervenants sur le marché, est chargé d'ajuster production et consommation nationales, en achetant s'il y a lieu des ba-nanes sur le marché international. Mais c'est en dollars qu'il fant alors payer ces fruits, qui provien-nent principalement d'Amérique centrale. En 1982, sur les 446 890 tonnes de bananes importées, 13 % avaient été payées en dol-

Producteurs, importateurs, milrisseurs et négociants trouvent leur intérêt dans ce système, qui a pour but de sauvegarder de la concurrence des pays bananiers latino-américains, les plantations antiliaises, dont les charges sont comparables à celles de la métropole. Quant au consommateur français, plus gros client euro-péen, s'il lui faut payer ses ba-

nanes jusqu'à 50 % plus cher que son homologue allemand ou italien, il a l'avantage de pouvoir se fournir toute l'année, et à des prix à peu près stables.

Des grains de sable se sont infiltrés depuis peu dans cette mécanique bien huilée. Les cyclones dans les Antilles (la surface des bana-nerales de la Martinique est pas-sée de 9 000 hectares en 1979 à 6 900 aujourd'hui), la sécheresse en Côte-d'Ivoire et divers problèmes de production au Came-roun ont fortement réduit la pro-duction de la zone franc à une période - le printemps - où la demande est forte, et d'autant plus que cette amée la production nationale de fruits est en retard.

La zone franc n'a pu fournir que 33 000 des 50 000 tonnes nécessaires en mai dernier, et sur les 17 000 tonnes qui leur avaient été attribuées, les pays africains n'ont pu en produire que 11 500.

Le G.I.E.B., malgré une hausse d'environ 0,50 F par kilo autorisée par le ministère, n'a pu se fournir à bon compte sur le marché inter-national du fait de la hausse du dollar mais aussi parce qu'il n'était pas un client privilégié sur un marché américain hri aussi

· HACUITEX-C.F.D.T se prononce pour une « filière nationali-sée » dans le textile-habillement. fédération . Hacuitex (Habillement-cuirs-textiles) de la C.F.D.T. a proposé, le la juin, la création d'une - filière nationali-sée - dans le textile-habillement autour de Rhône-Poulenc-Textile, de la compagnie Boussao-Saint-Frères et du groupe Bidermann. A l'issue de son congrès de Valence, a précisé M. Dion, son secrétaire général, elle a décidé d'en faire un - axe revendicatif ». M. Dion a également indique que le congrès a adopté, contrairement à ce qui était préconisé dans le rapport d'activité et d'orientation l'édéral, une position nouvelle sur la compensation de salaire en cas de réduction du temps de travail à trente-cinq heures, en s'alignant sur celle de la confédération qui fixe la compensation salariale intégrale

de catastrophes : inondations, sécheresse, coups de vent, ont réduit de 40 % la production de l'Équa-teur, de 90 % celle du Guatemala, de 50 % celles du Honduras et du

Costa-Rica Pour les 220 marisseurs francais, la pénurie crée des problèmes inégaux de gestion. Les murisseurs «intégrés», c'està-dire souveut importateurs et ayant des intérêts parfois jusque dans les plantations, notamment domineut le marché en se jouant des difficultés d'approleur capacité.

Bien que la demande de ba-nanes baisse avec l'arrivée des beaux jours, la situation de crise pourrait encore se prolonger sur plusieurs semaines, sinon sur pinsieurs mois. Personne ne songe cependant à remettre en cause un système qui a fait ses preuves, chacus étant conscient de la chance d'avoir, par les temps qui courent, un marché protégé.

The state of the s

- F- F- * 30 34

4 53 × 000 : 20204 6

THE SECTION

ge gegenn an

The Impartmen

: = - -

Editor 1.

27: :

512

MARCHE

Choisissez la qualité! La Suisse, naturellement ...

... pour des vacances à votre porte, à votre portée.

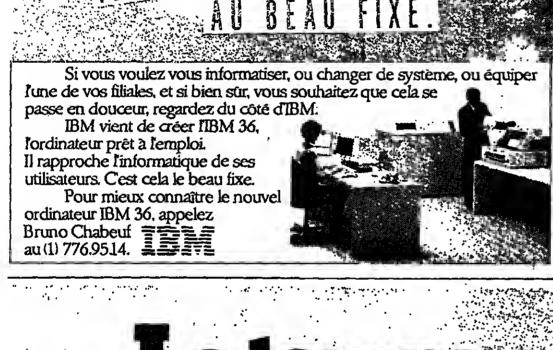
Par exemple:

Einsiedeln (900 m) / Suisse centrale Semaines de voile valables de mai à septembre. Six nuits en chambre double avec bain/douche et demi-pension; cinq jours à deux heures de cours

O 1398 Francs français par personne

Renseignez-vous auprès de votre agence de voyages ou de l'Office national suisse du tourisme (ONST), Porte de la Suisse, 17bis, rue Scribe, 75009 Paris, Tél. 01/742 45 45

	oix d'offres de à moins de 2		brochur			٠
Nom:	a mons de 2	- Talk	∵ iiani^	e#52	4.5	÷.
						-





Depuis plus de dix ans, les réacteurs Rolls-Royce ont maintenu l'écart entre leurs performances et celles de leurs concurrents. Et aujourd'hui un nouveau record a été atteint.

LTU, la compagnie Ouest-Allemande, vient juste de vérifier un réacteur RB2II après 8000 heures d'utilisation soit plus de deux ans de vol. Le rendement du moteur n'avait diminué que de 1%.

En comparaison, d'autres moterirs présentent une diminution moyenne de 3 à 4%.

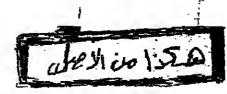
Les raisons en sont simples. Elles reposent sur la conception avancée du : moteur Rolls-Royce, le rendent plus compact, plus résistant et moins sujet aux distorsions. . Combinée avec un maintien très précis du jeu de l'extrémité de l'aubage mobile, et bien

d'autres caractéristiques, cette conception assure le maintien de rendement du moteur dans toutes les configurations d'utilisation. Aucun autre réacteur ne comporte foutes ces

caractéristiques spécifiques à la fois. La technologie en action de Rolls-Royce permet d'économiser un précieux carburant aux compagnies aériennes, d'équipler dans le

monde entier les avions pais et militaires, et de motoriser les bateaux de 25 marines nationales. Elle permet aussi le porn-page du pétrole et du gaz national ainsi que la production d'électricité.

ROLLS ROYCE LIMITED 65 BUSINGHAM CATE LONDON SM



anane

Beer Service WASTER STATE OF THE PARTY OF TH September 1 and 100 per page Hiera Company THE MATTER OF THE PERSON Service and and are Secretary of the secret te FREE LAND CONTRACTOR OF THE LAND CONTRACTOR O 24. Section of the sectio STATE OF THE RESERVE OF THE RESERVE

essential and the back

la qualité! aturellement

Nors à vertire ponera

The second of the second Albert de tras a contrata the property of the same NATE OF STREET PROPERTY.

Francs français with the service of the 一二二年 (4) THE CH. C.

Test Control 8.9 m 200 1 THE WAY

The state of the s ******* ** 7* *** mention acres 10 m A STATE OF THE STA The state of the same

Les critiques de M. Séguy contre le gouvernement «A titre personnel»

Un an après avoir été rem- donnateur de l'« appel des cent » (pour le désarmement et

riat général de la C.G.T., M. Georges Séguy est un homme cheureux», Il l'a confié le 6 juin à l'émission «Face au public» de France-Inter. M. Séguy n'était pourtant pas là pour dis ses états d'âme de retraité. A l'occasion de cette étrange

rentrée radiophonique, il a mani-festé une sévérite vis-à-vis du gouvernement dont n'avait encore jamais fait pracive la C.G.T. : «Le gouvernement, a-t-il souligné, s'oriente vers des options économiques et, par voie de conséquence, sociales qui vont à l'encontre des engagements pris par la gauche au moment des élections présidentielle et légistatives et qui provoquent un mécontentement certain permi les travailleurs. La C.G.T. ne se fait pas plus grinçante qu'elle l'était auparavant, 'mais les mesures économiques et sociales se font olus austères, »

Mais de qui M. Séguy était-il le porte-parole pour «demander vailleurs d'intervenir avec la vigueur qui s'impose afin qu'ils soient respectés» ? On aurait pu penser que la C.G.T., en une période où elle traverse des difficultés sérieuses, avait fait appe à la personnalité prestigieuse de son ancien leader en comptant sur une audience et une popularité qui vont au-delà des syndiqués cégétistes. Or, apparemment, ce n'est pas aussi simple. L'Humanité du 7 juin le présente comme président de l'Institut d'histoire de la C.G.T. et coor-

gnait à la confédération qu'il s'était exprimé «à titre personnel», ses propos «n'engageant pas » la centrale. Celle-ci réunira justement se commission exécutive le 8 juin, et, même si alle hausse le ton, elle n'ira peut-être pas aussi loin, laisse-t-on entendre, dans la critique... En fait, M. Séguy, ce retraité actif qui écrit sur mai 1968, rencontre la garde des sceaux et voyage dans le Nord a joué indistinctement de ses différentes casquettes, ce qui lui a permis de dire ce que nombre de militants

Il a'est même offert le luxe de qualifier les circonstances de sonremplacement au secrétariat général de « sujet tabou», ajou-tant : « Je n'aime pas beaucoup parler de cala. Tous mes amis vous diront qu'ils ont utilisé toute leur force de conviction pour me dissuader de donner suite à ma décision et que je les ai persuadés qu'il ne fallait pas insister. Je préfère être dans la position où ja ma trouve.» M. Krasucki a di apprécier la saveur du propos... - M. N.

cégátiataa at communistas

n'osent exprimer aussi nette-

• Sidérargie : la C.G.T. appelle RECTIFICATIF, - Dans notre à une journée d'action le 16 je page « Idées » sur la démocratisa-tion du secteur public (le Monde du An cours de cette journée nationale, le syndicat vent défendre « une véri-4 juin 1983, page 2), une malencon-treuse erreur s'est glissée à propos table filière acter ». Sacilor et Usinor sont invitées à proposer un plan du titre de M. Pierre Bey. M. Bey est administrateur de la Compagnie générale d'électricité (C.G.E.) et non administrateur général. de diversification; « une reconquete du marché intérieur et une autono mie de décision de lo France par rapport au diktat de la C.E.E. ».

la paix), mais elle s'abstient de rappeler qu'il est toujours membre de la commission exécutive de la C.G.T. et du comité central du P.C.F. La C.G.T. avait annoncé la prestation de M. Séguy parmi ses activités de la semaine, mais le 7 juin on souli-

nationale de la mutualité française « se réjouit que différentes hypothèses tendant à réduire les prestations n'aient pas été suivies d'effets » mais « regrette » le report d'améliorations de prestations. La C.G.T. manifeste une appréciation identique, mais estime que « l'ensemble des mesures prises manque d'envergure » : « Rien ne instifie dans l'état actuel des choses, affirme Mme Poupon, que soient recherchés à tout

Un sondage et une contribution au débat social ratifient, à première vue, la méthode douce eboisie par M. Pierre Bérégovoy pour dégager 4 milliards d'économies, plan annoncé sous la forme abrupte d'un communiqué de presse le 6 juin et destiné à équilibrer le régime géné-ral de la sécurité sociale en 1983. Le sondage publié par le Pêlerin (1) montre que, pour venir à bout du déficit de l'assurance-maladie, 40 % des Français se résoudraient à une augmentation des cotisations et 35 % à une diminution des rembonrsements. Or le ministre des affaires sociales et de la solidarité nationale n'a touché ni aux cotisations mi aux prestations.

Le ministre des comptes se satisfera du jugement de son prédéceseur, qui, dans « En jeu » du 7 juin, souligne que « le pays a tout à gagner à mettre les comptes sur la able -, mais, ajoute Mme Nicole Questiaux, « la crise de la protection sociale n'est pas comptable, elle relève des mutations révolutionnaires que connaît notre pays ».

Pour l'heure, point de réforme de fond du financement, pas de diminaion de la prise en charge des aetes chirurgicaux, le nouveau coup de bistouri de M. Bêrêgovoy se veut

Le plan d'économies pour la sécurité sociale n'entraîne pas de réduction immédiate de prestations pour les assurés sans douleur. L'énième plan d'éco-

nomies de la sécurité sociale, arrêté tions gouvernementales arrêdeux semaines avant la réunion de la tées lors du plan de rigueur du 25 mars 1983, M. Pierre Bérècommission des comptes, est un ensemble de six mesures qui a été govoy a amonce le 6 juiu six débattu, dit-on, avec les partenaires mesures d'économies pour la sécurité sociale. La Fédération sociaux et qui ne devrait faire hurler que... - mais ce n'est pas sans risques - l'industrie pharmacentique et les professionnels de la santé, mais non les assurés. • Des améliorations de prestations sont de nouveau reportées, soit une économie attendue de 1,35 milliard. Il s'agit principalement de la mise en œuvre d'une nouvelle nomenclature des appareils d'ortho-

pédie dento-faciale et du projet relatif à la lunetterie, qui u'interviendront qu'au-delà du 31 décembre 1983. En revanche, le remboursement des audioprothèses sera améprix des milliards sans que l'on lioré dès cette année et la franchise pour la • vingt-sixième maladie • sera supprimée. Actuellement, si touche aux privilégiés de la forvous souffrez d'une affection de longue durée nécessitant une thérapeutique contense et ne figurant pas dans la liste des vingt-cinq premières maladies (exonérées du ticket modérateur) et si vous avez à votre charge une dépense de 80 F par mois pendant six mois (soit 480 F au total), vous payez une franchise de 80 F par mois. C'est cette franchise qui doit être supprimée, mais des débats existent encore sur le point de savoir s'il convient de relever le seuil de 80 F pour diminuer le nom-

> La hausse des prix des médicaments (+ 2 % et l'équivalent de 1 % « à répartir en conventions avec des laboratoires supplémentaires ») est reportée de juillet 1983 au 1ª octobre 1983 (économie : 150 millions de francs). Au ministère, on dément toute idée de « sanction » punissant un éventuel dérapage salarial an premier trimestre. Mais les dépenses pharmaceutiques évoluent actuellement à la baisse.

bre de bénéficiaires et done allèger

le coût du nouvean système.

· Les phormaciens d'officine devront acquitter une nouvelle ris-tourne. - Ils avaient du verser en 1982 une remise conventionnelle de 4 % de leur revenn d'exploitation à la Sécurité sociale. Le ministère indique que les conditions d'un ment d'ampleur comparable en 1983 seront examinées avec lo profession - (économie escomptée : 250 millions de francs).

• La participation de la Sécurité sociale aux investissements hospitaliers va être rêduite. - Jusqu'à présent les caisses régionales d'assurance-maladie accordaient des prêts d'équipement à long terme et à taux nul anx établissements sanitaires et sociaux représentant 30 % de l'investissement. M. Bérêgovoy, reprenant ainsi un projet du gouvernement de M. Barre, a considéré qu'il n'était pas normal de faire financer l'investissement par des cotisations. Il va demander à la Caisse des dépôts et consignations et à ses filiales d'aceroire leur concours. Ce relais devrait être écbelonné - ou cours des prochoines années - sans remise en cause des opérations en cours (économie : 450 millions de francs):

■ La cotation des actes en Z (radiologie) est réduite pour tenir compte de la diminution intervenue depuis 1980 dans le coût du métal argent utilisé dans la fabrication des films pour examens radiologiques. Selon les formats des films les cotations se trouvent ramenées de 1,5 à 1, de 2,5 à 2, de 5,5 à 5 (économie : 300 millions de francs)

Un pari

La sixième mesure, la plus importante, concerne l'inflexion des dépenses hospitalières, mais elle relève pour une large part du pari. En 1982 l'évolution des remboursements de l'assurance-maladie aux hôpitaux a fait apparaître une angmentation de 20,1 %. Pour 1983, la commission des comptes avait prévu une croissance des remboursements bospitaliers de l'ordre de 15 %. Or, à la fin avril, malgré une sensible décélération, on en était encore à 15,8 %. M. Bérégovoy a done revu l'objectif à la baisse : 14 %, soit un point de moins, c'est-à-dire une économie de 1 milliard. Pour l'ensemble des dépenses de santé, l'objectif demeure de ramener leur progres-sion au rythme annuel de 12,20 % (contre 18,5 % en 1982), soit 4 % en

volume au lieu de 6 %. M. Bérégovoy n'ayant pas encore amorcé la réforme des frais de séjour hospitalier, il compte sur une autoregulation des dépenses hospitalières. Le volontarisme suffira-t-il là où les frais de personnel représentent 70 % des dépenses? Le pari est ambitieux. Utonique? Pour ramener le taux à 14 %, le ministère n'écarte pas des mesures complémentaires - si besoin est -. Cela signifie que des créations d'emploi pourraient être ici et là reportées et que bien peu d'hôpitaux se verront accorder en fin d'année des budgess supplémentaires...

Avec cet ensemble de mesures. 3,5 milliards d'économies seront normalement réalisées, 500 millions devant résulter de l'effet du disposinif sur les régimes spéciaux. Le ministre va pouvoir maintenant, parallélement à la préparation du débat sur le budget social à l'Assemblée nationale, sin juin, préparer un nouveau plan pour venir à bout du déficit de 1984 (le Monde du 3 juin). S'inspirera-1-il des réflexions, parfois acides, de Mm Ouestiaux? L'ancien ministre exprime sa erainte de «l'économisme ambiant : Il pousse à laisser une part plus grande des frais à la charge des molodes. Ainsi, espèreı-on, la loi du marché poussera à une meilleure organisation. Ce n'est pas vrai, ce sont les gens vraiment malades qui dépensent beaucoup, et ces economies-là entraîneront des inégalités qui ne seront pas supportées », et » à terme des coûts sup-plèmentoires «. M « Questiaux semble ici prendre le contre-pied de l'idée de - responsabilisation - ebère à M. Bérégovoy. Mais elle apporte son soutien à l'amorce de fiscalisation des prestations familiales à la double condition que les salaires soient renégociés et qu'une réforme de la fiscalité accompagne le changement de système.

M. N.

(1) Sondage effectué du 6 au 11 mai 1983 par la Sofres pour le Pélerin auprès d'un échantillon national de mille personnes représentatif de l'ensemble de la population agée de dix-

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

_	COURS	DU-JOUR	···· ON MOI	\$	· DEU	K MCHS	Six	MOIS
	+ bet .	+ best	Rep. +ou.D	ώρ	Bec. +	u-Dép. —	Rep+c	и Обр. —
SE-U	7,7025	7,7065	+ 280 +	215	+ 360	+ 410	+ 990	+ 1110
S cam	6,2390 3,2070	6,2430 3,2095		186	+ 280	+ 348	+ 770	+ 898 + 1828
DM	3,9965 2,6805	3,9990 2,6830		280 155	+ 350	+ 380	+1835	+ 1100
F.B. (100)	15,8500	15,0648	+ 320 +	415	+ 630	+ 296	+ 725 + 1639	+ 788 + 1995
L(1 990)		3,6405 5,0730	+ 230. + - 210 -	255 165	+ 450	+ 490	+ 1355 - 1280	+ 1435
£	12,1040	12,1150	+ 216 +	295	+ 450	+ 560	+1350	+ 1585

TAUX DES EURO-MONNAIES

1/8
7/8
1/4 5/8
3/8
÷,,
3/4 1/8

Ces cours pratiqués sur le marché interbançaire des devises nous som indiqués en fin de matinée par une grande banque de la place.

Pour vos messages urgents

et confidentiels

louez une boîte aux

lettres électronique

Missive, service de messagerie électronique, vous

vos notes et courriers confidentiels. Conçu pour

de correspondre, dans l'instant de leur décision,

MESSAGERIE ELECTRONIQUE

Produits et Services Nouveaux 73, rue de Richelieu 75002 PARIS. Tél.: (1) 296-14-77

permet instantanément, de RECEVOIR, LIRE,

REPONDRE et ARCHIVER, sur tout le globe,

les responsables d'entreprises, il leur permet

avec un ou plusieurs partenaires en toute

confidentialité. Renseignements à

LA C.E.E. JUGE LES TAXES SUR L'ALCOOL ET LE TABAC INCOMPATIBLES **AVEC SES RÉGLEMENTS**

La CEE a l'intention d'ouvrir une procedure d'infraction contre la France, jugeant les nouvelles taxes sur le tabac et Palcool incompatibles avec se tance et l'accon incompaniment avec aes propres règlements de concurrence. Selon les experts communantaires, le montant de la «vignette» (10 F par bouteille d'alcold au degré supérieur à 25 et 25 de la largement eur les talures) des wrait être inclus dans le calcul de la T.V.A. Pour les tabacs, plus préciément, selon la règle communantaire, l'élément de surtaxe compris dans la T.V.A. doit être de 5 %.

Si le désaccord persistait entre la France et la C.E.E., cette dersière pourrait porter l'affaire devant la Cour de justice de Luxembourg.

FRANCE CABLES ET RADIO

LES PRESTATIONS **FAMILIALES AUGMENTERONT** DE 4 % AU 1" JUILLET

Les prestations familiales vont augmenter de 4 % au le juillet, au titre du le semestre 1983. La base mensuelle de calcul passe ainsi de 1 422 F (1 ~1-83) à 1 479 F (arrondie au franc supérieur). Les alloca-tions familiales pour deux enfants seront de 473,28 F (455,04 F au chaque enfant supplémentaire don-nant ensuite droit à 591,06 F. Le complément familial passe à 615 F (592 Fan 19-1-83).

Quant aux allocations pré- et post-natales, pour lesquelles le conseil des ministres du 29 septembre 1982 avait prévu une stagnation en 1983, elles bénéficieront également de l'augmentation, passant ainsi à 2 728,70 francs pour les alloeations prénatales et à 3579,20 francs pour l'allocation postnatale. La majoration accordéc lors de la naissance d'un troisième enfant est maintenue et sera égale à 3 150 francs (3 028,66 francs au

Faits et chiffres

Conjoncture

• Le commerce des pays indus-trialisés a continué à se contracter au cours du premier trimestre de 1983, indique le Fonds monétaire in-ternational. Après avoir décliné en 1981 et 1982, les exportations de ces pays ont représenté 282,3 milliards de dollars, inférieures de 1,4 % au niveau du trimestre précédent et de 5.6 % à celui du premier trimestre de 1982. Pour leur part, les importa-tions ont atteint 295,6 milliards, soit 0,5 % de moins qu'au trimestre pré-cédent et 7,5 % de moins qu'au pre-mier trimestre de 1982. Le défieit commercial des pays industrialisés a fortement diminué, atteignant 13,3 milliards contre 20,4 milliards au premier trimestre de 1982. - (A.F.P.)

a Diminution du chômage en Belgique. - Le nombre des chômeurs complets indemnisés, en Belgique, est passé en données brutes de 501 953 à la fin avril à 494 619 à la fin mai, soit une diminution de 7 334 en un mois. Le taux de chô-mage s'établit à 11,9 % de la popula-

COOPERATION

LES TRAVAUX DE LA VIº CNUCED

Une certaine volonté de convergence

De notre envoyé special

Belgrade. - La VI CNUCED (Conférence des Nations unies sur le commerce et le développement) devrait souligner la volonté des pays l'impasse, en répouse au tou conciliant adopté par les pays en voie de développement (P.V.D.). Le débal général se déroulera jusqu'an 18 juin, la conférence s'achevant, en principe, le 30 juin ; mais déjà la journée d'ouverture, le 6 juin, a montré cette volopté de convergence sur les thèmes qui sont au centre des discussions de la conférence de Belgrade.

Dans son discours, le secrétaire général des Nations unies, M. Perez de Cuellar, a évoqué l'attitude posi-tive et la souplesse de toutes les parties. Selon lui, la présente session de la CNUCED fournit l'occasion de couper court au « sentiment d'êchec et de frustrotion « sur lequel se sont achevées, ces dernières années, plusieurs réunions Nord-Sud et de prendre un - nouveau départ ».

Une action d'urgence devrait porter, a-t-il précisé, sur quatre do-maines interdépendants : accroître les liquidités des P.V.D., notamment par l'intermédiaire du F.M.I.; aug-menter l'assistance des institutions multilatérales, en particulier aux pays à faibles revenus ; stabiliser les marehés des produits de base ; met-

tre fin au protectionnisme. M. Perez de Cuellar a déclaré que ces mesures doivent faire partie inté-grante des efforts de relance de l'économie mondiale, - de graves questions demeurant quant à l'am-pleur et à la solidité de cette reprise ». Il a constaté que les sept grands pays industriels occidentaux s'étaient prononcés en faveur d'une telle - croissance non inflationniste « à Williamsburg, ce qui l'en-courageait à un certain optimisme, a-t-il précisé un peu plus tard dans une conférence de presse. Le secrétaire général de l'ONU a également affirme que les mesures internatio-nales devaient être complétées par des politiques « nationales appro-

Le président yougoslave, M. Milka Spiljak, a également ex-primé dans son allocution d'ouverture l'espoir que « le réalisme politique triomphe - lors de la

présentée dans les documents prépa-

Les Etats-Unis se sont aussi nette-ment opposés à l'inclusion dans l'ordre du jour d'une question politisant le débat, a dit le délègué américain, et en conséquence « houtement inappropriée » : la conférence doit, en effet, avoir connaissance de l'état d'avancement des études qui ont été demandées au secrétariat de la CNUCED sur les peuples et les pays qui vivent encore sous le domination coloniale ou l'occupation étrangère (Namibie, Palestine, Afri-

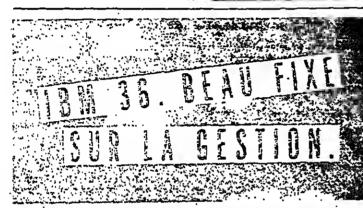
Cepeudant, le représentant de Washington a indique que, comme les Etats-Unis sonhaitaient contribuer à une discussion « sérieuse et réaliste - de la situation actuelle du commerce et du développement et participer - pleinement et de façon constructive » aux travaux de la conférence de Belgrade, ils avaient décidé de ne pas s'opposer, en définitive, à l'adoption de l'ordre du jour. Voilà qui lève une bypothèque sur l'attitude américaine. Dans le même esprit, la Communauté europécane devait exprimer, le 7 juin. une position sensiblement plus ouverte qu'elle ne l'était ces derniers jours aux propositions des pays en voie de développement, à la demande notamment de la France. GÊRARD VIRATELLE.

UN MESSAGE DE L'U.R.S.S.

L'U.R.S.S. a appelé à la « restruct ration des rapports économiques inter-nationanx « dans un message du conseil des ministres soviétique à la VI ° CNU-CED. Cité par l'agence Tasa, le message dénonce les « adversaires de la restructuration des rapports économiconférence. La position des Etats-Unis est à cet égard significative. Ils avaient voté contre l'adoption de l'ordre du jour provisoire de la VI- CNUCED, en faisant valoir qu'ils ne partageaient pas l'analyse de la situation économique mondiale présentée dans les documents prépanie sur leurs ressources naturelles .. -(A.F.P.)







Copies Couleurs sur film on sur papier photo - qualité professionnelle ETRAVE 38, av. Daúmesnii Paris 12è - 🕿 347.21.32



RÉPUBLIQUE DE SYRIE

ORGANISATION GÉNÉRALE POUR L'EXPLOITATION ET LE DÉVELOPPEMENT DU BASSIN DE L'EUPHRATE, GUEDEL, RAQQA (SYRE). THE GENERAL ORGANIZATION FOR THE EXPLOITATION & DEVELOPMENT OF THE EUPPRIATES BASIN

Nº 1140/H

AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL

L'organisation précitée lance un appel d'offres international pour la fourniture de vingt (20) pulvérisateurs par ventilation d'une capacité de 1500 litres. Ces équipements devront répondre aux spécifications techniques du cahier des charges qui peut être retiré auprès de nos bureaux de Raqqa, de Damas ou d'Alep.

- Délai de livraison le plus court possible.
 Cantion provisoire 5 % (cinq pour cent) du momant de l'offre, sous forme de garantie bancaire émise par l'une des agences de la Banque commerciale de
- 3. Garantie de bonne fin . 10 % (dix pour cent) du montant de l'offre. Cette garantie sera présentée lors de la signature du contrat.

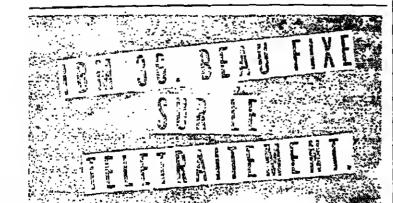
 Pénalité de retard 1 % (un pour mille) pour chaque jour de
- Engagement
 du soumissionnaire . . . Le soumissionnaire restera engagé par son offre
 pendant soixante jours après la date de clôture
 de l'appel d'offres.

 Les offres seront présentées sous pli cacheté à la cire qui contiendra :
 a) une première enveloppe contenant la caution provisoire et les
 antestations concernant le soumissionnaire et son offre,
 b) une deuxième enveloppe contenant les spécifications techniques
 accompagnées des manuels d'exploitation et d'entretien
 correspondants, les catalogues de pièces de rechange et les brochures
 techniques.
- c) une trossième enveloppe contenant l'offre commerciale et financière.

 La date limite de remise d'offre a été fixée au jeudi 21 juillet 1983, à
 l'heure de fermeture des bureaux de l'organisation. Toute offre remise
 après cette date sera rejetée.

 Le pli principal sera cacheté à la cire et portera le nom, adresse et cachet
 du soumissionnaire. Il devra aussi comporter la mentioa suivante : « Fan
 Swaver Offer ».
- du soumissionnaire. Il devie aussi composit des clauses contractuelles soumissionnaire sera tem an respect des clauses contractuelles stipulées au décret n° 195 (1974) de l'organisation.
 Le soumissionnaire sera le fabricant ou le représentant officiel de ce dernier. Dans ce cas, il devra attester de sa qualité de représentant officiel
- da fabricant.
 Le soumissionnaire devra indiquer l'adresse à laquelle il pourra être
 contacté en Syrie. Les offres seront adressées aux bureaux de
 l'organisation à Raqqa, Alep ou Damas.

ABDO KASEM Directour général GOEDEB, RADDA (SYRIE).



SOCIAL

UN ENTRETIEN AVEC M. PAUL MARCHELLI

« Nous proposons une trêve sociale de six mois pour remettre la France au travail »

nous déclare le délégué général de la C.G.C.

« Quelle est la ligne de la C.G.C. ? Après avoir dénoncé séverement le plan Delors, vous ve-nez de déclarer que tout doit être mis en œuvre pour que le plan réussisse, puis quelques jours plus tard, à Toulouse, vous bran-dissez le spectre de l'échec et d'une quatrième dévaluation...

 Notre démarche est très cohé-rente tant sur le fond que dans la forme. Nous avons effectivement émis un certain nombre de critiques qu'un plan de cette importance ait été présenté aux Français sans concertation préalable avec les par-tenaires sociaux et économiques. La ponetion de 65 milliards de francs sur l'économie du pays représente la certitude que nous allors vers un très fort refroidissement, notamment par la baisse de la comorma-tion. Le dispositif est injuste : l'en-semble des prélèvements s'ellectue à partir de structures fiscales que nous mettons en cause depuis vingtcinq ans car elles se basent sur les apparences et non sur la réalité des revenus des Français. Le seul bon ef-fort est l'effort dans la justice comme nous l'avions proposé dès mai 1982.

» Le plan Delors ne comporte qu'un mécanisme de ponction finan-cière et non pas la définition d'objeca'a pas dit aux Français à quoi leurs sacrifices allaient servir. M. Delors, sacrifices allaient servir. M. Delors, lorsqu'il nous a reçu, a reconnu que, en fair de projet économique et de stratégie industrielle, la page était blanche et qu'il était temps de mettre en œuvre un projet économique et une stratégie industrielle. Il nous a d'ailleurs proposé la constitution de groupes de travail ministère de l'économie-C.G.C. Il faut essayer de mobilier les Français autour de ce mobiliser les Français autour de ce que le président de la République lui-même a apppelé un grand dessein, c'est-à-dire un projet économi-que et une strategie industrielle auxquels nous puissions adherer.

- Nous avons changé Pour nous, le problème qui se pose est qu'il est inimaginable de faire les efforts demandés actuellement si nous n'aboutissons pas à des résultats qui permettent de dire que l'économie commence à se redresser. Il y a très pea de chance que ce plan réussisse à moins qu'on u'envisage quelque chose de plus que la partici-pation financière qui est demandée aujourd'hui aux Français.

» Nous avons constaté aussi que nous avons, d'une part, un premuer nous avons, d'une part, un premuer ministre qui se conduit de plus ea plus en irresponsable — il ne fonc-tionne plus — et, d'autre part, des bommes qui essaient de prendre leurs responsabilités comme M. De-lors, M. Bérégovoy, M. Fabius voire M. Rocard, mais qui semblent para-lysés par les interférences qui exis-tent entre le parti maioritaire et le tent entre le parti majoritaire et le gouvernement. Si dans quelques mois les Français s'apercevalent que, par malheur, l'effort extraordinairement important qu'on leur im-pose n'a servi à rien, nous serions dans une situation économique, sociale et peut-être politique dangereuse pour le pays.

reuse pour le pays.

» Devait cette impuissance du pouvoir politique, qu'il s'agisse du gouvernement ou malheureusement du président de la République, il nous paraît indispensable qu'une organisation syndicale représentative essaie de proposer la solution qui permette d'éviter la quatrième dévaluation, dont maintenant certains leaders du parti socialiste parlent ouvertement, la sortie du S.M.E. et la mise en place de barrières protectionnistes qui nous obligeraient de tionnistes qui nous obligeraient de vivre en autarcie. Ce qui ferait perdre, peut-être définitivement, à la France son rang de puissance indus-

« Un processus d'appauvrissement »

- Si la C.G.C. demande une pause », quelles conséquences en tire elle quant à ses revendications et à sa stratégie pour permettre la réussite du plan Delors?

- Le grand prablème de la France, celui qui crée la l'aiblesse de sa monnaie, qui l'oblige à s'eadetter de manière faramineuse à l'étranger, qui contraint le gouvernement à engager un processus d'appauvrisse-ment des Français, c'est celui de la non-compétitivité de notre produc-

 Nous vendons de moins en moins de produits finis à hante va-leur ajoutée, nous vendons de plus en plus de produits bruts ou semiouvrés et, au contraire, nous ache-tons de plus en plus de produits sophistiques à haute valeur ajoutée. Nos entreprises ont plus de charges fiscales, sociales, financières que leurs concurrentes de la plupart des grands pays industrialisés, pour des raisons qui relèvent aussi bien de la politique du précédent gouverne-ment que de celle du gouvernement

issu des élections de mai 1981. On constate de surcroît, depuis quel-ques mois, une espèce de prise de distance des salaries par rapport au travail, qu'il s'agisse des ouvriers, des employés ou de l'encadrement. Depuis deux ans, on assiste progres-sivement à une baisse de la qualité de nos produits avec une augmenta-tion des coûts de production d'au-tant plus sensible que, depuis mai 1981, le taux horaire ouvrier ca France a augmenté plus vite que dans tous les pays hautement industrialisés. Il y a aussi un problème de qualité très grave qui s'ajoute à la faiblesse de nos services après-vente. La progression des coûts de revient est liée à la hausse des salaires ou-vriers mais aussi à une baisse de productivité qui relève du comporte ment des salariés.

 Notre proposition est donc sim-ple. Si les salariés français accep-taient de se remettre au travail, de fournir un effort extraordinaire par fournir un effort extraordinaire par rapport à ce qui s'est passé ces temps derniers, nous pourrions rat-traper en quelques mois une partie de l'écart que nous avons actuelle-ment quand on compare des pro-duits et le rapport qualité-prix par rapport à la concurrence étrangère. rapport à la concurrence eurangere.
C'est la seule aclution qui soit à notre portée et qui puisse être d'une efficacité réelle d'ici quelques mois.
L'échéance est proche : le problème
pour notre monnaie se posera au
plus tard en octobre. Nous serons
nbiigés d'aller à des réajustements rigoureux si nous a avons pas d'ici là repris une place suffisamment so-lide.

» Ni le président de la République ni le gouvernement n'ont la ca-pacité, pour des raisons politiques, de réussir la mobilisation des forces de travail qui existent dans le pays. Pendant quelques mois, le temps de colmater les brèches du navire, qui est en train de couler, nons propo-sons une suspension d'armes, c'està-dire la trêve de la lutte des classes et la remise au travail, sans arrière-

pensées.

Cest la proposition que nous faisons aujourd'hui à tous nos partenaires: le C.N.P.F., la C.G.P.M.E. F.O. Nous leur tenons le langage suivant : mettons de côté pendant six mois nos conflits, pos inquié-tudes, nos incompréhensions, nos revendications, nos grèves, tout mou-vement qui ne contribue pas à l'effort de production. Remettonsnous au travail, quitte à continuer éventuellement la lutte des classes, si certains le veulent, une fois que nous aurons sorti le pays de l'or-

« Nous n'hésiterons pas

à différer toute grève > - Est-ce que les résultats éventuels auxquels vaus pourriez, aboutir pendant cette trève ne seront pas remis en cause si vous recommencez la futte des classes après? Puisque vous proposez un armistice, étes-vous prêt à remet-tre en cause votre mot d'ordre de grève nationale de vingt-quatre heures pour le 3 octobre?

- Si les organisations ouvrières comme la C.G.T. et la C.F.D.T. continuent à développer l'action qui est la leur en ce moment, nous nous est la feur en ce moment, nous nous battrons les uns les autres pour le partage de la pauvreté. Si les grèves se développent, elles vieudront en-core surcharger le bateau et ajouter quelques miliards de déficit. Est-ce qu'une reprise de la lutte des classes peut ensuite tout remettre en cause? C'est possible mais nous u'avons pas, nous, la prétention de gouverner le cross. None n'appre peut à essuiner pays. Nous n'avons pas à assumer les responsabilités qui incombent au pouvoir politique : c'est à lui qu'il appartiendra de preodre la suite de la démarche des partenaires sociaux. Le problème est de savoir si nous serons dans une situation en voie de redressement à la rentrée, si nous pourrons bénéficier de la reprise de la croissance qui se dessine aux Etats-Unis, ou si nous entrons de faconduira, de faillite en faillite, au dépérissement économique de notre

» La grève que nous préparons pour le 3 octobre coûtera au pays en-tre 5 et 7 milliards de francs suivant son niveau de réussite. Si nous arri-vons à créer un consensus, nous n'hérer, tout moavement de grève pendant le temps de cet armistice. Cela ne nous empêchera pas de ma-nifester de manière puissante. Mais nous espérons que notre manifesta-tion d'octobre sera une expression de soutien de l'effort retrouvé et du consensus national et non pes une manifestation de contestation d'ane politique qui nous amène droit à la faillite.

cil n'est pas trop tard »

- Votre appui au plan Delors n'est-il pas trop tardif alors que la situation économique se dé-grade, qu'un dollar à 7,70 F le met en péril et que, du P.C. à

M. Chevenement, il est attaqué par la majorité parlementaire? par la majorité partementaire?

— Il ne faut pas être trop pessimiste. Nous avons encore un appareil industriel puissant, même s'il a
été particlément désorganisé par les
nationalisations. Il suffit simplement
de bien l'utiliser. Il u'est pas trop
tard : il suffirait que les forces de travail se remettent au travail pour que aous réglions très rapidement le problème de la compétitivité de nos

» Nous sommes extrêmement sensibles à la montée délirante du dol-lar, face à notre mounaie faible. Si lar, face a noire modifier raiole. Se nous rétablissions notre capacité de vendre, le franc s'en trouverait consolidé immédiatement. Les que-relles à l'intérieur du parti socialiste étaient susceptibles de se produire à n'importe quel moment mais je préfère être dans ma peau avec les pro-positions que je fais pour la France que dans la peau de M. Chevène-ment avec les propositions qu'il fait pour le parti socialiste.

- A quelles conditions seriezvous prêt à consentir des sacrifices pour les cadres les conduisam à accepter une baisse de leur
pouvoir d'achat pour assurer la mpétitivité des entreprises et le redemarrage des investisse-

- L'effort imposé à l'encadre-ment aujourd'hui par le plan Delors atteint un niveau extrêmemeat élevé. Le consentement de l'encadrement sera obtenu à partir du moment où il aura l'impression de tra-vailler d'une manière positive et surtout où il pourra croire à des obsurtout où il pourra croire à des ob-jectifs économiques et industriels. Le ne me fais aucune illusion : si notre proposition a obtient pas une ré-ponse positive sans ambiganté, de la part de l'ensemble de nos parte-marts, c'est la faillite. Après le plan Delors, il faudra encore un autre plan dont l'austérité sera beaucoup plus pesante. Le ras-lo-bol sera do-venu tel que se poscront en France de graves problèmes politiques.

- Qu'est-ce qui permettrait à votre avis ce consensus minimum entre organisations syndicales et

Nous voyons deux démarches parallèles et complémentaires. La première, c'est que l'ensemble des se tourment vers le gouverner se tournent vers le gouvernement pour lui dire ; mettons nous eusem-ble au travail et, dans le mois ou les deux mois qui viennent, ayons la ca-pacité de présenter au pays un pro-jet économique et une stratégie in-dustrielle qui pourront réaliser, le consensus national: La seconde dé-manche, oui devra être exprisée par marche, qui devra être exprimée par toutes les organisations syndicales, est un armistice social. Il s'agira de demander as gouvernement la panse sociale et donc la suspension des ré-formes pendant un temps. Les syndicats, de leur côté, ne réclameront plus rien pendant six mois et deman-deront aux Français un effort maxi-mum. Il suffirait que les leaders de tontes ces organisations se réunis-sent – e'est notre proposition – et. fassent une déclaration commune

qui appellerait littéralement le ançais à la mobilisation générale. - Les cadres ne sont-ils pas

- Le personnel d'encadrement a besoin d'avoir l'impression qu'il tra-vaille pour construire quelque chose. Propososs lui des objectifs, si diffi-ciles soient ils, et il se mobilisera du

Un sursaut national

Les clivages idéologiques ne

sont-its pas trop grands - On a va en France des déclars ons communes antrement plus difficiles à élaborer. Je pense an programme commun par exemple. Devant les dangers, on peut en quel-ques mots déclarer l'essentiel et appeler à l'effort, sans autre considéra-tios. Noss sommes dass use situation qui requiert des comporte-ments nouveaux, des attitudes extraordinaires au seus étymologique du mot. Je ne vois pas pourquoi, au-jourd'hui, nous ne pourrious pas connaître un sursant national et

tre de côté ce qui nous divise. A quelques exceptions près, vous manifestez régulièrement votre défiance à l'égard des diri-geants de l'État. Les estimez-vous incapables de redresser l'économie et penses-vous que l'ancienne majorité était mieux armée ? Le consensus social dou-il donner naissance à un consensus politi-

avoir le courage responsable de met

Ce n'est pas un problème d'ap-partenance à tel ou tel parti. Nous avons porté, en toute indépendance politique, jugement sur l'activité gonveraementale. Nons avons constaté que M. Mauroy n'est pas un bon premier ministre. Il a ten-dance à s'évaporet au fur et à me-sure que les difficultés s'amoucel-leut. D'autres hommes, dont j'ai cité les nome, out par contre un degré d'efficacité incontestable. Est-ce que dans l'opposition il y aurait de meilleurs maistres? L'espère qu'il pourrait y en avoir, mais je regrette qu'ils ne se soient pas mieux mani-festés avant mai 1981. L'opposition critique beaucoup, mais elle était à l'ouvrage il y a peu de temps. Or, la situation économique que nous vi-vons anjourd'ind et les risques que nous encourons pour les mois à venir a'unt pas été générés spontanément à partir de mai 1981, même s'il y a en depais un phénomène d'accélera-tion, du fait d'erreurs considérables du gouvernement socialiste. du gouvernement socialiste.

 $\Delta ^{-1}$

Garage Contract

» Notre proposition est un peu celle de la dernière chance. Si elle n'est pas retenue et si nous consta-tons début octobre que tout ce que nous craignons aajourd'hui est en train de se réaliser, alors l'encadre-ment de France sera dans la rue. Il risque d'avoir un langage qu'il n'a jamais eu jusqu'à présent et dont le gouvernement risque de se souve-

> · Propos recueillis par MICHEL NOBLECOURT.

(Publicité) RÉPUBLIQUE DE SYRIE

ORGANISATION GÉNÉRALE POUR L'EXPLOITATION ET LE DÉVELOPPE-MENT DU RASSIN DE L'EUPHRATE, GOEDEB, RAGOA (SYRIE) THE GENERAL ORGANIZATION FOR THE EXPLOITATION & DEVELOPMENT OF THE EUPHRATES BASIN

1121/H

Date: 13 mai 1983

AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL

L'organisation précitée lance un appel d'offres international pour la fourniture de vingt (20) cultivateurs rotatifs d'une largeur minimum de trois mètres, adaptables sur tracteurs de 140 CV. Ces équipements devrout répondre aux spécifications techniques du califer des charges qui peut être resiré auprêt de nos bureaux de Raqqa, de Dalmas ou d'Alen.

Délai de livraison le plus court possible.

Caution provisoire ... 5 % (cinq pour tent) du montant de l'offre, sous forme de garantie bancaire émise par l'une des agences de la Banque commerciale de Syrie. Syrie.

10 % (dix pour cent) du montant de l'offre.
Cette garantie pera présentée lors de la signature du contrat.

1 % (an pour mille) pour chaque jour de

Pénalisé de retard

Engagement
da soumissionnaire

Le soumissionnaire restera engagé par son offre
pendant soixante jours après la date de cloure
de l'appel d'offres.

Les offres seront présentées sous pli cacheté à la cire qui contiendra;
a) une première enveloppe contenant la caurien provisoire et les
attestations concernant le soumissionnaire et tou offre
b) une deuxième enveloppe contenant les spécifications techniques b) une deuxème enveloppe contenant les spécifications techniques accompagnées des masaels d'exploitatios et d'entretles correspondants, les catalogues de pièces de rechange et les brochures

correspondants, ses catalogues de pieces de rechange et ses prochures techniques.

c) une troisième enveloppe contenant l'offre commerciale et financière.

7. La date limite de remise d'offre a été fixée au jeudi 7 juillet 1983, à l'heure de fermeture des buresax de l'Organisation. Toute offre remise après cette date sera réjenée.

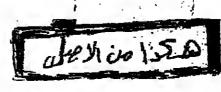
8. Le ph principal sera cacheté à la cire et portera le nom, schresse et cachet du soumissionnaire. Il devra aussi comporter la mention suivante e Rotary calitivater offer .

9. Le soumissionnaire sera tenu au respect des clauses contracmelles stipulées au décret re-195 (1974) de l'Organisation.

10. Le soumissionnaire sera le fabricant ou le représentant officiel de ce dernier. Dans ce cas, il devra attester de sa quelité de représentant officiel du fabricant.

11. Le soumissionnaire devra indiquer l'adresse à laquelle il pourra être contacté en Syrie. Les offres seront adressées aux bureaux de l'Organisation à Raque, Alepon Damas.

ABDO KASEM, Directeur général, GOEDEB, RAQQA (SYRIE).



the de sole of the one

The state of the s

1

PARTY OF ET LE DEVELOR

Out in in in

MARCA SYRE

ment pas de s'équiper comme elles le devraient en appareils plus économiques. Pourtant, les combes de tra-fic ont commencé à s'infléchir favorablement à défant de celles des recettes, et l'on veut croire que la tendance à la reprise des achats qui s'amorce un peu partout ne sera pas qu'un feu de paille. La commande par Singapore Airlines, révélée pen-dant le Salon, a pris valeur se symbole, tandis qu'Airbus Industrie pa-raît sur le point de conclure d'antres marchés en Afrique.

Eu revanche, l'annonce par M. Pierre Manroy, samedi 4 juin, de l'intention d'Air Inter de commander une vingtaine d'Airbus A-320 semble pour le moins prématurée, au point d'avoir étonné les dirigeants de la compagnie intérieure euxmêmes; certes, Air Inter devra rem-placer vers la fm de la décennie ses douze Caravelle Super-12 et ses dix Mercare par des avions d'environ cent cinquante places, mais, le temps ne la pressant pas, elle n'a nulle intention de jouer le rôle de compagnie de lancement du A-320.

Qui paiera ?

S'il se fait, qui réalisera et qui paiera ce programme? La France, la Grande-Bretagne et la R.F.A. comme par le passé, on bien le cer-cle de famille s'élargira-t-il ? L'appel à de nouveaux partemaires (ita-liens, canadiens), qui visait à pallier le manque d'enthousiasme de cer-tains coopérants d'Airbus Industrie pour le nouvel avion, ne paraît pas susciter beaucoup d'empressem En attendant un hypothétique élaren aucendant un hypothetajue char-gissement, les partenaires - histori-ques - du G.I.E. se sont partagé la tâche comme par le passé, ét, selon le ministre français des transports, M. Charles Fiterman, - ils sont capables de financer le projet »

Il est vrai que le gouvernement français a une position en flèche visà vis d'un projet qui ne suscite pas un enthousiasme aussi vibrant chez tel ou tel partenaire. La Grando-Bretagne s'inquiète de savoir si le fleuron de sa contonne, Rolls-Royce,

Un Salon d'attente. Ce jeu de aura davantage de chances de amos sables (jusqu'à 14 000 kilomètres) toriser » le nouvel appareil européen qu'il n'en a en jusqu'ici.

Au Bourget: un Salon d'attente avant la reprise

Plus discrète, l'attitude de la R.F.A. vis-à-vis du programme A-320 n'en fut pas moins longtemps réservée. L'entrée prochaine au conseil de surveillance de la compagnie Lufthansa de M. Franz-Joseph Strauss, par ailleurs dirigeant de la société M.B.B., le coopérant industriel allemand au programme Airbos, pourrait lever les quelques réserves qu'éprouve encore le gouvernement allemand à se lancer dans le financement du A-320, M.B.B. ayant un impérieux besoin de relancer un plan de charges quelque pen défaillant Jusqu'à présent, les Alle-mands avaicot été sensibles aux études de Lufthansa, qui prétend avoir davantage besoin d'un quadriréacteur long-courrier de deux cents places que d'un biréacteur moyencourrier de cent cinquante places.

Des biréacteurs transocéaniques

Actuellement, lancer un quodriréacteur de deux cents places est une pure folie », répond pour sa part M. Bernard Lathière, inistrateur-gérant d'Airbus In dustrie. Il n'en demeure pas moins que sur un plan économique la structure des réseaux intercontinentaux de certaines compagnies s'accom-mode mal du Boeing 747, qui, après le retrait du marché de Lockheed et les hésitations de McDonnell Douglas, va finir per demeurer le seul long courrier du monde occidental. Même dans sa version - Combi -, avec le pont principal partagé entre les passagers et le fret, le Boeing 747 est incontestablement un gros avion, trop gros pour être rentable sur certames liaisons à faible trafic.

Fant-il pour autant lancer un programme d'avions spécifiques, alors que le marché acmel n'est évalué, dans le meilleur des cas, qu'à quatre cents exemplaires – dix fois moins que celui du moyen-courrier de cent cinquante places - et que bientôt peut-être, si la réglementation évo-ine, les biréacteurs des nouvelles générations (Airbus A-310, Boeing-767) pourront effectuer des vols transocéaniques et remplir cette fonction de long-courrier de moyenne capacité? D'ici là, la remotorisation des inusables DC-8 proposée par la firme californienne Cammacorp avec des moteurs franco-américains CFM-56-2 ne pourrait-elle faire l'affaire ?

L'économie de carburant (22 % par rapport à l'avion d'origine) et l'allongement des distances franchisqu'elle permet ont en tout cas déjà séduit plusieurs compagnies, dont la plus grande du monde, United Air-lines Lufthausa, elle, semble accorder quelque intérêt à la formule, puisqu'elle vient de commander quatre DC-8 remotorisés pour ses deux filiales, Germao Cargo et Condor, et qu'on lui prête l'intention d'en acquérir une douzaine, dont certains pourraient bien voler sous ses propres couleurs. Une précision : le DC-8 remotorisé coûte 20 millions de dollars, trois fois moins qu'un

avion entièrement nouveau.

marché de l'occasion une grande vigueur, qui risque paradoxalement de rejaillir de manière défavorable sur les ventes d'avions neuls : entre un Airbus A-300 neuf à 55 millions de dollars, et un DC-10 d'occasion à 18 millions de dollars, les clients impécunieux ont de quoi hèsiter. El la guerre de reprises que se livrent les constructeurs pour tenter de places leurs machines va amplifier le phé

TRANSPORTS

JAMES SARAZIN.

LE « DUMPING » MARITIME

Offensive de la C.E.E. contre les flottes de l'Est et d'Extrême-Orient

Devant leurs collègues de la C.E.E., MM. Charles Fiterman et Guy Lengagne, ministre des transports et secrétaire d'Etat chargé de la mer, out présenté, le 7 juin, un projet de règlement qui tend à lutter contre les pratiques commerciales déloyales en matière marktime.

Ces pratiques, qui se traduisent par des tarifs très bas sur les lignes régulières de cargos, sont le fait des flottes des pays de l'Est (Pologne et U.R.S.S. essentiellement) et des armements d'Extrême-Orient, qui n'hésitent pas à « casser les prix « ou à exiger, pour leurs importations ou exportations de marchandises, un monopole au profit de leurs propres

Du coup, le jeu de la concurrence se trouve laussé par un « dumping » encouragé par ces Etats, ce qui place les armateurs européens (fran-çais, mais aussi ouest-allemands, britanniques ou danois) dans des situations extrêmement précaires étant donnée la relative rareté du fret (à cause de la crise), la surcapacité de la flotte mondiale et les coûts élevés d'exploitation sous les pavillons européens. A cela s'ajoute la toujours très vive concurrence des pavillons de complaisance (Libéria, Panama, Chypre) sous lesquels se réfugient de nombreux urmateurs, y compris de la C.E.E. (Grecs et Allemands de l'Ouest).

Dans cette régression générale des flottes européennes, la France s'en est plutôt mieux sortie que ses

Le traditionnel système des confé-rences maritimes de lignes régu-lières qui avait été mis ou point par les grands pays occidentaux pour se partager les cargaisons vole en éclats devant la concurrence de navires de deix types:

- cenx des armements originaires de pays à bas coût d'exploitation et de main-d'œuvre (Hongkong, Taï-wan, Corée du Sud, Singapour, Ma-laisie), qui prement pied dans des

secteurs - nobles - (le transport pa grands navires conteneurs) : ceux des pays de l'Est dont l'expansina maritime démesurée, independamment de toute nation de prix
de revient, est fondée sur des considérations de gains de devises à tou prix et sur des motifs stratégiques.

Sachant que la plupart des pays européens sont dans le même cas e qu'il y va des intérêts stratégiques de l'Eorope (la guerre des Ma-luuines a montré qu'une marine marchande puissante, à côté d'une flotte militaire, présentait des avantages logistiques en cas de crise), la France a déju pris au plan interne un certain nombre de mesures, et elle propose à ses partenaires de la C.E.E. une neuon concertée permettant de prendre des sanctions contre les armateurs con communautaires qui pratiquent le dumping. C'est une pièce à verser au dossier de la défense commerciale de l'Europe.

Toute la difficulté consiste à definir, à dix, le concept de « concur-rence loyale ou deloyale », étant donné que de nombreux armateurs européens sont liés par des accords commerciaux, voire financiers, avec des compagnies maritimes qui, pré-cisément, leur foot du tort. Quant aux importateurs et exportateurs les chargeurs européens - à l'affût de la moindre économie sur les prix de revient, quel interêt immédiat ont-ils à favoriser les transporteurs nationaux? Enfin, les autorités por-tuaires de Marseille, Anvers, Rotterdam, Hambnurg, Liverpool, parleroot-elles le même langage pour sanctionner les bateoux • étrangers à l'Europe », qui se com-portent en • casseurs de fret » ?

FRANÇOIS GROSRICHARO.

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS





B: L'Européenne de Banque Locafrance

Locafrance et l'Européenne de Banque ont conclu un accord d'association au sein de la Compagnie Européenne de Financement de Matériel (CEFIMAT).

Cet Établissement financier, crée par le Groupe de l'Européenne de Banque est spécialisé dans le financement de matériel d'équipement à usage professionnel. Jusqu'à ce jour, son capital était réparti entre le Groupe FIAT et le Groupe de l'Eu-

Sous réserve de l'accord des autorités de tutelle et de l'antorisation du Conseil Notional du Crédit, la nouvelle répartition du capital sera la suivante :

- 75 % ponr Locafrance, - 25 % poer l'Européenne de Banque

Cette entrée de Locafrance dans le capital de CEFIMAT s'inscrit dans le cadre des accords pessés au début de l'année 1983 entre la Compagnie Financière de Suez et l'Européenne de Banque, accords portant sur les participations de l'Européenne de Banque parmi lesquelles à l'époque le cas de CEFIMAT avait été réservé.

Pour les parties intéressées, l'accord qui devrait être concrétisé grochainement, resente un triple intéret : 1) pour Locafrance, la possibilité de développer ses concours dans le domaine des

véhicules industriels, notamment à partir des accords existant entre CEFIMAT et le Groupe FIAT

2) pour l'Européenne de Banque et pour sa clientèle, la possibilité par l'intermédiaire de CEFIMAT, de bénéficier de l'ensemble des services du réseau Loca-

3) pour la Société CEFIMAT elle-même, le maintien de la totalité de ses structures et de son personnel et la possibilité d'un nouveau développement.



L'assemblée générale de la Banque corporative du bâtiment et des travaux publics, banque nationale, s'est réunie le mardi 31 mai 1983, sons la présidence d'Alain Treppoz, présidem du conseil d'administration.

Elle a approuvé les comptes de l'exer-cice 1982, dont les principales valeurs se présentent comme suit ;

- Le total do bilan s'élève à 3 867 098 716 36 F entre 3 720 676 268 56 F au 31 décembre

1981, soit une angmentation de 3,9 %. Les crédits accordés, pour l'essentiel des financements, aux entreprises du B.T.P. ont progressé de 15,6 % pour at-teindre 1 127 564 255,56 F.

La légère dimination des dépôts de la clientèle (- 4,6 %) est compensée par une augmentation sensible des capitaux gérés (SICAV et Fonds communs de placement). L'ensemble des capitaux léposés et gérés est en progression de

- Le groduit net bancaire s'élève à 140 313 000,79 11 755 278,33 F en 1981, soit nae progression de 22.3 %.

Les frais généraux sont de 112 195 843,14 F enntre 81 375 632,09 F en 1981, soit une ang-mentation de 37,9 %. Hors incidence des charges exceptionnelles (8.4 mil-lions de francs) et de changements intervenus dans les méthodes de comotabilisation (10.6 millions de francs), l'augmentation ressort à 14,5 %.

La datation nette aux grovisie risques se chiffre à 22 226 961,21 F contre 22 148 781,33 F en 1981 (et 21 347 788,43 F en 1980).

Le bénéfice ner de l'exercice s'inscrit ainsi à 7 422 771 90 F enntre 7 105 865 85 Fen 1981.

L'assemblée générale du 31 mai 1983 a approuvé la répartition du résultat à affecter de la façon suivante :

— 2 463 946,39 F à utre de réserves,

- 1 840 000,00 F à titre de dividendes, - 3 128 000,00 F à titre de redevance soit au total, pour l'État actionnaire, un

montant de 4 968 000 F représentant 66,8 % du résultat, contre un montant distribué aux actionnaires en 1981 de 5 060 000 F soit 71,2 % du résultat à af-



GROUPE **OLIDA-CABY ASSOCIÉS**

M. Bernard Treizenem, qui vient de quitter la vice-présidence de Soparind, holding du groupe Bongrain, est nommé directeur général de la société Olida et Caby associes, hulding du groupe Olida-Caby, premier groupe français sur le marche de la charcuterie salaison.

M. Bernard Treizenem, agrès avoir occupé entre 1963 et 1973 la direction générale de Danone et du groupe Gervais Danone, puis les l'anctions de directeur général adjoint de B.S.N. responsable de la branche produits frais de 1973 à 1977, a assume entre 1977 et 1981 la présidence du groupe Jacques Borel In-ternational dant il a dirigé le redresse-ment jusqu'au rapprochement avec No-

Lors de la réunion du conseil d'administration de la société Olida et Caby as-sociés, qui s'est tenue le lundi 6 juin, M. Jean-Bernard Caby a été désigné pour succèder à M. Léopold Caby à la présidence du groupe Olida-Caby.

ACTIONS-INVESTISSEMENT

SITUATION AU 31-5-1983

Actif net (en millions de

Un dividende unitaire net de 10,90 F, ouvrant droit à nu crédit d'impôt de

Les actionnaires out la faculté d'en réinvestir le montant en titres Actions-luvestissement, jusqu'au 2 août 1983, en exonération de la commission d'entrée.

Société d'investissement à capital variable

Nombre d'actions en

228.55 l'action (en francs)

1,15 F, a été mis en paiement le 2 mai

A ses lecteurs

Le Monde présente une

Sélection hebdomadaire

lls y treuverout une sélection des informations, commentaires et critiques pares dans leur quetidien.

EMMINDO S.A.

L'assemblée générale d'Immindo S.A. s'est rénnic le 2 juin 1983 sous la présidence de M. Gérard Dangelzer et a approuvé les comptes du vingtième exercice social arrêtés au 31 décembre

Les conditions d'exploitation du patrimoine de la société ont été sutisfaisantes tout au long de 1982 et le taux d'occu-

resté très proche de 100 %. Les recettes locatives appelées au titre de l'exercice 1982 se sont èlevées à 24 648 420,85 F contre 23 064 895,77 F en 1981.

An 31 décembre 1983, le patrimoine d'Immindo S.A. se composalt de 706 ap-partements, 11 315 m² de surfaces commerciales et 1 250 parkings. Le prix de revient de ce patrimoine, avant amortissements, fait ressortir un prix moyen au mètre carre, parkings inelus, de l'ordre de 3 000 F. Il est rappelé que l'année écoulée a été marquée par l'acquisition de deux immeubles à usage principal de bureaux, situés à Vélizy-Villacoublay; le premier bâtiment est entièrement loué et le second bâtiment est en cours de construction.

Le bénéfice de l'exercice ressort à 20 707 886.92 F copure 19 854 237.47 F (dont 1 524 761.9) F de glus-values à long terme) en 1981, après une dotation de 4 602 625,46 F aux comptes de provisions et d'amortissements.

L'assemblée a décide la distribution d'un dividende global de 16 F par ac-tion, dont 0.15 F de grimes à la construction, contre 14,50 F au titre de l'exercice précèdent. Ce dividende sera en paiement à compter du 20 juin 1983 contre remise simultanée des coupons nº 21 A et 21 B; la partie du dividende regrésentant les primes à la construction est exonérée de l'impôt sur le revenu.

GROUPE

VOLVO

Chiffre d'affaires : 23,63 milliards de SEK (+ 58 %). Bénéfices avant impors: 1,02 milliard de SEK (+ 98,6 %).

Les ventes du Groupe Volvo pour le premier trimestre s'élèvent à 23,63 mil-liards de couronnes suédoises (SEK), soit une augmentation de 58 % par rap-port à la même période de 1982.

La parité de la couronne suédoi contribué pour moine à cette augmenta-tinn. Les marches extérieurs à la Suède out représenté 89 % des ventes.

Comment mettre à jour pour jeudi ce manuel de 500 pages ? CISTEXTE de CISI vous donne la réponse Composer, éditer et mettre à jour les ropports, les contrats, les monuels techniques, représente pour l'Entreprise un souci constant, Aujourd'hui les movens exceptionnels de la bureautique et de l'informatique permettent de résoudre ce problème. C'est pourquoi CISI lance CISTEXTE : bien plus qu'un simple système de troitement de texte, c'est un service complet qui gère toutes les étapes de lo création du document depuis lo soisie jusqu'à l'impression. Facilité de mise à jour, intégration outomatique de données informatiques, stockage tirage de qualité imprimerie sur imprimante à laser, etc. : CISTEXTE met à votre disposition tous les ovontoges de lo bureautique, sans investissement spécifique. En effet, le traitement se foit chez CISI, à partir d'un terminol, d'un mini-ordinateur ou d'une mochine de troitement de texte reliés ou réseau CISINET. CISTEXTE, c'est aussi une équipe pour vous conseiller, pour former et pour oider votre personnel Le savoir-foire des hommes, la simplicité du produit, lo quolité du service font de CISTEXTE de CISI une solution sûre. ##.Z1 Pour recevoir lo brochure CISTEXTE, écrivez ou téléphonez à CISI-CISTEXTE 35, boulevord Brune 75014 PARIS. Tél.: 545.80.00.

L'INFORMATIQUE EN ACTION.

ENVIRONNEMENT

REMEMBREMENT, MÉCANISATION

Le ruissellement emporte la terre bretonne

mètree d'eau en Bretagne durent cet hiver. Le pluviosité de cette année, qui n'e d'égal, de mémoire de météorologue, que celle de 1960, aura permis une fois de plus à dee spécialistes sion qui met en péril les cherrient des tonnes

Brest. - • Depuis le remembrement, la Bretagne se vide de sa substance la plus riche : l'humus. • M. Jean Rivozilan, directeur du lycée agricole de Suscinio, près de Morlaix (Finistère), sait de quoi il parle. La terre, il la connaît depuis toujaurs. Elle fait arrière-grand-père y laissa quatre cents descendants, dont beaucoup sont egriculteurs, et « fut le premier paysan des Côtes-du-Nord à utiliser une herse en fer, un bra-bant et une locomobile achetes à l'Exposition universelle de 1889 .. Il connaît d'eutant mieux son sujet qu'il a fait ses classes ca Algérie, où il était l'un des directeurs départementaux de l'agricul-

Depuis vingt ans, 60 000 kilo-mètres de talus et quelque cinq millions d'arbres ont été détruits en Bretagne. Or les uns et les autres, s'ils entravaient le mécanisation, protégezient la couche supérieure du sol fertile, plus ou moins épaisse et constituée de particules d'humus, d'argile, de limon. Ar-bres et talus faisaient obstacle au t et créaient un microclimat champ » creusés dans le maillage De notre envoyée speciale

serré du bocage permettaient à l'eau qui venait y stagner de penévières sauterraiaes. Le graad chamberdement du remembrement a mis les champs è an sur des dizaines d'hectares. Or, affirms M. Rivoallen, . sur une terre gorgée d'eau l'eau ruisselle obligatoirement, quelle que soit la culture en place, entrainant des Résultat : • Les estuaires et les rivières sont envasés en cinq ou six ans. Les cours d'eau deviennent brunătres après chaque pluie. Il fallait plusieurs semaines à l'eau tombée sur les monts d'Arrée pour rejoindre Morlalx, distant de 10 kilometres. Aujaurd'hui, il faut six heures à peine. »

La terre bretonne s'en va evec

la pluie, mais elle ne se renouvelle pas non plus. Seconde conséquence de la mécanisation et de la culture intensive : . La vie microbienne de la terre végétale, qui permet son renouvellement, o disparu. Auparavant, les agriculteurs déposaient sur les champs le fumier et les pailles de céréales, les résidus de mais par exemple. Avec l'aide des bactéries, la cellu-lose produit de l'humus en se décomposant. Désarmais, les nitrotes, et le lisier, dans le meilleur des cas, a remplace le fumier. Le sal ne recevant plus de matières organiques, les nitrotes ne restent plus en surface mais pélons pas des engrals chimiques et de leur action sur les nappes sou-

La Bretagne d'est ni la seule ni la première à découvrir les consequences de l'agriculture intensive. Dans le Middle-West, les Américains « l'ont appris à leurs dépens en mettant en culture les jachères et prairies sans se prémunir contre les effets de l'érosion et de la dégradotion des réserves d'humus . Ea Algérie, la défense

quel M. Rivosllan e participe. · Il a fallu deux stècles pour restaurer les terres aux États-Unis, cent ans en Algérie. La Bretagne est tauchée de façon moins spectaculaire car les précipita-tions y sont moins violentes. Quelques dizaines d'années suffiront, à condition de ne pas attendre trop longtemps ; car l'humus disparu ne reviendra pas. »

et la restauration du sol ont fait

Recréer des « coins de champ »

A Suscinia, sur les 22 hectares du lycée agricole, 320 élèves expérimeatent les moyens de restaurer les sols. Ils om recréé les « coins de champ » : « Il suffit de donner trois coups de charrue, tous les 200 ou 300 mêtres, en suivant les courbes de niveau, ofin de refaire les fossés. L'eau ne ruisselle plus, Elle stogne avant de pénétrer lenraines. Perpendiculairement au vent, on plante à nouveau des arbres pour protèger les champs et obtenir ainst des parcelles de 5 à 10 hectares qui ne genent pas la mécanisation. Ces mesures, qui ont porté leurs fruits partout où

elles ont été appliquées, sont à la portée de tous les agriculteurs et

Les paysans de la région parineur en humus de leur sol après avoir planté du mais-grain : « Les fanes, riches en cellulose, restent dans les champs, contrairement à ce qui se passe pour le maisfourrage.

pas une affaire d'environnement mais d'économie : « La destruction de l'humus entraîne un moindre rendement des champs cultivés. La pollution des nappe phréatiques hypothèque les réserves d'eau de la Bretagne. Le ruissellement des pluies ne permet pas leur renouvellement. » L'eeu stegnaat en coia des champs pénétrait dans le sous-sol à 70 %. Actuellement, le tiers seulement de l'eau vient alimenter les nappes. Or, cette eau est nécessaire : à Suscinio, par exemple, elle est utilisée, après un passage dans une pompe è chaleur, pour chauffer le lycée, ses serres, ali-menter le châtean d'eau de Morlaix, et elle permettra bientôt la création d'un élevage de truites.

ont arasé la terre bretonne, ont également « détruit un système mental » respectueux des équilibres et soucieux de l'evenir. Aujourd'hui. l'expérience du lycée. pour concluante qu'elle soit , remet en cause les bases mêmes d'une agriculture trop intensive. Sera-t-elle suivie ?

MARIE-CHRISTINE ROBERT.

LE RAPPORT DU PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR L'ENVIRONNEMENT

Alerte aux pluies acides!

Des représentants des 34 pays membres de la commission éco-nomique des Nations unies pour l'Europe (32 Etats européens, Ca-neda, Etats-Unis) se réunissent à Genève du 7 au 10 juin pour donner une suite à la convention sur la pollution atmosphérique transfrontalière à longue distance, entrée en vigueur le 6 mars dernier. La commission va notamment examiner les moyens de lutter contre les « pluies acides ».

De notre correspondant

Nairobi. - Les lacs suédois, les d'Athènes ont un redoutable ennem commun : les pluies acides. Celles-ci représentent aujourd'hui l'une des plus graves menaces écologiques. C'est pour attirer l'attention sur cette forme de pollution particulière nocive que le directeur exécutif du programme des Nations unles pour ironnement (P.N.U.E.), M. Mostafa Tolba, fui consacre l'un des trois tata (ana, hi consecte) un des dus chapitres de son rapport sur l'« état de l'environnement en 1983 », qui vient d'être publié à Nairobi, siège mondial du P.N.U.E. (1).

En certains points du globe, la pluie, d'ordinaire « bienfaitrice de humanité », devient une nuisance. Elle traverse en tombant des couchs d'air pollué par les gaz émis lors de l'utilisation de combustibles fossiles - charbon et pétrole notamment dans les centrales électriques, les usines et les moteurs des véhicules. Ces gaz sont des oxydes d'azote et de souffre qui se transforment en acides sulfurique et nitrique. Résul-tat : il pleut de l'acide. Les grands ensembles industriels d'Amérique du nord et d'Europe lâchent chaque année dans l'atmosphère 100 millions de tonnes de bioxyde sulfurique, Ces retombées corrosives acidifient lacs et rivières, tuent les poissons et toutes les formes de vie aquatique, ettaquent les canalisadons et les bâtiments, rongent certains trésors culturels (le Parthénon ou le colonne de Trajan à Rome). Des tests ont montré que la corrosion des matériaux est de deux à dix fois plus rapide en atmosphère urbaine qu'à la campagne. Dans la région de Katovent pas rouler à plus de 40 km/h du fait de la corrosion des rails par les pluies acides. Selon une étude de la C.E.E., la corrosion des structures

10000 lacs moribonds

Européen entre 2 et 10 dollars,

Les pluies ecides ne datent pas d'hier. Un chimiste de Manchester les décrivait il y a plus d'un siècle. Ca qui est nouveeu, c'est l'internationa-lisetion du phénomène. Car les oxydes ne connaissent eucune fron-tière. Les centrales électriques sont de plus en plus équipées de très hautes cheminées qui dispersent la pollution locale.

Aux Etats-Unis, on en compte plus Aux Etats-Unis, on en compte paus de deux cents mesurant entre 120 et 360 mètres de haut. Au Canada, l'une d'elles dépasse 400 mètres. Ces cheminées internationalisent la pollution car les oxydes sont entraînés au gré des vents sur des maliers de kilométres. Les pluies acides qui tombent sur la Scandinavie proqui tombent sur la scandinavie pro-viennent pour l'essentiel d'Europe occidentale et centrale. La moitié du soufre qui pollue l'est du Canada est venu des Etas-Unis. Le Canada reçoit des États-Unis quatre fois plus de soufre et onze fois plus d'azote qu'il n'en renvoie. Ainsi, certains pays sont « importateurs nets » de pol-luants atmosphériques et d'autres e exportateurs nets a.

La Suède a lancé le premier cri d'elarme lors de la conférence de Stockholm sur l'environnement, en 1972. Dans ce pays, dix mille lacs sont pratiquement morts ou sur le point de moure du fait de l'acide.

En Norvège, deux mille lacs om perdu tous leurs poissons et neu mille autres sont grevement touchés. On retrouve des dégâts similaires au Canada et aux États-Unis, Ces régions sont vulnérables car leur soussol rocheux — pauvre en calcere — se desagrège difficilement et ne peut guère neutraliser l'acide qu'il reçoit. Quand l'eau s'acidifie, la quantité d'aluminium qu'elle renferme aug-mente rapidement. Les phosphates qui nourrissent les plantes equati-ques se fixent à l'eluminium et per-

Ce type de pollution n'est pas entièrement imputable eux plules acides. Elle se produit aussi quand es oxydes retombent sur le soi sous la forme d'une « déposition sèche » qui affecte par exemple la voute des forêts d'erbres à feuilles persistantes. En Allemegne fédérele, 7,7 % des forêts sont mortes en 1982 d'une maladie due à l'accumuoui libérent l'aluminium dans le sol et facilitent la destruction par les bacté-L'acidification des sols libère certains métaux (cadmium, plomb) qui peuvent atteindre les eaux souterraines et s'introduire dans les chaînes alimentaires. D'où l'existence de risques indirects sur le santé de

Que faire ? L'apport de chaux aux lacs et rivières stoppe la dégradation des eaux. Depuis 1976, les Suedois ont traité à la cheux 1 500 lacs. Mais le chaulage n'est qu'un remêde provisoire et imperfait. La seule solution rationnelle et durable consiste à réduire les émissions de polluents en éliminant le soufre des combustibles ou des gaz émis. Diverses techniques sont delà appliquées : lavage du charbon, brûlage, température intén'atteignent l'atmosphère. Au Ja-pon, on recourt sur une grande échelle à la dénitrification des fu-

Le système mondial de surveillanca continue de l'environnement (GEMS), qui dépend du P.N.U.E., observe l'évolution des pluies acides grâce à une cinquantaine de stations dans dix-huit pays. Une trentaine d'États européens ont conclu une convention sur le transport à longue distance de la pollution atmosphérique. Malgré ces contrôles, le pro-blème risque d'empirer si l'on triple comme prévu d'ici à l'an 2000 le programme de combustion de la houille.

2 ...

The state of the s

JEAN-PIERRE LANGELLIER

(1) Les deux autres sujets abordés dans le rapport sont les « déchets industriels dangereux » et les « aspects écologiques des fermes énergicoles », e'est-dure la production de bois, de fibre et de produits végétaux utilisés comme combustible industriel (l'« énergie verte »).

QUINZAINE DU DIESEL **JUSQU'AU 20 JUIN 1983**

OFFRE EXCEPTIONNELLE SUR TOUTES LES VOITURES PARTICULIÈRES DIESEL PEUGEOT ET TALBOT.

Puriez givec une Diesel neuve PEUGEOT OU TALBOT

sans aucun versement complant

Recevez un chèque immédiatement

correspondant au montant de votre reprise estimée selon les conditions générales de l'Argus.

Attendez 3 mois pour payer votre première mensualité.

Pour les 3 premiers mois, le crédit est gratuit.

> Votre concessionnaire vous remettra un chèque représentant le prorata des intérêts correspondant à la durée du crédit.

Possibilité de crédit total jusqu'à 48 mois.

Après acceptation du dossier par DIN ou CRÉDICAVIA dans la limite de disponibilité des stacks année modèle 83.

RESEAU PEUGEOT TALBOT

In constructeur wat ses griffes.



Trouvez le bonheur à deux ou nous n'aurons pas d'excuse

> **NOUVEAU!** La garantie "PAS D'EXCUSE"

ut. Parce que Ion International leur a proposé un jour un choix libre parmi des personnes psycho compatibles. Ils out gagné. Pourquoi pas vous ? L'efficacité de la méthode est telle que Ion n'hêsite pas à vous offrir une sécurité nouvelle : la garantie "PAS D'EXCUSE".

Si nos sélections de personnes compatibles ne vous conv ce que vous ayiez abouti.
Si par extraordinaire, voos n'aboutissiez pas, PAS D'EXCUSE!

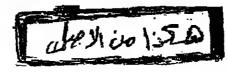
Nous refaisons gratuitement votre Etude Psychologique, recodifions votre dossier et tout repart à zéro jusqu'à votre réussite.
Pourquoi ne pas profiter de cette proposition... puisque vous ne

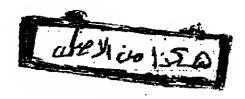
Ion International

DEPCTS 1970: PARIS - ORUXELLES - GENEVE
,
Veulilizz m'envoyer sans engagement, sous pli neutre et cacheté, le tivret d'information en couleurs "Pour un couple nouveau". (F. "Pas d'excuse
d'information en couleurs "Pour un couple nouveau". (F. "Pas d'excuse

14		
M. Mme Mile		
/2		
Prénom	Age	
Adresse	<u> </u>	

EION FRANCE (M88) 94, rue Saint-Lazare, 75009 PARIS - Tel. 525,70,65+
EION MIDH-ACUITANE (MM 86) 31, Albest Demoiselles - 31400 TCULIOUSE - Tel. 53,25,96
EION RHONE-ALPES (MM 86) 15, avenue Rockeleiler - 69003 LYON - Tel. 554,25,44
EION BELGICUE (M8 86) 1, du Marché aux Herbes 105 BP.21-1000 BRLD(ELLES - Tél. 591,74,25
EION SURSSE (MS 68) 10, r. Paillet CP 263 1217 GENEVE 11 - Tel. (022) 21,75,01





ET DU PROGRAMME ES POUR L'ENVIRONNEME m pluies acides And also continued asset as

The state of the s we correspondent Season a lance is

State of Table 2 State State of the State of Boart de mary de la la Colle Comments of the control of the contr SOM TON THE PROPERTY. BOX TO THE PARTY OF THE PARTY O

-Spinst Spinst Spinst Spinst

Bury. the most one persons

tantional icus a proper PAS DEVELS with the tree of the contract M. Etende Prochologique, total

Dalor junqu'à sure reuse

bonheur à deus

. ou nous n'aut pas d'excuse

MOUVEAU! PASDENCE PASDENCE

Carter or actions Sign gramman and able to Section 2 - Company of the Control o A STORY OF STREET OF GOODS the streets of members Part of the second of the seco Dan Start of Control of the Per Ges form teamers in secretary or the source. THE CALL AND THE COLUMN TO SEE THE CALL AND THE CALL AND

dees indigits surfit 200 Same the Company Section of the party of the par See and the state of the see Particular of the state of Share and the same of an are an area of a second and a se White the same Same and the same mentes succession to the day A de militaria Section of the section of

Meine ber in bei ber MARKET TO STREET Modernies and the second which is a superefteren iberein in bieren un distant records of Appropriate to the toront With the state of Spiele Tata in eine ermite.

Separate de la companya del companya del companya de la companya del companya del companya de la companya de la companya de la companya del comp MARCHÉS FINANCIERS

PARIS 7 juin Hésitant

baisse de l'or Après sa baisse symbolique de la veille (moins 0,03 %), le marché pari-sien s'est montré de nouveau héstiant mardi, l'indicateur instantané cédant 0,2 % à l'approche du son de cloche

«Finalement, la Bourse de Paris résiste fort bien aux incertitudes qui prévalent à Wall Street », constate un familier du Palais Brongniart, faisant remarquer le falble volume des échanges qui, selon lui, contribue à imprimer un son irrégulier à la cote.

De fait, seuls 132 millions de francs ont été négociés à terme, lundi, sur les valeurs françaises. «Le marché doit essayer de compter sur ses propres forces étant donné que les investisseurs étrangers se montrent plus discrets après avoir passé de très importants ordres d'achats depuis le début de

l'année », explique un spécialiste. A vingt-quatre heures de l'interven-tion télévisée du président Mitterrand prévue pour mercredi soir, les bour-siers sont de plus en plus convaincus que l'actualité aidant, le chef de l'Etat sera certainement conduit à centrer ses propos sur la situation intérieure. consacrant une portion congrue au problème numéro un des opérateurs : l'irrésistible ascension du dollar.

Commençant à corriger sa forte hausse des derniers jours, Begnin-Say, qui avait encore gagné 3,8 % lundi, perd 4 % le lendemain, suivi dans les mêmes proportions par Routière Colas, U.C.B., Pétroles B.P. et Esso, A l'inverse, A.D.G., Générale de Fonderie et Creusot-Loire gagnent aux environs

Vif repli de l'or international, à 403,15 dollars l'once à Londres (408,75 la veille). A Paris, le lingot perd 1700 F à 100 400 F et le napoléon I F à 694 F.

Dollar-titre: environ 9,45 F.

NEW-YORK

Prégulier mais résistant

La semaine s'est ouverte à Wall Street comme la précédente s'est achevée : sur une note irrégulière et un fond de résistance très marquée. Redescendu à 1 203,83, puis remonté à 1 223,26, l'indice des industrielles s'est finalement établi à 1 214, soit à 1,20 point au-dessus de son niveau précé-

Le bilan de la séance a, pour une fois, été à l'image de ce résultat. Sur 1 972 valeurs traitées, 858 ont progressé, 737 ont baissé et 377 n'ont pas varié.

L'annonce, à la veille du week-end, d'une contraction de 400 millions de dollars de la contraction de 400 milhous de dollars de 12 masse monétaire, après deux gonflements successifs, a quelque peu atténué les craintes éprouvées par le marché sur un res-serrement des conditions de crédit. Mais olle ne les a pas entièrement dissipées.

Les déclarations faites par M. Martin Feldstein, président des conseillers économiques de la Maison Blanche, sur d'éventuelles mesures que le Fed pourrait être amené à prendre dans le cadre de la lutte contre l'inflation ont maintenn l'attention en éveil. Vigilants, les opérateurs l'ont été, et, de la vigilants, les opérateurs l'ont été, et, de la vigilante à la prodence, il n'y a qu'un pas. L'évolution des cours l'a amplement démontré. L'activité a porté sur 87,67 millions de ritres, contre 83,11 milions la veille. hons la veille.

VALEURS	Does du 3 ioin	Cours du
Alees		38 3/4
A.T.T.	43 3/4	64 5/8 43 8/8
Chase Manhattan Bersk	57 6/8	56 5/8
Du Pont de Nemours	48 174	48 1/2
Eggman Kodal	74 1/8	73 178
Boron		33 7/6
Ford	51 8/8	53 1/8
General Electric	43 3/4	54 7/8 43 3/4
General Motors	68 7/8	693/4
Goodyear		32 8/8
UBJAK.	114	115 5/8
LT.T.	38 3/4	38 5 / 8
Mobil Cil	29 8/8	29 7/8
Pfizer		77 1/8 47 7/8
Schlamberger Texaco		34 1/4
UAL Inc.		35 3/8
Union Carbide	69 1/2	89 7/8
U.S. Steel	26 1/4	25 1/8
Westinghouse		50 1/8
Xerox Corp.	47 378	47 1/8

LA VIE DES SOCIÉTÉS

ORTIZ-MIKO. - Bien connue des ORTIZ-MIKO. — Bien connue des familiers des salles obscures pour les crèmes glacées vendues à l'entracte sons son nom, la société Ortiz-Miko va faire son entrée le 14 juin prochain au second marché de la Bourse de Paris sur la base d'un prix d'offre minimum qui pourrait être voisin de 600 F. L'opération sera menée par la charge d'agent de change Melendès, et par deux établissements bancaires : le Crédit lyonnais et la Société pancéseme de crédit Varin-Bernier.

Affaire familiale par excellence puissue

Affaire familiele par excellence puisque les cinq frères Oriz sont aix commandes de l'entreprise, cette société lorraine a réalisé l'année dernière un chiffre

	INDICES QUOT	IDIENS	
	(INSEE, best 100 : 31	déc, 1987)	
	francaises		
Valcura	étrangères	130,7	130,8
C.	DES AGENTS D		GE

TAUX DU MARCHÉ MONÉTAIRE COURS OU DOLLAR A TOKYO

6 juin 7 juin
1 dollar (cn yens) 240,65 240,85 d'affaires supérieur à 2,5 milliards de

UNION DU CRÉDIT COOPÉRATIF. UNION DU CREDIT COOPERATIF.

La Banque de l'économie sociale (coopératives, mutuelles, associations) a accra de 15,7 % le volume de ses crédits en 1982, lesquels ont atteint 2,4 milliards de francs, a annoncé M. Jacques Moreau, président de l'Union du crédit coopératif (U.C.C.).

(U.C.C.).

Le résultat consolidé du groupe s'établit à 10.7 millions de francs coutre 10.3 millions en 1931, mais, a précisé M. Moreau, lo-résultat de la caisse-centrale, caganes-linancier du groupe, a progressé de 72 %.

Devant la presse M. Moreau s'est inquiété de la priorité accordée à l'industrie dans les financements à taux privilégiés, tout en recomaissant qu'elle n'a pas a jusqu'ici » entraîné de risque de « rupture pour l'économie sociale ».

Le président du Crédit coopératif a également annoncé que l'U.C.C. étudiait actuellement la créstion d'un « titre associatif », accessible sux associations qui gèrent des équipements sociaux ou de loissus.

| Coffic | Annothing | Coffic | C.F.B. | 220 | 220 | Marseillo Coff. | Marseillo Cof emprant mique an début du quatrième trimestre d'un montant supériour à celui placé l'an deruier (700 millions de francs), a-t-il enfin indiqué.

	BOU	RS	E	DE PA	RI	S	Con	npt	an	t			7	JU	IN
•	VALEURS	% du nom.	% da coupon	VALEURS	Cours préc.	Demier cours	VALEURS	Cours prec.	Demor cours	VALEURS	Cours préc.	Dernier cours	6/6	Émission Fraisinci.	Rach
	3 %	26 50	2055	De Dietrich	343 125 80	339	Nevel Worms	108 54	108 10 54 30	B. N. Merique	7 25 38000	38850	SIC	CAV	_
	5 %	37 50 71	1 740 2 556	Datalande S.A	150	155	Nicolas	302 40		Barlow Rand	110	110	Actions France	182 27	174
	4 1/4 % 1963	104 20		Delmas-Vieljenz	520	541	Nodet Gauges	82	50	Bell Carada	204	155	Actions investigs. Actions selectives	235 82 265 53	
-	Emp. 7 % 1973	8880		Dev. Ring. P.A.C. R.B Dictor-Botton	110 50 264	110 50 264	OPS Panibas	99 87 50	99 90 99 90	Skyvoor	149 32	32	Andiforná	297 73	284 2
Ł,	Emp. 8,80 % 77 9,80 % 78/83	109 40 85 80	0 385 8 887	Dist. Induction	331	331	Origny Descripe	150	150	British Petroleum	56	59 50	AGF. 5000	206 59 311 61	
?	8.80 % 78/60	88 60	4 292	Drag, Trav. Pub.	203	202 80	Pelais Nouveeute	297	298	Br. Lambert	399 38	374	Abdi	208 51	199
	10,80 % 79/94	89 60	8 196	Dec-Lamothe	240	236	Paris-Orleans Part, Fin. Gest, Im.	107 210	101 215	Canadian Pacific	335 50	338	ALT.O	173 25 517 73	185 4 484 2
•	13,25 % 80/90	99 90	0 181	Daniep	495 930	4 90	Pathi Cnema	153		Cockerill-Ougra	20	20 95	Assoc	2101028	20057
1	13,80 % 80/87 13,80 % 81/99	191 100 70	8 885 5 444	Eaux Vittel	700	672	Pathé Marconi	92	9150	Cominco	410 669	411 686	Rouse-Investiga Capital Plus	239 31 1142 31	225 / 1142 :
	15,75 % 81/87	108 80	12 436	Ecco	2220	2250	Pies Wonder	80 263	60 50 266	Courtaukis	12	13	1C.D	738 82	705
	16,20 % 82/90	108 50	6 480	Economets Contro	481 230	481 80 230	Porcher	181 50		Dart, and Kraft	827	686	Convertinano		256 t
	16 % julio 82 E.D.F. 7.8 % 81 .	107 17. 136	15 956 5 890	Electro-Financ	400	396 50	Profits Tubes Est	8 60	8 55	De Beers (part.)	78 50 323	78 320	Creciser	348 74	332
	EDF. 14,5 % 80-92	99 40		Eli-Antargaz	155	:	Providence S.A	36 322 50	34 80 335 50	Dresdner Benk	860	590	Cross. Israebil	308 11 59394 64	294 1 59216 5
	Clu. France 3 %	153 10		ELM. Lebiasc	827 352	624 347 20	Publicis	835	802	Fernmes d'Aux	74		Drougt-France	249 28	237
:	CNB Bquet janv. 82 . CNB Paribas	101 50 101 38	6 730 6 730	Engrave (8)	1300		Raff. Soul. R	150	165 10	Finader	230 0 35		Drouge-Securiti	617 68 170 53	
	CNB Seez.	101 38	8 730	Epergne de France	248 50	249	Research Indust	94 50 151	95 136 20 d	Foseco	21		Energie	227 31	217
'	C/6 janv. 82	101 32	5 730	Epeda-BF	1129 285	1129 285	Minois.	55	48 80	Cour pendicine	285 70		Entroyet Sixty	5680 27 221 10 97	5652 22044
.]				Eurocom	440	445	Rista (La)	10 70		General	360 135	360 138.50	Epergne-Cross	1271 42	1213
				Europ, Accuraul	29	26 50	Rochetortaise S.A Rochette-Caros	83 17	85 17	Goodyeer	616		Epargne-Industr	390 25 601 35	
				Etarnit	215 1020	208 1060	Rosario (Fin.)	85 10	88 60	Grace and Co	480 53 10	455 53	Epargre-Obig	161 87	154.
	WALE-UPO	Cours	Demier	Ferre, Vichy (Ly)	135	139	Rougier et Fils	53		Guif Oil Carada	122	125	Eparges-Unio	763 03 304 48	
	VALEURS	préc.	cours	Files Foamies	6 25		Rossesiot S.A	368 58	390 53 60 o	Hartebeest	766	778	Entocic	7648 66 347 81	7301
				Finalens	94 72	64 72	SAFAA	88 50		Honeywell Inc.	1080 83 20	110 d	Forcer Investors.	548 54	332 523
ı	interbail (obl. coor.) .	192	191 30	Feac	225 50	229	Safic-Alcan	165 143 40	165 141	1. C. Industries	417	425	France-Geranne France-Investiss.	256 62 359 89	251 E
	Aciers Paugeot A.G.F. (St Cent.)	46 334	45 20 338	Focup (Chilt. eee)	1500	.:::	SGE-68	121 50	115 70	lot. Min. Chem	1390	450	FrObl. (nous)	366 52	349
	A.G.P. Vie	3370	3370	Foncière (Cie)	144	144	Seint-Raphaél	74 10	75	Kubota	13 50	13 10	Francic Fructidor	220 26 206 87	210 : 197
1	Agr. Inc. Madag	56 50	57	Fonc. Lyomnaide	1330	1330	Seins de Midi Sente-Fé	234 180	242 40 157	Latonia	236 90 580	231 50	Fruenitrance	365 69	349
	Air-Industrie	14 20 85	16 25 o 86 20	Forcing	140	140	Settem	46 80		Marks-Spencer	33 60		Fraction Gestion Mobiling	54948 22 492 27	54809 469
- 1	Allobroge	350	350	Forges Stranbourg	130	131	Savoisienne (M)	92		Midland Bank S.A	80	80 50	Gest, Renderment Gest, Sell, France	448 13 321 89	427 I
	André Routilies	52 243		Fougarolle	129	125 10	Sellier-Lebianc	214 20 255	216 258	Mineral Ressourc Nat. Nederlanden	129 470	128 10 485	Houseness Oblig	1120 05	
	Applic. Hydrael	42 30	243 44	France LA.A.D.	115 50 480	116 50 480	Serielle Maubeuge	150	150	Noranda	208 70	210	Horizon	538 92 316 45	514 4 302
1	Artois	200 10	302	Frankel	149 30	153	S.E.P. (M)	85 40	40	Olivezzi	18 10 171	14 90 166 60	Indo-Sour Valeurs	583 73	557
	At. Cls. Loins	18 80 13 50	18 50 13 40	Fromagaries Bal	530	540	Sici	47	47 60	Petrofina Cacada	950		Ind. française	11566 14 9763 65	11586 9320
	Bain C. Moneco	80 50	80 50	From Paul Benerd GAN	339 70 660	363 50 660	Scottl	206	202	Pfizer Inc.	736 45 50	752	Interoffect France	235 50	224
1	Bangnia	405	408	Georpoot	540	540	Sintra-Alcatel	624 115	627 115	Pirell	12 50		intervaleurs indust Icross Obligations	347 41 11468 51	331 (11446 (
-	Banque Hypoth, Est. Blanzy-Ouest	332 283	334	Gezet Estex	950	945	Sigh (Plant, Hévées)	163	160 10	Proctor Gemble	521	521	Invest. Se-Honore	816 73	591 (108872 (
	B.N.P. Intercontin	87	81 20e	Genverain	125 50 27 40	27 20	Simingo	400 172 80	390 170 50	Ricoh Cy Ltd	32 950	32 50 975	Leffets-ext-terms	108872 03 564 74	539
	Bénédictine	1200	1200	Gertand (Ly)	600	810	Sofal figacciers	312	321	Robeco	970	986	Laffers-France	166 60 130 01	159 (124
	Ban-Marché	87 50 316	88 50 303	Gévelot	78 70	407	Soffo	155	155 20	Shell fr. (port.) S.K.F. Aktieholeg	76 189	76	Laffers-Reed.	184 88	176
	Bras. Glae. int.	505	610	Gr. Fin. Constr	166 10	18/	S.O.F.LP. (M)	339 90 20	339 90 20	Sperry Rand	353	366	Leffers-Tokyo Lign-Associations	771 98 10288 04	
1	Cambodge	163	163	Gds Moul. Paris	2A2	241	Sofragi	740	739	Steel Cy of Case	213	215	Livest porteferille	426 71	407
	CAME	95 50 160	97 181	Groupe Victoire	385 20		Sogepal	220	220	Scilionnin Sud. Allometres	160 252 50		Monecic Multi-Obligations	58960 56 414 78	58980 s 395
	Caout. Padang	211	211	G. Transp. Ind	130 39 20	130	Southern Autog S.P.E.G	93 20 88 50	94 88 50	Tenneco	354		Namo Assoc.	20970	20928
	Carbone Longina	51	50 30	Henchinson	44	44	Speichin	182	174 70	Thom EM	70 302	81 d	Nano-Epargue Nano-Inter	11376 07 916 13	11263 781
1	Carneud S.A	109 20 585	113 60 608	Hydro-Energie	75	74 50	S.P.L	150 20		Toray indust. inc	18 35	18 50	Natio Placements	56432 16	56432
	C.E.G.Frig.	135	136	Hydroc. St-Danis Immindo S.A	57 168	56 189	Spir Besignolles	158 250	184 30 250	Visite Montagne	502		Nana-Values	436 48 149 30	
1	Center. Blanzy	747	758	Imminvest	120	120	Syntheliabo	284	272 40	Wagono-Liss	385 84 50	382 °	Prezidente St Honoré	364 D1	337
1	Centrust (Ny)	118	60	kennobengae	224 350	220 10 348	Testur-Auguitus	417 35	447 37 55]	5-7-00	_	Purbus Enargne Purbus Gestion	10958 10 476 22	454
	C.F.F. Ferralles	107 80		kmnob Marralle	1292	1241	Tingra et Main	48	47 20	I —			Patrimoine-Retraite	1043 04 217 24	1022
	C.F.S	810	632	Immolice	324	330	Teschétal	28 60	30	SECOND	MAR	CHÉ	Piece Investits	359 16	342
	CGLB	11 05		Imp. GLang	3 20 805	3 20 584 c	Tour Effel	312 200	300 200	DECOME	MIN	O1 12	Province Investige	240 81 10945 92	229 1 10891
	C.G.V.	79	60	Interbeil (set.)	285	584 c	Ufiner S.M.D.	118	118				Sicar, Mobiline	371 91	355 (
•	Chambon (ML)	335		Jaeger	60	62	Ugima	168	174 70	A.G.PR.D.	735 225	735 228	Sélectet terms	11004 18 294 08	
ı	Chamboorcy (M.) Champex (Ny)	1140		Kenta S.A	510 239 20	230	Unibeil	413 113 50	408 115	Far East Hotals	140	135	Section Reprine	156 14	149
	Chico. Gde Paroleses .	52	51 50	Lambert Prices	31 80	29 80	UAP.	553	554	Merin Immobilier Mémilus: Minière	1760 145 10	1780 146 50	Select. Vol. Franç S.F.L. fr. at éat.	172.37 398.69	164 : 380 :
1	C.L. Mactions	324 70		Lampes	115	115	Union Bransmies	41 80	40 50	M.M.B	310	307 40	Sicarianno	431 11	411!
	Citram (R)	204 125 50	202 126	La Brosse-Dupont	57 60 - 486 •	57 60	Union Habit.	217	· 218	Novotel S.J.E.H	1200	1200	Sizzy 5000	177 08 295-73	
7	Claush	278 20	282	Like-Bonnibres	266 40	270	Un. Ind. Crédit	320	309	Solitors	1645 213	214	Short	274 49	262
	CLMA (FrBeil)	360	350	t neubell Immob	385	385	Vincey Bourget (Ny) Vires	10 66 63 60	9 20 o	Rodamco	430	439	Shareote	196 66 317 68	303
1	Cochery	5 8 50	480	Localización	145 10 190	171 80 -	Waterman S.A	187	180	11			S.LG	895 88 945 92	663
	Cofradel (Ly)	392	388	Locatel	329	329	Brank, du Maroc	137		Hors	-cote		SALL Sofrinest	386 13	368
	Cogifi	208	210	Lander (Ny)	112	113	Brass, Cuest-Afr	21 20	21 10	Alser	150	180 50	Sogener	31335 75429	299 720
1	Comindes	333 180 10	346 30 152 20	Luckaire S.A	280	277 112 50 d	Étran	gères		Callulova de Pin	17 90		Sogniter	959 21	915
	Comp. Lyon-Alem.	168	165 50	Magazina Uniprix	59 90	58				Coparez	340 70	313 3 500	School Investigat.	415 50 296 38	
	Concords (La)	264	264	Magnant S.A	49	49	AEG	270	265	La More	89 50		Unifrance	21841	203 4
1	CMP	8 15 18	840 17	Maritimes Pars	141 50 30 50	156 32	Alcan Alum	184 325	180 327 e	Petroligaz	436 160	440 150 o	Uniquesina	576 551 41	550 2 526 4
- 1	Crédit (C.F.B.)	220	220	Marsoide Créd			Algemeine Bank	1178	1150	Roranzo N.V.	624	824	Uni Japon	920	878.8
- 1	Créd Géo. Ind	349 90	350	Méral Déploye	318	315	Arr. Petrofiet	480	470	Sebi. Marillon Cont	129		Unimate	1574 7	1523

den	s pos demiera	e édition	s, nous	pourrions	être con	traints p	er publier la c perfois è ne pa n dens la pres	s donne	r les			Vla	rché	à	to	ern	ne		été	exception	pellement !	objet de t	ransaction	après la ciôture, s entre 14 h. 1 sctitude des dem	5 et 14 h	L 30. Pou	r cette
Compan- tation	VALEURS	Cours prioid.	Promise cours	Domier coas	Compt. Premier cours	Compan- sation	VALEURS	Coura précéd.	Premier cours	Dentise cours	Compt. Premier cours	Compen- setion	VALEURS	Cours précéd.	Premier cours	Demier cours	Compt. Premier cours	Compen- assion	VALEURS		remier Dec	pier Comp Premis poun	Compa		Cours Prensi		Compt. Premier cours
210 430 430 255 111 184 290 545 250 746 1490 7190 1850 1330 300 830 515 33 460 85 9 183 125 125 125	4.5 % 1973 C.R.E. 3 % C.R.E. 3 % Agence Herein Air Liquide Als. Supern. Als. S.P.1 Alethorn-Asl. Arrang Aspic., gaz Asjon., Prious Ass. Entrept. As. Deen. Bell-Invention C.T. Medid B. Bell-Invention Code Code Code Code Code Code Code Code	746 468 310 57 50 152 10 772 306 50 245 896 425 226 50 445 110 20 164 110 20 164 1797 1824	730 475 526 526 527 153 712 310 897 428 242 10 897 445 244 110 164 301 1866 1866 1866 187 1800 1836 57 182 460 67 183 183 183 183 183 183 183 183 183 183	2043 3040 7730 7730 326 58 152 70 712 242 428 445 244 109 80 164 50 310 882 1356 882 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 1356 883 883 883 883 883 883 883 883 883 88	20/40 30/25 730 730 730 730 730 730 731 731 731 731 731 731 731 731 731 731	645 690 889 187 159 82 329 151 890 340 305 1050 53 235 318 865 1150 280 207 1040 235 51 548 150 248 150 248 150 256 166 173 173 173 173 173 173 173 173 173 173	Estope of 1 Fecom Feconic Ficher-basche Finestel Gén. Géophys. GEIL Laftyette Goyana-Gisc. Hachetta Harin (Lat. Harin (Lat. Harin (Lat. Harin (Lat. Lat. Harin (Lat. Lat. Lat. Lat. Lat. Bellon Lat. Lat. Rellon Lat. Lat. Rellon	740 692 880 163 50 865 50 865 50 343 1035 333 311 10 1046 53 10 258 168 168 165 165 165 165 165 165 165 165 165 165	151 20 90 10 355 149 50 130 1049 285 20 236 50 150 150 150 150 150 150 150 150 150	85 10 354	739 700 774 161 151 20 50 34 60 347 80 161 161 20 50 347 80 310 1000 323 50 330 1000 230 50 1158 230 50 1158 320 50 230 10 300 230 50 230 10 230 50 230 10 230 50 230 10 230 50 230 10 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 230 50 2	84 330 118 270 1060 705 250 110 830 345 97 960 540 280 860 141 1220 180 260 142 260 144 260 157 29 129 129 129 137	Pechalbrotm Praheat Pernod-Ricard Pétroles (Fae) — (obl.) — (omlic.) Pétroles (Fae) — (obl.) Prageot S.A. — (obl.) Poliet Pocain Poliet Pocain Poliet Porapy P.M. Labbral Presses Ché Présabel Sic. Printagez Saciona	133 385 516 516 516 516 516 516 516 516 517 517 517 518 518 518 518 518 518 518 518 518 518	205 44 20 134 174 328 134 80 83 30 342 20 1724 20 101 101 905 530 2750 142 1290 248 50 2750 101 10 28 50 127 137	83 342 118 50 268 1078 724 249 50 112 10 900 379 95 50 95 50 285 844 10 50 142 1290 248 345 470 215 50 217 10 217 10 217 10 218 50 217 10 218 50 217 10 218 50 219	130 385 50 523 48 50 203 44 50 131 50 170 40 1328 133 81 70 335 50 118 50 118 50 245 10 111 50 904 374 50 100 10 940 1280 2290 20 140 1280 244 60 140 1280 244 60 140 1280 140 140 140 140 140 140 140 140 140 140	84 1340 640 1000 285 810 600 220 1140 1000 560 520 610 255 84 1250 185 425 700 455 475 250 185 555 475 250 305 970 305 971 250 305 971 305 971 305 971 305 971 305 971 305 971 305 971 305 971 305 971 305 971 305 971 971 971 971 971 971 971 971 971 971	Vallourec V. Cloquor-P. Anner. C. Anner. C. Anner. C. Anner. C. Ango Amer. C. Charter Class Menh. C. Pafer. Imp. Ce Pafer. Imp. Ce Pafer. Imp. Ce Page. Charter Class Menh. Co Page. Charter	885 887 270 50 553 506 138 1127 983 1127 983 1127 13 10 548 264 80 50 1178 161 161 161 161 161 161 161 16	330 133(98) 981 686 981 686 981 686 981 686 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 689 135 68 689 135 68 68 68 68 68 68 68 68 68 68 68 68 68	80 272 5 60 272 5 654 606 5 197 5 1122 651 550 490 595 540 540 540 550 560 560 560 560 560 560 560 560 56	1400 10200 0 365 59 600 8100 2890 1788 1040 0 1653 4775 5665 1290 0 1810 3890 0 1810 1850 650 650 650 1150 551 55 615 5 615 5 6 6 3	Inco, Limited IBM 10 IB	70 80 71 141 50 142 140 140 140 140 140 140 140 140 140 140	141 50 1103 47 50 80 90 90 90 824 849 282 282 50 18250 520 18250 18250 1836 1843 1830 80 85 90 85 90 85 90 1243 1330 1285 80 148 90 1285 80 148 90 1285 80 148 90 1285 80 1116 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1285 80 1116 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80	71 139 80 1080 47 378 50 809 809 233 50 18000 512 990 153 10 450 50 8507 1243 1440 205 50 233 20 449 76 60 1274 144 205 50 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 540 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 655 1118 1118
800 f	Club Médinerz. Codeni Colimag	794 111 164 10	790 111 187 90	748 111	.786 111 164 50	1360 715 610	Michelia	1325 728 612 20	1330 720 812 50	1330 718 612 50	1306 719 812 50	345 220 675	Seb Selimeg S.F.L.M.	336 50 216 709	326 216 708	328 c 215 708	312 c	CC	TE DES	CHA	NGES	COURS DE		MARCH	HÉ LIBF	RE DE L	L'OR
225 126	Coles Compt. Entrept. Compt. Mod.	225 130 258	212 50 128 258 60	211 90 128 70	208 50 126 10 253 40	840 178	Mici (Cle) Mines Kaŭ (Sti) . M.M. Penerroya	859 125 42.06	872 125 42	872 125 42	872 124 70 41 20	855 370	S.G.ES.B. Sign. Ept. El Silie	120 665 416	120 10 658 418	580 418	118 70 655 408	MARC	CHÉ OFFICIEL	COURS préc.	COURS 7/8	Achet	Vente	MONNAIES ET	DEVISES	COURS préc.	COURS 7/6
540 225 375 43 135 250 900 810 530 44 730 280 170 182	Crief, Fonciar Criefe, F. Iowan Constant Con	855 202 405 10 37 141 240 930 510 41 708 288 171 165	555 201 405 38 10 138 138 510 40 40 700 208 50 171 163 1320 325 425	2015 2016 405 38 20 138 90 237 528 570 40 40 700 170 10 153 1520 327 50 425 728	203 203 203 203 203 204 204 204 204 204 204 204 204 204 204	1180 1450 495 88 335 189 11 64 520 181 330 132 1600 46 136		1190 1465 542 81 379 184 10 52 80 345 70 10 580 178 50 680 131 1649 56	1199 1500 544 91 90 386 183 9 70 53 90 586 176 870 130 1840 153 139 471	1200 1500 644 91 70 388 183 9 70	1185 1500 550 57 385 180 10 8 70 83 331 68 90 885 174 50 864 130 1860 55 139 482	245 115 800 510 250 300 330 1000 141 178 235 1850 176 430 148	Simeo Simaor Simaor Sida Rossignal Sogurap Sogurap Alib. Sogurap Perior Telas Luzunac Till. Beat. [tol.] Thomstin-C.S.F. [chl.] Thomstin-C.S.F. ULF.B. UL	255 118 855 364 318 302 50 318 1085 146 195 245 161 423 149 1 13 193 90 320	253 90 118 20 848 374 320 299 318 1090 150 50 197 245 1650 163 143 1 09	293 90 115 20 840 321 299 321 299 150 50 150 50 182 10 1650 1650 1650 1650 1650 1650 1650 16	251 115 882 367 320 263 10 316 1071 149 50 195 240 20 1860 140 10 1 11 182 319	Allerings Balgique Pays Bas Dassenta Norvèga Grande d Grande (1) Izalia (1) Science (1) Austriche Expegne Porvogal Canada (1)	in (\$ 1) In (100 DM) (100 F) (100 F) In (100 N) In (100	84 020 105 740 12 215 8 135 8 071 364 250 101 150 42 720 5 417 7 560 6 251	15 054 268 100 84 150 108 520 12 100 8 152 5 072 363 050 101 42 680 5 410 7 540 8 242	14 500 256 80 103 11 800 8 250 4 847 350 96 41 800 5 300 8 850 8 180	7 810 310 15 800 278 80 110 12 600 10 250 5 300 371 103 43 800 5 900 8 250 6 450 3 240	Or fin (sin in borne) Or fin (sin lingot) Pilos française (20) Pilos française (10) Pilos susses (20 fr) Pilos letine (20 fr) Sousstair Pilos de 20 dollers Pilos de 10 dollers Pilos de 50 paus Pilos de 10 florins	i)	102200 102100 895 401 571 660 824 3810 1210 4315 689	10080 10040 894 871 640 818 3300 1830 4300 689

UN JOUR DANS LE MONDE

IDÉES

4. 5

2. L'OMBRE DU GENÉRAL : « Pour un vrai retour à de Gaulle », par Emma-nuel Le Roy Ladurie ; « Attendre la Pentecôte ? », par Jean Charbonnel.

ÉTRANGER

3. DIPLOMATIE La réunion du conseil atlantique

CHINE : l'ouverture de la session de l'Assemblée nationale. 45. EUROPE

« Nouvelle donne électorale en Grande-Bretagne » (II), par Deniel

PROCHE-ORIENT Le roi Fahd d'Arabie Saoudite apporte

son soutien à M. Arefat. 6. AMÉRIQUES 6. AFRIQUE

POLITIQUE

7-8. Les sanctions dans la polica. 8. Le M.R.G. prépare la constitution d'un nouveau parti.

Les débets au Sénat.

RÉGIONS

11. Rhône-Alpes : Lyon, horizon 2000. 12. Une menifestation des Occitanistes

LE MONDE DE LA MÉDECINE

13. Les cancers : la maladie ne doit pas Pourquoi mange-t-on ce que l'on

SOCIÉTÉ

16. JUSTICE : le procès Recco à Dragui-

CULTURE

17. ACTION CULTURELLE : la virage mu-

- LU : les Clès d'Elsa, de Dominique

Desanti.
20. COMMUNICATION : la première

ÉCONOMIE

41-42. AFFAIRES : beisse des résultats du Crédit agricole et crainte devant le resserrement du crédit.

— inquiétudes sur le marché de la be-

43-44. SOCIAL : le plan d'économies pour la Sécurité sociale n'entraîne pas de réduction immédiate des prestams pour les assurés.

Un entretien avec M. Paul Marchelli, délégué général de la C.G.C.

45. TRANSPORTS.

RADIO-TÉLÉVISION (20) INFORMATIONS * SERVICES - (40): Mode; Météorologie; Mots

Annonces classées (21 à 39) ; Carnet (16); Programmes des spectacles (18-19); Marchés financiers (47).

Le numero da « Monde » daté 7 juin 1983 a été tiré à 528 280 exemplaires

DE LA SIMPLE RETOUCHE AU PLUS BEAU VÊTEMENT

PRIX EXCEPTIONNELS avec la garantie d'un grand maître tailleur **PANTALONS**

500 F A partir de ET COSTUMES MESURE

1.450 F 3.000 tiesus

Fabrication traditionnelle **Boutique Femme**

TABLEURS et ROBES

311 W. 211 Prêt-à-porter Homme

Téléphone: 742-70-61.

Du lundi au samedi. de 10 heures à 18 heures

ABCDEFG

LE DIX-NEUVIÈME SOMMET DE L'O.U.A.

Le problème de la participation de la «République sahraouie» retarde l'ouverture des travaux

De notre envoyé spécial

Addis-Abeba - Comment ne pas éprouver un vif sentiment de «déjà vu » devant le spectacle qu'offre une nouvelle fois l'Organisation de l'unité africaine? Comme ici même il y a quinze mois, comme à Tripoli en août et novembre 1982, l'Afrique cherche, de façon presque pathéti-que, à surmonter ses divisions dans un climat où se mêleut l'impatience, la nervosité et une dose certaine d'improvisation avec, en filigrane, la crainte d'un échec fatal.

La journée du lundi 6 juin, à cet égard, fut dans la ligne des longues palabres et des rendez-vous manqués qui ont émaillé la vie de l'Organisation depuis la rupture de l'évrier 1982 provoquée par l'admission en son sein de la «République arabe suhruouie démocratique» (RAS.D.) Une journée faite de rumeurs et de communiqués dépassés avant même d'être publiés, de réaffirmations de principe péremptoires

Le président en exercice de l'O.U.A., chef de l'État kényan, M. Daniel Arap Moi, avait annoncé la tenue, avant le sommet, d'une réunion du comité de liaison dit des douze - créé après l'échec de novembre. Le sommet lui-même devait s'ouvrir lundi après-midi. Les douze - ne se sont pas rencontrés et le sommet n'était toujours pas ou-vert ce mardi en fin de matinée.

Tout le monde u pourtant fait. cette fois, le voyage d'Addis-Abeba. Certains sont même venus en force : le colonel Kadhafi, le président Bongo du Gabon, qui a une volonté farouche d'offrir à l'Afrique son candidat au poste de secrétaire gé-néral, M. Paul Okumba. Même les Somaliens sout arrivés dans la capitale de l'ennemi. En tout, une tren-

MORT DE L'ACTRICE

SUEDOISE GUNN WALLGREN

morte le 4 juin à Stockholm.

Elle était âgée de soixante-dix

Pour les spectateurs français, l'ac-

trice suedoise Gunn Wellgren restera

l'extraordinaire personnage d'Héléna

Ekdhal. l'aieula chef de famille du

dernier film d'Ingmar Bergman,

Fanny et Alexandre. Se dignité et son

autonté de riche bourgeoise, sa ten-

dresse, sa sensibilité d'encienna co-

médienne attachée au théâtre appar-

tenant à la dynastie, son rôle de

démiurge dans cette « sage» 1907

traversão de trapédio et de mystère.

en ont fait une des plus grandes et

des plus humaines figures bergma-

niennes, vieille dame ayent gardé la

ieunesse du cœur, passionnément at-

tachée à ses souvenirs et à l'harmo-

Née à Göteborg en 1913, Gunn

Wallgren entre au Conservatoire

d'art dramatique de Stockholm en

1934 et gagne, très vite, la renom-

mée. Elle épouse un acteur, Hampe

Faustman, qui devient réalisateur en

1943 et la dirige dans plusieurs de

ses films. Il mourt en 1961. Gunn

Wallgren se remarie, alors, avec Per-

Axel Branner, matteur en scène de

En 1981, Gunn Wellgren avait

ation dans un film linêdit en

JACQUES SICLIER.

recu la plus haute distinction cinéma-

tographique suédoise pour son inter-

França), de Gunnel Lindblom, elle-

même une des plus prestigieuses co-

médiennes d'Ingmar Bergman dans

L'ORDINATEUR

PERSONNEL

Les réponses

à toutes les questions

des non-spécialistes sur

l'acquisition et l'usage

professionnel d'un

micro-ordinateur

20 FF chez votre marchand

de journaux.

DES BIJOUX SAGES POUR LES FOUS D'AMOUR.

9, 8D DES CAPUCINES - PLACE DE L'OPERA - 266.55.18

ies années 50-60.

taine de chefs d'Etat, deux viceprésidents et quelques premiers

Les dirigeants africains n'ont cependant pas chômé. Le cadre juridique reteou pour l'amorce des consul-» bureau » éin par le dix-huitième sommet, en juillet 1981 à Nairobi. Cet organisme comprend neuf pays : Angola, Congo, Gambie, Haute-Volta, Kenya, Lesotho, Libye, Ou-ganda et Tanzanie. Il fut décidé de l'élargir en y faisant entrer douze autres Etats: Comores, Camerouu, Ethiopie, Guinée, Mozambique, Ni-ger, Nigéria, Sénégal, Sierra-Lome, Togo, Tunisie et Zambie.

L'O.U.A. étant ainsi dotée d'un nouvel organisme consultatif – un de plus, – M. Moi convoquait une séance plénière à caractère informet pour qu'elle avalise cette intitiative. Le Maroc et nombre de ses amis, sans doute informés de la présence dans la salle de M. Abdelaziz, président de la R.A.S.D., ont préféré demeurer à l'écart de cette assemblée.

Voilà pour le détail procédurier. Restent les sourires un peu crispés des ches d'Etat et les petites pbrases glissées ici ou là. Ni les uns ni les autres ne reflétaient un grand optimisme. Ainsi le porte-parole de la délégation libyenne, M. Ali Triki, s'abandonnait, nou sans malice, à de sombres prédictions. - Les positions sont trop éloignées, soupirait-il, il n'y a pas pour le moment de compromis. Je pense qu'il n'y aura pas de sommet ., avant d'ajouter : Nous avons accepté de nous asseoir aux côtés de Hissène Habré. Il faut que les autres acceptent la prêsence des Sahraoras »

JEAN-PIERRE LANGELLIER.

DÉCÈS DE DENISE GLASER

Paris, des suites d'un cancer, à l'âge

de soixante-deux ans. Denise Glaser.

qui avait interrompu ses activités à

la télévision depuis une dizaine d'an-

nées, avait notamment créé an début

des années 60 l'émission - Disco-

rama -, qu'elle anima pendant près

de quinze ans le dimanche sur la

de Calais), Denise Glaser se fait connai-tre à la rélévision française en 1959

comme productrice et présentatrice de l'émission « Discorama », chronique bebdomadaire du microsillon an cours

de laquelle, dans un style sophistiqué très personnel, brocardé par les chanson-

niera, elle interrogeali un invité. En 1962, Denise Glaser produit « Comme il vous plaira », emission de diversisse-ment mariant la musique classique, la chanson, le théâtre et la littérature. De-

pais dix ans, le télévision avait pratique-ment refusé tous ses projets d'émis-

TENNIS

PORETI

Perte d'Oriéens Meudon - La Défense

STAGES INTENSIFS

2 h 30 per jour durant 1 semains

734-36-36

Equipe par BUNLOP

STERN

GRAVEVR .

depuis 1840

Cartes de visite

Invitations

Papiers à lettres

de prestige

pour Sociétés

Ateliers et Bureaux : 47. Passage des Panoranas

7500Z PARIS Tel : 236,94.48 · 508.86.45

A PARIS

CETETE

[Née en 1920 à Arras (Pas-

première chaîne.

Denise Glaser, productrice de té-

LES ATTENTATS OUTRE-MER

Quatre kilos d'explosif découverts dans un colis postal en Guadeloupe

Quatre kilos d'explosif – du té-tragène – ont été découverts dans un colis postal, lundi 6 juin, au cours d'un contrôle de routine, an bureau P.T.T. de Petit-Canal, commune située au nord de Pointe-à-Pitre, souspréfecture de la Guadeloupe. Le colis en question, adressé à Saint-Laurent-du-Maroni (Guyane), uvait été retourné à son expéditeur guadeloupéen. l'adresse du destinataire s'étant révélée incomplète.

Cet explosif est de même nature que celui qui uvait été utilisé pour la confection de la bombe désamorcée devant la gendarmerie de Basse-Terre, au cours de la nuit du 28 au 29 mai, marquée par dix-sept attentats en Guadeloupe, en Martinique et eu Guyane (le Monde du 31 mai). Ces attentats ont été revendiqués par une mystérieuse Alliance révolutionnaire caralbe (ARC).

Le tétragène déconvert à Petit-Canal semble provenir des 500 kilos d'explosifs volés en février dernier en Guadeloupe.

Selon la police, les auteurs de la série d'attentats de la mit du 28 au 29 mai auraient ntilisé environ 42 kilos du produit de ce vol. Les enquéteurs estiment que la destination dn colis postal n'est peut-être pas sans rapport avec la visite du secré-taire d'Etat aux DOM-TOM en Guyane. M. Georges Lemoine, qui se rend pour la première fois dans ce département, est arrivé lundi soir à Cayenne, où il séjournera jusqu'au jeudi soir 9 juin. La police pense que l'ARC pourrait uvoir envisagé de se manifester à nouveau au cours de cette visite officielle.

Les convoyeurs de fonds attaqués dans l'Essonne ont reconnu Roger Knobelspiess

Les trois convoyeurs de fonds de la société S.P.S. qui avaient été attaqués, le 24 mai, entre Massy et Palaiseau (Essonne), par trois malfaiteurs qui s'étaieut emparés des quelque 20 millions de francs que contenait le fourgon (le Monde du Paris et dans la région parisienne le 26 mai) ont formellement reconnu Roger Knobelspiess et Michel Baron comme étant deux des trois anteurs de ce hold-up. En outre, un armerier à qui Michel Baron avait acheté. sons un nom d'emprant, un fusil semi-automatique quelques jours avant le hold-up a identifié celui-ci, a-t-on appris de source policière.

A l'issue de quarante-huit heures de garde à vue au commissariat de Honfleur (Calvados), Roger Knobelspiess et Michel Baron, approhendés le 5 juin à Honflenr (le Monde du 7 juin), devaient être transférés, ce mardi 7 juin en début

Paris et dans la région parisienne le 5 juin. Il s'agit de Patrick Curti, chanffeur à la société S.P.S., propriétaire du fourgon, soupçouné d'avoir fourni des renseigner anx malfaiteurs; sa femme, Patricia, la seule personne jusqu'ici à avoir été remise en liberté; Gérard Lalaoua, gérant du ber Le Grillon, à Limours (Essonne), qui aurait mis en contact Knobelspiess, Baron et leur complice (un troisième homme a participé an hold-up), et Patrick Curti ; deux amies de Gérard Lalaona; l'amie de Roger Knobels-piess et celle de Michel Baron.

Enfin, on a appris de source policière que Roger Knobelspiess pour-rait être mélé, d'autre part, à l'attaque, sorvenue le 6 avril à Vincennes (Val-de-Marne), d'un autre fourgon de transport de fonds. Cinq hommes armés et revêtus de gilets pareballes avaient ouvert le feu contre les deux convoyeurs, blessant légèrement l'un d'entre eux, et avaient réussi à s'emparer de deux des sacs trausportés à bord du véhicule (le Monde du 8 avril).

 Les policiers de la brigade criminelle, chargés de l'enquête sur le double meurtre de l'avenue Trudaine, à Paris, ont interrogé, durant toute la journée du 6 juin, les habitants de cette avenue du 9º arrondissement, pour tenter de retrouver la trace du commando qui a tué deux gardiens de la paix le 31 mai.

Les inspecteurs de la Brigade cri-minelle espéraient aussi trouver des empreintes dans la voiture de marque Honda, qui uvait été volée quel-ques jours plus tôt au producteur Georges Cravenne et que les malfai-teurs avaient sans doute utilisée pour se rendre uvenne Trudgine.

Un premier examen du véhicule n'a cependant pas permis de retrou-ver des empreintes, probablement effacées avec soin. Cinq personnes soupçonnées

d'appartenir a l'ex-Front de libéra-

tion nationale de la Corse, dissous

ont été interpellées les 4 et 5 juin à

Corte. M. Barthélémy Beyssier, vingt ans, stagiaire au centre de pro-

motion sociale, a été inculpé de des-

truction de biens, association de

malfaiteurs et reconstitution de li-

gue dissoute. Il a notamment re-

connn sa participation à l'attenuat qui a gravement blessé M. Christian Bersini, militant nationaliste, durant

la - muit bleue - du 23 mai à Corte,

ainsi qu'à une tentative d'uttentat contre le véhicule d'un fleuriste.

M. François Taddéi, vingt-cinq ans,

un autre stagiaire du C.P.S. de

Corte qui avait été condamné par la

Cour de sureté de l'État pour des

plasticages revendiqués par l'ex-F.L.N.C., a également été inculpé de complicité. — (Corresp.).

· Démantèlement d'un réseau de

proxenétisme. - Le groupe de ré-pression du banditisme de Nancy

vient, au terme de neuf mois d'en-

Un de nos spécialiste vous fera asseoir et prendra tout eon temps pour vous faire une démonstration complète.

4 bonnes raisons justifient la devise

Photo, ciné labo, vidéo

31 et 24, rue Saint Augustin 75002 Paris

Reprises - Occasions Carte bless

JACQUESTOUR

VOTRE AMBJOARLEER

Un bon conseil **Pour acheter** votre FUJICA



venez nous voir avec cette annonce

Nove your terons le prix "grande surface" (exemple : FUJICA AX 3 evec obj. 1,8/50 mm). •

Nous vous montretons comment personnaliser votre équipement avec les 22 secessoires et les 17 objectifs FLUICA.

images

aux meilleurs prix

(métro: 4 Septembre ou Opéra) Tél. 742 42 42

Crédits sur mesure - Lessing

quête, de démanteler un important réseau de proxénétisme de dimension européenne. Au total, une vingtaine de personnes ont été inculpées dans cette affaire pour viol, association de malfaiteurs, proxénétisme extorsion de fonds : deux ressortissents italiens, Thomas Mastrorillo. trente-deux ans, et Silvio Pietropaoli, quaraute-cinq ans. sont considérès comme les principaux responsables de ce réseau. (Corresp.)

HEINZ BARTH EST CONDAMNÉ A LA RÉCLUSION A VIE

L'ancien lieutenant SS Heinz Barth a été condamné, mardi 7 juin, à la réclusion à perpétuité par la chambre criminelle de Berlin-Est. Heinz Barth répondait depuis le 25 mai de crimes de guerre et de crimes contre l'humanité commis en Tehécoslovaquie et en France, Oradour-sur-Giane, au cours de la seconde guerre mondiale (le Monde du 1 juin). Heinz Barth a également été déchu de ses droits civi-

್ಷ , ೯೮೩

ghist in

Mana!

2.7

 $\pi \in \{p, k \in \mathbb{N}^n\}$

4 N

3.

• •

W + 250

** in .

A

1200

800 -

.

48. July 1

THE R. L. L. L.

....

Dans son réquisitoire, M. Horst Busse avait demandé contre cet aucien membre de la division Das Reich la prison à vie, lui consentant ainsi, malgré tout et implicitement, des circonstances atténuantes, puisque la peine de mort existe encore en République democratique allemande. (le Monde du 4 juin).

La LICRA contre « Libération »

« AMALGAME ET TICS DE LANGAGE »

Poursuivi par la LICRA (Ligue internationale contre le racisme et l'antisémitisme) pour diffamation raciale et provocation à la haine raraciale et provocation à la haine ra-ciale pour une lettre de lecteur pu-bliée pendant les événements du Li-ban, en 1982, M. Serge Jnly, directeur de Libération, uvait, le matin même du procès, le 6 juin, ex-pliqué dans un long article pourquoi il ne se présenterait pas devant le tri-bunal de Paris et, plus encore, pour-quoi il n'avait pas à prouver qu'il n'était pas antisémite.

S'il considérait même comme normale, par avance, une condamnation pour la lettre de lecteur publiée le 31 juillet 1982, il refusait de voir les avocats de la LICRA manier l'amal-

Anssi les défenseurs du directeur de Libération - Me Jean-Paul Lévy et Henri Leclerc - se sont-ils contentés de regretter la parution d'une lettre « monstrueusement autisémite », selon M. July lui-même, et ont-ils laissé, le champ libre à la LICRA pour organiser, devant Mme Jacqueline Clavery, qui presi-dait le tribunal, le procès d'un quoti-

M. Ivan Leval, d'Europe I, cité par la LICRA, confrère et « bon ami » de Serge July, a évoqué « les thèses racistes, les petites déviations, les dérapages sémantiques que véhiculent les journaux ». D'autres témoins ont défini en-

core le cadre de l'antisémitisme de Libération. M. Léon Poliakov, en Libération. M. Léon Poliakov, en évoquant quelques figures antisémites de gauche, comme Marx ou Proudhon, l'historien Emmanuel Le Roy Ladurie en désignant quelques ties de langage, quelques moments d'ironie «trop chargés». Il ne restait plus aux avocats de la LICRA, Mª Danet, Weill-Raynal et Goldnadel, qu'à enfoncer le clou.

L'antisémitisme de Libération sautait aux veux à les éconter dès

sautait aux yeux, à les éconter, dès qu'on represait la collection du quo-tidien. Et à tout prendre, les diffé-rences dans l'antisémitisme entre Li-bération et Minute seraient minces. A gauche, à droite, la LICRA a dé-cidé de ne laisser personne dans Jugement le 4 juillet. - Ph. Bg.

L'ETAT APPORTE 1,5 MILLIARD DE FRANCS A C.D.F.-CHIMIE

Le contrat de plan de C.d.F.-Chimie a été signé mardi 7 juin en fin de matimée au utinistère de l'industrie. Co contrat confirme les vocations de l'entreprise dans la pétrochimie, les engrais et les spécialités chimiques. Par ce contrat, l'entreprise s'engage à mettre en œuvre les mesures indispensables au resour à la compétitivité. C.d.F.-Chimie véllera à ce que les adaptations d'effectifs s'accompagnent d'un effort de l'econversion et de formation, comme veillera à ce que les adaptations d'effectifs s'accompagnent d'un effort de l'econversion et de formation, comme c'est la règle s'agissant des entreprises publiques. Elle contribuers, par ailleurs sux objectifs d'intérêt national en dévelopment l'efficacité de sa recherche en engageant des investissements d'économises d'énergie et en premait en compte les impératifs du commerce extérieur. En contrepartie de ces angagements, l'État apportera à C.d.F.-Chimie 1520 millions de francs en fonds propres et quasi-fonds propres. Le contrat de Plan sera réactualisé pour prendre un compte les effots de la restructura-

STABILITE DU DOLLAR

qui l'avait porté à son cours record sur la place de Paris, soit 7,71 F, le dollar est resté stable, marril 7 juiu, sur les marchés des champes. A Francfort, il s'est établi un peu en dessons de 2,5650 DM, cours atteint su début de la semains, et à Toitvo il s'est maintens ime, et à Tokyo il s'est m

Le franc a continué de se bien conporter vis-à-vis du mark, dont le cours ne décolle guère de la barre des 3 F, et la lire s'est ruffermie.

PREPARATIONS PHARMACIE

